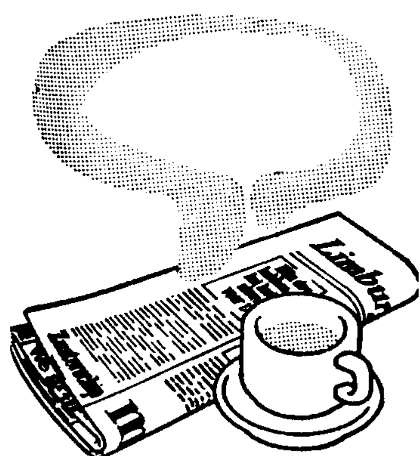
imburgs agblad

Woensdag 8 april 1970.
52e Jaargang no 82.

MEER DAN EEN MILJOEN ABONNEES GPD

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Abonnementsprijs per kwartaal f 15.-, per maand f 5.-, per week f 1.16 - Giro 1035100



VANDAAG:

Guatemala in de greep van United Fruits

Guatemala is op trieste wijze in het nieuws gekomen. Een achterlijk land met zeventig procent analfabeten in de vaste greep van een Amerikaanse firma die bananen en ander fruit verbouwt, de United Fruits Company.

pagina 5

Vuurbol bij DSM

Een vuurbol, veroorzaakt door gas dat met een enorme dreun ontsnapte uit een reactor van DSM-polychemie, heeft gistermiddag opschudding veroorzaakt in de westelijke mijnstreek.

pagina 13

Twee jaar gevangenis werd gisteren in Maastricht geëist tegen een bewoner van het woonwagencentrum in Heerlen. De man had in de avond van Nieuwjaarsdag met een schot uit een flobert zijn zwager levensgevaarlijk verwond.

pagina 15

Bonfrère viel Engelsen in de smaak

Jo Bonfrère viel erg in de smaak van de Engelse voetbalkenners, die hem met MVV tegen Derby County zagen spelen.

Londense kranten zwijgen over Ajax.

SPORT 1

En verder

Politie reikt visitekaartjes uit



„... kijkt u eens ....”

De president van Guatemala, Julio Mendez Montenegro en de minister van buitenlandse zaken Alberto Fuentes Mohr (beide met snor) in de rouwkapel waar graaf Von Spreti ligt opgebaard.



Was moord op Von Spreti gevolg van executie van deel der gevangenen?

Diplomaten willen weg

GUATEMALA/BONN, 8 april (DPA-Rtr-AP) — Bijna 70 procent van alle diplomaten in Guatemala wil uit het land weg. Zij hebben hun regeringen om overplaatsing of terugroeping uit het land gevraagd. Dit is gisteren meegedeeld door de pauselijke nuntius, mgr. Prigione en de deken van het Corps Diplomatique, de Spaanse ambassadeur José Alfaro y Polanco, na een besloten vergadering. Zij vrezen, na de moord op de Duitse gezant, graaf Von Spreti, eveneens ontvoerd te worden en schenken weinig vertrouwen in de bescherming door de Guatemalteekse regering.

In Guatemala heerst ook onder de burgers grote nervositeit. Dit is oorzaak geworden van diverse geruchten die spraken over een op handen zijnde staatsgreep en de ontvoering van de gezanten van Chili en Uruguay. De staatsgreep werd officieel tegengesproken terwijl beide ambassadeurs niet in het land bleken te zijn.

Executies

De correspondent van de Süddeutsche Zeitung meldde uit Guatemala dat uren voordat Von Spreti vermoord werd, de regering van Guatemala enige van de 22 gevangenen wier vrijheid werd geëist heeft geëxecuteerd onder het mom dat in de gevangenis muiterij was ontstaan. Dat zou, aldus waarnemers, hebben kunnen leiden tot de bekende represaille van de ontvoerders.

Gisteren heeft president Montenegro in een geheime vergadering met regeringsfunctionarissen gesproken over te nemen vergeldingsmaatregelen tegen de linkse opstandelingen. Aan die bespreking werd deelgenomen door leden van het kabinet, die vorige week besloten hadden de onderhandelingen met de rebellen over de voorwaarden tot vrijlating van de ontvoerde ambassadeur af te breken.

Kritiek

Morgen zal de Westduitse minister van Buitenlandse Zaken, Walter Scheel, naar Guatemala vertrekken om de laatste eer te bewijzen aan de vermoorde gezant. Hij zou tevens een gesprek hebben met de president van het land. In Bonn is meegedeeld dat Scheel eerst de Verenigde Staten zal aandoen om een ontmoeting met de daar verblijvende bondskanselier Willy Brandt te hebben. In Westduitse oppositiekringen is felle kritiek geleverd op Scheels zo late reis.

Hem wordt verweten niet eerder te zijn vertrokken toen de ambassadeur nog in leven was. Scheel zou zijn volle gewicht van minister en vice-kanselier in de schaal hebben kunnen leggen. In een communiqué verwijt de CDU/CSU, van welke partij Von Spreti lid was, Scheel besluitloosheid. De president van de SPD zegt weinig waarde te hechten aan een appèl aan „een land, waarvan niet duidelijk is of de regeerders dan wel de geregeerden de brutaalste moordenaars zijn”, terwijl de FDP-persdienst verklaarde dat de autoriteiten in Guatemala het er blijkbaar bewust op hebben laten aankomen dat Graf Von Spreti werd vermoord, „louter in het belang van hun eigen twijfelachtige prestige”.

In Costarica sprak een hooggeplaatste functionaris van [illegible] Zaken er zijn vrees over uit dat de moord op Von Spreti nadelige gevolgen zal kunnen hebben voor de handel met West-Duitsland, welk land „de hoogste prijzen voor onze koffie betaalt”, aldus de zegsman. Ook in Guatemala bestaat een dergelijke vrees. Op de VS na is de Bondsrepubliek de grootste handelspartner van het land.

Afschuw

Diverse regeringen hebben hun afschuw uitgesproken over de moord op de Westduitse gezant. Minister Luns heeft Scheel een telegram gezonden waarin hij zijn deelneming betuigde „wegens de gruwelijke moord” op de ambassadeur. Ook de Verenigde Staten hebben een dergelijke reactie getoond, maar het land treft geen voorbereidingen de uitgebreide ambassadestaf terug te roepen, zoals Bonn doet, of in te krimpen.

Aardbeving op Philippijnen



Een aardschok die gisteren de Philippijnen trof, heeft 5 mensen het leven gekost. Op de foto de ruïne van een school in de hoofdstad Manilla.

Wrak Israëlische Phantom zou de kentekens van VS-marine dragen

BEIROET, 8 april (AP-Rtr) — Het Syrische blad „Volksleger” heeft gisteren meegedeeld dat een Israëlische jachtbommenwerper van het type Phantom is neergehaald, voorzien van de emblemen van de Amerikaanse marine. Het toestel zou, zo werd opgemerkt, mogelijk uitgeleend kunnen zijn door de Zesde Vloot aan de Israëli's.

De Phantom werd vorige week neergeschoten, waarbij de twee inzittenden gevangen werden genomen. De vleugels van de machine zouden naar achteren uitvouwbaar zijn, hetgeen wijst op een toestel dat van een vliegdekschip afkomstig is. Een woordvoerder van de Amerikaanse ambassade heeft de veronderstelling van het blad belachelijk genoemd.

Radar signaleerde niets

Hongaarse vlieger landde ongemerkt op oude basis in Noord-Italië

UDINE, 8 april. (AP-AFP) — Gisteren heeft een Hongaarse vlieger voor de tweede keer kans gezien met een MIG onder de radarnetten van zijn eigen land, alsmede van Joego-Slavië, Oostenrijk en Italië, door te vliegen en zijn machine nabij Udine in Noord-Italië aan de grond te zetten. De 26-jarige luitenant Sandor Zoboki heeft politiek asiel gevraagd.

Gisteren kwamen ook drie Hongaren, die als toerist in Joego-Slavië waren, in Italië als vluchtelingen aan. Ook zij vroegen politiek asiel.

Luitenant Zoboki heeft met zijn vlucht het voorbeeld van zijn voormalige instructeur, majoor Josef Biro, gevolgd die op 15 augustus vorig jaar eveneens op een verlaten militair vliegveld nabij Udine landde. Er is toen in NAVO-kringen nogal wat stof opgewaaid dat het mogelijk was dat een vliegtuig vanuit het Oostblok ongemerkt het NAVO-gebied kon binnendringen. Dat het geen uitzondering betrof heeft de jonge luitenant gisteren bewezen.

Spanning op arbeidsmarkt stijgt weer

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 8 april — De toch al forse spanning op de arbeidsmarkt is de afgelopen maand duidelijk toegenomen. De arbeidsreserve van mannen en vrouwen daalde van 72.000 tot 58.300. Terwijl de vraag naar mannen en vrouwen toenam met 5600 tot 112.400. Ook wanneer rekening wordt gehouden met de invloed van het seizoen is er sprake van een daling van de werkloosheid en een stijging van de vraag.

Bij de arbeidsbureaus in ons land waren eind vorige mand 79.100 vacatures voor mannen geregistreerd, dat is 4600 meer dan een maand eerder en maar liefst 19.500 hoger dan een jaar geleden. Er waren 33.300 vacatures voor vrouwen: duizend meer dan een maand geleden en 4200 meer dan een jaar tevoren. Het aantal werkloze mannen dat in Limburg geregistreerd stond bedroeg in maart 5361 tegen 6285 in februari en 7373 in maart vorig jaar. De vraag naar mannen bedroeg in deze provincie 5120 tegen 4773 in februari en 2909 in maart vorig jaar

Componist Igor Stravinskij (87) ernstig ziek

NEW YORK, 8 april. (AFP) — De 87-jarige beroemde Russische componist Igor Stravinskij, is naar een Newyorks ziekenhuis vervoerd. Hij lijdt aan een soort longtrombose. De toestand van Stravinskij, die enkele maanden geleden een hartaanval had, wordt ernstig geacht, aldus is van de zijde van het ziekenhuis Lenox Hill, waarheen de componist maandag werd vervoerd, meegedeeld.

Vanmorgen evenwel schijnt een zekere verbetering opgetreden te zijn in de toestand van de zieke.

„Zebrazoemer” voor blinden

(Van onze correspondent)

ARNHEM, 8 april — De Arnhemse politie heeft een uiterst simpel apparaatje ontworpen dat voor blinden het oversteken van drukke verkeerswegen aanzienlijk veiliger maakt. Het is de zogenaamde 'zebrazoemer', een relais dat is aangebracht in de paal van voetgangerslichten. Bij groen licht gaat het mechanisme trillen en dat betekent dan voor blinden het sein voor een veilige oversteek.

In Arnhem is momenteel een zebrapad met zo'n relais beveiligd. Het is de bedoeling dat meerdere zebrapaden zullen volgen. De 'zebrazoemer' werd geboren nadat een Arnhemse blinde, de heer Wolters, aan de politie zijn oversteekprobleem bij drukke punten in het verkeer had voorgelegd.



SEAN FLYNN (29) vermist in Cambodja.

Zes journalisten in grensgebied Cambodja vermist

PNOM PENH, 8 april (Rtr.) — Zes buitenlandse journalisten zijn de afgelopen twee dagen verdwenen tijdens een bezoek aan het Cambodjaanse dorp Tsji Foe, bij de grens met Zuid-Viëtnam. Cambodjaanse dorpsbewoners zouden gezien hebben dat sommigen van hen door troepen van het Nationale Bevrijdingsfront van Zuid-Viëtnam gevangen zijn genomen.

Vermist worden twee Japanse televisiemedewerkers, twee Franse fotografen, een Amerikaanse cameraman (zoon van filmster Erroll Flynn) en een medewerker van het weekblad „Time”. Behalve de Fransen namen allen deel aan een door de regering georganiseerde excursie naar het grensgebied, waar zij de gevolgen van een aanslag door het Nationale Bevrijdingsfront zouden bekijken.

SCHOOLHOOFD AANGEKLAAGD WEGENS MISHANDELING

(Van onze correspondent)

NIJMEGEN, 8 april — De ouders van het 4-jarig meisje Agnes Leenders, dat als leerlinge van de Martinus Beekmanschool in Nijmegen een half uur achtereen zou zijn geslagen door het hoofd van deze school, de heer F. M. Decaters hebben een klacht wegens mishandeling ingediend bij de officier van justitie. Dit is medegedeeld tijdens een ouderavond die werd gehouden naar aanleiding van krantebrichten over ernstige misstanden op deze school voor slechthorenden en spraakgebrekkige kinderen. Besloten werd ook het ministerie en het gemeentebestuur in te lichten over de kwalijke feiten, die door acht van de twaalf leerkrachten via de pers in de openbaarheid zijn gebracht.

Tijdens de bijeenkomst van verontruste ouders, die resulteerde in de eis dat het schoolhoofd wordt vervangen, vertelde de moeder van het meisje Leenders niet te hebben geweten dat haar kind was mishandeld. Enige weken geleden zou het schoolhoofd bij haar thuis zijn gekomen om te zeggen dat het kind de juffrouw in de hand had gebeten. Hij had gevraagd of hij het meisje een „pak voor de billen” mocht geven als niets anders mocht helpen om haar te kalmeren. „Die toestemming hebben wij toen gegeven. Later hoorden wij van een leerkracht, dat een kind wel een half uur lang overal op het lichaam was geslagen. Toen wisten we nog niet dat het ons kind was”, aldus de moeder. Mevrouw Leenders zei dat het sub-hoofd bij haar thuis was geweest om te zeggen dat zij de leerkrachten niet moest geloven, aangezien dat raddraaiers waren.

Het hoofd van het internaat had er later aan toegevoegd, dat het achttal zou worden ontslagen.

56 PROCENT MISDRIJVEN WORDT NIET OPGELOST

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 8 april. — Het aantal misdrijven dat ter kennis van de politie is gekomen is vorig jaar met elf procent gestegen. Dat blijkt uit voorlopige gegevens van het centraal bureau van de statistiek. Het aantal misdrijven bedroeg 240.000 tegen 216.000 in 1968. Daarvan werden er slechts 105.000 of 44 procent opgehelderd.

De grootste toeneming vertonen de vermogensmisdrijven met plus 13 procent. De aggressieve misdrijven stegen ook iets, terwijl de sexuele misdrijven een — zij het in geringe mate — daling te zien gaven. Voor de verkeersmisdrijven werd en stijging van drie procent geconstateerd.

Suikerexpert fel tegen 'appel-actie'

UTRECHT, 8 april — „De 'snoep verstandig, eet een appel'-mensen zouden meer succes hebben met de gewenste bestrijding van tandbederf als ze met tandenborstels langs de scholen zouden gaan leuren”. Dit is de mening van drs W. Visser, biochemicus en adviseur van de Ned. Vereniging voor de suiker- en chocoladeverwerkende industrie en directeur van de school voor de suikerindustrie in Amsterdam.

Hij keert zich fel tegen de appelactie, in de eerste plaats omdat ook appels suiker bevatten en dus tandbederf kunnen veroorzaken, ten tweede omdat van de oorzaken van tandbederf alleen de oorzaak suiker wordt aangevallen en ten derde omdat de bestrijding niet door het weren van snoepen maar op andere wijzen moet worden aangepakt.

Betonvlechter maakte val van zeventien meter

(Van onze correspondent)

SCHINNEN, 8 april — De 46-jarige betonvlechter E. D. Knops uit Schinnen heeft in Dortmund, waar hij werkzaam is van een hoogbouw een val gemaakt van 17 meter. De man werd zwaar gewond — met gebroken armen, benen en ribben — in het ziekenhuis van Dortmund opgenomen.

Kolom Links

mensen

● Volgens de Romeinse beeldhouwer Lorenzo Ferri is Christus niet 1.62 lang geweest, maar 1.85 meter. Hij is tot die conclusie gekomen na een plastische reconstructie van het lichaam, zoals dat gewikkeld moet zijn geweest in het grafdoek van Turijn.



● *Lijkt ze of lijkt ze niet? De Mona Lisa, dat befaamde schilderij van Leonardo da Vinci met de geheimzinnige glimlach, is al heel wat keren op de korrel genomen. Nu weer heeft een kosmetische industrie een prijs uitgeloofd voor de vrouw die het meest op de Mona Lisa lijkt. Deze juffrouw heeft er veel van. Maar waar blijft haar geheimzinnige glimlach? (foto)*

dieren



● *In de bossen van Beieren leven ongeveer 30 paren van de ochoe, een grote middeleuropese uil. Ze zijn erin gezet nadat ze in dierentuinen ter wereld gebracht waren. Op deze manier worden zij voor uitsterven behoed. Daar kan niemand wat op tegen hebben. (foto)*

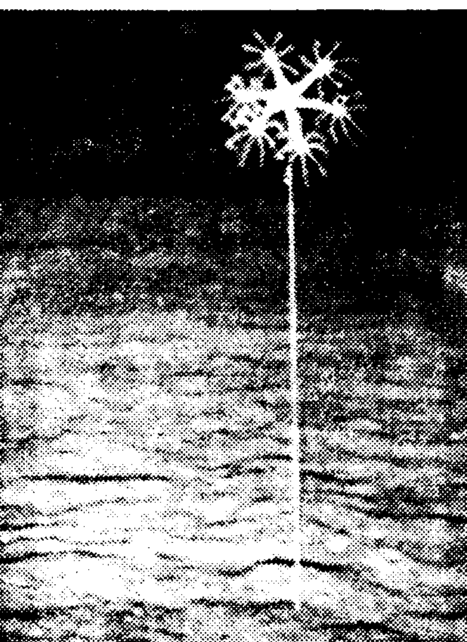
dingen

● Het Amerikaanse departement van buitenlandse zaken heeft meegedeeld dat Amerika de afgelopen 20 jaar overtollig oorlogsmaterieel, dat nieuw 3.4 miljard dollar heeft gekost, gratis aan 24 landen heeft verstrekt. Er waren vliegtuigen, tanks, schepen, kanonnen en voertuigen bij. ● Het Instituut van biochemie van Stockholm bracht aan het licht dat de baby's in Zweden die gevoed worden met moedermelk, dagelijks een dosis DDT in zich krijgen, die met 70 procent de maximale toelaatbaarheid overschrijdt.

uitspraak

● *„Mensen die zeggen dat het wel meevalt met de milieuproblemen in onze samenleving, hebben ongelijk. Het valt niet mee. We moeten de bevolking natuurlijk zeker niet de stuipen op het lijf jagen, dat is ook niet nodig, maar we kunnen evenmin zeggen: ga nu maar rustig slapen" (Dr. R. J. H. Kruisinga, staatssecretaris van sociale zaken en volksgezondheid).*

foto vandaag



● *Dit is een plantachtig dier dat op de bodem van de zee leeft, de „umbrellula". Het werd voor de eerste keer in zijn natuurlijke omgeving waargenomen door een oceannografische dienst van de marine in Amerika. Toevalligerwijze kreeg men het met een telecamera in het vizier, in de Atlantische Oceaan, ten westen van Afrika. Zoals men ziet rust het op een stengel. Wie het zien wil, moet diep duiken.*

gehOOrd

● *boekenweek: het zal je kind maar lezen*

En meneer Quinten meent:

● *seks: goed, beter, bed*

helpen in de vakantie

Het aantal vakantiegangers, dat in de zomermaanden met tenten en caravans de kampeerterreinen bevolkt, is de laatste jaren sterk toegenomen. Per jaar gaan ongeveer 8½ miljoen mensen op vakantie. Deze mensen willen allemaal dat hun vakantie een tijd wordt waarin ze zich eens werkelijk kunnen ontspannen. Veel mensen zijn echter niet in staat dit uit zichzelf te doen. Ze stellen daarbij de hulp van anderen op prijs. Uit deze behoefte is de laatste jaren een nieuw vorm van dienstverlening aan toeristen gegroeid, de recreatieve dienstverlening op kampeerterreinen . Het recreatiewerk op de campings en stranden is enkele jaren geleden uitgegaan van de gezamenlijke kerken en wordt thans georganiseerd door de stichting ten dienste van het recreatiewerk van kerken: „STIRK". Deze landelijke stichting zorgt ervoor dat in de zomermaanden op een groot aantal campings in ons land de zogenaamde „recreatieteams" aanwezig zijn, meestal bestaande uit vier tot zes jongeren van 18 jaar en ouder, die met medewerking van de campingbeheerder alle mogelijke diensten verlenen en activiteiten op touw zetten voor de ontspanning van de vakantiegangers. Het werk op de campings en stranden wordt begeleid door een plaatselijke, interkerkelijke recreatiecommissie. De recreatieteams organiseren voor de kinderen o.a.: spelen, wedstrijden, handenarbeid, poppenkastvoorstellingen e.d. terwijl voor de oudere jeugd en de volwassen dans- en muziekavonden, nachtwandelingen, wedstrijden, kerkdiensten, teach-in's etc. worden gehouden. De binnenactiviteiten vinden meestal plaats in de kantine van de camping of in een hiervoor speciaal opgezette recreatietent. Bovendien exploiteren de teams vaak ook een kiosk voor de verkoop van kranten, tijdschriften, boeken e.d.

Veel medewerking wordt bij deze activiteiten gekregen van de gemeentebesturen en de plaatselijke VVV-kantoren. Vorig jaar hebben meer dan duizend jongens en meisjes aan dit vakantiewerk deelgenomen. Voor het komende vakantieseizoen wordt weer de medewerking van een groot aantal jonge mensen gevraagd.

Elk team blijft gedurende twee of drie weken op een camping en wordt daarna door een nieuw team afgelost. De teamleden krijgen behalve kost, inwoning en reiskostenvergoeding een zakgeld van 25 gulden per week. Ter voorbereiding op het werk op de camping worden in verschillende plaatsen in het land in mei en juni regionale instructieweekends gehouden. Deze weekends vinden plaats op:
23 en 24 mei: Vormingscentrum Klein Vredeveld te Assen, 30 en 31 mei: Vormingscentrum Hedenesse te Cadzand (Zeeland); 6 en 7 juni: Vormingscentrum De Kyenberg te Renkum (Gelderland); 13 en 14 juni: Vormingscentrum De Vuurslag te Joppe (Overijssel) en op 20 en 21 juni: Vormingscentrum Oud Oelgeest te Oegstgeest. Wie als lid van een recreatieteam enkele weken van zijn vakantie op een camping wil doorbrengen om daar voor de toeristen voor wat aangename ontspanning te zorgen, kan een aanmeldingsformulier en nadere inlichtingen vragen bij de Katholieke Jeugdraad voor Nederland, Maliesingel 13, Utrecht. Tel. 030-16349.

poesie-albumbladjes



Altijd in het korfje, is
niet naar duifjes zin.
Duifje vrijgelaten vliegt de
wijde wereld in,
Eens vlieg jij ook de wereld in,
De wereld die je nog niet kent.
Maar vergeet dan nooit
het korfje
Waar je uitgevlogen bent.

in welke taal?

Lenin is de meest vertaalde schrijver van de wereld, aldus toont een overzicht van de Unesco, dat maandag is gepubliceerd, aan. Volgens het overzicht staat Lenin, met 222 vertaalde werken, aan de top van een lijst die werd opgesteld naar gegevens ontvangen uit 200 landen in 1967. Na Lenin komt Simenon, de in België geboren Franstalige schrijver met 143 boeken. Derde is de Engelse auteur van kinderboeken Enid Blyton, die met 128 vertaalde werken gemakkelijk zijn grote landgenoot Shakespeare de baas bleef. Shakespeare haalde de 111. Maar, stelt de Unesco daartegenover, Shakespeare is in 26 landen vertaald, tegen Lenin slechts in 13, terwijl de eerste plaats hier gaat naar Leo Tolstoi die in 27 landen werd vertaald. Shakespeare deelt zijn tweede plaats in dit opzicht met Jules Verne. De Russische schrijvers Tolstoi en Dostojewski blijven met respectievelijk 94 en 88 vertaalde werken bij de eersten behoren.

HEER BOMMEL en de Blijdschapper



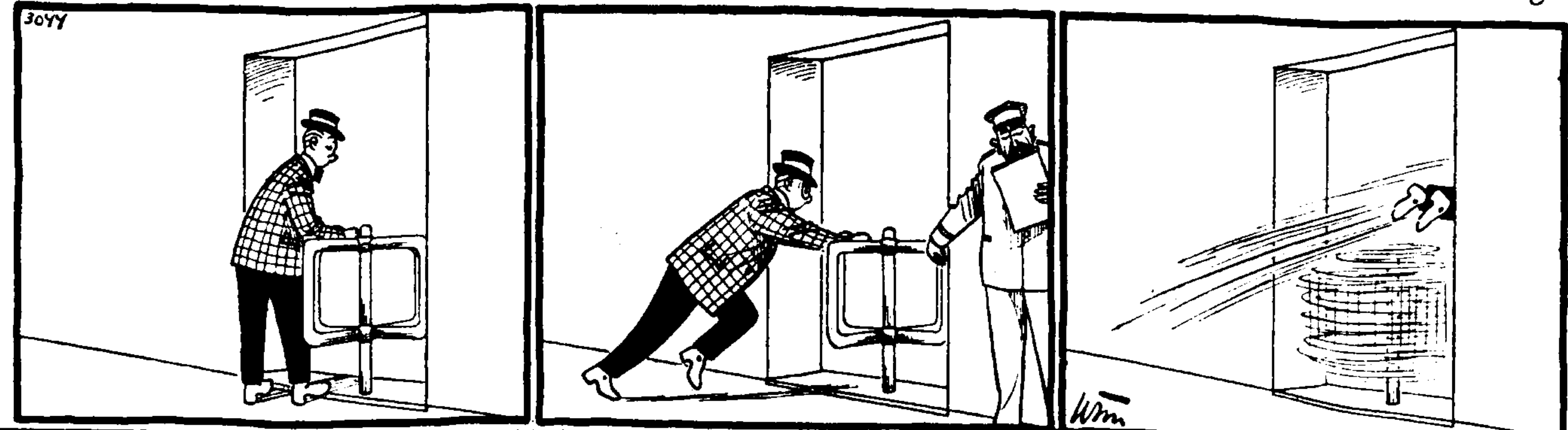
6868. Toen Joost laat in de avond op een dringend gebel opendeed trof hij zijn meester op de stoep aan, in gezelschap van een vreemdeling. „Dat is de heer Zwadder," stelde heer Bommel voor. „Ik trof hem op de weg, en hij heeft geen onderdak voor de nacht in dit slechte weer. Wil je een hete grog klaarmaken en een kruik in het logeerbed leggen?" „Tot uw dienst, heer Ollivier," zei de bediende met zuinige mond. „Maar mag ik u er op attent maken, dat het al laat is? Mijn dagtaak is toch al zwaar genoeg en wie werkt er tegenwoordig nog in de nacht? Met uw welnemen. Maar ja, als u het wenst...." Hij slofte vreugdeloos weg om zijn plicht te gaan doen, en een poosje later zaten de heren bij de knappende haard; ieder met een dampend glas in de handen. „Ziedaar een slachtoffer van de nood der tijden," sprak de gast met een droevig hoofdschudden. „De winderigheid is hem in het hoofd geslagen en daardoor kent hij geen arbeidsvreugde meer." „Het is heel moeilijk voor een werkgever," gaf heer Bommel toe. „Daar heb ik hem net nog opslag gegeven, en een extra vrije middag; maar geen lachje kan er af . . . „Kijk", hernam de heer Zwadder terwijl een zachte trek zijn stroeve mond plooide. „Hier ligt nu een mooie taak voor ons om deze ongelukkige blijdschap te brengen!"

ARMAN EN ILVA

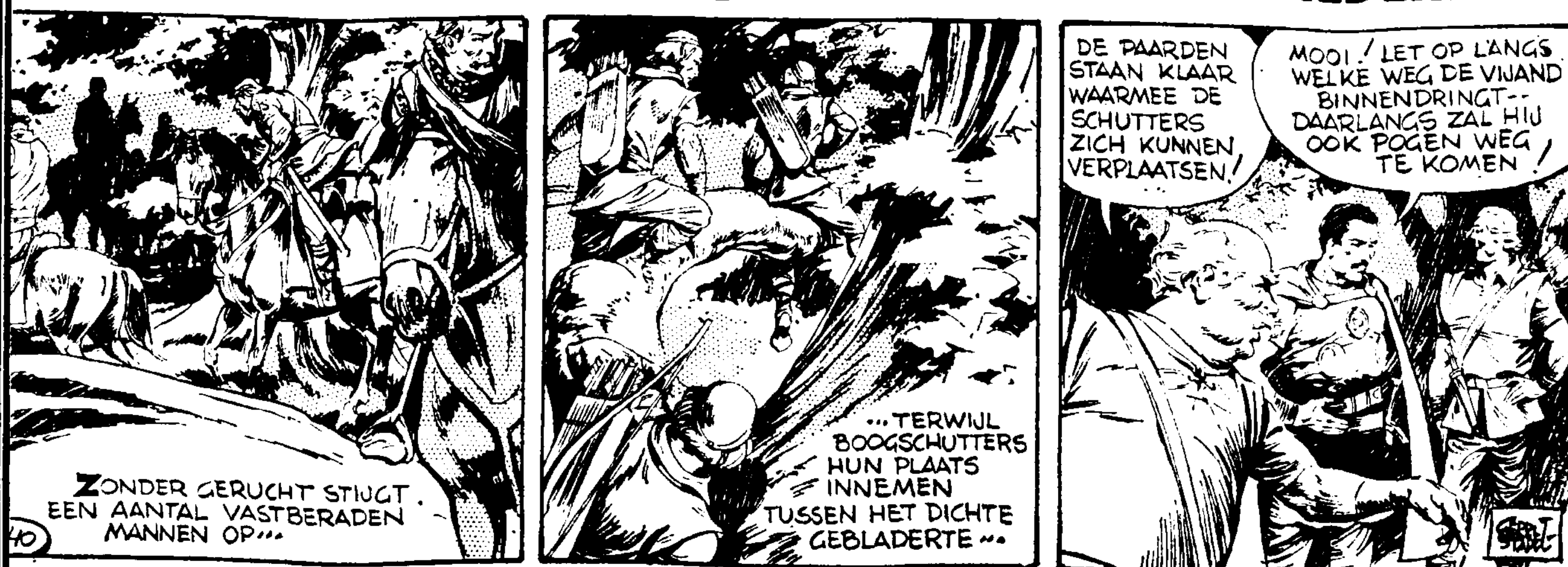


SIMPELMAN

door Wim van Wieringen



Huon, de neveling DE LAATSTE NEDERLAAG





mijn naam is hond!

„De wereld is, goed bekeken, één grote vuilnisbelt en dat is wel lekker. Zo krijgt, als het goed gaat, ieder zijn deel. Persoonlijk ben ik misschien wat te goed gebouwd voor het eigenlijke vuilnisbakkenwerk. Maar ik ben van het ras, zeggen ze. Het is gewoon zo voorbeschikt, door publieke werken in de hand gewerkt en door de Grote Baas gewild. Uiteindelijk word ik gerechtvaardigd, want de wereld gaat aan vuil ten onder. Zie aan mij: zo vergaat het u allen".

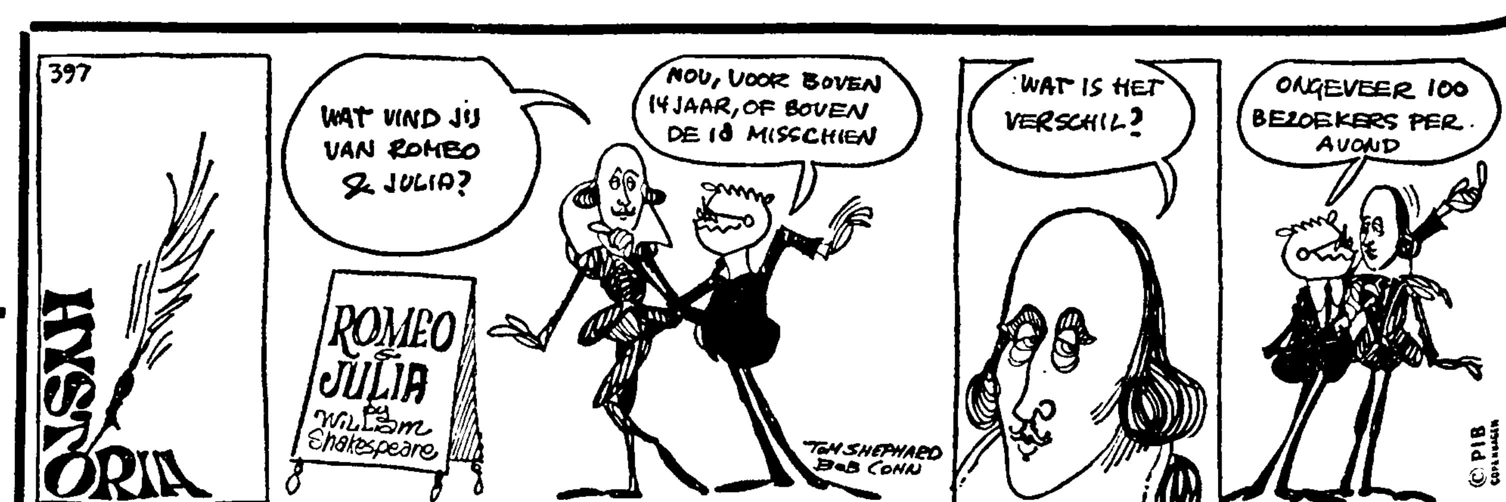
journaal

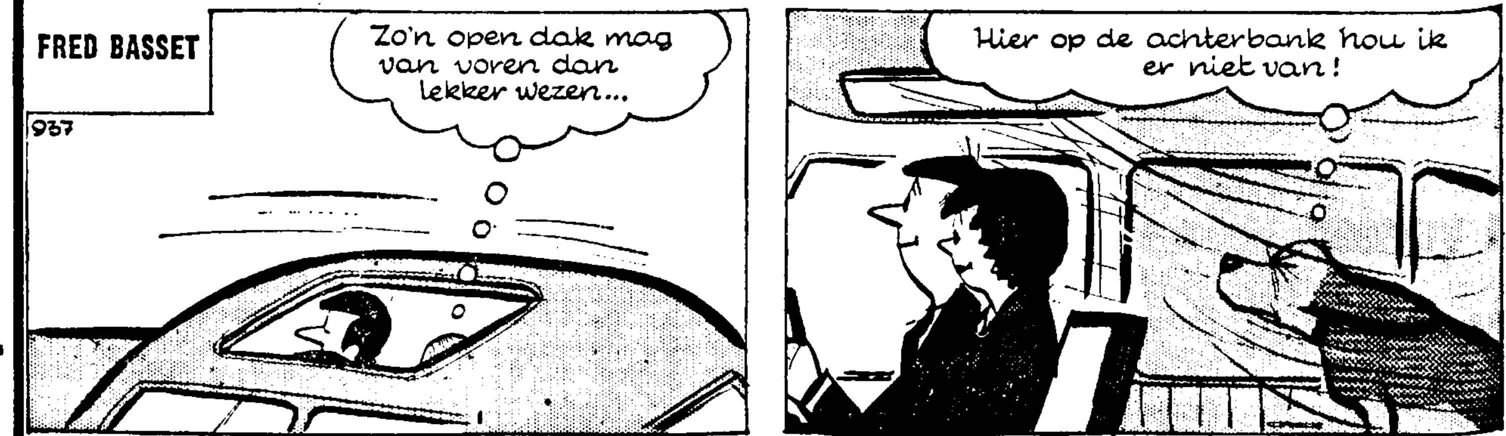
verzwolgen

Een tienjarig jongetje dat in een rijstveld lag te slapen bij het dorp Pakoeanratoe in Zuid-Sumatra is door een python verzwolgen, zo meldt het Indonesische persbureau Antara zondag. Antara meldde dat de python een hut was binnengekomen waar de jongen, die alleen werd geïdentificeerd als „Assan" met een vriend lag te slapen. De vriend werd wakker en ging hulp halen toen hij een python over zijn lichaam zag kruipen. Toen die hulp een half uur later kwam, vonden de dorpelingen alleen nog de voet van de jongen die uit de bek van de python hing. De slang werd opengesneden maar het kind was toen al dood.

H.S.

H. Simons heb ik altijd een zeer goede zanger gevonden. Je hebt natuurlijk allerlei zangers, bij wijze van spreken mensen die altijd de Mattheus-Passie zingen maar dat is niks voor H. Simons want die wil maar altijd een Schlosz bouwen, wat ook goed is natuurlijk, vooral in verband met de woningnood die nog steeds bestaat (en als zodanig een Vijand van het Volk is). Trouwens, is zo'n jongen nou wel een Vriend van dat Volk? Je kunt toch niet zeggen dat het een progressieve zanger is die het allemaal maakt en als je het mij vraagt (ik kan helaas niet zingen vanaf mijn geboorte) is het geen soul wat hij doet, maar gewoon een meezingertje. Nu kan je dat niet wegvlakken in deze tijd van massale mensenslachtingen enzovoort, maar het is toch niet dat alternatieve waarom we zitten te springen. Je kunt H. Simons dan ook niet verkopen aan contesterende studenten maar kun je dat soms wel G. Timmerman? Ook een goeje knaap waar ik in het verleden heel aardige dingen van gehoord heb, onder andere ik meen met een zekere H., zijn vrouw of iets dergelijks. Toch is H. Simons (zijn vader heet Hein meen ik), mits hij goed opgevangen wordt, een heel geschikte jongen voor het opluisteren van kerkelijke feesten of partijen op een kasteel of zo want het is een zeer oppassende knaap tot nog toe die met twee woorden spreekt. Verder hoor ik de laatste tijd nogal eens praten over een zekere Heintje, ook een zanger die op paarden rijdt in zijn vrije tijd. Ieder die mij nadere inlichtingen kan verschaffen over dit jongmens is van harte welkom. Het moet maar eens uit zijn met dat gebeunhaas op de Bühne en als het niet anders kan zal ik mij persoonlijk wenden tot vader H. Simons zelf. Dan moet die maar die zogenaamde Heintje op zijn nummer zetten. Ik bedoel op zijn plaat.





De charmante koffiepot



Met bevoegdheid om in openbaar personen te horen

Regering wil voor fusies commissie

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 8 april — Het kabinet wil een speciale commissie in het leven roepen die de motieven voor en de sociale-economische gevolgen van belangrijke fusies moet onderzoeken. De commissie zou moeten bestaan uit vijf à zeven leden Vertrouwensmannen van zowel ondernemers als werknemers en door hun maatschappelijke positie bijzonder gekwalificeerde personen, die de aspecten van het algemeen belang, die aan het concentratieverschijnsel verbonden zijn, kunnen beoordelen. Het kabinet heeft het advies van de SER over instelling van een dergelijke commissie gevraagd. Op 4 december heeft de Tweede Kamer in een motie aangedrongen op het doen onderzoeken van grote fusies.

Geen verschijningsplicht

De taak van de commissie zou in de wettelijke regeling, waarbij zo wordt ingesteld, moeten worden aangeduid, maar de regeling van haar bevoegdheden zou bij voorkeur zo summier mogelijk moeten zijn. De commissie zou bevoegd moeten zijn personen in het openbaar te horen, maar het gebruik van die bevoegdheid zou in concrete gevallen aan het inzicht van de commissie moeten worden overgelaten, meent het kabinet. Wel zou moeten worden bepaald dat de commissie periodiek verslag van haar bevindingen moet uitbrengen. Het kabinet is van mening dat voldoende bereidheid zal bestaan om aan de werkzaamheid van zo'n commissie mee te werken.

Daarom is er vooralsnog, naar het inzicht van de regering, geen behoefte aan een plicht tot verschijnen en het afleggen van verklaringen voor de commissie. (zie ook beurspagina)

Kamerleden willen visitekaartjes voor alle politiekorpsen in land

DEN HAAG, 8 april — De PvdA-Kamerleden mr. M. Vrolijk en mevrouw mr. H. Singer-Dekker hebben de ministers van binnenlandse zaken en van justitie (schriftelijk) gevraagd te bevorderen, dat bij het gehele politie-apparaat het systeem wordt ingevoerd van visitekaartjes, zoals dat nu door de politie te Gouda wordt gebruikt (L.D. van gisteren).

In een toelichting op deze vraag wijzen beide Kamerleden er op, dat het overhandigen van een kaartje met naam en rang van de politiefunctionaris bij contact met het publiek een bijdrage kan leveren tot een betere verstandhouding tussen burgerij en politie. „Deze overweging lijkt ook voor de rest van Nederland van belang", aldus de vragenstellers.

Roolvink vraagt SER-advies over loonindexering

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 8 april — De minister van sociale zaken, de heer B. Roolvink, heeft de sociaal-economische raad om advies gevraagd over zogenaamde indexeringsclausules in cao's, waarmee bedoeld wordt het automatisch koppelen van lonen aan prijsstijgingen.

De minister merkt in zijn brief aan de sociaal-economische raad op dat in de collectieve arbeidsovereenkomsten die tot nu toe in 1970 zijn afgesloten vrijwel algemeen indexeringsclausules zijn opgenomen. In de formulering van deze clausules komt een grote variatie voor, aldus de minister. Daarbij is veelal afgeweken van hetgeen volgens de aanbevelingen van de SER aanvaardbaar werd geacht.

Kennisneming van de inhoud van deze afwijkende indexeringsclausules doet de vraag rijzen, aldus minister Roolvink, of hiermee het streven naar een doorbreken van de loon- en prijsspiraal, hetgeen de SER juist beoogde, niet wordt doorkruist.

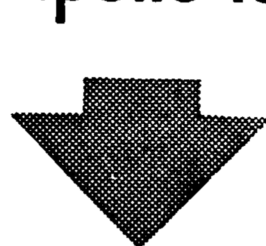
De heer M. Zondervan, voorzitter van de metaalbedrijfsbond NVV, heeft op de laatste bondsraadsvergadering van zijn organisatie waarschuwende woorden geuit aan het adres van diegenen die van plan zouden zijn de tussen partijen overeengekomen indexeringsclausules in het collectieve contract voor de metaalindustrie, tijdens de looptijd van dit contract, op een of andere manier te ontkrachten.

Autodief moet aantal maanden 100 gulden betalen aan bestolene

UTRECHT, 8 april — De rechtbank in Utrecht heeft een 21-jarige jongeman uit Soest gisteren veroordeeld tot een voorwaardelijke gevangenisstraf van zes maanden met een proeftijd van drie jaar en onder toezichtstelling. Verder bepaalde de rechtbank, dat hij gedurende de proeftijd als „tegemoetkoming" iedere maand 100 gulden moet betalen aan een inwoner van Apeldoorn van wie hij een auto ter waarde van 13.000 gulden heeft gestolen.

De jongeman had de wagen na de diefstal finaal gesloopt omdat hij de motor ervan in een oude auto wilde zetten. De motor bleek echter niet te passen. De volledige schadevergoeding moet nog civielrechtelijk worden geregeld.

Maanmannen gaan door met training voor reis Apollo 13





Fred Haise en James Lovell gaan door met de voorbereidingen voor de maanreis die zaterdag moet beginnen, ondanks een (overigens zeer geringe) kans dat ze rode hond hebben opgelopen.

Ministers antwoorden Kamerleden

Positie drs De Pous niet geschaad door fusiebesprekingen

(Van onze parlementaire redactie)

DEN HAAG, 8 april — De voorzitter van de sociaal-economische raad, drs. J. W. de Pous, heeft in zijn functie van commissaris van Philips en commissaris van de NKF concrete stappen gedaan om de fusieregels van de SER te doen toepassen bij het streven naar samenwerking tussen beide grote Nederlandse bedrijven. Hierdoor is volgens de ministers van economische zaken, van financiën, van sociale zaken en van volksgezondheid de positie van de heer De Pous als voorzitter van de SER niet geschaad. De bewindslieden menen dan ook dat er geen termen aanwezig zijn om de verenigbaarheid van functies in het particuliere bedrijfsleven met het voorzitterschap van de SER opnieuw te bezien. De ministers hebben dit medegedeeld in antwoord op schriftelijke vragen van enkele Kamerleden.

De ministers zijn van oordeel geen antwoord te kunnen geven op de vragen van de Kamerleden of de bij de fusie betrokken ondernemingen al dan niet de gedragsregels in acht hebben genomen, die in een SER-rapport over fusies zijn neergelegd. De beoordeling daarvan ligt volgens de bewindslieden geheel bij de SER .Ook bij de SER ligt volgens hen de beoordeling over de vraag of de betrokken werknemers wel tijdig voldoende inspraak hebben gehad.

De drie ministers achten het voorbarig uit de gang van zaken bij deze fusie de conclusie te trekken dat het in acht nemen van de door de SER voorgestelde fusieregels op basis van vrijwilligheid tot mislukken is gedoemd. De ministers wijzen er voorts op dat de commissie die in de toekomst moet toezien op het juist naleven van deze fusiegedragsregels nog niet is ingesteld. De gedragsregels zelf zijn overigens ook nog niet officieel van kracht, maar de inwerkingtreding wordt wel binnenkort verwacht.

Mislukte overval op postkantoor; dader spoorloos

(Van onze correspondent)

UTRECHT, 8 april — Gistermiddag is een overval gepleegd op het postkantoor in Cothen bij Bunnik. Een onbekende jongeman tussen de 20 en 25 jaar kwam voor het loket en vroeg de kantoorhoudster, mej. M. Middelweerd (46), om twee postzegels van 25 cent. Mej. Middelweerd overhandigde de zegels waarna de man naar buiten ging. Hij keerde echter onmiddellijk terug en zei dat hij zich vergist had en vijf postzegels van een dubbeltje moest hebben.

Op het moment dat mej. Middelweerd zich omdraaide om de zegels te ruilen, wierp de man een vrij zware rubber hamer naar het hoofd van de kantoorhoudster. Deze werd wel geraakt, maar de slag was niet doeltreffend. Zij liep gillend via een tussendeur van kantoor en huiskamer het postkantoor uit. De overvaller, gekleed in geruite jas met beige-rode kleur, maakte daarop dat hij weg kwam. Er is geen geld meegenomen.

Pleidooi voor huwelijkskamers bij rechtbanken

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 8 april — De gezinsraad (van de stichting nationale contactcommissie voor gezinsbelangen) meent dat er in het kader van de nieuwe echtscheidingswetgeving speciale „huwelijkskamers" bij de rechtbanken moeten komen, die vrijblijvende adviezen geven aan echtparen, die willen gaan scheiden. Dit blijkt uit een brief van de Gezinsraad aan de leden van de Tweede Kamer.

Vliegtuigkaper in de lucht ontwapend

PITTBURGH (Pennsylvania) 8 apr. (AP) — Een vliegtuig van Trans World Airlines, dat onderweg was van San Francisco naar Pittsburgh, is veilig in Pittsburgh geland nadat een gewapende man, die de cockpit was binnengedrongen, onschadelijk gemaakt was.

Enkele seconden nadat het vliegtuig tot stilstand was gekomen werd de onbekende man door rechercheurs weggevoerd.

Hoewel de eerste berichten uit het vliegtuig vaag waren, zeiden woordvoerders op het vliegveld van Pittsburgh, dat er geen gewonden aan boord waren.

De man was de cockpit binnengedrongen toen het vliegtuig zich boven Denver bevond. Een half uur voor de landing in Pittsburgh werd hij echter ontwapend. Hoe dat was gebeurd werd niet gezegd.

Vandaag teruggave „Columbia Eagle"

PHNOM PENH, 8 april (Rtr.) — De Cambodjaanse regering zal vandaag het Amerikaanse, met bommen voor Thailand geladen, vrachtschip „Columbia Eagle" vrijgeven, zo is in goed ingelichte kringen in de Cambodjaanse hoofdstad gezegd.

De „Columbia Eagle" wordt sedert 14 maart in Cambodja vastgehouden nadat enkele bemanningsleden het kaapten en er de Cambodjaanse wateren mee binnenvoeren.

Volgens genoemde kringen zal minister van Buitenlandse Zaken, Yem Sambaur het schip vandaag overdragen aan de gezagvoerder, waarna het de haven van Sihanoekville mag verlaten.

Het schip was met 10.000 bommen voor de Amerikaanse luchtmacht op weg naar Thailand toen de Amerikanen Clyde McKay en Alvin Glatowsk op 13 maart verwarring stichtten door te zeggen dat zich een tijdbom aan boord bevond, waardoor het grootste deel van de bemanning in de boten ging. De „Columbia Eagle" voer toen Cambodjaanse wateren binnen waar het werd aangehouden en opgebracht.

„Te veel bloot"

Nieuwe film Oswalt Kolle afgekeurd

(Van onze correspondent)

UTRECHT, 8 april — De nieuwe film van Oswalt Kolle „Overspel" mag vooralsnog niet in de Nederlandse bioscopen vertoond worden, aangezien hij eind maart is afgekeurd op grond van het feit dat er teveel bloot en erotische scènes in zouden zijn verwerkt.

Volgens de vertegenwoordiger van het verhuurkantoor van de Kollefilms, Gofilex, wijkt het percentage bloot en aanverwanten echter nauwelijks af van de vorige Kolle-films, die alle gekeurd zijn met het predicaat cultureel. De voorzitter van de keuringscommissie, de heer Schuller, heeft ogenblikkelijk een herkeuring aangevraagd, uit welk feit kan worden afgeleid, dat hij het niet eens is met de uitspraak van de commissie. Het is de bedoeling dat Oswalt Kolle bij de herkeuring zelf zijn film zal verdedigen. Wanneer deze herkeuring plaats zal vinden is op dit moment nog niet bekend.

Terzijde

CHARTER

Wij zijn terug van een chartervlucht naar de zon die we helaas niet mee konden krijgen, behalve op onze gezichten en op het gros van de weer ijlings toegedekte lichaamsdelen. Goede hemel, goede grauwe hemel, wat is het hier koud tussen al die bleekgezichten. En dan te bedenken dat we daar kortgeleden nog bijhoorden, en dat we binnen nog kortere tijd weer in die kleurloze massa zullen opgaan. Maar een blijvend winstpunt hebben we overgehouden: we zijn thuisgekomen als overtuigde chartcraars.

Van chartervluchten hadden we ons altijd een voorstelling gemaakt zoals mensen die Olieslagers nog hebben zien vliegen zich de vliegerij in het algemeen voorstelden. Levensgevaarlijk, bloedlink, en dan nog in oude opgelapte kisten. In onze verbeelding hoorden we al de dialoog tussen de piloot en de monteur die hem het kavalje moest aanpraten.

„Moet ik daarmee de lucht in? De hele linkervleugel hangt erbij". „Die klapt vanzelf omhoog als je vliegt". „Dat bedoel ik juist". „Oh, nee, maar hij klapt niet verder dan de andere. Daarvoor is dat stuk ijzerdraad". „Verroest". „Een tikje. Alleen waar de krammen hebben gezeten. Mijn vrouw heeft het jaren als waslijn gebruikt, en het hield nog steeds de hele gezinswas. Nee, dat ijzerdraad houdt het langer dan de cylinders". „Wat is daar dan mee"? „Die zijn niet rond meer. Maar het is tenslotte geen rondvlucht. De kist is o.k., alleen de rechtertank is lek, zodat je maar de helft van de brandstof kunt meenemen, maar onderweg moet je toch een technische tussenlanding maken om de banden te laten oppompen".

Zulke dingen hadden we ons voorgesteld, maar het was heel anders. Het vliegtuig zag er zo nieuw uit alsof het nog moest worden ingevlogen, en hetzelfde gold voor de stewardessen. Ook de veiligheidsmaatregelen deden in geen enkel opzicht onder voor een lijnvlucht. De buikriem, die iedereen nog altijd moet aanhalen om zich een vlucht te kunnen veroorloven leek zelfs ruimer bemeten met het oog op de komende lunch. Het omgespen werd daardoor een genoegen, ook al beseften we de onvermijdelijkheid: als twee vliegtuigen frontaal tegen elkaar botsen ga je zonder riem onherroepelijk door de voorruit, en daarboven vriest het veertig graden.

Een van de stewardessen was zelfs zo vriendelijk haar lieve toetje in een zuurstofmasker te steken, een geel hoedje dat automatisch op ons hoofd komt vallen, mocht de lucht in de cabine ons verlaten. Wij dienden dan aan een touwtje te trekken, een slangetje te ontwarren en de instructies van het personeel af te wachten. Bij de volgende vlucht zal ze waarschijnlijk behandelen hoe het personeel instructies geeft door een zuurstofmasker.

En dan mochten we ook nog bij de gezagvoerder in de cockpit komen om hem te wijzen hoe hij een kortere route had kunnen nemen. Maar een chartervlucht kan ons niet te lang duren. Ook al vanwege de tarieven, die op den duur aan de grote luchtvaartmaatschappijen nog maar één vorm van luchtvaart zullen overlaten: per parachute.

KEES STIP

DDR ontkent arrestaties in Erfurt

BERLIJN, 8 april (AFP) — De Oostduitse minister van Binnenlandse Zaken heeft in een communiqué tegengesproken dat arrestaties zouden zijn verricht in verband met de ontmoeting tussen de Westduitse bondskanselier Willy Brandt en de Oostduitse premier Willi Stoph in Erfurt.

„De valse berichten over dit onderwerp die door de Westduitse en Westberlijnse pers zijn gelanceerd hebben ten doel het verloop van de tweede ontmoeting te schaden", aldus het communiqué, dat is verspreid door het Oostduitse persbureau ADN. Brandt en Stoph zullen elkaar op 21 mei in het Westduitse Kassel ontmoeten.

De Westduitse kranten hebben de laatste dagen namenlijsten gepubliceerd van personen die zouden zijn gearresteerd omdat zij in Erfurt hun sympathie met Willy Brandt hadden betuigd. Hun aantal zou tussen 60 en 190 liggen.

WEEROVERZICHT

April hardnekkig te koud

Wij bevinden ons in een omvangrijk lagedrukgebied dat boven West-Europa geheel met koude lucht is gevuld. De vorstgrens ligt overdag op ongeveer 200 à 300 meter en daalt in de nacht tot dicht bij de grond waardoor nog steeds nachtvorst. In de onstabiele lucht blijven zich ook nog af en toe buien ontwikkelen waarvan sommigen met wat lichte sneeuwval. Heel langzaam zal de luchtdruk wat kunnen stijgen waardoor de zon in de tweede helft van de week iets meer invloed kan krijgen maar op korte termijn is er nog geen maximumtemperatuur boven de 10 graden te verwachten. Dat betekent dat april ook in deze tweede week overwegend belangrijk te koud blijft.

De Bilt:

Opklaringen maar ook regen, sneeuw of hagelbuien. Zwakke tot matige wind tussen zuidwest en noordwest. Ongeveer dezelfde temperaturen als gisteren.

Ukkel:

Over het algemeen matige wind uit noordwest tot zuidwest. Vrij veel bewolking met enkele voorjaarsbuien, maar ook opklaringen. Maximumtemperatuur van 7 graden in Laag-België tot 1 graad in de Ardennen.

Omgeving Aken:

Wisselende bewolking met enkele regen-, sneeuw- of hagelbuien. Maximumtemperaturen tussen 3 en 7 graden. Zwakke wind uit west tot noordwest.

Verdere vooruitzichten tot donderdagavond: wisselvallig met sneeuwbuien.

Zon op 05.58 uur, onder 19.27 uur; maan op 06.48 uur, onder vrijdag 00.30 uur.

HET WEER IN EUROPA

	weer	Max. temp.	neerslag
Amsterdam	onbewolkt	6	1
De Bilt	sneeuwbui	6	0.5
Deelen	half bew.	4	0.5
Eelde	sneeuwbui	5	0.1
Eindhoven	zwaar bew.	5	2
Den Helder	half bew.	6	0.1
L.h. R'dam	licht bew.	6	2
Twente	sneeuwbui	6	0.5
Vlissingen	licht bew.	5	3
Z.-Limburg	sneeuwbui	6	0.1
Aberdeen	hagelbui	6	2
Athene	onbewolkt	17	0
Barcelona	geh. bew.	13	2
Belgrado	niet ontv.		
Berlijn	licht bew.	8	3
Bordeaux	half bew.	11	0
Brussel	regenbui	6	1
Frankfort	zwaar bew.	7	0.1
Genève	regen	4	13
Grenoble	regen	5	22
Helsinki	licht bew.	6	0
Innsbruck	zwaar bew.	12	0
K'hagen	geh. bew.	2	1
Lissabon	licht bew.	16	0
Locarno	regen	6	6
Londen	sneeuwbui	8	0.2
Luxemburg	half bew.	4	0.1
Madrid	zwaar bew.	18	0
Malaga	niet ontv.		
Mallorca	half bew.	17	0
München	regen	9	0.1
Nice	zwaar bew.	15	0
Oslo	sneeuw	3	0.1
Parijs	zwaar bew.	8	0
Rome	niet ontv.		
Stockholm	zwaar bew.	6	0
Wenen	onbewolkt	16	0
Zürich	regen	5	20

Thema 'open communie' zorgde voor opwinding op concilie

door J. Groen

NOORDWIJKERHOUT, 8 april — De traditie van het pastoraal concilie wil dat er na een tamme en teleurstellende eerste dag een tweede dag vol spanning en opwinding volgt. Die traditie is gehandhaafd. De oecumene, die gisteren onderwerp van gesprek was heeft voor de nodige opwinding gezorgd, temeer omdat die oecumene toegespitst was op de open communie, de wederzijdse erkenning van het ambt en het gemengde huwelijk. Onderwerpen die zeer gevoelig liggen.

De commissie oecumene had voor een rapport gezorgd dat zonder meer visionair genoemd mocht worden. Het eerste wrijfpunt lag echter in het feit dat de aanbevelingen die op 't rapport volgden en die het gelovig getuigen van de vergadering moeten vertolken, veel slapper waren dan het rapport. Hoe kwam dat, wilde de vergadering weten. Prof. dr. J. C. Groot, voorzitter van de oecumenische commissie, duidde de oorzaak maar half aan toen hij zei dat alle partijen zich nu eenmaal in de aanbevelingen moesten kunnen herkennen. Prof. dr. L. Smits was ondanks zijn bloemrijke taal wat duidelijker. De vredesduif, zo zei hij, die de eenheid binnen de kerken moet brengen wil wel vliegen, maar de klep van zijn kooi wordt dicht gehouden. Hij liet nauwelijks te raden over dat het de katholieke kerk is, die de hand op de klep houdt. Drs. A. van Straaten zei het echter voluit. Hij stelde zelfs de katholieke kerk om haar terughoudende opstelling aansprakelijk voor de „wildgroei" in de oecumene. Daarmee doelend op de talrijke gevallen van open communie en wederzijdse ambtserkenning die nu reeds — bijvoorbeeld bij gemengde huwelijken — plaatsvinden zonder officiële erkenning van de kerken.

Duidelijk was het de bedoeling van de oecumenische commissie ,maar ook van veel leden van de vergadering, om juist op deze zitting de Nederlandse bisschoppen om te krijgen naar een meer vooruitstrevend oecumenisch beleid. Daarom was er vanuit alle delegaties dan ook een aanvullende aanbeveling gekomen die aanmerkelijk verder ging dan de oorspronkelijke aanbeveling die bij het rapport was gevoegd. Die aanvullende aanbeveling wilde dat er in speciale gevallen — als leden van verschillende kerken werkelijk eenheid in Christus willen; als zij hun ambtsdragers wederzijds als geroepen door de ene Heer van de ene Kerk erkennen; als zij wederzijds in eucharistie en avondmaal hetzelfde heilsgebeuren herkennen — ruimte geboden wordt voor deelname aan elkaars eucharistie of avondmaal. Daarmee behoeven dan de kerken als geheel elkaars kerkzijn nog niet te erkennen, maar er is dan toch een begin gemaakt met een praktische oecumene.

Zou de Nederlandse kerkprovincie deze aanbeveling aannemen, zeker zou er een nieuw conflict met Rome door ontstaan. Willen de bisschoppen dit nieuwe conflict riskeren en wil het pastoraal concilie zelf wel zijn bisschoppen in een nog benardere positie brengen? Dit was de grote vraag die de tweede dag beheerste.

• Andere kerken

Prof. dr. H. Fiolet stuurde sterk aan op een harde stellingname tegenover Rome. Hij wees er de vergadering op dat zij een eigen verantwoordelijkheid had, naast de bisschoppen. Er moet van katholieke zijde nu een duidelijk oecumenisch beleid komen. Daarom moest de plenaire vergadering een legitieme beleving van de oecumene mogelijk maken. Het hield een uitnodiging in om tegen de bisschoppen in te handelen. Kardinaal Alfrink wees hem er echter op dat het pastoraal concilie juist bedoeld is om bij gescheiden verantwoordelijkheden toch door overleg tot eenheid in beleid te komen. Hij zou het jammer vinden als deze eenheid juist in deze laatste zitting van het concilie werd geschonden

Daarmee was wel even het voorgestelde „schisma" van prof. Fiolet weggedrongen, maar het concilie hergroepeerde zich. Men wenste wel uitspraken van de vertegenwoordigers van de andere kerken over de oecumene te horen. Prof. dr. L. J. van Holk van de Remonstrante Broederschap zei te begrijpen dat de oecumene stap voor stap moest gaan, hoewel hij persoonlijk graag grotere haast zou zien. Hij bewees dat aan het einde van de dag door mee te delen dat hij bij de eucharistieviering, die in de avonduren werd gehouden, aan de communie zou deelnemen, iets waartoe het presidium de vertegenwoordigers van de andere kerken reeds eerder had uitgenodigd, maar wat zij achterwege hadden gelaten om geen verkeerde indruk te wekken bij hun eigen achterban.

Ook prof. Bronkhorst van de Nederlands Hervormde kerk achtte juist voortgang op het terrein van inter-communie en ambtserkenning wenselijk en zei daarbij dat het Petrusambt — het pausschap — geen breekpunt voor de oecumene meer behoeft te zijn als de katholieke kerk tenminste dit Petrusambt bijbels gaat benaderen. Prof. dr. J. van der Linde van de Evangelische Broedergemeente maande „pleit niet voor geduld in de oecumene, maar toon meer ongeduld".

Het concilie beleefde deze uitspraak als een aanmoediging, die uitmondde in een constatering van drs. A. van Straaten: „De vraag mag niet meer zijn of we open communie mogen, maar of aparte communie nog wel mag. In onze aparte communie eten en drinken we onszelf een oordeel over onze volharding in de gebroken eenheid". Het ging er naar uitzien, dat het pastoraal concilie tot een uitspraak zou komen, die Nederland opnieuw in de wereldkerk in opspraak zou brengen.

• Bezwaren Alfrink

Toen kwam kardinaal Alfrink in het geweer. Hij had drie grote bezwaren tegen de voorgestelde aanvullende aanbeveling over de open communie. Op de eerste plaats vond hij daar het hier gaat om wederzijdse deelneming aan de communie, dat het niet aangaat dat hij voor andere kerken spreke. Ten tweede achtte hij het niet juist dat de katholieke kerk zich op een standpunt vastlegt, terwijl de Raad van Kerken de open communie juist in studie heeft. Tenslotte wees hij erop, dat het bij de eucharistie juist gaat om geloof meer dan om erkenning van wederzijdse eendere beleving waarvan de aanbeveling spreekt. Een geloofstuk laat men zo maar niet achter zich, zo meende hij. Zeker niet wanneer de nieuwe opvatting zo slecht geformuleerd is als in dit stuk. Mgr. Bluyssen kwam hem te hulp door voor te stellen aan de betreffende aanbeveling een passage toe te voegen, waarin het pastoraal concilie zegt ondanks haar geloof in de open communie op dit moment geen beslissing te willen nemen over wederzijdse deelname aan eucharistie en avondmaal.

De bisschoppen bereikten in ieder geval een schorsing van de vergadering om na te gaan of de delegaties ermee instemden dat deze passage aan de aanbeveling kon worden toegevoegd. Na de schorsing bleek dat het zo moeilijk was kardinaal Alfrinks bezwaren tegen de formulering ter plaatse te ondervangen dat studie in de avonduren noodzakelijk werd geacht. Dat betekende uitstel van de verdere behandeling en ook uitstel van de stemming. Vandaag zal moeten blijken of de vergadering de bisschoppen wil volgen in hun poging Nederland af te houden van een verdere verscherping van het conflict met Rome.

piccolo-advertenties

worden uitsluitend tegen contante betaling geplaatst. Voor plaatsing in ons blad van zaterdag dienen de piccolo-advertenties op donderdagavond vóór 17.30 uur in ons bezit te zijn.

AANGEB. BETREKK.

Gevr. ervaren VERKOOPSTER v. onze afd. woninginrichting Philips-Willems NV L. v.d. Maesenstr. 4-6 Valkenburg.

Gevr. leerl. en volwassen centraal ANTENNEBOUWERS. Aanm. telef. 045-710981 Centraal NV Heerlen.

Palma Bar, Kempkensweg 1 Heerlen. Nette BARDAMES gevr., hoog loon plus provisie Aanm. telef. of mondeling na 19 uur, tel. 045—714218, event. vervoer aanwezig.

Nette VERKOOPSTER gevr. bij C. Jamin. Kouvenderstraat 32. H.broek tel. 214238.

MEISJE gevr. i.d huish. Iedere dag meerdere hulp aanw. Hoog loon en liefst int. H. Kebeck. Nieuwstraat 140. Kerkrade. tel. 5609.

Gevr. met spoed enige MEISJES 15-19 jr. voor lichte inpakwerkzaamh. Goed loon en soc. voorz. Br. o. no. D 802 b.d.

Euro-club Nightclub Heerlerbaan 107. BARMEISJE gevr. f 200.- p.w. netto. Alle sociale voorz. 5-d. werkw. Aanm. 's avonds na 7 uur. Tel. 045-713582.

Co-Op slagerij Hubertusplein 19 te Heerlen vr. erv. VERKOOPSTER (plm. 20 jr.) Aanm. bij de chef van genoemde slagerij.

MEISJE gevr. v. dinsdagochtend. Mevr. Perree, Marcellusstraat 18, flat, Heerlen-Aarveld.

Gevr. per 1 mei HULP in de huish. voor dag of dag en nacht in doktersgezin met 5 k.nd. Dr. Hanje, Ganzeweide no. 71, Heerlerheide.

Gevraag net DAGMEISJE in gezin. Hoog salaris. Voor sollicitaties liefst tel. afspraak 04443-1362.

WERKSTER gevr. voor vrijdags v.m. Mevr. Vossen, Bautscherweg 122, Heerlen, tel. 714790. x

2 BARMEISJES gevr., hoog loon plus prov. Tunnelbar, Heerlen, tel. 717958. x

Wij vragen VERKOOPSTERS en hulpverkoopsters voor onze schoenenzaak. André Coolen, Kouvenderstraat 37, H'broek, tel. 045—212171. x

Ruime bijverdienste aangeb. DAMES of heren, vaste aanstelling mogelijk. Brieven met opg. leeftijd en beroep on no. G 2097 L.D. Geleen. x

2e horlogemakersbediende gevr. Fa. S. Vaessen, Oranje Nassaustr. A1 Heerlen. Tel. 714286. x

Alleenst. dame van middelb. leeftijd uit zakenmilieu zoekt HUISHOUDSTER en/of gezelschapsdame voor dag en nacht van ongev. gelijke leeftijd en beslist uit goede kring Br. ond. no. G 2073 bijk. L.D. Geleen. x

Wij vragen NAAISTERS, hoog loon en reiskostenvergoeding. Voor geh. dames werktijden in overleg Aanm. Euro Confectie, Sittard-Centrum Rijksweg Noord 54 (t.o. Cartigny), tel. 04490-7450. Na zes uur Odasingel 86, tel. 04490-6314. x

Gevr. nette meisjes als NAAISTERS. Hoog loon, goede voorzieningen. Confectie-atelier J. Rasch. Aanm. Sittarderweg 58 Heerlen en Kleingraverstr. 197, Kerkrade. x

Gevr. voor afd. Centr. Verwarm.: MONTEURS, hulpmonteurs, loodgieter en leerlingen. Techn. Bureau Vromen N.V., Hommerterweg no. 56-58, Amstenrade-Hoensbroek. tel. 04492-1818. x

Gevr. voor afd. Pijpleidingen: GRONDWERKERS pijpfitters, handlangers voor werkzaamh. aan pijpleidingen, machin. Techn. Bureau Vromen N.V., Hommerterweg no. 56-58, Amstenrade-Hoensbroek, tel. 04492-1818. x

MEISJES, die graag naaien willen leren, kunnen daarvoor bij ons terecht. Maar ook voor ervaren naaisters tot 23 jaar hebben wij altijd wel een plaatsje vrij. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

In ons modern atelier zijn plaatsen vrij voor NAAISTERS en ll.-naaisters. Geboden wordt hoog loon, goede soc. voorz., reiskostenverg. enz. Confectiefabriek H. Meulenberg C.V. Heerlenseweg 145 Schaesberg (Leenhof) x

Voor onze filialen te Heerlen en Chèvremont vragen wij een WINKELJUFFROUW. Leeftijd 18 tot 21 jaar. Gegadigden zonder ervaring in deze branche worden door ons opgeleid. Schriftelijke sollicitaties te richten aan het hoofdkantoor Tri Benzinebad Postbus 161. Maastricht. x

L.C.I. Limburgse Confectie-Industrie vraagt voor dir. indiensttreding: MODINETTES en l.l.-modinettes. Goed loon en reiskostenvergoeding Event. eigen busvervoer. Te melden Kissel 53, Heerlen, of tel. 716526 of 715794. Wij zijn bereid u event. thuis te bezoeken. x

Voor weekend aank. KAPSTER of kapper gevr. Tel. te bereiken. Liefst na 6 u. 04445-6757. x

Voor dir. geschoolde en ongesch. ARBEIDERS voor bovengr. mijnarbeid. Goede soc. voorz., zomer- en winterwerk, gratif. en div. uitkeringen, w.o. deputaatkolen, gezinstoelage en aanv. kinderbijslag. Zich melden: Concordiastraat 58A, Heer-Maastricht, tel. 04400-27889, -21339, -20002. x

KEUKENHULP en buffethulp gevr. 04454—1589. x

GRONDWERKERS met kabelwerkervaring en stratenmakers voor zo spoedig mogelijk gevraagd. Prestatieloon en goede soc. voorz. Onderaann. T. L. Adams Brunssum Europalaan 167, tel. 045-253594. x

L.C.I. Limburgse Confectie Industr. vr. v. haar kantoor te Heerlen ADM. KRACHT vrl. v. zelfst. werkzaamh. Zij dient bovend. op de hoogte te zijn van het doorschrijfsysteem loonadm. Vereisten Mulo- of Mavo-dipl. Zij die menen h.ierv. in aanm. te kom. gel. te reflecteren L.C.I. Limb. Conf. Industr. Kissel 53, Heerlen, tel. 045-716526. x

Voor onze speciaalzaak in glas, kristal en porselein vr. wij een leuke VERKOOPSTER, lft. 16-19 jr. Het Porseleinhuis A. M. Spliet-Koot, Geleenstr. 50, Heerlen. x

Net DAGMEISJE gevraagd voor klein gezin. Drog. J. Custers, Akersteenweg 108, Heer. Tel. 26497. x

VERKOOPSTER gevr. Piet Eygelshoven, luxe schoenen en lederwaren. Salmstr. 58, Geleen. Tel. 04494-3902. x

Met spoed gevr. BARDAME Orchidee-bar, Amstenraderweg 80, Hoensbroek, telef. no. 212005. x

L.C.I. Limburgse Confectie-Industrie N.V., vraagt voor haar kantoor te Heerlen admin. KRACHT vrl. Zij zal werkzaam zijn op onze afd. facturering, terwijl ze eveneens lichte admin. werkzaamheden te verrichten krijgt. Vereisten: ervaring en typen. L.C.I. Limburgse Confectie Industrie N.V., Kissel no. 53, Heerlen, telef. 045—716526. x

Wij vr. geschoold en ongesch. PERSONEEL v. werk op een der Ned. mijnen (bovengronds). Goede arbeidsv. soc. voorz., deput. kolen, gezinstoesl., aanv. kinderbijsl., gratif., enz. lft. v.a. 18 jr. Ook oud. mensen komen in aanmerk. Voor nad. inl. tel. 04492—1818, toestel 11. x

Gevr. voor werk in Duitsland, DRAAIERS, fraizers, machinebankwerkers, constr.-bankwerkers, bankwerker-lassers, plaatwerkers, 7 sterkstr.-electriciens (voor iedere dag thuis). Zeer hoog loon, goede soc. voorzieningen. Montagebouw GmbH, Rijksweg Nrd 9, Geleen, tel. 04494—3100. x

Bosrestaurant „De Peel" Graethem bij Roermond, tel. 04748-215 vr. nette jonge rest.-KELNER f 150.- p.w. netto, intern, chef de partie, commis de cuisine, leerl. kok, erk. leerbedrijf, meisje voor 's midd. f 3,50 p.u. x

Nette WINKELJUFFROUW gevr. Drog. „Het Centrum" Kerkstr. 234, Brunssum. Tel. no. 252935. x

WINKELMEISJE gevraagd. Groente en Fruithandel N. Janssen-Smeets, Spilstr. 10, Maastricht. x

BROODBAKKER gevr., hoog loon. Broodfabr. de Kroon, Hoofdstr. 10, Kerkrade. x

LEERL. WINKELJUFFR. gevr., 5-daagse werkweek. Broodfabr. de Kroon, Hoofdstraat 10, Kerkrade. x

Wij zoeken enkele goede STRIJKSTERS voor het strijken van damesjurken; tevens enkele voor-strijksters, leeftijd tot 23 jaar. Wij bieden bij gebleken geschiktheid een goed loon en vergoeden de reiskosten. Confectie-atelier F. Meyer, Heerlerbaan 229, Heerlen. x

BROODVERKOPER gevr. v. spoedige indiensttred., 5-d. werkweek. N.V. Broodfabr. De Kroon, Hoofdstr. no. 10, Kerkrade. x

Kledingind. Klimy Akerstraat 20, Hoensbroek vraagt NAAISTERS en leerl.-naaisters. Tel. 045-211083. x

Voor spoedige ind.treding gevr. BANKWERKERS, monteurs en leerl. bankwerkers, -monteurs v. fabrikage en montage van rolluiken en zonwering. Tel. melden op ons kantoor na telef. afspr. 04400-22489 Soons Rolluiken en Zonschermenfabr. Amby. x

VERKOOPSTER gevr. v. lederwaren en bijous. Ernes-Pfennings, Limbrichterstraat 30, Sittard tel. 2779. x

Extra inkomen van f 50.- per avond voor dames als SCHOONHEIDSADVISEUSE. Opleiding gratis. Voor adressen wordt gezorgd. Br. o. nr. Z 801 b.d. x

Wij vr. voor direct flinke MAGAZIJNBEDIENDEN. Goede soc. voorzieningen. Dienstkleding vrij. 5-d. werkw. Math. Dumoulin N.V. Markt 20, Maastricht. Groothandel in metalen, Centrale Verwarming en Sanitaire art. enz. x

Wij zoeken met spoed een jonge TYPISTE die zelfstandig en accuraat al ons typewerk kan verz. Kennis van steno (of studerende hiervoor) strekt tot aanbev. Bel of schrijf voor een afspr. naar UFO Realisatiebureau voor Bedrijfspromotion, Postbus 255 Heerlen. Tel. 045-717970. x

WERKSTER gevr. voor 2 halve dagen per week, w.o. zaterdagmorgen. Aanm. Bur. Dr. J. Herold, St. Lambertuslaan 9, Maastricht, dagelijks van 9 tot 12 en van 2 tot 6. Tel. 04400—14547. x

Gevr. voor dir. 2e AUTOMONTEUR voor dieselvrachtwagen. Pers. aanm. tussen 10-12 uur Transportbedrijf Schols N.V., Hoofdstraat 29, Amby. x

Wij zoeken voor direct nette VERKOOPSTER. C. Jamin N.V., Saroleastraat no. 27 te Heerlen. x

Aank. KAPSTER of kapper gevr. Maison Thérèse, Kluis 34 Geleen, tel. 04494—2700. x

Hotel restaurant „Du Casque" Vrijthof 52, Maastricht. Tel. 04400-14343 vraagt nette café-restaurant-KELNER. x

Jacobse, dames en herenmode vraagt voor de dameszaak VERKOOPSTER, liefst met ervaring, voor 3 of 4 dagen p.w. Kouvenderstr. 42-44 Hoensbroek, tel. 211784. x

Ervaren CHAUFFEUR voor terreinwerk gevr. Na tel. afspraak tel. 253772. x

SPUITER of halfwas spuiter gevr. Te bevr. Carrosserie bedr. Nol Janssen. Op gen Hoes 6, Brunssum. x

VERKOOPSTER gevr. ongeh. voor onze speciaalzaak Corsetterie. Pals-Baggen, Rumpenerstr. 84 Brunssum. x

Betonfabriek vraagt enkele ARBEIDERS. Gebr. Creugers, Economiestr. 46 Hoensbroek. x

DIENSTMEISJE gevr. voor café, intern mogelijk. Aanm. Prins Hendriklaan 66 Brunssum. x

Marebos Bakkerijprodukten N.V., Maastrichterstr. 185, tel. 045—251777. — Wij vragen BROOD- en BANKETBAKKERS (18 tot 35 jaar); ongeschoolden die interesse hebben en in 2 ploegendienst willen werken, worden in ons bedrijf opgeleid. Neem kontakt op met onze afd. Personeelszaken, waar u dagelijks de nodige informatie kunt verkrijgen. x

Marebos Bakkerijprodukten N.V. Maastrichterstr. 185 tel. 045-2517777. Gevr. een ONDERHOUDSMONTEUR (20 tot 35 jr.). Voor deze zelfst. funktie zoeken wij nog een ervaren vakman, die in het bezit is van het diploma V.V.A. Neem kontakt op met onze afd. personeelszaken waar u dagelijks de nodige informatie kunt verkrijgen. x

Marebos Bakkerijprodukten N.V. Maastrichterstr. 8, tel. 045—251777. Wij vragen MEDEWERKERS voor de keuken (18 tot 25 jaar) voor gevarieerd keukenwerk dat in dagdienst geschiedt. Neem kontakt op met onze afd. personeelszaken waar u dagelijks de nodige informatie kunt verkrijgen. x

Nette ervaren of aankomende POMPBEDIENDE gevr. Aanmelden: na 14.30 u. Shell Station, Limburgiastr. Hrln. x

POETSVROUW gevr. voor café. Aanm. Prins Hendriklaan 66 Brunssum. x

Gevr. met spoed enkele BARDAMES, hoog loon, intern mogelijk. Aanm. Prins Hendriklaan 66 Brunssum. x

La Dolce Vita bar vraagt leuk net BARMEISJE. Aanm. na 7 u. Prins Hendriklaan 68 Brunssum. x

MEISJE gevr. voor hulp i.d. automatiek. Leeft. ± 17 jr. Hoog loon. O. Haemers, O. Nassaustr. 31 Heerlen. x

TYPIST of typiste gevr. met spoed. leeft. 16-17 jr. N.V. Adviesbureau Lecluse, Welterlaan 31 Heerlen. Tel. 712527. x

Net WINKELMEISJE gevr. in moderne slagerij. 5 dgs. werkw. Keurslagerij J. Geenen-Bex. Annastr. 22 tel. 3586 Geleen. x

Spoedig gevr. RIJINSTRUCTEUR of zij die daarvoor opgeleid willen worden. Br. o. nr. G 2101 L.D. Geleen. x

Wordt gevr. te Wijlre in gezin z. k. MEISJE of juffrouw voor lichte huish. bezigh. (niet koken), meerdere hulp aanw. Tel. 04450—525, of br. ond. no. V 9055 L.D. Valkenburg. x

Gevr. weg. teleurstelling flinke en eerlijke WERKSTER. Mevr. Kluft, Mgr. v. Gilsstr. no. 126, Kerkrade, tel. 6477.

Weg. huw. tegenw. wordt op pastorie te Sittard een HUISHOUDSTER gevr. Inl. Pastoor Chappin, Leyenbroekerweg 107, tel. 2492.

Leuke vlotte JONGEN gevr. om 's zaterdags en 's zondags in disco-dancing „Interlude" te helpen. Te bevr. Rijksweg Zuid 136, Geleen, tel. 2619.

Gevr. MEISJE, plm. 15-16 jr voor oppas van 2 kinderen, desnoods met vriendin. Tel. 04494—7815, Breitnerstraat 17 Geleen. x

Nette WERKSTER gevr. v. 1 of 2 morg. p.w. Molenberglaan 18, Hrln. tuss. 6-8 uur.

Gevr. HULP i.d. huish. in gez. m. kind. v. hele of halve dgn. Mevr. Ten Brink, Op de Acker 1, Hoensbroek.

WERKSTER v. 1 morg. p.w. Dr. Hustinxlaan 48, De Erk Heerlen.

Gevr. WERKSTER v.h. poetsen v. auto's v. halve of hele dgn. Autobedr. Hamers, In de Cramer 1, Heerlen, tel. 716045.

Net MEISJE gevr. in doktersgez. m. 5 kl. kind. Mevr. Panhuysen, Hogeweg 48, Voerendaal, tel. 04446-1209. x

Zelfst. WERKSTER gevr. v. 2 ocht. p.w. Mevr. Joosten, Akerstr. 101, Heerlen, tel. 045-714152. x

VERKOOPSTER en leerling-verkoopster gevr., prettige werkkr., hoog loon. Delicatessezaak Fin Beck, Kl. Staat no. 10, Maastricht. x

WERKSTER gevr. van 9 tot 1 uur, do. of vr. Vlotstr. 20, Heerlen.

Bour. Sigarenhandel, Heerlen, Saroleastr. 73, vraagt VERKOOPSTER en leerling-verkoopster (ongehuwd). Soll. na tel. afspraak 045-714521. x

Voor dir. gevr. flinke JONGEMAN, lft. 16-17 jaar, voor onze factuurafd. Vereisten: vlot kunn. typen en rekenen. Bosch & Zn., Groothandel in levensmiddelen. Akerstr. 54, Hoensbroek. x

Gevr. voor dir. flinke JONGEMAN, lft. 16 jaar, voor bijrijder en magazijnwerkzaamheden. Bosch & Zn., Akerstr. 54, Hoensbroek. x

Gevr. LEERL.-VERKOOPSTER, 16-17 jaar. Boekhandel Gustave Alberts, Heerlen, Dr. Poelsstraat 22, telef. no. 714956. x

Voor ons hoofdkantoor, gevestigd te Heerlen, vragen wij een BOEKHOUDER(ster) event. 65. Br. ond. no. 2003 bur. van dit blad.

Nette WERKSTER gevr., liefst maandagmiddag van 1 tot 6 uur. Heerenweg 338 te Heerlen, tel. 212173.

Gevr. 2 à 3 BARDAMES, gezellige sfeer van werken, garantieloon plus prov. of vast loon, naar wens prestatieloon 1200 DM netto, eigen kamers. Café-Rest. Schinken Kruik, Am Knapp. 4, Verlauterheide, Kreis Aken, tel. 0949—2405—2132. x

WERKSTER gevr. voor 2 middagen van 1—4 uur of 1 dag van 10—4 uur. Br. onder no. 2001 bur. dez. x

Gevr. erv. WINKELJUFFR. en leermeisje. Spar, Kerkraderweg 249, Terwinselen, tel. 04443—3189. x

Gevr. nette BARMEISJES voor de weekends. Melden: Bar-Dancing Royal, Akerstr. no. 64, Kerkrade-W., telefoon 04445—7018. x

Met spoed gevr. 1e klas BETONTIMMERLIEDEN, ca. 550 DM p.w., schilders 243 DM p.w. en kraanmannen 380 DM p.w.; metselaars akkoordploegen, loon ± 400 DM p.w., voor D'd. Iedere dag thuis. De Vosseknil no. 312, Heerlen, tel. 710517.

Met spoed gevr. KELNER voor zaterdag en zondag, hoog loon. Tel. 252448. Bar-Dancing Laberinto, Schinveld. x

Met spoed gevr. leuke BARJUFFROUW voor zaterdag en zondag, hoog loon. Telef. 252448. Bar-Dancing Laberinto, Schinveld. x

Voor terst. gevr. MANNEN en jongens v.a. 15 jaar, voor roeivijver, speeltuin, kabelbaan, spiegelpaleis, automatenhal, auto-rijwielstalling en cassa's. H. Otermans, Natuurbad 49, Valkenburg.

1ste KAPSTER gevr. Kapsalon Zijlstra, Lindelaan 14, Valkenburg, tel. 3362.

Voor dir. gevr. HUISHOUDSTER, middelb. leeft., hoog loon. Tel. 04493—1710. x

Ons jong en dynamisch bedrijf vraagt voortdurend CONSTRUCTIE-BANKWERKERS, machinebankwerkers, pijplassers, electriciens. Geboden wordt een prima betaalde job, goede soc. voorzieningen, u bent volledig Duits verzekerd: Bent u een goed vakman? Kom dan eens praten op ons kantoor: Montagebau „Susterseel" G.m.b.H Rijksweg Nrd. 9, Geleen, tel. 04494—3100. x

Gevr. voor onze zaken in Sittard en Geleen: flinke VERKOOPSTERS en leerl.-verkoopsters. Levensmidd.-bedrijf Vrusch & de Ree, Brandstraat 29, Sittard, en Salmstraat 52-54, Geleen. x

1ste KAPSTER gevr. voor vrijdag en zaterdag. Kapsalon Zijlstra, Lindelaan 14, Valkenburg, tel. 3362.

Gevr. HULP in de huish., 4 à 5 maal p. w., 's ochtends. Aanm. na 18.00 uur, Vromen, Lindestraat 3, Brunssum, tel. no. 251444.

Voor spoedig gevr. nette VERKOOPSTER in Drogisterij-Parfumerie; hoog loon. Drof. F. Boesten, Kerkstr. 47 Brunssum, tel. 252351. x

ARBEIDERS gevr. voor ophalen huisvuil, goed loon. Claessens, Hoge Barakken 4, tel. 15884, Maastricht. x

Wij vragen een LEERLING-VERKOOPSTER en een verkoopster, lft. 16 en 18 jaar. Dieteren-Klinkers, Steenweg no. 43, Sittard, tel. 2562. x

Net BARMEISJE gevr., intern mog. S. Marxer, Stationstraat 7, Sittard, tel. 2874. x

KOK of kokkin gevr. met spoed, hoog loon; kelners voor seizoen en kelners voor 's zaterdags- en 's zondagsavonds. Dancing, telef. 04454 no. 1589.

GEVR. BETREKK.

Bel voor al uw VERBOUWINGEN en metselwerk 045-717919.

Voor al uw behang- en SCHILDERWERK. Behangbedrijf v. Rensch, tel. 04400-23690. x

DAKREPARATIES en vernieuwing schoorsteen bouw. Smeets, Vossekuil 230, Heerlen, tel. 710968. x

Voor alle schilder- en BEHANGWERK vlugge bediening. Tel. 04494-3381. x

Voor VERBOUWINGEN Bouwbedrijf H. J. Adams, Hellebroek 100, Nuth, tel. 1749. x

TE KOOP AANGEB.

Te k. MEISJESFIETS, 7-12 jaar, z.g.a.n., ƒ 40.—. Tichelbeekstraat 25, Heerlen. x

Te k. gekeurde AARDBEIENPLANTEN. G. Salimans Kwekerijen Baexem, tel. 04748-284.

Te k. Schinveld plm. 40 a. HEIDE. Blauwe klei. Br. o. no. T 800 b.d

Te k. AARDAPPELEN à ƒ 0.25 min. 50 kilo. Kölgen, Kampstraat 29, Schaesberg. Tel. 1378.

Uw BANKSTEL enz. binnen 1 wk. a.n. bekleed. Vloerbedekking alle soorten Gratis gelegd en 10% korting. Fa. Kloprogge Akerstr. 70 Sp'heide tel. 04445-3735.

Te k. w.o. zeer mooi VLOERKARPET. Br. ond. no. T 801 bur. dez.

Goed onderh. BOERDERIJTJE te k. met tuin, gar. en stal evt. v. paard, gel. aan 2 straten. Vraagprijs f 25.000.- Br. o. no. S 7079.

Te k. AARDAPPELEN, bintjes, spartaan, IJsselster v.a. 22 ct p. kg. Appels 35 ct. Timmermans Julianastr. 15 Merkelbeek, tel. 04492-1430.

Te k. BANKSTEL en kinderw. donker blauw. Tevens te gebr. als sportwagen en kindercommode. Te bevr. Severens Markt 12A Kerkrade.

Te k. z.g.a.n. jongens- en MEISJESKLEDING, leeftijd plm. 14 jaar. Leliestraat 44, Kerkrade-West. x

GIJZEN PAPIER. Verpakkings-experts. Telefoon 04400 no. 27959. x

STEMPELS. Gijzen Papier, Markt 15, Maastricht, telef. 04400—27959. x

Plastic golfplaten, wandbekl. schroten tegen voord. prijzen. Hout, Board en Triplexhandel, 'T TIMMERHUYS, Schandelerstr. 106, Heerlen. x

Zeer voord. te k. VLOERPLANKEN, baddings, kepers, hardboard enz. J. Rinkens, Kerkstraat 149, Nieuwenhagen. x

Te k. v. uw tuin THUYA'S, coniferen, alle soorten sierpl., rozen, klimpl., enz. G. Salimans Kwekerijen, Baexem, tel. 04748-284. x

AANHANGWAGENS. De grootste keuze en sortering voor ieder bedrijf. Tandemassers voor autotransport. Tandemassers voor tuinders, groentevervoer etc., 4-wielige en 2-wielige aanhangers, alles in geremde uitvoering. Ook veewagens, alles met rijkskeur en voorzien van inlegvel. Tevens nieuwe caravans en bagagewagens. Financ. direct geregeld. Fr. Dassen, Stationsstraat no. 6, Kerkrade, tel. 5088. x

PERMA JALOEZIEëN, bijv. 200x200 cm à ƒ 111,—. Korte levertijden door eigen fabricage, excl. B.T.W. Wanders, Dr. Schaepmanstr. 15, Molenberg Heerlen, tel. 713907. x

FERNSEHGERÄTE aus Sicherstellungen 53er Bild ab DM 100,—; 59er Bild ab DM 180,—; 59er Bild asym. ab DM 270,— (mit Deutschland I, II, III und Holland I u. II) Mit Garantie und Kundendienst. Fernsehgeschäft Roth, 51, Aachen, Seilgraben no. 14, Tel. 22231. x

MEUBELEN, rechtstreeks v. fabriek, in 18 x betalen zonder rente. Bij contante betaling 15% korting. Inruil van uw oude meubelen mogelijk. Postbus 71, Hoensbroek. x

KANTELDEUREN en garages — P.a. Sijstermans, Dek. Quodbachlaan no. 81, Kerkrade, tel. 5801. — Liefst kaart. x

DAMESKAPSALON t. k. of te huur met woning en garage bij Heerlen, wegens ziekte. Brieven ond. nr. 1982 b.d. x

Partij nwe TV's, grootbeeld, alle zenders, nu ƒ 398, ƒ 445. Fa. v. Voorst, Ganzeweide 48 H'heide, tel. 045-213879. x

Alleen bij Beumer 3 jaar volle garantie, daarna slechts onderdelenberekening, op Zanussi WASAUTOMATEN, die beter wassen door bio-inweekprogramma, beter spoelen, weinig stroom gebruiken, geruisloos werken, enz. En mocht er eens iets aan haperen, geen nood, we komen dezelfde dag. Kijk, dat is veilig kopen, zonder angst voor dure reparaties Verstandige kopers gaan naar Beumer, Rumpenerstraat 37, Brunssum, 045—252061. Eventueel betaling in 6 mnd. zonder rente. x

C.V.-MATERIALEN v. zelfbouwers. De laagste prijzen voor Nederl., volle garantie. Giveg keur gasketels 16.000 kcal f 575, 21.000 kcal. f 659. 25.200 kcal f 807 luxe uitvoering. Alle merken ketels radiatoren kranen enz. Jac. Köhlen n.v., Rijksweg-Nrd 104-112, tel. 3228, Sittard. •

Jac. Köhlen n.v. voor WAS-AUTOMATEN, koelkasten, gashaarden, geisers, oliehaarden alles aan spec. prijzen. Levering door heel Limburg. Rijksweg Noord 104-112, Sittard, tel. 3228 •

DIEPVRIEZERS aan groothandelsprijzen 145 liter kist f 325.-, 190 liter kist f 399.- 300 liter kist f 555,-. Ieder merk leverbaar Estagnis-Bosch-Linde. — Franco thuis. Jac Köhlen NV Rijksweg n. 104-112 tel 3228 Sittard. x

MEUBELS kopen is niet altijds zo gemakkelijk vooral als u geen geld of te weinig geld bezit. Wij lenen u tot ƒ 6000 geld tegen zeer lage aflossing. Alle goederen kunt u kopen aan groothandelsprijzen en met hun geweldige toonzalen slaagt u altijd. Mocht u echter zelfs daar niet slagen, zelfs dan verzorgen wij u het geld zo dat u kunt kopen waar u wilt. U kent het spreekwoord, met melk meer mans, nu is het met money meer mans. Wilt u hier meer van weten, maak dan een afspraak in onze partikuliere woning, dan krijgt u vrijblijvend alle inlichtingen. Wij zijn doorlopend tot negen uur 's avonds te bereiken op de Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598. x

MEUBELS vanaf ƒ 50,— per maand. Uw hele huis compleet ingericht. Alles rechtstreeks van fabriek of grossier. Binnen 24 uur is alles geregeld. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598. x

Alle soorten vloerbedekking GRATIS en vakkundig gelegd. J. Miechielsen, Albert Cuypstr. 87, tel. 717888. x

DAMES opgelet! Ongelooflijk maar waar. I.v.m. aanvulling van onze geheel nieuwe voorjaarskollektie verkopen wij b.h.'s, step-ins, gaines en corsetten voor weggeefprijzen v.a. 95 cent. Haast u en profiteer nu eens echt bij Corsetterie Bakermans, Raadhuisstraat no. 40 Heerlen. x

Partij T.V.'s v.a. ƒ 50,-, tientallen als nw voor ƒ 250.— Fa. van Voorst, Ganzeweide no. 48, Heerlerheide, tel. 045 no. 213879. x

GRINTTEGELS voor uw oprit of tuinpad. afm. 60x40, 50x50, 40x40, 30x40, 50x25, 60x30, 60x20, zeskant of rond. Uit voorr. leverb. teg. concurr. pr. Gebr. Creugers, Economiestr. 46, Nw.-Lotbroek, bij station, telef. 045—213877. x

AARDAPPELS te k. bintjes, consumptie en frites. Af boerderij. L. A. Campo Merkelbeek. x

100 tot 200 gulden voor uw OUDE BANKSTEL bij aankoop van een nieuwe. Grote voorraad - klassiek - oudholl. - Windsor - dralon, ook met franjes - kunstleer met losse kussens op draaivoet. Giesen, Meubel en Woningtextiel, Annastr. 46, Geleen, tel. 04494—5149. Betaling in overleg, 6, 12, 18 mnd. x

Wij geven de hoogste prijs voor uw OUDE MEUBELS bij aankoop van nieuwe grote voorraad slaapkamers, huiskamers, bergmeubels, alle maten bankstellen 1-, 2-, 3-zits; oudholl. kasten 120 t.m. 320 cm; losse clubs, chroom stoelen en tafels, keukenkasten. Giesen Meubelen, Annastraat 46, Geleen, tel. 04494-5149. Betaling in overleg. x

TELEVISIES vanaf ƒ 65, pr. spelend. Reeds voor ƒ 235 de allern. volautom. mod. Voll. gar. en inruil mog. Handelsondern. Geel, Grasbroekerweg 25 Heerlen, telef. 045—713760. x

DAMES: grote collectie voorjaars- en zomerjaponnen, mantelcostuums en deux-pièces. Bet. in overleg tot 10 mnd. zonder rente of bijk. kosten. Br. o. nr 1991 b.d. x

SPAANPLAAT afvalmaten, groot en klein. Goedkoop af te halen. H. Vincken, Adenauerlaan 11 t.o. sporthal Nw. Einde. x

DAMES: mooie collectie voorjaars- en zomermantels. Bet. in overleg tot 10 mnd. zonder rente of bijk. kosten. Br. o. no. 1990 b.d. x

Voor rijzadels, tuigen, halters, zwepen, bitten, roskammen en borstels, tev. koperwerk en bellen voor hamen naar PAARDENSPORTHUIS Funs Robbertz, Hoofdstr. 82, Schaesberg, tel. 3312. x

Vers VLEES voor uw diepvries tegen speciale prijzen. Alles vakkundig verzorgd en eerste kwaliteit. Cash en Carry Slagerij Jac. Naebers, Koopcentrum, Kouvenderstr. no. 57, Hoensbroek. x

BANKSTELLEN alle mod. v. fabriek en toonk. beslist goedk. Inr. en fin. Kock, Kampstr. 62 Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412. x

Te k. BOUWLIER, 12 m hoog. Gebr. Creugers Hoensbroek, Economiestr. 46. x

Te k. gesloten BAGAGE-AANHANGWAGENTJE voor campeeren. Goed onderhouden. Van ƒ 750,- voor ƒ 450,-. Kruisstr. 46 Heerlen, tel. 045-713202. x

STEMPELS. Gijzen papier, Eburonenweg 13 Maastricht, tel. 04400—27959 •

GIJZEN PAPIER. Verpakkingsexperts, telefoon 04400—27959 •

Koopjes in SALONKASTEN, bergmeubels, eethoeken, slaapkamers, oudholl. kamers, boekenkasten en kleerkasten. Inruil en gem. betaling. Kock. Kampstr. 62 Lindenheuvel-Geleen, tel. 3412. x

Te k. wegens verhuizing EETKAMER m. dressoir, salonkast, slaapkamer, alles in Queen Ann-stijl; tevens lange bruidsjurk. Br. ond. no. N 6030 L.D. N'hagen. x

Te koop goed renderende DAMESKAPSALON, event. spoedig te aanv., te Kerkrade Br. ond. no. K 4107 L.D. te Kerkrade. x

Eikehouten EETKAMER i.g. st. voordelig te k. Stationsstraat 56, Kerkrade. x

Te k. palissander KAST plus tafel en 4 stoelen en skaileren bankstel, z.g.a.n. samen ƒ 975,—. Ailbertuslaan no. 151, Kerkrade. x

Te k. 4 STOELEN en uittrektafel i.g.st. Te bevr. Stationstraat 16, Voerendaal.

Te k. aangeb. BERGMEUBEL teakhout, 2 mtr br., 150 hoog. Keramieksingel 111, M'tricht tel. 30035. x

Antiek KASTJE, geschikt voor hal, mooi gaaf, ƒ 125.-. Viaductweg 39d, M'tricht. x

Te k. hoog model van Delft KINDERWAG., iets aparts, kinderbox, Knitax breimach.. Tel. 04494—7815, Breitnerstr. no. 17, Geleen. x

Te k. CIRKELZAAG m. roltafel, z.g.a.n. De Halstraat 21 Stein.

Te k. 2 vaste WASTAFELS, badkuip emaille, kolen bijzetforn. Ambachtstr. 3, Heerlen.

Te k. CARAVAN m. voortent 3 pers. f 2500.- Prof. Lambertstr. 35, Heerlen Welten.

2 pers. stalen LEDIKANT, bankstel, dressoir, rookstoel m. kussens, allum. jalouzieën, karpet, 2 ronde tafeltjes, 2 paar schoenen m. 43, 2 inmaakketels, keukentaf., wasketels. Alles moet weg. Schumanstr. 38, Vrieheide.

Te k. Metabo zwaar 2 toer. BOORMACHINE, 3 pits butagasstel m. fles, hangklok, stofzuig. Erres. Reinders, Ceintuurstr. 26c, Schaesberg.

Te k. weg. overcompleet Triumph SCHRIJFMACHINE gr. wag., zeer kl. letter v. rapporten of drukw. etc. i.st.v.nw. f 425.-, IBM Executive elektr. gr. wagen, carbonl. g.st. f 525.-, Gestetner volautom. stencilmach. nw. halve. Nieuwpr. ƒ 1600,- Hapé handbed. adresseermach. v. metalen plaatjes, nw. halve nieuwpr. ƒ 240,-. Te bez. De Hesseleplein 9, Hrln. Van 14 tot 22 uur, tel. 719522.

Te k. HUISKAMER Te bevr. Anselderlaan 16, Eygelshoven.

Te k. elektr. FORNUIS Etna m. aangeb. kolenged. i.g.st. Kempkensweg 24, Heerlen.

Te k. 2 pers. OPKLAPBED compl. z.g.a.n. H. Schwarz, Wchtendonckstr 15, Voerendaal.

Prima AFBRAAKSTENEN goedk. J. Rinkens, Kerkstr. 149, Nieuwenhagen. x

Te k. lange BRUIDSJURK m. sleep m. 38-40 St. Nicolaasberg 3, Simpelveld. x

Te k. z.g.a.n. BANKSTEL, kinderfiets m. toebeh. Geerstr. 68, Heerlen, tel. 712165. x

Mech. KAMER, kast, tafel, 4 hoge stoelen, uiterste pr. f 500.- De Vossekuil 389. Heerlen. x

Te k. totale INBOEDEL Broekstr. 28, Schinveld.

Te k. aangeb. GASHAARD m. Jaarsma, 1 hangklok, 1 koperen melkkan enz. Br. ond. nr. P 8031 L.D. Spekholzerheide.

Te k. ANTIEK, mijnlampen, karbietlamp. en kandel. Na 18 uur Meuserstr. 183, Haanrade. x

Te k. 150 GRAMMOFOONPLATEN 78t. f 45.- Tel. 070-652405. x

KOLENCONVECTOR te k. Bleijerheidestr. 125a Bleijerheide.

Te k. weg. emigratie mod. BANKSTEL, best. uit bank zw. skai m. zw.witte kussens, 1 zwarte faut. skai, 1 oranje faut. stoff., m. paliss. salontafel. Schout Franssenplein 11 Hoensbroek.

Te k. geëm. BADKUIP. Quirinusstr. 9 Chèvremont.

Howa kamerbreed incofloor TAPIJT in voorr. Reeds v.a. ƒ 69,50 p.m., tev. gr. collectie overgord. en vitrages. Nieuwstr. 14 Hoensbroek, tel. 212900. Ook voor al uw bonnetterie naar Howa.

EETHOEK te k. Spoor, Leenheerstr. 3 Brunssum.

BAGAGEWAGEN te k. Heerenweg 338, Heerlen.

VERW.KETEL 50.000 kcal/h brander, boiler, etc. ook afz. Br. o. nr. Q803 b.d.

Zeer voord. te k. gr. KOLENHAARD i.z.g.st. Stationstr. 35, Voerendaal.

MOTOR & RIJWIELBEURS Een sportfiets koopt men in de Rijwielbeurs. Kwaliteit. Enorm profijt. Geen bluf, maar werkelijkheid. Klompstr. 1, Heerlen. Vanaf ƒ 125,— compleet. x

RIJWIEL- en BROMFIETSSHOW. Wees welkom op onze grote Rijwiel- en Bromfiets-Show, welke heden is geopend. Alle merken bromfietsen, rijwielen in alle uitv. vanaf ƒ 125.— compleet. Motor- en Rijwielbeurs. Klompstr. 1-9, Heerlen. Vrije entree. x

MOTOR & RIJWIELBEURS ƒ 9.75 waterdichte regenbroeken. Regenjacks ƒ 19,95. Poncho's ƒ 6,75 voor de jeugd. x

MOTOR & RIJIELBEURS ƒ 75,— prima heren- en damessportfiets; ƒ 125,— Burgers heren, 3 versn., ƒ 75,— kinderfiets. Alles z.g.a.n. x

MOTOR & RIJWIELBEURS. ƒ 399,— damesbrommertjes Peugeot, Mobylettes, Batavette; ƒ 520,— Puch-Maxi; ƒ 629,— Kreidler Florett. Nergens voordeliger. x

Te k. 1 AQUARIUM compl. inclusief smeedijzeren tafel. Te bevr. Oldenzaalstr. 8 Heerlen. Na 6 uur. x

Te k. mooie VELDBRANDSTEEN. Te bevr. Café Verheijen, Nattenhoven. x

Te k. T.V. 7 mnd. oud, gr.beeld met alle zenders, eethoek z.g.a.n. en vier stel overgordijnen drailer. Tel. 04493-1710. x

TE KOOP GEVR.

Te k. gevr. KOPERWERK o.a. vazen, borden enz., ook glas en porselein, elk kwantum, tev. gevr. radio, platenspeler, karpet, bandrecorder en babycomm. Br. m. prijsopg. aan Hubert, Bloemenmarkt 8, Geleen, tel. 2760.

Rood KOPER teg. de hoogste pr., tev. alle andere metalen. Janssen, Lintjensweg 2, Munstergeleen (bij markt). x

Oud GOUD, platina, zilver en juwelen, hoogste waarde. Huisman-Verheugen, Geleenstraat 15, Heerlen, tel. 715929, expert der Ned. Spoorwegen en Edelsteendesk. Eigen ateliers voor spec. opdrachten. x

Te k. gevr. TEKENBORD. Na 6 uur. Elandstr. 13, Heerlerheide. x

Te k. gevr. PIANO. Ceciliastraat 11, Sittard, tel. 3669, na 18.00 uur.

Te k. gevr. Spaanse GITAAR tegen redelijke prijs. Br. o. n. M 803 LD Heerlen.

Te k. gevr. staande KLOK, omstreeks 't jaar 1920. Br. o. nr. N 6033 LD Nieuwenhagen.

TE HUUR AANGEB.

Nette HEER gevr. met of zonder pension. Tel. 045-716742.

Te h. voor dame alleen, gemeub. zit-SLAAPK. met c.v. en gebr. van douche en keuken. Europalaan 567, Brunssum.

Huur nieuwe Blaupunkt en LOEWE Opta TV, wasautomaten, centrifuges, drogers, koelkasten, diepvriezers stofzuigers, gasfornuizen meubilair met recht van koop onder aftrek van alle reeds betaalde huurtermijnen. Gratis reparatie en onderhoud. Vraag inlichtingen postbus 206 Sittard.

KAMER te huur m. ontbijt, in omg. Middelburg. P. Vossenberg Nieuw en St. Joostland Schelde-poortstr. 72.

Te h. WINKELRUIMTE in centrum van Roermond gevraagt, filiaal voor iedere branche geschikt. Br. o. nr. V 801 b.d.

Te h. te Geleen (t.o. bejaardencentrum) Beneluxlaan 129 hoek Europalaan 3 SLPK. - badk. - kelder - garage - luxe uitv. - c.v. gas, 4 vaste kasten e.d. Huurprijs ƒ 350 p.m. Willems P. P. J., Kinkenweg 23, Geleen. x

Woon- of WINKELRUIMTE m. aparte ingang in Heerlen gevraagd. Br. o. no. A 803 b.d. x

Groot WINKELPAND te huur ad ƒ 425 per mnd. in zich snel uitbreidende gemeente nabij Maastricht. Bel of schrijf J. Bronckers mak. o.g., Tongerseweg 168 Maastricht. Tel. 31999. x

Te huur aangeb. LOGIES pl. voll. pension, ƒ 52.— per wk. Hoefvelderweg 15, N'hagen (bij Herenweg). x

2 gestoff. KAMERS aangeb. v. heer m. c.v. gas, douche, tel. Goede st., centr. Heerlen. Br. ond. nr. V 802 bur. dez. x

Te h. a. gemeub. KAMERS m. wc, douche, cv, koud en warm water, kookgelegenheid, 2 combibedden, vaste vloerbedekking, tv-aansluiting, stalen aanrecht, hangkastje en kleerkast. Bar-dancing Royal Akerstr. 64 Kerkrade-W., tel. 04445—7018. x

Gem KAMER met kookgel. voor dame. Pals-Baggen Rumpenerstr. 80 Brunssum. tel. 251658. x

TE HUUR GEVR.

Alleenst. heer, middelb. leeft. zoekt KAMER (of kl. bovenw.) liefst bij alleenst. ouder persoon, te Heerlen. Br. o. nr. E 802.

HUIS met garage te huur gevr. in gem. Schaesberg, huur plm. ƒ 225.—. Br. onder no. N 6031 L.D. N'hagen.

Te huur gevr. KAMERS of benedenwon. m. aparte opgang, Heerlen of omg. Br. ond. no. K 803 bur. dez. x

Heer zoekt gestoff. KAMER(TJE), liefst Sittard of omg. Br. ond. no. S 7082 L.D. te Sittard.

Heer zoekt KAMER in of om Hrln. of alleenst. app. Br. ond. nr. B 802 bur. dez.

Weg. sterfgev. zoekt alleenst. jongeman beslist net KOSTHUIS, eigenlijk zijn 2e tehuis, evt. bij oudere dame. Br. ond. nr. K 4102 L.D. Kerkrade.

Te h. gevr. BENEDENHUIS v. ouder echtp. 4 vertrekk. omg. Hrln. P.G. Br. ond. nr. G 801 bur dez. x

Heer zoekt gemeubil. of ongemeubil. KAMER. Liefst dr. Nolensl. of omg. Br. o. no. S 7085 L.D. Sittard.

Ind. ambt. zoekt KOSTHUIS m huiselijk verkeer bij Ind. fam. te Heerlen of omg. Br. o. no. B 1085 L.D. Brunssum. x

RUILEN

Te ruil BENEDENFLAT, geen trappen, teg. eengezinswoning. Limburgiastraat 95, Schaesb.veld, Heerlen.

3 op 1 BENEDENWONING gelijkvl. te r. teg. andere, liefst eengezinswon. onversch. waar. Bel. f 200.- Dek. Deutzlaan Chevremont. Br. ond. nr. K 4105 LD Kerkrade.

Te ruil 2 op een BOVENWON. teg. kl. won. Chopinstr. 31 Brunssum.

HUWELIJK

Weduwnaar 59 jaar zoekt serieuze kennismaking met alleenstaande VROUW. Lft. plm. 50-60 jaar. Br. o. no. H 3085 L.D. Hoensbroek.

ZEVENTIG PROCENT VAN BEVOLKING IS ARM EN VOLKOMEN ANALFABEET

Guatemala in de greep van United Fruits Cy

CENTRAAL AMERIKA
Hoofdstad
Spoorweg
Pan-Amerikaanse weg
Olieleiding
0 km 500

Guatemala grenst aan Mexico, El Salvador, Honduras, Brits Honduras, de Caraibische Zee en de Stille Oceaan.

(Van een bijzondere medewerker)

GUATEMALA, 8 april — Terreur is steeds het voornaamste machtsmiddel geweest in de binnenlandse politiek van Guatemala, de meest noordelijke aan Mexico grenzende, en potentieel ook meest welvarende van de zes Middenamerikaanse republieken. In dit ondanks zijn natuurlijke rijkdommen merendeels door armen, ongeletterden en veelal bewust dom gehouden mensen bevolkte land, waar de machtige Amerikaanse „United Fruits Company" als een soort supermachthebber boven alle elkaar opvolgende regeringen de lakens uitdeelt, heeft de terreur van de revolutionaire groeperingen de laatste tien jaar een zelfs voor Latijns-Amerika ongekende grote omvang aangenomen.

Een mensenleven telt niet in Guatemala. Wie er als vertegenwoordiger van machten van het Bestel veilig wil zijn, kan soms bescherming „kopen" van een van die niet-politieke gangster-organisaties, die naast de revolutionaire knokploegen opereren en die daarvan slechts door hun profanere doelstellingen onderscheiden kunnen worden. De prijs voor zo'n dubieuze bescherming kan ongehoord hoog zijn en staat bovendien nimmer vast. Chantage en corruptie zijn uit het leven in Guatemala niet weg te denken. De door Fidel Castro's Cuba geïnspireerde linkse terreurorganisaties hebben vooral sinds het leger zeven jaar geleden de macht overnam in Guatemala hun acties doelbewust opgevoerd in de kennelijke hoop op krachtdadige maatregelen van de kant van het Bestel. Alleen door krachtige onderdrukkingsmaatregelen immers kan de meerderheid van de 4,5 miljoen Guatemalteken gewekt worden uit haar politieke indolentie en tot revolutionaire geestdrift worden aangezet.

Landbouw

Zeventig procent van de Guatemalteken is analfabeet. Vier vijfde van de bevolking is werkzaam in de landbouw, in dienst van de United Fruits Company. Het gemiddeld inkomen per hoofd van de bevolking schommelt tussen de f 1,75 en f 3,50 per dag, wat ook voor Midden-Amerika aan de lage kant is.

De regering die sinds in 1966 de liberale oud-hoogleraar in het handelsrecht, Julio Cesar Mendez Montenegro tot president werd gekozen, een voorzichtig progressief programma ten uitvoer poogt te brengen, doet ontegenzeggelijk haar best de slechte arbeidsvoorwaarden te verbeteren en door gratis onderwijs het analfabetencijfer te drukken.
Maar juist bij deze goedbedoelde pogingen blijkt steeds weer hoe machtig de United Fruits Company in dit land is. Van verbetering van arbeidsvoorwaarden komt niets terecht, want het is tenslotte in het belang van de Amerikaanse heren, dat de arbeidskrachten goedkoop blijven. En scholen onttrekken maar arbeidskrachten aan het produktieproces. Voor het nodige kader kan de United Fruits zelf wel zorgen. Dank zij de Latijnsamerikaanse ziekte bij uitstek, de ingekankerde corruptie, is de Amerikaanse onderneming in staat regeringsmaatregelen te torpederen.

Tien jaar lang, van 1944 tot 1954, heeft Guatemala redelijk progressieve regeringen en een democratisch bestuur gekend. Van een democratie in een land, waarvan bijna driekwart van de bevolking lezen noch schrijven kan en al evenmin kiesgerechtigd is, mag men zich geen te hoge voorstellingen maken. Het blijft een elite, die het land bestuurt. En in Centraal-Amerika komt daar dan nog de supermachthebber achter de schermen bij: de United Fruit Company.

In 1944 zag de zichzelf socialist noemende hoogleraar in de wijsbegeerte, Juan José Arevalo kans president van Guatemala te worden, nadat de dertien jaar oude militaire dictatuur van generaal Jorge Unico omver geworpen was. Als president kwam Arevalo al spoedig in openlijk conflict met de United Fruits door zijn pogingen sociale maatregelen in te voeren. Door intriges van de Amerikanen moest hij in 1951 het veld ruimen voor Jacob Arbenz. Deze nieuwe president bleek een misrekening voor de Amerikanen. Hij was aanzienlijk linkser dan Arevalo. De regering-Arbenz was volgens Washington zodanig met communisten geïnfiltreerd, dat de CIA in 1954 toen nog nauwelijks verholen steun verleende aan een militaire staatsgreep, die de zaken weer keurig op het recht(s)e pad zou brengen.
De nieuwe president, kolonel Carlos Castillo, die leider was geweest van een invasie-leger van Guatemalteekse ballingen, werd drie jaar later vermoord door een paleiswacht. Zijn opvolger, die via verkiezingen, die zo vrij waren als maar in Guatemala mogelijk is, werd gekozen, was iets hoger in rang: generaal Miguel Ydigoras, maar ook naar de smaak van de machthebbers van het Bestel aanzienlijk minder krachtig van optreden tegen „communisten".

Baas

In 1963 greep het leger de macht, omdat Ydigoras „op het punt stond het land over te leveren aan de communisten". De afgezette president, die zichzelf ondanks zijn generaalsrang niet als vertegenwoordiger van het leger of van welke macht ook beschouwde, had slechts gepoogd de destijds door president Arevalo afgekondigde sociale wetten uitgevoerd te krijgen. Opnieuw kon de United Fruits Company tonen, wie er nu wel de baas is in Guatemala.

Ook de nieuwe militaire machthebbers onder leiding van een kolonel, Alfredo Enrique Peralta, beloofden, dat hun staatsgreep, die ze bescheidenheidshalve „Operatie Eerlijkheid" noemden „progressieve maatregelen" beoogde „voor de meest behoeftigen, in het bijzonder voor de landarbeiders". Ook zouden ze ten spoedigste de democratie herstellen. Wat dat laatste betreft hielden ze woord. In 1966 werd de tegenwoordige president Mendez Montenegro gekozen — alweer bij verkiezingen, die zo vrij zijn als in Guatemala maar mogelijk is.

Hoe uitzichtloos de toestand in Guatemala is, bleek vooral de laatste jaren. Ook Mendez Montenegro beloofde van alles om aan de armoede en onwetendheid van de landarbeiders een eind te maken. Op papier is de toestand niet onredelijk, maar door de corruptie en de intriges van de United Fruits Company blijkt steeds weer opnieuw, dat er een diepe kloof bestaat tussen theorie en praktijk in dit land.

Moord

Begin 1968 vermoordden Castroïstische terroristen de Amerikaanse ambassadeur John Gordon Mein, de Amerikaanse marine-attaché Ernest Monroe en de Amerikaanse kolonel John Weber, leider van de groep „militaire adviseurs" van de V.S. Van ontvoeringen en chantage was destijds nog geen sprake. De drie werden zonder meer op straat doodgeschoten toen ze in hun auto's reden.

Naast de Castroïstische terreur-organisaties en de criminele benden is in Guatemala nog een derde terreur-beweging actief: de ODEACEC, afkorting van „Organisatie van genootschappen tegen het communisme". Ook de ODEACEC bedient zich van het wapen van de terreur en is bovendien zó actief met het aanbieden van „betaalde bescherming" aan buitenlanders en Guatemalteekse rijken, dat ze van de gewone criminelen nauwelijks te onderscheiden is. Een van de onder de ODEACEC ressorterende genootschappen, dat van de „blanke hand", ontvoerde in maart 1968 de aartsbisschop van Guatemala, mgr. Mario Casariego, nadat deze zich in preken en geschriften ten gunste van de sociale rechtvaardigheid had uitgelaten. Na een kleine week werd de aartsbisschop weer ongedeerd op vrije voeten gesteld.

President Mendez Montenegro zag zich genoodzaakt de staat van beleg af te kondigen, die echter na enkele maanden weer werd ingetrokken, niet omdat de toestand in het land zoveel verbeterd was, maar omdat militaire gezagshandhaving de terreur van links en rechts maar scheen te prikkelen.

De guerrilleros en de Guatemalteken gaan met hem een warme tijd tegemoet, hij heeft deze week laten weten dat zijn methode tegenover de FAR zou zijn geweest: om het half uur een gevangen terrorist openbaar laten terechtstellen, net zo lang tot de Westduitse ambassadeur zou zijn teruggebracht. Onnodig te vermelden dat Osorio bekend staat als uiterst rechtsradicaal.

Moordcomplot tegen John Kennedy

Washington houdt bewijzen nog vast

CHICAGO, 8 april (AP) — De Amerikaanse juridische onderzoeker Sherman Skolnick heeft bij de rechtbank in Chicago de beschuldiging ingediend dat de nationale archieven in Washington documenten bezitten over een komplot om wijlen president Kennedy in Chicago te vermoorden, maar deze niet vrij willen geven. Ook zouden de archieven volgens Skolnick over papieren beschikken waaruit blijkt dat de moord op Kennedy niet het werk van een enkeling was, maar van meer samenzweerders.

Het nieuws van de klacht werd bekend gemaakt door het radiostation WCFL, dat met Skolnick heeft samengewerkt in voorbereiding van de klacht.
De presidentiële commissie die onder voorzitterschap van opperrechter Earl Warren het onderzoek naar de moord van Dallas heeft geleid, is tot de slotsom gekomen dat John F. Kennedy door Lee Harvey Oswald gedood is, en dat geen aanwijzingen voor een komploot beschikbaar waren.
Skolnick beweert in zijn klacht dat vijf mensen het voornemen hadden gehad om president Kennedy op 2 november 1963 in Chicago te vermoorden, als hij een voetbalwedstrijd tussen twee militaire ploegen zou bijwonen.
De president zegde echter op het laatste moent af wegens een verkoudheid, waarna de moordaanslag voor drie weken werd uitgesteld en als plaats van de aanslag Dallas werd aangewezen, zo staat in de klacht.
Skolnick zegt dat nog geen uur voor de vastgestelde aankomsttijd van Kennedy in Chicago, daar een man genaamd Thomas Arthur Vallee voor een verkeersovertreding werd aangehouden. Vallee, die ook van verborgen wapenbezit (een jachtmes) werd beschuldigd, was volgens Skolnick „een dubbelganger van Lee Harvey Oswald". Vallee zou indertijd van rechtsvervolging wegens verborgen wapenbezit zijn ontslagen. Pogingen van de pers om op zijn spoor te komen werden door de federale recherche verhinderd.
Skolnick heeft vorig jaar tegen twee leden van het hooggerechtshof van de staat Illinois beschuldigingen ingediend, dat zij op een wijze, strijdig met hun ambt, betrekkingen met een bank hadden onderhouden. De rechters traden daarna af.

„Vrouw ontkleed en met rode verf besmeurd"

Dubcek beschuldigd in regionaal blad

PRAAG, 8 april (Rrt) — De vroegere Tsjechoslowaakse partijleider Alexander Dubcek werd gisteren door het blad Nova Svoboda verantwoordelijk gesteld voor een incident waarbij een vrouw van haar kleren zou zijn ontdaan, met rode verf beschilderd en vervolgens door de straten van Kosice zijn gejaagd, omdat ze niet wilde bekennen dat haar man in 1968 met de Russische troepen had gecollaboreerd. De man zou een kolonel van het Tsjechoslowaakse leger zijn geweest. De beschuldiigng is in het genoemde blad van Ostrava gepubliceerd. Dubcek, die momenteel ambassadeur is in Turkije, is per brief van de beschuldiging op de hoogte gesteld.

De beschuldiging wordt door vele waarnemers gezien als de ergste aanval die ooit tegen de persoon van de vroegere partijleider is gepleegd. Nova Svoboda heeft veel „harde" artikelen gepubliceerd, maar deze aanval wordt toch duidelijk gezien als een uiting van het streven van de ultra-conservatieven Alexander Dubcek uit Ankara terug te roepen en hem politiek volledig in ongenade te doen vallen. Men wijst er daarbij nog op dat dit streven meer aan kracht heeft gewonnen sinds de laatste zuiveringen ongeveer 65 sympathisanten van de vroegere partijleider heeft getroffen.

De opsteller van de brief aan Dubcek zou een zeker persoon genaamd Miroslav Zak zijn. Zak schrijft onder meer dat „de ernstige beschuldiging" die tegen Dubcek kan worden ingebracht een televisie-interview is met de zoon van een koloneisvrouw. „Deze jongen zal dit tot het eind van zijn leven niet vergeten. Hoe ze zijn moeder geheel naakt op straat zetten, haar met rode verf beschilderden en haar vervolgens door de stad joegen".

Zak vervolgt: „Deze woorden vormen een van de ernstigste beschuldigingen tegen u en uw collega's en, met diepe afkeer moet ik zeggen, ook tegen uw 'socialisme met een menselijk gezicht'. Enige tijd geleden nog had ik medelijden met U als persoon. Maar nu niet langer. Met deze vreselijke getuigenis in mijn gedachten besef ik wie verantwoordelijk is voor deze tragedie, voor het aantasten van de waarden, voor de crisis en de chaos, voor het aan lager wal raken van de partij". Miroslav Zak laat even verder duidelijk merken dat hij Dubcek liever in Ankara niet meer ziet als hij zegt: „U zou daar eens aan moeten denken, daar in dat verre Ankara. Ik was verrast te ontdekken dat populariteit voor u meer betekent dan de mannelijke handdruk van een lid van de arbeidsmilitie of de herinnering aan een eenvoudige boer."

• VANDAAG OP RADIO EN TV •

NEDERLAND I

10.45 **Schooltelevisie.** Vormen maken, vormen zien(3). Naar het voortgezet onderwijs (1). Walter and Connie (25).
17.00 **Kinderprogramma.** Waarin: de quiz „Weet je veel" en „Kijk zelf maar" naar kinderen die knutselen.
18.45 **K. De fabeltjeskrant.**
18.55 **K. Journaal.**
19.04 **Kenmerk.**
19.20 **Voetbal:** Arsenal-Ajax, halve finales Runners Up-Cup.
20.15 **Uitzending politieke partijen: D'66.**
20.25 **Tweede helft Arsenal-Ajax.**
21.15 **Stichting Socutera.** Uitzending van de Vereniging tot medische hulp aan tropenlanden.
21.20 **K. Oproer op de Defiant.** Speelfilm met o.m. Alex Guiness, Dirk Bogarde, Anthony Quaile. Het is een muiterij-verhaal, zich afspelend op een Engels oorlogsschip, kort na de Franse revolutie.
22.55 **Toonbeeld.** Vandaag speelt het Radio Kamerorkest: Eine Kleine Nachtmuzik van Mozart; het 3e Brandenburgsekonsert van Bach en Roemeense Volksdansen van Bartók.
23.35 **Journaal.**

NEDERLAND II

18.45 **K. De fabeltjeskrant.**
18.55 **Journaal.**
19.04 **Mik.** Muzikaal programma uit „Treslong te Hillegom.
20.00 **K. Journaal.**
20.20 **K. Bonanza.** Vanavond: Bankroof.
21.15 **De zwarte adelaar.** Film over de internationale wapenhandelaar Hubert Fauntle, Roy Julian, bijgenaamd: Black Eagle of Harlem.
21.40 **Zelf doen (18)..** Uitzending voor doe-het-zelvers.
22.20 **Pastoraal concilie Noordwijkerhout.**
22.45 **K. Journaal.**
22.50 **Teleac:** Spaanse les (10).

DUITSLAND I

16.35 **K. Journaal.**
16.40 **Schlagerprogramma voor kinderen.**
17.05 **Der Trotzkopf.** Een nadere beschouwing van dit succesvolle in 1885 verschenen meisjesboek.
17.35 **K. Van Heubach naar Hongkong.** Een wereldtoernee met Duitse mode 1970.
17.55 **K. Journaal.**
18.00 **K. Geluidloze jacht.**
18.30 **K. Voor de kleintjes.**
18.40 **Hier und Heute.**
19.25 **K. Vaders tegen wil en dank.**
20.00 **Journaal.**
20.15 **K. De Spiegel-story.** Reportage over dit grote Duitse nieuws-magazine Welke plaats neemt het in in de maatschappij? Gesprekken met voor- en tegenstanders.
21.15 **K. Geheimen van de zee.** In deze uitzending o.a. opnamen van een school inktvissen.
22.05 **K. Het kostbare schilderstuk.** Komedie naar de novelle „La bonne peinture" van Marcel Aymé.
22.50 **K. Journaal.**
23.10 **Televisie-persconferentie.**

DUITSLAND II

17.30 **K. Journaal.**
17.35 **Mozaiek.** Programma voor de oudere generatie.
18.05 **De draaischijf.** Magazine voor vrije uurtjes.
18.40 **Ten westen van Santa Fé.** Westernserie. Vandaag: Isabell.
19.10 **Geen zaak voor FBI.** Afl. Nachtelijke uren voor luitenant Conway.
19.45 **K. Journaal.**
20.15 **K. Informaties en meningen over actualiteiten.** Aansluitend: journaal.
21.00 **Abel, waar is je broer?** Tv-film naar het stuk van Juliu Edlis..
22.00 **K. Journaal.**
22.10 **Herman Prey zingt balladen.**

DUITSLAND III

19.00 **Goedenavond.**
19.05 **Klaas Vaak.**
19.10 **Uitzending voor Spanjaarden.**
19.20 **Nieuww uit Noordrijn-Westfalen.**
19.30 **Prisma van het westen.**
20.00 **K. Journaal.**
20.15 **Wereldprisma.**
20.30 **1 x 1 der politiek.** 8. Belangengemeenschappen.
21.00 Jean Renoir (II). 1939, voorgevoel van de catastrofe.
21.45 **Journaal en commentaar.**
21.55 **Muziek van Darius Milhaud.**

BELGIE (NEDERLANDS)

17.30 **Jevanjong.**
19.25 **Klaas Vaak.**
19.30 **Vergrootglas op de postzegel.**
19.45 **Hier spreekt men Nederlands.**
20.00 **Journaal.**
20.25 **Een schat van een commissaris.** Eénakter.
21.05 **Panorama.**
22.00 **Gastprogramma.** Het vrije woord: „Het Willemsfonds".
22.30 **Journaal.**

BELGIE (FRANS)

17.25 **Journaal.**
17.30 **Feu Vert.** Gevarieerd programma voor de jeugd.
18.55 **Literaire uitzending voor de jeugd.**
19.25 **Musty.** In de regen.
19.30 **Oorlog en vrede.** Tv-reeks naar de gelijknamige roman van Lev Tolstoi.
20.00 **Journaal.**
20.30 **Internationaal aktualiteitenmagazine.**
22.00 **Salondansen.** De wereldbekerkompetitie voor profs te Hannover. Aansluitend: journaal.

HILVERSUM I

ochtend
7.00 Nieuws. 7.11 Ochtendgymnastiek. 7.20 Socialistisch strijdlied. 7.23 Stereo: Lichte grammofoonmuziek. 7.30-7.35 Van de voorpagina). 7.54 Deze dag. 8.00 Nieuws. 8.11 Actualiteiten. 8.20 Stereo: lichte grammofoonmuziek. (8.30-8.35 Van alle markten thuis, praatje voor de huisvrouw). 9.00 Stereo: Klassieke kamermuziek (gr.). 9.35 Waterstanden. 9.40 Schoolradio. 10.00 Lichte grammofoonmuziek. 10.50 Voor de kleuters. 11.00 Nieuws. 11.03 Voor de huisvrouw 11.40 Stereo: Oude muziek voor blaasinstrumenten (gr.).
middag
12.00 Stereo: Klassieke grammofoonmuziek. 12.10 Stereo: Promenade Orkest met zangsolisten: operetteconcert. 12.54 Voor het platteland. 13.00 Nieuws. 13.11 Actualiteiten. 13.25 Stereo: Kinderkoor. 13.45 Gesproken portret. 14.00 Stereo: Operettemuziek (gr.). 15.15 In de Toonzaal: moderne muziek door en voor de jeugd. 16.00 nieuws. 16.03 Stereo: Nederlandse chansons. 16.20 Gesprek met Darius Milhaud. 16.50 Stereo: Pianorecital: klassieke muziek. 17.30 Stereo: Mezzosopraan en piano: klassieke liederen. 17.55 Mededelingen.
avond
18.00 Nieuws. 18.11 Actualiteiten. Politieke Partij: 18.20 Uitzending van D'66. 18.30 Stereo: Klink Klaar - zonder nonsens. 19.30 Nieuws. 19.35 Buitenlands weekoverzicht. 19.45 Stereo: Tango Rumba Orkest met zangsolisten. 20.10 Licht instrumentaal trio. 20.30 Dansorkest met solisten. 20.55 Ombudsman. 21.15 Stereo: Uit eigen huis: studioöpnamen. 21.45 Nou, en...! satirisch programma. 22.05 50 toen - 50 nu: boekenweekprogramma over dichters in 1950. 22.30 Nieuws. 22.38 Mededelingen. 22.43 Actualiteiten. 22.55 Stereo: Moderne kamermuziek (gr.). 23.20 Radio Jazz Magazine. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM II

ochtend
7.00 Nieuws. 7.11 Het levende woord. 7.16 Stereo: Op het eerste gehoor: klassieke muziek (gr.). (7.25 Horen en zien. 7.30 Nieuws. 7.32 Actualiteiten). 8.00 Nieuws. 8.11 Luister uit.. én thuis: verzoekplatenprogramma voor de militairen (8.30-8.32 Nieuws. 9.00-9.10 Gymnastiek voor de huisvrouw). 9.30 Voor de kleuters. 9.45 Van 1685 tot vandaag, muzikale lezing. 10.15 Voor de vrouw. 11.00 Nieuws. 11.03 Piek uur: wedstrijdprogramma. 11.45 Actualiteiten. 11.55 Mededelingen.
middag
12.00 Stereo: Van twaalf tot twee: gevarieerd programma. (12.22 Wij van het land. 12.26 Mededelingen t.b.v. land- en tuinbouw. 12.30 Nieuws. 12.41 Actualiteiten. 1300-13.05 Raden maar..) 14.10 Magnificat, Johann Sebastian Bach, uitgevoerd door de Chr. Oratoriumvereniging Haarlem, het Noordhollands Philharmonisch Orkest en solisten. 14.40 Stereo: Omroep Dubbelkwartet: moderne koorwerkjes. 15.00 In 't zilver, programma voor oudere luisteraars. 16.00 Nieuws. 16.03 Stereo: Voor de jeugd. 17.00 Stereo: Twien-Popradio voor t(w)ieners. 17.50 Overheidsvoorlichting: Terzake. Informatie in kort bestek.
avond
18.00 Country and Westernrubriek. 18.30 Nieuws. 18.41 Actualiteiten. 19.00 Openbaar Kunstbezit. 19.10 Pastoraat voor homofielen, discussie. 19.35 Geen onderdaan maar burger: reeks uitzendingen over de staatkundige vorming van de Nederlander. 19.50 Programma voor blinden ef slechtzienden. 20.00 Stereo: Klein Radiokoor: oude liederen. 20.15 Stereo: Concertgebouworkest met solisten: klassieke muziek. In de pauze: ± 21.00-21.20 Op zoek naar Coriolanus, klankbeeld. 22.30 Nieuws. 22.38 Parlementsoverzicht. 22.45 Stereo: X, een sprong in het duister. 23.55-24.00 Nieuws.

HILVERSUM III

ochtend
9.00 Nieuws. 9.02 Zing, zing, zing! lichte vocale muziek. 10.00 Nieuws. 10.03 Mengelmuze: nieuwe langspeelplaten met kritisch commentaar. 11.03 Gospelsound: muziekprogramma speciaal voor jonge mensen.
middag
12.00 Nieuws. 12.03 Muziek - lezen. 13.00 Nieuws. 13.03 Radiojournaal. 13.08 Zet 'm op: vrolijk platenprogramma. (14.00 Nieuws). 15.00 Nieuws 15.03 Arbeidsvitaminen: populair verzoekplatenprogramma. 16.00 Nieuws. 16.03 Gimmick: licht platenprogramma. 17.00 Nieuws. 17.02 Radiojournaal. 17.05 Toppoppology: toppertips en countryhits. 18.00 Einde.

GEMEENTE GELEEN

OPENBARE AANBESTEDING

Burgemeester en wethouders van Geleen maken bekend, dat op dinsdag 28 april 1970 om 11.00 uur in de raadzaal van het gemeentehuis openbaar zal worden aanbesteed:

het bouwen van een kleedgebouw in het Sportpark Lindenheuvel (Besteknummer 70-05).

Bestek en tekeningen kunnen van vrijdag 10 april 1970 af, zolang de voorraad strekt, worden afgehaald bij de afdeling Woningbouw en Grondzaken ter gemeentesecretarie, kamer 306 tegen betaling van ƒ 15,— of worden toegezonden tegen betaling van ƒ 16,—. Bestekkosten zullen niet worden gerestitueerd.

Inlichtingen omtrent het werk worden verstrekt op maandag 20 april 1970 tussen 11.00 en 12.00 uur op kamer 310 van het gemeentehuis.

Geleen, 6 april 1970.

Burgemeester en wethouders van Geleen,
J. E. KEULERS, l.b.
De secretaris, C. M. TOUW

HUIZEN

WINKELHUIS te h. m. won. gel. in Stationstr. 8 te Heerlen. Te bevr. 045-716369.

Geleen: HOEKHUIS met gar. en c.v. te k. gunstig gel. nabij scholen en sportterreinen. Vraagprijs f 39.000.- Sittard: gunstig gel. halfvrijst. MIDDENST.WON. te k. plm. 5 min. v. centrum, 4 slpk., grote woonk., kelder plus hobbyruimte, gar. en c.v. en fraaie tuin. Vraagprijs f 58.000.- Inl. Postbus 32, Geleen. Tel. 04494-5656. x

Brunssum ruim 1000 m2 BUNGALOWBOUWGROND te koop — Gelegen in buitengewoon mooie omgeving. Rustig, nabij winkelcentrum, vijver en park. Inl. vrijblijvend aan postbus 32 Geleen. x

HYPOTHEKEN tot 90 pct en in speciale gevallen tot meer dan 100 pct worden door ons verzorgd op nieuwbouw en bestaande woonhuizen, alsmede op winkelpanden, bedrijfspanden, etc. Laat u geheel vrijblijvend inlichten door Stienstra Assurantiekant. Heerlen, Tempsplein 26, tel. 045-712255. x

Mini-Homes Mini-Homes Belangrijk voor kleine gezinnen en alleenstaanden! In Schimmert a.d. Rooseveltstr. zijn MINI-HOMES te koop. Het is een parkje met kleine luxueuze huizen in semi-bungalowstijl. Centr. verwarm., centr. antenne, aangelegde tuinen. De prijzen vanaf ca. f [illegible],— tot f 37.160,— incl. BTW. Uit te keren premie tot f 6.000,—. Bezichtiging en inlichtingen Makelaarskantoor o.g. Hermans W. jr. Margrietstr. 24, Beek. Tel. 1094.

Heerlen: Junostraat (Amstenraderveld) te koop 4 slpk. WONINGEN met garage (gereed voor bewoning), prijs ƒ 51.475,— vrij op naam. In mindering op dit bedrag wordt gebracht een Rijksbijdrage over 10 jaar tot ƒ 7.[illegible],— of contante waarde ƒ [illegible],—. Inl. Makelaardij Hendriks, Or. Nassaustr. 47, Heerlen, tel. 045—714315, bij geen gehoor 04406—3924. x

T. k. WINKELHUIS ook geschikt voor woonhuis met garage bij Hrl. Vraagpr. f [illegible]. Br. ond. no. 1981 b.d. x

[illegible] te k. BOUWTERREIN in bosrijke omg. evt. met tek. hoge rijkssubs. te verw. J. Huynen, Kokelestr. 158, Kerkrade, na 19 uur. x

Een HUIS koopt u bij Stienstra. x

MIDDENST.WONINGEN m. garage in aanbouw of nog te bouwen te koop o.a. in Amby - Brunssum - Bunde - Geleen - Heerlen - Limbricht - Munstergeleen - Sittard - Stein - Ulestraten en Urmond. Hoge rijksbijdr. Vrijbl. inlichtingen verstrekt Mak.kant. Lindelauf, Caldenbornstraat 14 te Voerendaal-Kunrade, tel. 04446-1579. x

Heerlen: Heeranweg te k. 4 slpk.-WONINGEN met gar. nog te bouwen. Koopprijs f 55.700.- Contante waarde. Rijksbijdrage. Hierop in mindering te brengen f 8000.- Inl. Makelaardij Hendriks ,O. Nassaustraat 47, Heerlen. Tel. 045-714315 b.g.g. 04406-3924. x

NIEUWB. WONINGEN nog te bouwen of reeds in aanb. te k. o.a. Amby, Brunssum, Bunde, Elsloo, Geleen, Heerlen, Limbricht, Munstergeleen, Sittard ,Stein, Susteren, Ulestraten, Urmond. Inl. Makelaardij Hendriks O. Nassaustraat 47, Heerlen. Tel. 045-714315 b.g.g. 04406-3924. x

Brunssum. Te bouwen 4 slpk.WONINGEN met gar, woonk., in L-vorm met spiltrap naar 1e verd. Prijzen vanaf f 52.900. Contante waarde hierop in mindering te brengen f 6000.- Inl. Makelaardij Hendriks O. Nassaustraat 47, Heerlen. Tel. 045-714315 b.g.g .04406-3924. x

Brunssum: te k. 4 slpk. WONINGEN m. gar. Koopprijs vanaf f 49.470.- Contante waarde hierop in mindering te brengen f 8900.- Inl. Makelaardij Hendriks, .O Nassaustraat 47, Heerlen. Tel. 045-714315 b.g.g. 04406-3924. x

Aann.bedrijf J. H. Schols Hulserstr. 68 Geulle bouwt riante MIDDENST.WONINGEN te Elsloo met cv en gar. Pr. v.a. f 203 per mnd. plus 10 pct. eigen geld. Verdere inlichtingen op ons kantoor, tel. 04401-1360. x

Voord. te k. oud HUIS Amstenrade 4 grote slpk., gr. keuken, gr. achterkeuken, goede st., moet opgeknapt worden. Inl. H. Canisius, Hommerterweg 7, Amstenrade.

Susteren. Te koop, event. ook te huur per juli a.s. WOONHUIS 1961, vrijstaand, zeer goede stand, cv, gar., berging, kelder, 4 slp.k., 2de ingang met hal en 2de wc, grote kantoorruimte welke b.v. ook geschikt zou zijn voor kapsalon, magazijn of 2de woonvertrek. Br. ond. no. S 7060 L.D. Sittard.

Voorlichtingsavond op 10 april a.s. van 18.00 tot 21.00 uur in café-restaurant H. Kollin-Palmen (de Gouden Leeuw) Kerkplein 56 te Voerendaal, omtrent NIEUWBOUW met hoge rijkssubsidie en bestaand onroerend goed in Voerendaal en naaste omgeving. Stienstra Heerlen N.V. [illegible] 045-712255.

Schaesberg vrijst. BUNGALOW m. c.v., tuin en gar. In overl. te aanv. Pr. op aanvr. Inl. Stienstra N.V., Tempsplein 26, Heerlen. Tel. 045-712255

Kerkrade Bleijerheide: te k. in de Kokelestraat, bij de grens, een goed onderh. en mooi liggend vooroorl. WOONHUIS m. 2 gr. woonvertr., keuken, bergruimte, twee kelders, 4 slaapk., zolder. Het hele huis is voorz. v. gas, voortuintje en gr. achtertuin. Te bevr. Muzenlaan 226, Heerlen, tel. 045-712285.

Te k. in Hoensbroek bij de Markt HUIS met achterterrein, totale gr. 1500 m2, frontbreedte 21 m. Door zijn gunstige ligging geschikt voor elk groot winkelbedrijf. Dir. vrij te aanv. Te bevr. A. Otermans, Natuurbad nr. 51, Valkenburg.

Te k. Hoensbroek ruim HERENHUIS m. gar. en tuin, c.v., bwj. 1938, dir. vrij te aanv. Pr. f 66.000.- G. J. H. Roebroek, Makel. in onr. goed. Lid NBM Hulsberg, Parallelweg Z. 15, tel. 04405-707.

Te k. Hoensbroek gunst. gel. BOUWTERREIN a.d. Akerstraat ter gr. v. plm, 1200 m2. Pr. f 20.000.- G. J. H. Roebroek, Makel. in onr. goed. Lid NBM Hulsberg, Parallelweg Z. 15, tel. 04405-707.

Te k. Nuth gunst. gel. BOUTWERREIN opp, plm. 600 m2-en plm. 300 m2 achterterrein. Pr. totaal f 10.000.- G. J. H. Roebroek, Makel. in onr. goed. Lid NBM Hulsberg, Parallelweg Z. 15, tel. 04405-707.

Te k. Hoensbroek goed onderh. WONING m. verhard erf ter gr. v. plm. 460 m2, dir. vrij te aanv. Pr. f 29.000.- G. J. H. Roebroek, Makel in onr. goed. Lid NBM Hulsberg, Parallelweg Z 15, tel. 04405-707.

Te k. Geleen gunst. gel. 4 slaapk. WONING m. gar. en tuin, c.v. gas. Vrij te aanv. Vraagpr. f 52.000.- G. J. H. Roebroek, Makel. in onr. goed. Lid NBM Hulsberg, Parallelweg Z. 15, tel. 04405-707.

Weg. nwe functie in het zuiden v. Limburg te k. of te h. gevr. ruim goed onderh. rustig en alleengel. beter ouder WOONHUIS niet meer dan 15 km v. Heerlen of M'tricht. Gr. woonkam., 5 slaapk., gar., c.v., gr. tuin, buren op beh. afst. Aug. vrij te aanv Pr. f 50.000- tot f 60.000.- Br. ond. nr. 1996 L.D. Heerlen.

Te k. vrij te aanv. WOONHUIS met tuin en achteropvaart, keuken, 2 kamers, 3 slaapkam., zolder, kelder, berging, douche. Grachtstraat no. 42, Oirsbeek. Te bevr. Kastanjestr. 19, na 6 uur. x

Geleen vrijst. WOONHUIS m. gar. Dir. te aanv. Vraagpr. f 49.500.- Inl. Stienstra N.V. Tempsplein 26, Hrln. tel. 045-712255.

Te k. gevr. BOERENWONING m. stallen en grond. Pr. plm. f 15.000 tot f 20.000. (cont. aanw.) Br. ond. nr. G 2101 L.D. Geleen. x

Sittard halfvrijst. WONING m. c.v. en gar. In overl. te aanv. bwj. '67. Vraagpr. f 59.000.- Inl. Stienstra N.V., Tempsplein 26, Hrln. tel. 045-712255.

Heerlen halfvrijst. WOONHUIS m. gar. en bouwterrein. Dir. te aanv. Vraagpr. f [illegible] Inl. Stienstra N.V. Tempsplein 26, Hrln. tel. 045-712255

Hulsberg vrijst. WOONHUIS m. c.v. gas en gar. In overl. te aanv. bwj. '70. Vraagpr. f 67.500.- Inl. Stienstra NV. Tempsplein 26, Hrln tel. 045-712255

HUIS te koop aangeb. Meuserstraat 61, Haanrade-Kerkrade. x

Te h. gevr. LANDHUIS, bungalow, boerderij of iets dergelijks. Hoge huur of reparatie geen bezwaar. Briev. aan: M. van Dam Rijksweg Z. 243 Geleen, tel. 04494-5320.

Echtpaar, zonder kinderen, zoekt in Klimmen of omgev. kl. WONING, liefst met gar. [illegible] rade. Br. no. V 803 bur. dez.

Te k. aangeb. in Sittard halfvrijst. MIDDENSTANDSWONING m. 4 slaapk., badk. m. ligbad, gr. zolder m. vaste trap, kelder, gar. en gr. tuin. Tot. opp. 400 m2. Zeer gunst. gel. Pr. in overl. Te bevr. Hemelsley 237, Sittard, tel. 04490-6975. x

Bevrijdingsexpositie

Hendrik Chabot

Het Rijksmuseum eert de viering van 25 jaar bevrijding met een grote tentoonstelling waarin het oorlogswerk van de Rotterdamse schilder Hendrik Chabot centraal zal staan. Deze expositie wordt van 24 april tot 6 juli gehouden onder de titel „Chabot schilderijen '40-'45. Oorlog is buiten de wet". Het Rijksmuseum en in het bijzonder zijn afdeling Nederlandse geschiedenis heeft zich met dit initiatief op ongewoon terrein begeven.

De expressionist Chabot immers zou naar zijn aard en tijd volgens afspraak eerder thuis horen in het Stedelijk Museum of welke rijkscollectie buiten het Rijksmuseum om dan ook. De heer D. H. Couvee, hoofd van de afdeling Nederlandse geschiedenis, geeft er de volgende toelichting op: „Deze tentoonstelling is om verschillende redenen niet uitgegaan van onze afdeling schilderkunst. Dat zal, gezien de afspraken die er over de tijdvakken van handeling bestaan, ook niet goed mogelijk zijn. We hebben met deze tentoonstelling ook niet bedoeld een overzichtsexpositie te maken, een soort retrospectieve maar vanuit geschiedkundige en schilderkunstige motieven willen wijzen op een bijzonder autentiek oorlogsmonument waarvan zeer velen niet eens weten dat het er is".

Het Rijksmuseum geeft zichzelf met deze expositie overigens wel een uitnemende kans de grote schilder Chabot, die bepaald niet meer op een overweldigende belangstelling kan rekenen, in het goede licht te zetten. Chabot werd in 1894 in het Noord-Brabantse Sprang geboren en kwam in 1904 met zijn ouders naar Rotterdam. Van 1908 tot 1919 volgt hij de lessen van de avondacademie en begint daarna serieus aan een eigen atelier. In 1930 ontdekt hij in Brussel het werk van Permeke. En drie jaar later verhuist hij voor ruim een jaar naar het Walcherse Vrouwenpolder waar hij onder het licht van Zeelands hoge hemel ontdekt wat de schilder in hem zal gaan doen.

Hammacher schreef daarover: „In die lente brak de schilderkunst uit hem los, als een geweld, een natuurgebeuren, een onweer". In 1940 gaat bij een vliegtuigaanval zijn Rotterdamse atelier in vlammen op en een nimmer vervangbare collectie schilderijen waaronder zijn inmiddels befaamd geworden proletariërs-portretten voorgoed verloren. Van 1939 tot 1945 schildert hij zijn oorlogscyclus. Een veertigtal schilderijen die nu de kern van de herdenkingsexpositie zullen uitmaken. Chabot stierf in 1949.

+++

De expressionist Chabot heeft de oorlog beleefd als een gevoelig en medelijdend mens en niet als een politiek of historisch geïnteresseerde. Althans dit is de eerste indruk die zijn oorlogscyclus van 45 schilderijen nalaat. Duitsers, NSB-ers, actieve verzetsstrijders komen niet in het werk voor. Alles is pure aandacht voor de slachtoffers, voor de vervolgden, de hongerenden. Hierdoor komt de reeks los van de gebeurtenissen als zodanig en wordt tot de registratie van ellende van de mens ten gevolge van een schrikbewind. Chabots werk is na de oorlog meerdere malen in binnen- en buitenland tentoongesteld. Echter steeds met de nadruk op het kunsthistorische en het expressionistische aspect. Het is nog geen gemeengoed geworden dat de hier bedoelde cyclus het wellicht meest autentieke oorlogsmonument is dat Nederland bezit.

De tentoonstelling wil dit historisch belang onderstrepen. De werken worden niet getoond als een fase in de ontwikkeling van de Nederlandse schilderskunst maar als een historisch dokument; zij vormen midden- en hoogtepunten van de tentoonstelling die zich ook op andere wijze met de oorlogs- en bezettingsjaren bezig houdt. Hierbij wordt als uitgangspunt gekozen de afstand en de vervreemding van de gebeurtenissen, hetgeen ook het kenmerk is van het werk van deze schilder.

Het thema is gelijdelijke vervanging van de rechtsstaat door een dictatuur. Hieraan wordt inhoud gegeven door de toelichting op een aantal essentiële Duitse maatregelen die leiden tot de uitholling van de Nederlandse samenleving zoals het verbod van politieke partijen, infiltratie van de rechterlijke macht, deportatie enzomeer. De realisatie geschiedt met grafische hulpmiddelen. foto's, affiches, verorderingen, krantenkoppen en door een permanente vertoning van dokumentaire filmbeelden. De tentoonstelling als geheel, schilderijen plus dokumentatie, beeldt uit hoe zeer een dictatoriaal bewind een aanslag op ieder mens persoonlijk is.

De schilderijen zijn voor het overgrote deel afkomstig uit privé-bezit van de Rotterdammer D. Tol, de rest komt van andere particulieren en musea. In het bezit van het rijk zijn inmiddels twee zeer bekende doeken gekomen. De brand van Rotterdam en het Zweedse brood. De beroemde doeken „Inundatie" en „Joodse vluchtelingen", die zich bevinden in de musea van Lausanne en Tel Aviv zullen niet te zien zijn. De expositie omvat 40 schilderijen en 12 werktekeningen.

Verboden muze

Het Joods historisch museum in De Waag op de nieuwmarkt in Amsterdam houdt van half april tot half juni een tentoonstelling waarmee een beeld wordt gegeven van de kunstuitingen die door de nazi's werden verboden, onder de titel de verboden muze.

In de internationale-socialistische dictatuur werd de kunst gebruikt als propagandamiddel om de superioriteit van het germaanse ras te bewijzen. Kunstvormen die hieraan niet voldeden werden verworpen.

Kort nadat Hitler in januari 1933 de macht in handen had gekregen werd „de kunst gezuiverd van elementen die vreemd waren aan de volksaard": boeken werden verbrand, kunstwerken uit musea werden verwijderd of vernietigd.

In de verboden muze worden schilderijen, boeken en films getoond die sinds die tijd werden verboden. Voorts wordt een beeld gegeven van de dwangmaatregelen tegen kunstenaars en hun werk, zoals die eerst in Duitsland, na mei 1940, in Nederland werden genomen.

De tentoonstelling is tot stand gekomen met medewerking van het rijksinstituut voor oorlogsdocumentatie en het Nederlandse persmuseum.

Nederland absorbeert het fenomeen Miller

DE WERELD VAN DE SEX

door Robert Franquinet

Henri Miller heeft zijn eigen bestaan als schrijver in twee helften voorgesteld; voor en na de verschijning van zijn „Steenbokskeerkring". Duidelijk gezegd betekent dit, dat hij zich oud voelde op zijn veertigste jaar omdat hij zich nog niet had kunnen bevrijden van de puriteinse spelregels in het leven, de angst voor een vrije expressie en het respect voor de facade die nochthans niet op Miller gewacht had om haar open scheuren te tonen met heel het rijpingsproces van de rotheid die er achter schuilging. Ik heb hem horen zeggen, dat zijn jeugd begon op zijn 45e jaar. De jeugd, zei hij, is een op zoek zijn naar een eigen substantie, maar niet de voltooiing ervan. De jeugd (het bewustzijn daarvan) is een kwestie van standpunt ten opzichte van het bestaan. Maar hij ontkent spelregels. „Naar mijn mening is de goede manier van spelen geen vooropgestelde gedragslijn te volgen, geen plan, en geen ambitie of wat er dan ook op lijkt. Men moet raakbaar zijn: hoe meer je gebroken wordt, hoe meer je open gaat staan voor het leven..."

Die stellingname is aanwezig in het gehele werk van Miller. Hij rebelleert niet tegen het leven maar tegen hen die eens en voorgoed hun onveranderbare gedachten over dit leven hebben vastgelegd". Henri Miller heeft in „De wereld van de Sex" gezegd dat hij een religieus mens is. Hij is dat ongetwijfeld maar hij is het niet op een wijze die dat woord konventioneel betekent. Hij is religieus zonder religie. De wijze waarop zijn erotiek in zijn werk domineert, met zijn universele achtergrond, als een onbevredigbaar avontuur, heeft zeker een grootse sakrale zin. De grote betekenis, zij het geschreven met bloed en sperma, blijft voor Miller „goddelijk en heilig". De discussies over sex vervelen hem. Hij heeft er genoeg van. Sex zit in zijn werk als merg in de wervelkolom. In de latijnse landen heeft de bevrijding van Eros veel minder maniakken ontketend als reactie op het puritanisme. Maar de durf het oude fatsoen te trotseren, is niet altijd een levensnoodzaak. In een gemeenschap waar de vrijheid van het lichaam die van de geest niet gevolgd had is de explosie natuurlijk veel feller en schokkender aangekomen. Sedert enige jaren is Nederland rijp om het fenomeen Miller te absorberen, niet meer als schandaal maar met het besef dat sexualiteit en het religieuze niet met elkaar in strijd zijn. In Millers boekje „De wereld van de sex" (Uitg. De Bezige Bij Amsterdam) krijgt de nieuwsgierge genieter maar weinig waar voor zijn geld. Hij die de seksualiteit niet uit zijn bestaanskontekst pleegt te lichten en er geen probleem van maakt, vindt in dit werk een dialoog met de eigen tijd die me zeer vruchtbaar lijkt. De wereld van de sex is hier geïntegreerd in een totaalbeeld van Millers visie op de moderne mens. De schrijver zelf zegt in het begin van het werkje: „Het overgrote deel van mijn lezers, zo heb ik vaak opgemerkt, valt in twee duidelijk te onderscheiden groepen uiteen: tot de ene groep behoren zij die beweren dat ze afgestoten worden door of walgen van een ruime dosis sex, en tot de andere zij die verheugd zijn te bemerken dat dit element zulk een groot bestanddeel vormt....... Slechts enkele schrandere zielen schijnen in staat te zijn de zogenaamde tegenstrijdige aspecten van een mens die getracht heeft in zijn geschreven werk niets van zichzelf achter te houden met elkaar te verzoenen".

+++

Het probleem in Millers visie, die de intense creativiteit poogt te doorgronden, ligt dan ook niet bij het seksuele als normaal verschijnsel, maar bij de vraag waardoor dit onderwerp „in de modder is gezakt". Ook D. H. Lawrence had al die vraag gesteld. In zijn tijd werd Lwarence als een erotisch auteur versleten. Hij kon evenwel niet verdragen dat perverse moppen werden verteld in zijn tegenwoordigheid. De „bevrijde" mens van Miller is werkelijk een nieuw product van een nieuwe wereld die iets aan het baren is dat de massa bedreigt en voorbestemt om wreder dan ooit te lijden. verlamd van schrik en beduchtheid. Deze mens heeft met behulp van de moderne media en met de techniek de lichamelijke behoeften op de eerste plaats gebracht.... een lichaam dat al lang niet meer de tempel is van de geest. Vanzelfsprekend is het, dat die mens zijn eigen vijand is. Vanzelfsprekend ook dat de priesters vervangen worden door psychiaters. Miller kwam uit een midden met zeer strenge moraalopvattingen waar niets ter wereld iets aan veranderen kon. Om er totaal uit bevrijd te worden ging hij naar Parijs, waar hij het schrijven benutte als een sluis om te spuien met lichaam en ziel. Daarna kon hij zich de vraag stellen: „Maar wat is sex?"



Henry Miller (77) puberteitstrauma

Hij maakte van Parijs een mythologische godin. Parijs voor hem was de geur, het klimaat, de droom en de werkelijkheid van Eros. Wanneer ik zijn katharsis, zijn omkeer, zijn „gebeurtenis" lees heb ik nochthans de indruk dat Miller zich te Parijs van zijn puberteit heeft ontdaan.

De grote betekenis is 'goddelijk en heilig'

+++

Hij is een grandioze puber die zijn grote en vaak groteske avonturen opdist, die in feite, zoals Céline zegt, niet hoger staan als die van een poedelhond. „Het eerste dat men in Parijs opmerkt is dat sex in de lucht hangt".

Sedertdien staan de dienaressen van Eros nog steeds op de stoeprand maar de lucht is blijkbaar meer bezwangerd door de uitlaatgassen dan door hun parfum. Je hebt trouwens niet meer de tijd om „weg te smelten, in de aarde te wroeten en te gloeien als een glimworm...." Sex en liefde zijn nog steeds niet vereenzelvigd. Het eerste is te koop, het tweede niet. Sex kan liefde sterker en dieper maken, of vernietigend werken. Dit besef is niet nieuw. Daar zijn echter geen raad, geen opvatting, geen voorlichting die sex en liefde in elkaar kunnen doen passen alsof ze van éénzelfde materie zijn. Liefde zonder sex is een pijnlijk iets, sex zonder liefde is niets meer dan een uitlaatklep. Bij Miller komen we vaker een schema tegen dat aan de buitenkant van de erotiek blijft, laten we zeggen de technische kant. Het blijft als de reeks foto's die de vreemde toeristen wordt aangeboden met de „veertig standen". Dat is ongetwijfeld niet het stadskwartier waar de lucht naar bloemen ruikt. Ook Miller verandert daar niets aan; rondom Pigalle wordt een triestige versie van sex vertoond in de vorm van strip-tease, waarvan de herinnering (wanneer je te kort bij de entree der artiesten hebt gezeten) nauwelijks iets anders overhoudt dan een onhygiënische reuk van zweet en urine. De Wereld van de Sex toont ons ook een veel onrustiger figuur van de schrijver Miller. Hij is niet meer de haan-in-aktie, de geile hond. Hij mediteert. De dood heeft zijn intrede gedaan. Eerst gelooft hij niet aan de dood. Later beseft hij dat sex en dood in zijn visie elkaar beschaduwen. Ook de gedachte zichzelf verliezen in de wereld om hernieuwd op te staan" herhaalt zich. Millers seksuele bevrijding bleef een half openstaande deur en een illusie. Ik denk dat tenslotte ook hij beseft dat er geen verschil is tussen een aangeklede en een uitgeklede Eros.

Galerie Olleke en de discussie over Osaka

door Urias Nooteboom

Het Galerie-bestand in Heerlen is van uiterst beperkte omvang. Als het er om gaat is er eigenlijk alleen maar Olleke. (waarmee niet tekort gedaan wil worden aan de exposities. die in het gemeentehuis gehouden worden. Doch men kan de woonstee van het lokale bestuur toch moeilijk een galerie noemen). Alleen maar Olleke dus. in de Passage. Nu zou men zich voor kunnen stellen. dat het voor een instelling als Olleke buitengewoon plezierig moet zijn in een gemeente met pakweg 75.000 inwoners een dergelijk unieke plaats in te nemen. Immers de club zal — gezien het gebrek aan concurrentie — wel overlopen worden door belangstellenden. Er zal een voortdurende strijd gaande zijn om binnen te kunnen komen tijdens de expositie-uren; om nog maar niet te spreken van de mensen, die buiten opgesteld staan in rotten van vier om binnen te geraken. wanneer er een discussieavond georganiseerd wordt.

Het blijkt allemaal erg anders, dan hierboven werd voorgesteld. Noch is er sprake van gedrang, noch ook van rotten van vier. Het heeft geen zin om hier te gaan werken op het bij de Heerlense bevolking vermeende cultureel eergevoel, want het blijkt afwezig. En aan missionering in de culturele sector bestaat er — althans bij mij — geen enkele behoefte.

Wel wil ik wat informatie verschaffen. Voor den draad ermee.

● Vanavond wordt er in Olleke een expositie geopend van schilderijen, gouaches en tekeningen van Lucebert. Tijdens de opening — meestal ziet men daarvan af bij Olleke, hetgeen ik ervaar als een aardig trekje — wordt „een film voor Lucebert" van Johan van der Keuken vertoond. Het is niet voor het eerst, dat deze tentoonstelling in het zuiden te zien is. maar dat zal niet verhinderen, dat wij er op terug zullen komen.

● De rest van mijn informatie wil gaan over de Osaka-discussie, die vorige week in Olleke plaats had moeten vinden. Het geringe aantal mensen, dat toen aanwezig was betekende geen rem op het gesprek; helemaal niet, maar een disccusie tussen organisatoren (laten we daar Hans Schreijen dan ook even bij rekenen) en de pers lag niet in de lijn der bedoelingen.

De zes mensen in totaal genoten zeer van de opzet, waarvoor Coumans en Tummers (inclusief) gekozen hadden. Zij waren echter geen opponenten. Zij monologeerden — in vreedzame coëxistentie dus — allen in dezelfde richting. En voor een discussie moet men een substantiële oppositie hebben.

Dan nog maar kort iets over de intentie, die ten grondslag lag aan de niet ontstane dialoog. Nic Tummers en Tjebbe Vanten hebben op 23 november '68 een actie ingezet onder kunstenaars. met als doel een boycot van de wereldtentoonstelling in Osaka, die als verbreiding van de westerse overcultuur de onderdrukking van de bewustwording der Japanse arbeiders slechts zou bevorderen. Bovendien — zo stelden zij — verklaarde men zich door deelname anti-solidair met de onafhankelijkheid van de Japanse arbeiders. Hun actie leverde nogal wat adhesiebetuigingen op, soms zelfs van zeer dubieuze aard; professor Bakema — een van de ontwerpers van het Nederlandse paviljoen — stelde voor de resultaten van de actie te exposeren in Osaka. Anderen stemden slechts aanvankelijk in. De kunstenaar Boezem bijvoorbeeld. Zijn enthousiasme over de actie bekoelde evenwel zeer evident, toen hij een opdracht kreeg voor het Nederlandse paviljoen een kunstwerk te maken. Maar goed.....

De deelname van kunstenaar aan dergelijke projecten werd discutabel. In ieder geval liet men zich pro en contra uit. Maar geheel gekanaliseerd werden noch de activiteiten van de voorstanders noch die van de tegenpartij. Hier en daar viel er wel wat te lezen over deze min of meer controversiele zaak, maar het vuur laaide niet hoog op. Tot de heer Cals het idee kreeg te gaan bezuinigen, want het budget bleek niet toereikend. Dat bezuinigen gebeurde uiteraard op de sluitpost kunstwerk; waarmee ook het sprookje uit de wereld geholpen werd, dat de kunstwerken geïntegreerd waren in het grote geheel. Was dat werkelijk zo geweest, dan waren ze niet meer weg te laten. Op dat moment raakte de gemoederen in ieder geval stevig verhit. Er werd druk gepolemiseerd in de bladen. Het maakte overigens niets uit, want de ontwerpen van enige kunstenaars werden niet gerealiseerd. Daar kwam bij, dat op dat moment de discussie zich allang had afgewend van de principiële aspecten, die er verbonden zijn aan het al of niet deelnemen aan prestige slagen die de wereldexposities zijn; in ieder geval zefer sinds de instelling van de nationale — of zo men verkiest nationalistische — paviljoens. Het competitionele element overheerst te zeer en heeft niets te maken met het oorspronkelijke idee van de wereldtentoonstelling uit de vorige eeuw, die bedoelden de mens te laten zien in zijn wezenlijke en wereldlijke vooruitgang. De expo's van nu tonen hooguit de onmacht tot vooruitgang. Dat had men in Olleke willen laten weten aan meer mensen. Het mocht niet lukken. Vandaar, dat we het nog even probeerden met dit stukje.

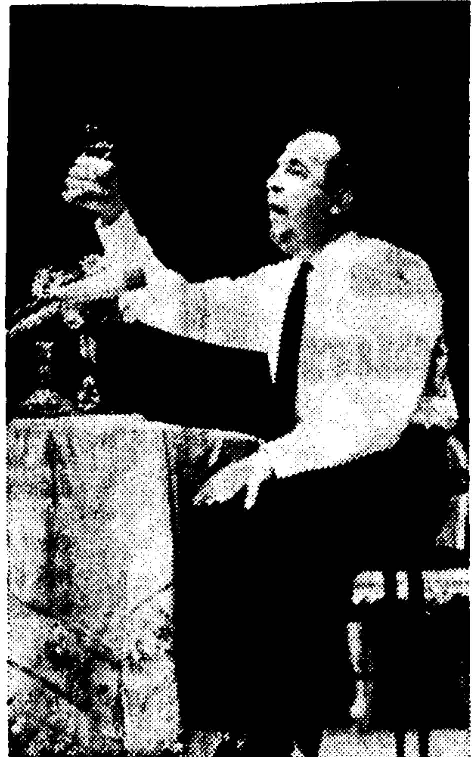
Het grote publiek is niet altijd gesteld op kritiek

Kleinkunst is soms cabaret

door Hemmo B. Drexhage

De laatste tien jaar vertoont de kleinkunst in Nederland een ongekende en verheugende groei. En dat wil wat zeggen in een land waar kunst of kunstuitingen alleen mogelijk schijnen te zijn door een gestage stroom van subsidie van Rijk, Provincie, Gemeente of andere instellingen. En daarom is het verheugend dat de kleinkunst — zij het soms met moeite — zich toch in leven weet te houden. De cabarettiers die fungeren als de nar van Koning Jan Publiek (uitdrukking van Sito Hoving) — die maatschappij kritisch cabaret brengen — hebben daar misschien wel de meeste moeite mee. Hun vorm van theater maakt namelijk een aktief onderdeel uit van onze maatschappij door zijn min of meer kritische funktie. Het is nu eenmaal door de loop der eeuwen heen gebleken dat het grote publiek over het algemeen niet zo gesteld is op kritiek, want dat op z'n waarde te schatten vereist kennis van zaken, nadenken, betrokkenheid en luisteren naar de tegenpartij. En zoiets is voor velen na een dag (hard) werken te vermoeiend. Het publiek dat naar dit maatschappij kritisch cabaret komt kijken, onderscheidt zich daarom alleen al van bovengenoemd publiek door hun komst en hun — over het algemeen — kritische wereldbeschouwing in de ruimste zin des woords.

En dat is naar mijn mening één van de grote voordelen van deze vorm van theater. De cabarettiers zijn daardoor gedwongen hun programma af te stemmen op een snel veranderende maatschappij, op een over het algemeen snel van aandacht en smaak veranderend publiek en op de snel veranderende manier van informatieoverdracht. Dit laatste behoeft enige uitleg. Onze wereld is door de radio, film en televisie groter geworden: de gebeurtenissen en konflikten bereiken ons steeds sneller en visueler en in steeds grotere aantallen. Dit had (en heeft) tot gevolg dat het publiek in meer of mindere mate gewend begon te raken aan korte, kernachtige en vaak schokkende informatie, die via radio- en filmflitsen en televisiebeelden overgebracht wordt.



Wim Kan

Het is dus zaak voor de maatschappij kritische cabarettier — wil hij bijblijven — dat hij actueel is en over een flinke dosis vindingrijkheid moet beschikken om wegen en middelen te vinden, die het publiek raken en waardoor hij zijn visie op onze tijd, onze maatschappij en ons dagelijks leven kan brengen. En juist dat actueelblijven, dat aansluiten bij de tijdgeest en het tijdsbeeld en die vindingrijkheid zijn enkele der faktoren, die — naast zijn persoonlijke aanwezigheid — het vakmanschap en het talent in tekstschrijven en presentatie bepalen.

En met bovenstaand betoog heb ik een aantal soorten kleinkunst uitgesloten. die men in Nederland ook als cabaret bestempelt. Of dat juist is, is een duidelijk punt van discussie, getuige de vele soorten kleinkunst die ook door haar beoefenaren als cabaret betiteld worden (van café-chantant tot one-manshow).

De aanduiding cabaret gaat op deze manier voor het publiek verwarrend werken.

+++

Het maatschappij-kritisch cabaret onderscheidt zich al dadelijk van de andere vormen van kleinkunst door het feit dat dit cabaret verandering wil. Verandering die de bestaande orde ter discussie kan stellen en/of kan aantasten. Bovendien kan de maatschappij kritische cabarettier niet een heel jaar of langer met dezelfde teksten aankomen. Hij is daardoor — zowel artistiek als financieel — veel kwetsbaarder dan anderen.

De oorsprong van het cabaret in onze eeuw geeft weinig houvast. Omstreeks 1900 was het woord cabaret de aanduiding voor het Franse café-chantant, waarin men een liedjesprogramma kon zien. Later kreeg dat liedjesprogramma meer het karakter van de tegenwoordige kleinkunst, doordat men een aantal toneelnummers (sketches of korte éénakters) en (humoristische) anekdoten, door een conferencier ten beste gebracht, ging toevoegen. Deze nummers en anekdoten hadden een luchtig en vaak actueel karakter.

In Engeland ontwikkelde deze vorm van theater zich het eerst in restaurants, clubs en later in kleine theaters. Karakteristiek waren daarbij de intimiteit van de omgeving en het kontakt met het publiek. En deze factoren vormden tevens de basis voor het brengen van een soort humor die over het algemeen niet geschikt was voor de grote theaters voor het grote publiek door bijvoorbeeld zijn actueel (politiek) maatschappij kritisch en vaak bijtende karakter.

De cabarettiers van dit soort cabaret begrepen al spoedig dat juist die humor, waarin spot, satire en ironie verwerkt waren, een middel was om in direct kontakt met het publiek te komen, dat — net als tegenwoordig — daar speciaal voor kwam.

En natuurlijk dient opgemerkt dat naast dit cabaret ook de consumptieve, tot niets verplichtende (maar daarom niet minder geestige!) vorm van kleinkunst floreerde: het ongekompliceerde avondje-uit naar één of meer humoristen en/of liedjeszangers, de buikspreker met de ondeugende pop of de bekende sketch voor één Heer en één Dame. Deze vorm van consumptieve kleinkunst stond en staat lijn-recht tegenover het maatschappij kritische, het participerende cabaret. En daarmee bedoel ik het cabaret dat de toeschouwer tot nadenken, meedenken en inzicht wil bewegen.

+++

Het cabaret in Duitsland in de jaren 1920-1930 met beoefenaars als Bertolt Brecht is daar een mooi voorbeeld van. Deze vorm van cabaret was sterk verwant aan de progressieve artistieke en politieke groeperingen in die tijd en werkte er ook nauw mee samen.



Sito Hoving

Het cabaret werd toen als middel gebruikt tegen de hand-over-hand toenemende propaganda van de kant van de nationaal-socialisten en had als zodanig een duidelijk maatschappelijk kritische funktie en had daarbij nog een grote invloed op het theater uit die tijd.

In Engeland en Amerika en ook in Nederland ontwikkelde de kleinkunst zich echter meer in de richting van de amusementssector. En natuurlijk was er hier en daar ook wel sprake van maatschappijkritiek, maar die werd altijd ondergeschikt (en dus tot niets verplichtend) gemaakt, zodat de argeloze vermaakzoeker zeker nog eens terugkwam. De kritiek in deze sector beperkte zich daarbij voornamelijk tot de kleine zaken waar eigenlijk iedereen het mee eens was en die dus geen kwaad konden. (In de loop der tijden zijn juist die onderwerpen uitgegroeid tot onuitroeibare clichés). Om er maar een paar te noemen: de ambtenaren werken te langzaam. er zijn teveel ambtenaren; wat zijn we toch een volkje van klompendragers; geld maakt niet gelukkig; de grote lijnen der binnenlandse politiek en de humor van de folklore. Een enkele keer kreeg het leger er wel eens van langs en natuurlijk was er altijd wel een (tragisch) voorval uit het leven van alledag, dat noopte tot het schrijven van een levenslied, dat in sommige gevallen zo hecht met de tijd en de maatschappij verbonden was, dat het boven zijn soort uitgroeide en maatschappij-kritisch ging werken. Sommige liedjes van Speenhof zijn daar een mooi voorbeeld van.

Tegenwoordig kennen we in Nederland allerlei vormen van kleinkunst die zich allemaal met de benaming cabaret tooien. Het is duidelijk dat al die artiesten die zich bezig houden met de consumptieve kleinkunst, eerder bezg zijn met entertainment, prettig vermaak, dan met maatschappij-kritisch cabaret. En daar is natuurlijk niets op tegen en ik zal de laatste zijn om te beweren dat die vorm van theater geen vakmanschap, techniek en talent zou vereisen. Tenslotte zingt elk vogeltje zoals het gebekt is en valt over smaak niet te twisten. Daarom lijkt het mij zinnig de term cabaret te reserveren voor het participerend, het maatschappij-kritisch cabaret en de rest onder de grote noemer kleinkunst te brengen. Daar zal het publiek zeker mee gediend zijn.



Wim Sonneveld

Claude Monet actueel

Monet, die men de belangrijkste landschapschilder van de impressionisten kan noemen, is de enige kunstenaar van deze pikturale stroming, aan het einde van de vorige eeuw, die de schilderkunst van de naoorlogse vernieuwing heeft beïnvloed. In de „école de paris" van de jaren '30 beschouwde men de „kerk van saint germain auxerrois" als een hoogtepunt in de geschiedenis van het impressionisme. Even later ontdekte men in de Argentueillandschappen Monets ongewone lichtconcentratie. Het lichtfestijn gaat verder met de kathedraal van Rouen, die hij op verschillende ogenblikken van de dag schilderde. Ze veranderde van kleur naar gelang de algemene toon van het uur die over haar vormen en skulpturen een ander weefsel van tinten trok. De schaduwen en het licht bleven geen uur hetzelfde. Men moet die verschillende schilderijen naast elkaar zien hangen om dat wonder in de steen te zien trillen. Maar de jongeren generatie, na de laatste wereldoorlog, die een lyrische abstraktie volgden, de informelen, de tachisten. de matièristen enz. hebben zich gevoed aan de vlekkleurige irrealiteit van Monets „Nympheas" (waterbloemen). Teveel namen schieten me te binnen om op te noemen, maar een sterk voorbeeld daarvan zijn bijvoorbeeld de schilderijen uit de laatste jaren van een vooraanstaande figuur als Bazaine.

Aanvankelijk werd Monet schilderkunstig wakker bij het zien van Jongkind en te Londen door de landschappen van Turner. Maar Monet zocht niet, naar wat men het „stemmingsbeeld" noemde. Hij zocht in een nieuwe pikturale wereld naar de „autonomie" van de kleur, veranderlijk en met een eigen verweer tegen een subjektief aanwenden. We leren bij hem het verschil tussen een gemoedskleur en de kleur die niet vertroebeld is door persoonlijke gesteltenis. Een man die dat vanaf de eerste lichtschilderijen begrepen had was Durand-Ruel. Zijn zoon exposeert thans een vijftigtal doeken van Monet te Parijs, die ons weer doen begrijpen waarom Monet aktueel blijft.

Monet leefde en werkte lang (1840-1926). Onlangs werden in een rottend tuinhuisje in een dorp buiten de Parijse agglomeratie, een twintigtal werken van Monet gevonden die meestal de nenuphars tot onderwerp hadden. Studies die wel heel kort bij de abstraktie staan. Monet die tot zijn 40e jaar zo arm was als Job, heeft hier en daar in de buurt van zijn verblijf af en toe onafgewerkte schilderijen verwaarloosd. Paul Durand-Ruel hielp hem uit de rotzooi, juist 100 jaren geleden. Krakende wagens duren het langst. Monet die voor militaire dienst werd afgekeurd, vanwege een longvliesontsteking met gevolgen, leefde tot zijn 90e jaar. Paul Durand-Ruel was aanvankelijk méér liefhebber en verzamelaar dan handelsman. Hij ontmoette Monet te Londen in 1870, waar hij een kunstzaakje had geopend. Monet werd door Durand aangetroffen in erbarmelijke toestand. Hij stelde hem onmiddellijk een kontrakt voor. Maar beiden werkten en wachtten nog twintig jaar voordat er enige hoop kwam opdagen. Gedurende al die jaren bleef Durand Monets werk kopen. Niemand anders interesseerde zich voor deze kunst. In 1883 stond ook Durand-Ruel voor een bankroet. Hij had 400 schilderijen. Hij waagde een reis naar Amerika, die zijn laatste levenskans was. Twee tentoonstellingen, te Boston en te New York. De 400 doeken werden verkocht. De Monettentoonstelling te Parijs herinnert er ons aan dat de Fransen zelden hun tijdgenoten kochten omdat ze zelden op de hoogte waren van de artistieke waarden in hun omgeving. Maar wel verwijten ze de Amerikanen dat deze kunst kopen uit spekulatie... Telkens krijgen we echter het bewijs dat ze het werk kochten van in Europa totaal miskende figuren. De Fransen zijn aartsmaterialisten en zij die moderne kunst kopen kan men op zijn twee handen tellen. Een grote tentoonstelling organiseren van de impressionisten betekent dat de belangrijkste doeken uit Amerika moeten aangevoerd worden.. Dat geldt ook voor kubisten, futuristen, surealisten enz. Monet heeft sedert zijn vijftigste jaar een materieel succes gekend, maar dat heeft aan zijn werk geen verandering gebracht. In zijn kontakt met de natuur had een trage evolutie plaats. De vrije kracht van de kleur werd door de jaren innerlijk en subjektiever maar altijd met een verborgen aarzelen tot aan de laatste penseelstreek. Hij bleef tot aan de dood de gevangene van zijn ideaal. F.

GEMEENTE GELEEN

OPENBARE AANBESTEDING

Burgemeester en wethouders van Geleen maken bekend, dat op **dinsdag 21 april 1970 om 11.00 uur** in de raadzaal van het gemeentehuis openbaar zal worden aanbesteed :

het afwerken van de Pijperstraat (toegangsweg naar tweede hoogbouwflat) en het aanleggen en afwerken van de parkeerterreinen bij de tweede hoogbouwflat in Zuid IV (Besteknummer 70-07).

Bestek en tekeningen kunnen van donderdag 9 april 1970 af, zolang de voorraad strekt, worden afgehaald bij de afdeling Woningbouw en Grondzaken ter gemeentesecretarie, kamer 306, tegen betaling van ƒ 15.— of worden toegezonden tegen betaling van ƒ 16,—. Bestekkosten zullen niet worden gerestitueerd.

Inlichtingen omtrent het werk worden verstrekt op woensdag 15 april 1970 om 14.00 uur in de zaal in het souterrain van het gemeentehuis.

Geleen 6 april 1970

Burgemeester en wethouders van Geleen,
J. E. KEULERS, l.b.
De secretaris, C. M. TOUW

Drs. J. P. Pronk (NEH-Rotterdam) over investeringen in ontwikkelingslanden

Arme landen krijgen westers kapitalisme bij hulp cadeau

(Van onze correspondent)

ROTTERDAM, 8 april — „Ik ben niet zonder meer tegen investeringen van onze bedrijven in ontwikkelingslanden, dat is de zaak niet. Waar ik wel voor ben, dat is een gedegen onderzoek naar en meer openbaarheid omtrent de rol van het westerse bedrijfsleven daar. Het blijft voor de buitenstaanders een ondoorzichtige materie. Het zou een taak moeten zijn van de landen, die de hoofdzetel van grote concerns binnen hun grenzen herbergen, om eisen te stellen over de wijze waarop die ondernemingen zich in de derde wereld zouden hebben te gedragen. Want die landen daar zijn vaak te zwak georganiseerd om naleving van hun eigen wetten af te dwingen".

Drs. J. P. Pronk is wetenschappelijk medewerker aan de Nederlandse Economische Hogeschool (NEH) in Rotterdam en secretaris van de werkgroep en ontwikkelingssamenwerking van de Raad van Kerken. In september publiceerde hij een kritisch artikel over het aandeel van het bedrijfsleven in de internationale ontwikkelingssamenwerking in Cahiers voor Vredesvraagstukken, aflevering vier.

— *Waarop moet volgens u de klemtoon liggen bij het geven van ontwikkelingshulp in de vorm van buitenlandse investeringen in het „arme zuiden".*

DRS. PRONK: „Ik kan beter eerst beginnen met de zaak die niet geblokkeerd mag worden. Vele voorstanders van industrievestiging in de ontwikkelingslanden verdedigen hun standpunt met de overweging, dat daarmee hoe dan ook de economische groei wordt bevorderd. Maar dat is niet het enige criterium. Voor naties, die zich net hebben losgemaakt van een vaak eeuwenlange koloniale verhouding of die zich oprichten uit een verouderde maatschappijstructuur is het een kwestie van zijn of niet zijn, dat er een staat groeit met een eigen identiteit. In het Engels wordt dit proces aangeduid met het begrip „nation building"

Wereldbank

Wat wil het geval nu? De westerse landen met de Verenigde Staten voorop zijn er op uit om hun maatschappijsysteem — het modern-kapitalisme — ook in de ontwikkelingslanden door te voeren. En ze worden daarbij geholpen door de Wereldbank, die een mondiale organisatie pretendeert te zijn maar in feite wordt gedomineerd door de Verenigde Staten en de Westeuropese landen [illegible] grootste bijdragen aan [illegible]. Dat [illegible] — [illegible] infrastructurele werken zoals wegen, [illegible] verbindingen, en dergelijke financieren, maar regeringen die fondsen voor de bouw van fabrieken voor de verwerking van mijnbouwprodukten vragen in de kou laat staan. Ik geef toe, dat de Verenigde Staten de meeste steun aan dit beleid geven.

— *Waarom?*

DRS. PRONK: „Voor de Amerikanen is communisme een vies woord. Als een jonge natie wil experimenteren met marxistische maatschappijstructuren, dan denken ze al gauw, dat het land communistisch is geworden, waardoor hun belangen daar gevaar zouden kunnen lopen. Basis van het Amerikaanse denken is concurrentie en het vrije ondernemingsgewijze produceren. Ze zijn dan ook bereid om ieder bewind in een ander land te accepteren — hoewel hun democratische opvattingen over het regeren van een staat zich verzet tegen [illegible] — als het maar van dezelfde [illegible] uitgaat als zij voor wat betreft de [illegible]lijke economische orde in het [illegible] land. President Nixon heeft in november nog eens onderstreept in [illegible] toespraak over Latijns-Amerika. Hij zei bij die gelegenheid — op 1 november 1969 —, dat hij de bestaande [illegible] daar zal steunen. Hij zou alleen bij een anti-Amerikaanse houding — nationalisaties van Amerikaanse mijnen en fabrieken worden als zodanig beschouwd — opschorting van betrekkingen, hulp en handelsrelaties overwegen. Voor de Europese landen ligt dit iets anders. De leiders van de grote ondernemingen hier zien vaak heel wel in, dat ontwikkelingslanden een krachtig centraal-geleide economie met sterk socialistisch trekken een belangrijke voorwaarde vonden voor economische groei.

Stabiel

— *De heer Van Ommen (econoom bij Unilever) is van mening, dat de opbouw van een industrieel apparaat in de derde wereld meer werkgelegenheid, meer deviezen opbrengende uitvoer en kennisoverdracht „on the job" oplevert voor de betrokken ontwikkelingslanden. Daardoor wordt de economische positie — dus de macht — van dat land vergroot. Daardoor kan het zich ook meer in binnen- en buitenland doen gelden. Wat denkt u daarvan?*

Drs. Pronk: Voor een industrieel is het zoeken van de nationale identiteit geen begrip waarmee hij werken kan. Hij zoekt een land met een stabiel bewind, dat hem rustig laat produceren. Maar ook de vorming van de Nederlandse staat heeft als beginpunt een tachtigjarige oorlog.

— *U wilt dus een socialistische maatschappij verwerkelijkt zien in de ontwikkelingslanden.*

Drs. Pronk: Alle mensen in een ontwikkelingsland delen in het bewustwordingsproces, dat met het woord „nation building" wordt aangeduid. Niet een dunne bovenlaag van rijken, generaals, door ons opgel[illegible] managers of wat dan ook. De wil [illegible] een ontwikkeld volk [illegible] de doorslag. En ik ben er zeker van, dat in zo'n geval de meeste inwoners van een ontwikkelingsland een andere regeling wenst dan de huidige, die vele delfstofrijke ontwikkelingslanden veroordeelt tot de rol van grondstoffenleverancier van de ontwikkelde staten.

— *Welke ontwikkelingslanden voldoen volgens u aan de eisen van democratisch bestuur?*

Drs. Pronk: Er zijn volgens mij vier groepen van landen te onderscheiden. Ten eerste zijn er de democratisch-socialistische staten, waarbij de maatschappijstructuur gesteund wordt door het volk. Voorbeelden van dit type zijn Cuba en Tanzania. Ten tweede zijn er de op democratische wijze geregeerde landen met een kapitalistische maatschappijordening. De regeringen in landen als India en Chili hebben een open oog voor de behoeften en noden van hun volk. Ten derde zijn er de staten, die door een nationalistische politiek bij de bevolking populair willen worden, terwijl ze niet tot het voeren van een vooruitstrevend beleid komen. Een duidelijk voorbeeld van deze categorie is Bolivia. Tenslotte zijn er vele ontwikkelingslanden, waarin nauwelijks sprake is van volksinvloed op de door een kleine elite-groep gevormde en gesteunde regering. De leiders in die staten dienen niet in de eerste plaats de belangen van de bevolking maar die van zichzelf en de (familie-)clans waartoe ze behoren. Voorbeelden hiervan zijn sinds 1965 Indonesië en de Franssprekende landen in Afrika.

Tegenspel

Al met al zijn er maar weinig werkelijk democratische staten in de derde wereld. Daar komt bij, dat de bestuurskracht in een groot aantal ontwikkelingslanden zwak is, de wetgevingen niet toereikend voor de eisen van de moderne tijd. Tevens zijn geen vakbewegingen aanwezig, die behoorlijk tegenspel kunnen leveren aan de in die landen opererende bedrijven.

— *Maar onrust in een land schaadt de investeringskansen.*

Drs. Pronk; de eersten die hun geld naar het buitenland sturen zijn de rijken in het betrokken land zelf. Een groot deel van de Zuidamerikaanse kapitaalexporten kan hierdoor worden verklaard. Allemaal naar nummerrekeningen in Zwitserland. Als ik het over openbaarheid heb zou op dit gebied ook nog wel iets te doen zijn. Hoeveel in ontwikkelingslanden verdiende kapitalen liggen niet in Europese bankkluizen opgeslagen. Over het algemeen vind ik een grote openheid over de gedragingen van het bedrijfsleven in de derde wereld van groot belang.

Verder vind ik, dat het moederland van een concern er op moet staan, dat „haar" ondernemingen zich in de ontwikkelingslanden aan dezelfde regels moeten houden als ze al doen in het land van herkomst. Deze gedragslijn zou afgedwongen moeten worden door de ontwikkelde staat in kwestie.

MORGEN: een gesprek met de bovenaangehaalde Unilever-econoom drs. H. van Ommen, die sterk voor de vestiging van dochterondernemingen van westerse concerns in de ontwikkelingslanden is.

BEURSOVERZICHT

Tapijtaandelen dalen nog steeds

AMSTERDAM, 8 april — In een overigens verdeelde markt voor internationals bestond gisteren enige belangstelling voor Hoogovens op 114.90 tegen gisteren aan het slot 114.10. Donderdag zal het jaarverslag verschijnen waarvan men hoge verwachtingen koestert. Unilever begon een paar dubbeltjes beter op 105. Het omgekeerde was het geval bij Philips op 65.10. AKZO en Kon. Olie waren dertig cent lager op 95.20 en 142. Wall Street ligt er de laatste dagen wat stilletjes bij en dit geeft niet veel reden tot zaken doen in Amsterdam. In de eerste periode bewogen de hoofdfondsen zich binnen nauwe grenzen.

De forse dividend-verlaging bij HVA heeft de koers nauwelijks beroerd. Op 60.1 opende men fractioneel boven eergisteren en later trok de prijs aan tot 61. Blijkbaar was gerekend op een nog lager dividend. Amsterdam-Rubber was ook iets beter op 50.5. In de scheepvaarthoek lag Kon. Boot gevraagd. Per opening werd ƒ 2 meer betaald op 98.50. De andere rederijen waren licht in reactie.

Van de overige actieve waarden noteerden Heineken en Deli onveranderd, waren ABN en Nat. Nederlanden 20 cent hoger en moest Amro bank dertig cent terug. De staatsfondsenmarkt was voor de 8 pct kort-lopende leningen vast met verbeteringen tot een halve punt. De langlopende 8 pct leningen waren vriendelijk gestemd. In de incourante markt werd het beleggingsfonds voor incourante waarden dertig punten hoger geadviseerd op 1260-1270.

In de lokale markt kwam voor hotel l'Europe vandaag een afdoening tot stand op 315 nadat verscheidene dagen 300 was geboden. Het onveranderde dividend bij Rijn-Schelde heeft kopers naar de markt gelokt omdat al rekening was gehouden met een lagere uitkering. Het aandeel werd acht punten duurder op 122 .VNU blijft het goed doen op 255 (+ ƒ 5). Ook ACF + ƒ 2.50 was weer vast. Rommenhoeller kreeg een 10 punten hogere biedprijs. Ca 10 punten - ƒ 2 beter waren Bredero, Holec, Vredestein en Amfas. Ca 5 punten - ƒ 1,— wonnen Cindu, Nederhorst, Geveke, Korenschoof, KVT, VMF, Schuttersveld en Pakhoed. Van Wijk werd drie punten duurder.

Behalve KVT ging het met de overige tapijtaandelen verder bergafwaarts, Desso kreeg een ƒ 10 lagere laatkoers tegen een laatst gedaalde prijs op ƒ 100. Het aanbod in deze hoek is dan ook zeer groot. Bergoss tuimelde 25 punten naar beneden en Veneta [illegible], Kloos daalde 11 punten, Menebe 9, RAM [illegible], Bols ƒ 4, Elsevier ƒ 17, Thomassen en Drijver ƒ 3,60 en Albert Heyn ƒ 1,20. Verder verloor Figee 5 punten, Dikkers 3 punten en Tilb. Waterleiding 10.

De nieuwe 8½ pct BNG-lening (langlopend) steeg 0.30. De nieuwe kortlopende BNG-lening kreeg een eerste notering van 100.90. De koers van uitgifte was 100. De koersen van de hoofdfondsen zijn gedurende de verdere beurstijd nauwelijks meer veranderd. KLM daalde 2.30 en Amrobank 80 cent. Kon. Boot brokkelde af tot 97.50. Nat. Nederlanden steeg geleidelijk tot 108.40, dit is ƒ 1,70 hoger dan eergisteren.

Avondkoersen

KOERSEN NEDERLANDSE FONDSEN IN NEW YORK

AMSTERDAM, 8 april — (Opgegeven door de Heren Hirsch en Co., A'dam). De aan de New Yorkse Effektenbeurs genoteerde Nederlandse fondsen verkregen dinsdag 7 april de volgende noteringen:
(Tussen haakjes de koersen van maandag 7 april aan de New Yorkse Effektenbeurs).

Kon. Olie — ($ 39 1/8 - 39 1/4) — **$ 38 3/4 - 38 7/8;**
Philips — ($ 17 3/4 - 18) — **$ 17 7/8 - 18 1/8;**
Unilever — ($ 28 1/4 - 29) — **$ 28 5/8 - 29;**
KLM — ($ 36 5/8) — **$ 39.**

De koersen komen bij een dollardagkoers van f 3,62 13/16 overeen met de Amsterdamse noteringen van:

Kon. Olie — (141,92 - 142,40 gld) — **140,59 - 141,06 gld;**
Philips — (64,40 - 65,30 gld) — **64,87 - 65,76 gld;**
Unilever — (102,49 - 105,20 gld) — **103,87 - 105,22 gld;**
KLM — (132,86 gld) — **141,50 gld.**

AMSTERDAM, 8 april — De advieskoersen voor buitenlands bankpapier geldend in Amsterdam op heden luiden:

Engels pond 8.67—8.82
Am. dollar 3.63½—3.65½
Canad. dollar 3.36—3.41
Franse frank 63.25—65.25
B. frank 7.10—7.22
D. mark 98.70—99.90
Zweedse kroon 69.30—70.30
Zwitserse frank 84.00—85.20
Ital. lire 56.50—58.50
Deense kroon 48.10—49.10
Noorse kroon 50.50—51.50
Oostenr. shilling 13.98—14.18
Port. escudo 12.45—12.75
Spaanse peseta 5.10—5.25

Interdepartementale werkgroep:

NOG GEEN WETTELIJKE MAATREGELEN VOOR TOEZICHT BIJ FUSIES

DEN HAAG, 8 april — Voorshands geen wettelijke maatregelen voor het houden van enig toezicht op fusies, noch voor het opleggen van bepaalde verplichtingen aan de bij een fusie betrokken partijen. Aldus een deel van een advies waartoe een, in september 1968 ingestelde, interdepartementale werkgroep is gekomen, blijkens haar in december 1969 aan de minister van economische zaken uitgebrachte en gisteren voor publikatie vrijgegeven rapport.

De werkgroep voegt aan het bovenvermelde gedeelte van haar eerste conclusie toe dat de mede op fusies betrekking hebbende bepalingen van het wetsontwerp op de ondernemingsraden wel van kracht moeten worden. Voorts acht zij een wettelijk voorschrift voor het tijdig inlichten van de gewestelijke arbeidsbureaus in geval fusies tot ontslagen van betekenis zullen leiden aanbevelenswaardig.

Vrijwilligheid

De werkgroep achtte het voorts zeer gewenst dat er naar wordt gestreefd zo spoedig mogelijk (in overleg tussen de organisaties van werkgevers, werknemers, andere belanghebbende instanties en de overheid) op basis van vrijwilligheid regelingen komen waaraan de ondernemingen die bij fusies zijn betrokken zich moeten houden. (De Sociaal-Economische Raad heeft in zijn vergadering van 30 januari jl. zo'n vrijwillige gedragscode bij fusies vastgesteld)

De werkgroep stelt in haar uitgebreide rapport, dat ook aandacht schenkt aan andere aspecten van het fusieverschijnsel dan die welke verband houden met de positie van werknemers en van aandeelhouders, dat het in ons land een algemeen aanvaard standpunt is dat in vele bedrijfstakken herstructurering dringend nodig is.

Daarom heeft haar onderzoek zich gericht op de vraag, hoe zekere, bij bepaalde fusies voorkomende minder gewenst geachte gevolgen kunnen worden tegengegaan.

De werkgroep vestigt er de aandacht op dat het goed zou zijn de mate van zeggenschap van aandeelhouders bij ingrijpende beslissingen binnen de n.v. onder de loep te nemen evenals de bescherming van een minderheid van aandeelhouders tegen machtmisbruik binnen de n.v. door de bezitter(s) van de meerderheid der aandelen.

De werkgroep meent dat het vraagstuk van het tegengaan van misbruik van voorkennis bij effectentransacties terdege ter hand moet worden genomen.

Uitzondering

De werkgroep herinnert in haar rapport aan de bepalingen in het wetsontwerp op de ondernemingsraden, waarbij de ondernemer, behoudens een aantal uitzonderingen, verplicht is de ondernemingsraad te horen voordat hij ingrijpende besluiten over fusie, reorganisatie, inkrimping, sluiting e.d. gaat nemen.

De werkgroep merkt op dat de uitzonderingen belangrijk zijn: de ondernemer is volgens het wetsontwerp van die verplichting ontslagen als hij zelf van oordeel is dat zwaarwichtige belangen van hemzelf of van zijn onderneming zich verzetten tegen het inwinnen van het advies van de ondernemingsraad. Voor het geval de fusie collectief ontslag tot gevolg heeft, maakt de ondernemer in overleg met de vakorganisatie uit wanneer de ondernemingsraad op de hoogte zal worden gesteld waardoor deze raad geen gelegenheid meer krijgt over de fusie te adviseren.

Er zullen dus, aldus de werkgroep, ongetwijfeld fusies blijven voorkomen zonder inspraak van de ondernemingsraad.

Het verdient aanbeveling dat de ondernemingsleiding in deze gevallen indien enigszins mogelijk toch overlegt met de vakverenigingen voordat de definitieve beslissing valt. Maar ook in de gevallen waarin de ondernemingsraad wel gelegenheid krijgt voor advies, heeft het naar de mening van de werkgroep zin het oordeel van de vakorganisaties in te winnen.

Het komt de werkgroep uitermate gewenst voor dat het bedrijfsleven het tijdig openen van overleg met de vakorganisaties voordat de definitieve fusibeslissing wordt genomen als regel aanvaard. De werkgroep durft niet zonder meer te bevestigen of die regel zonder uitzonderingen moet zijn.

UIT HET BEDRIJFSLEVEN

HAVENMOND R'DAM

ROTTERDAM, 8 april — Binnenkort zullen de gemeentebesturen van Rotterdam en Amsterdam gezamenlijk per brief aan de regering vragen de kosten van havenwerken voortaan geheel voor rekening van het rijk te laten komen. Thans geldt voor de financiering van deze werken de 2/3-1/3-regeling, d.w.z. 1/3 deel van de kosten komt voor rekening van de betrokken gemeente.

Op grond van deze regeling moet Rotterdam 265 mln. gulden betalen voor de nieuwe havenmond bij Hoek van Holland en de dammen om de Maasvlakte. De totale kosten van het projekt werden in mei 1969 door de minister geraamd op 795 mln. gulden.

Dat is ruim tweemaal zoveel als de oorspronkelijke raming, die dateert van '63. In dat jaar dacht de minister deze havenwerken nog te kunnen uitvoeren voor 340 mln. In 1966 luidde een nadere raming 500 mln. Eind '68 was de raming opgelopen tot 640 mln. In dat bedrag was toen voor het eerst een raming opgenomen van de kosten voor het vastleggen van de bodem van de Nieuwe Waterweg.

De laatste sprong in de kosten van 640 naar 795 mln. is volgens de minister van verkeer en waterstaat hoofdzakelijk te wijten aan de noodzakelijk gebleken zwaardere constructie en dieper aanleg van havendammen, duurdere steenleveraties en verder nodig gebleken nautische uitrusting.

De minister wil dat Rotterdam behalve 1/3 deel van 795 mln. gulden ook een bedrag van 40 mln. gulden voor zijn rekening neemt voor de aanleg van de definitieve toegang tot Europoort/Maasvlakte. Het gemeentebestuur heeft hiertegen geprotesteerd in een brief van 28 juli '69. De minister heeft op deze brief nog niet geantwoord.

In het voorstel aan de gemeenteraad, waarin B. en W. adviseren een krediet van 265 mln. beschikbaar te stellen, wordt gewezen op de mogelijkheid van verdere prijsstijgingen. Het werk aan de Maasvlakte en de nieuwe havenmond zal pas in 1974/'75 geheel gereed zijn.

Puzzel mee

Horizontaal: 1. vermogen, 4. insekt, 7. bij [illegible] verkrijgen, 8. lyrisch gedicht, 9. tocht, 11. naderen, 13. hoon, 15. op dit ogenblik, 16. praalgraf, 17. ongesteld, 21. reeks, 25. zinloos, 26. ingrediënt voor rijstgerechten, 27. graafwerktuig, 28. vaartuig, 29. voetspoor, 30. jakopstang, 31. zwerven.

Vertikaal: 1. grasland, 2. vandaag, 3. oog van garen, 4. vreemde afstandsmaat, 5. lust, 6. peilstift, 8. rivier in de Sovjet-Unie, 10. gedwee, 12. boom, 14. kloostervogels, 17. muziektent, 18. lokspijs, 19. leder, 20. kraakbeen, 21. houding, 22. mythologische figuur, 23. recht stuk water, 24. vertrouwelijk.

BEURS VAN AMSTERDAM

ACTIEVE AANDELEN

AKZO	95.40-5.80	95.20 gb-5.
Alg. Bank Nederl.	243-3.90	243.50-4
AMRO Bank	58.20	57.30-40
A'dam Rubber	49.8	50.5
Deli Mij. c.	53.80-3.90	54 gb-50
Dordtsche Petrol.	884	880
idem 7% pr.	884	878.5
Heinek. Bell. & Beh.	200	200 gb
Heinekens Bier	203.90	203.50
HAL	87.1-87.9	87.9
Hoogovens nrc va	114-4.20	114.80-90
HVA mij'en	59-60	60 gb-1 gl
KLM	134-4.50	132.50
Kon. Petrol.	142.20-2.30	141.80 gb-:
KNSM/NB	96.50	97-7.50
Nat. Nederlanden c.	106.40-107	108.40
Phs. v. Ommeren cva	220	221
Philips Gem. Bez.	65.20-5.30	65.20
Robeco	236.50	235.50
Rolinco	192	191.50
Scheepv. Unie (ƒ 50.-)	69	68.80-90
Unilever cva	104.80	105.20

OBLIGATIES

Staatsleningen

Nederl. 7-j. '69		101.309 1	101.60
idem 25-j. '69	8	99.50	99.80
idem '70 7 j.	8	101.10	101.60
idem '70 25 j.	8	99.40	99.60
idem '69	7½	95 1	94.40 gl
idem '66-1	7	88.50	88.50
idem '68-1	6½	87.60	83.30
idem '66	6¼	85.50	85.50
idem '67	6	81	81
idem '65-1	5¾	82.60	82.60
idem '64-1	5¼	81	80.90
idem '64	5	76.20	76
idem '58	4½	80.60	80.60
idem '59	4¼	79.30	79.30
idem '61	4	76	75.80
idem '53	3¾	70.40	70.20
idem staff. '47	3½	66.70	66.60
idem '48	3¼	63.30	—
idem '37	3	81	81
idem $ '47	3	90.20	—

Obligaties — Bank. Cred. & Verz.

Bank Ned. G. 66-1	7	89.20	89.30
idem '66-2/4	7	87.70	88
idem '67-½	6¾	85.40	85.40
idem '67-1/3	6½	83.60	83.60
idem '67	6¼	81.20	81.20
idem '65-1	6	83.50	83.70
idem '65-1	5¾	82	82.30
idem '65	5½	80.70	81
idem '58	5¼	84.10	84.20
idem '58	5	79.80	79.70
idem '58-1/3	4¾	77.90	78.05
idem '63	4½	71	71
idem Wonb '52	4¼	89	88.80
idem rntspbr. '64		126.30	126.50
idem '65		120 b	120.10
idem '66-1		121.50	121.50 b
Exp.Fin.Mij. '66	7½	96.30	96.30
idem '58	5½	94.60	94.60
idem '58	5¼	94.50 b	94.50
idem 58-½	5	93.60	93.60
Middel.Cred.	4¼	95	95
N.B. Midd.Kr.	7	96.70	96.70
idem '65	5¾	88	87.80
Nat.Inv.B. '65	5¾	88 1	88
idem	4¾	—	81.50
N.Ontwikk.B.	7	88.30	88.50
idem '64	6	—	—

x laten
d ex dividend
e ex claim
a gedaan en bieden
$ gedaan en laten
b bieden

Converteerbare Obligaties

A.K.Z.O.	4¾	84.50	84.50
Alg. Bank Ned.	6½	113.50	114
AMRO bank '69	5½	—	—
Berghuiz. Pap.	4½	—	—
Bergoss Tapijt	6¾	—	—
Berkels Pat.	5	95	93.50
Bols Lucas	6¾	—	—
Borsumij.	3¾	95	94.70
Gelder Zn.	4¾	88.70	88.80
Gist Brocades '69	5¼	116.50	116.50
v.d. Grinten 1969	6½	137	136
Homburg	6½	98.50	—
Hoogovens	5¼	95	95.30
K.L.M.	5¾	83	82.60
K. Zout-Org.	4¼	—	—
Meel Ned. Bakk. '66		91.20	89 1
Nederhorst	5	84.20	84.10
v. Ommeren	5¾	103.60	104.80
Philips	4¾	108.50	109
Proost & Brandt	4¾	183	—
Stokvis Zn.	4¾	86.80	86.30
Thomas-Drijv.		146.75	143.50
Ver. Glas	7	110	109 b
Ver. Machine	6½	84	83.50
Vettewinkel	6½	103	—
Vihamy	6	86	86.20

AANDELEN

Bank-Cred. Verzeker.

A.M.E.V. nrc	155	155
AMFAS-groep c.	128	130
Ass. C. ST. R'dam c.	95	95.50
Bank & Ass. Ass.	83.90	85.70
Bank Onroer. Zaken	340	342
Cultuurbank	97.8	79.2
Delta Verz. Gr. c.	92	90.50
Eerste Ned.-Nillmij c.	148	147
Kas Assoc.	—	—
Ned. Credietbank b.	—	—
Ned. Lloyd	38	38
Ned. Middenst. Bank	109.80	108.90
Slavenburg's Bank	207	209
N'west & Pac. Hyp.	—	—
Ngombezi Cult. Mij.	69.2	69.2

AANDELEN

Handel Industr. & Div.

AFC A'dam Ch. F.	232.50	235
Albert Heyn	168.50	166
Alg. Hand. Onr. Goed	130	134
Alg. Vrucht. Imp. Mij.	145 b	145 b
A'dam Droogdok Mij.	90	91
A'dam Rijtuig Mij.	132	131
A.N.I.E.M. nat. bez.	55	55.5
Arnhemsche Schb.	95	95
Asselbergs IJzer	83 1	81
Autom. Screw Works	88	86
Auto-Industr. R'dam	22.7	225 1
Ballast-Nedam Gr.	97	97.50
Bataaf Aannem. Mij.	500	493
Batava Margarine	105.5	105.5
Batenburg	—	195 1
Beek A.L.V.	85 b	85.5
Beers' Zonen	254	255
Befo B.	—	—
Begemann Mach.	107.5	107 b
Bensdorp Intern.	197	198
Bergh & Jurgens	—	184 b
idem 5½ c. pr.	68 b	69 b
Bergoss Tapijt	350 1	325 1
Berkels' Patent	207	205
Bernet & Co. B	140	136
Blijdenst-Willink	49.9	48.5
Boer Drukk. Uitgev.	454	454
Bols Lucas	243	238
Borsumij-Wehry 400	174	177
Braat Bouwstoff	—	244.5
Brakke Grond	22.5	22.5
Bredero Vast Goed	193	197
Bredero V. Goed nrc	189	194
idem Ver. Bedr. nrc	510	521
Bredero V. Bedr. nrc	510	521
Bührmann-Tetterode	89	89.40
Buttinger	71.50	72
Bijenkorf Beh.nrc	512	511
Bijenkorf Beh. 6% c.p.	76.8	78
Calvé nrc	—	—
Calvé Delft nrc	701	698
idem 6% c.pr.wd.nrc.	—	117
Centr. Suikermij	470.5	472
Chamotte Unie	149	148
Cindu-Key & Kram.	95	96
Crane Nederland	77	77
Curaçaose Hand nrc	152	151.6
Dagra	160 b	162
Desseaux Tapijt	95 1	76
Dikkers & Co.	80	77
Dorp & Co.	136	137
Drentsch-Overijs. H.	128	129
Dröge Wol	120	120
D.R.U.	385	379
Duiker Apparaten B	81.5	86
Elseviers Uitg. Mij.	573	549
EMBA	144.5	144.5
Enkes	183	184
E.N.O.T.	226	217 1
Erdal Wasverwerk.	905	912
Etna-Dualderon H	60	58.60
Europe Hotel	300 b	315
Figee Haarlem Mach.	140 1	137 1
Fokker	84.90	85
Ford	870 1	870 1
Furness f 20	101	99.50
Gazelle Rijwiel.	116	116.5
Gelder Papier	168.30	169.80
v. Geld. Papier pref.	—	—
Gelderi-Tielens	96	94.50
Gero Nat. Bez. c.	88	88
Geveke-Groenpol 20	75.50	78
Giessen De Noord	80	80
Gist-Brocades	131.50	130
Goudsmit Ed.	99	109
Grasso's Machines	180	182
Grinten Venlo	352	352
Grofsmederij K Ned.	90	90 b
Gruyter Zn 6% c.pr.	90	89
Hagemeijer & Co.	115.90	115.90
Halberg Machines	50 b	52
Hattum & Blankev.	102.50	101.90
Hellingma	—	213
Hero Conserven	206	207
Hoek's Machines	580	580 b
Holec	151	165
Holl. Beton Groep	80.50	81
Holl. Melksuiker	245	250
Homburg B	310.2	310
Hoogenbosch Schoen.	196	192
Hoogenstraat Cons.	53	50
Hooimeyer Zn.	93.5	98
I.H.C.-Holland	167	163
Industriële Mij.	246	—
IBB-Kondor gr.	275	275
Interlas	454	452
Int. Coating Mat.	275	277
Int. Gewap. Beton-B.	303	304
Inventum	145	144.5
Jean Heybroek	103	103
Jongeneel Hout	272	—
Kemo Corset	191	190.5
Kempen & Begeer	84	86
Key Hout	237 b	241 b
Klene Suikerwerk	185	190
Kloos & Zn.	174	163
Kluwer Uitgev. Mij.	287	286
K.F. vh Alex Adam	71.5	72
K.N. Papier Maastr.	176	173
K.N. Textiel Unie c	382	38
Korenschoof	—	137
Koudijs Voeder nrc	115	117
Krasnapolsky	65.50	57
K.V.T. Tapijt	145 1	148
Kwatta Chocolade	—	101.5
Landré/Glunderman	125	125
Leidsche Wolspinn.	164	165
Lindeteves	161.2	162
Lips & Gispen c.	152.5	153.5
Lijempf	65.90	65.20
Lijm-Gelatine Delft	132	125
Macintosh Stein	101.50	101
Matubel	138	—
Meel Ned. Bakkerij	195 1	186.5
Mees' Bouwmater. B	78	80
Metaverpa B	368	372
Meteoor Beton	279	277
Molukse Handel	216	23.9
MOSA Maastricht	61.70	61.80
Mulders Fabr.	100.5	105
Mijnbouwk. Werk.cv	377	377
Naarden Ch. en N. G.	925	927
Naeff Gebr.	—	260
Nedap Apparaten	147	150
Nederhorst Ver.Bedr.	64.80	65.80
Ned. Bontweverij	211	209.5
Ned dagbl. Unie nrc	232	229
Ned. Exportpapier	—	—
Ned. Kabel	507	507.5
Ned. Springstoff. c.	157	154
Nelle Wed. v.	365.50	365.5
Netam B	116 b	116
Nieaf	104.5	104.5
Nierstrasz	90	97
Nrd. Europ. Houth.	146	147
Norit	103.80	103.30
Nutricia N.R.C.	359	359
Nyma	26	27
Nijverdal-t. Cate	77.3	78.5
Overzeese Gas	88.50	88.50
Orenst & Koppel	243	241
Oving	—	183 b
Pakhoed Hold. nrc	78	79
Palembang Cult.	61	61
Palthe	65.5	67.5
Parkhotel	380 b	380 b
Philips 6% c.p.wd.	—	21.60
Pietersen Auto's	128	128
Pont Hout	180	179
Poorter	110	109.5
Porceleyne Fles	135	135
Proost & Brandt	355	353
Rademakers Metaal	121.5	122
Reesink & Co	137 exd	136.5
Reeuwijk	—	–
Reineveld Mach.	100	—
Reiss & Co	—	—
Rhein Kohlsaeure	475 b	480 b
Riva	209	212
Rohte Jiskoot	93.5	93.5
Rommenhoeller	700	710
Ruhaak	168.5	—
Rijn-Scheide Mach.	114	122
Sanders Behang	157.5	160
Scheveningen EMS	118.80	19
Schokbeton B	183	180
Scholten Carton	166	166
Scholten Honig	56	55
Schuitema Gebr.	165 b	163
Schuppen Sajet	139	140
Schuttersv.-v. Heek	90	90
Simon de Wit B	232	231
Simons' Emballage	87.5	90
Soerabaya Droogdok	10.8	11
Stokvis	89.5	87.5
St. Spinn. Twenthe	72	72.3
Synres Chemie nrc	149	149
Tabak Philips	66.5	64.5
Tech. Bur. Marijnen	137	138
Technische Unie	325	321
Texoprint	241	242
idem 8% pr. cwd.	100.5	98.2
Thom.-Drijv.-Verbl.	143.70	140.10
Tilburg Water	240	230
Tricotbest	101	100.5
Twentsche Kabel	404	402
Ubbink Davo	70	74.7
Udenhout	90	—
Unikap Rijwiel	110	110
Unilever 7% c. pr.	881	88
idem 6% c. pr.	76	75.5
idem 4% c. pr.	518	51.8
Utermohlen	252	264.5
Veneco	132	132
Veneta Tapijt	160 1	155
Ver. Glas NB	136	133
V. Hand Scheven.	36.5	36.5
V.N. Uitg. Bedr.	74.20	75.80
V.N. Uitg. Bedr. p.	250	—
Verenig. Mach. Fabr.	17.50 b	17.50
Ver. Touwfabrieken	143	140
Vezelverwerk. Noord	—	73
Vihamij.	138	139
Vredestein Rubber	191.8	205
VRG-Papier G.B.	600	605
Vulcaansoord	57	57
Waveren Graan	79	—
Wegener Courant. C	114	114
Wereldhaven	493	495
Werninks Beton	125	122
Wessanen KF	77.30	77.50
Wessem & Co Hout	120	123.5
Wyers'	117	117
Wijk & Herings	76 b	80
Zaalberg	78.5	78 1

Beleggingsmaatschappijen

Alg. Fondsenbezit 1/1	1100	1100
Converto 1/1 pb	830	835
Goldmines 1-5 cert.	110	110
HBB Bel. Dep. 1-2 p.	850	855
Holland Fund p.l.	633	634
Intergas 5 part.	—	—
Binnl. Vast Goed	105	104
Breevast 1967	82.50	84.50
A'dam Bel. Mij. f. 50	154	154
Dutch Int. Fund	159.50	158.50
Ned. Fonds Mij Nefo	73	72
Protector	142	141.50
Unitas f. 50	99.30	99.80
Utilico	122	121.50
Europafonds 10 pb	506	506
Unifonds 20 pb	566	572
Euruniou 10 pb	1320	1320
Valeurop 10 pb	730	730
Boston C. St. F. c.	790	7.85
Chemical Fund c.	16.80	2.95
Massachusetts I. Tr.	14.20	14.50
Technology Fund	695	6.90
Solvay & Cie	198	198
Union Miniere 1 aand	1365	1370
Imp. Chem. Ind. c.	250	—
Pioneer Electric	48.55	47.60

Noord & Zuid-Amerika

Can. Breweries	8.20	8.25
Canadian Pac.	64.90	—
Imperial Oil	22.65	22.75
Inland Nat. Gas	9.60	9.60
Int. Nickel Canada	49.50	49.35
Shell Canada	28 b	28.70
ACF Industr.	49	48.60
Allied Chemical	25.85	25
Americ. ENKA	31.90	37.25
Americ. Motors	11.30	37
Americ. Standard	35.10	35.05
Americ Tel.+Tel.	54	54.10
Anaconda	29.25	29.75
Atchison Topeka	24.60	25.20
Bethlehem Steel	28.75	28.20
Boeing Comp.	25	24.10
Burroughs Corp.	—	147
Chrysler	29.60	30.50
Cities Serv.	42	41.60
Colgate Palmolive	44.50	44.50
Columbia Gas	29.90	29.40
Curtiss Wright	17.40	17.20
Dow Chemical	74.80	74.30
Du Pont de Nemours	107.25	108.25
Eastman Kodak	81.30	81.30
Fluor Corp.	32	31.50
Ford Motor	46.30	46.50
Gen. Electric	76.90	76.50
Gen. Motors	73.20 b	73.30
Gen. Tel-Electr.	34.50	34
Greyhound	16.60	16.50
Int. Buss. Mach. IBM	343	338
Kennecott Copper	53.20	52.60
Litton Industr.	26.50	26.20
Montgommery Ward	56.50	56.50
National Can.	—	—
Nat. Dist+Chemical	17.30	17.10
National Steel	42.80	42.50
North Am. Philips	39 1	37.75
Olin Corp	18.70	18.55
Pennsylv. Centr.	24.80	24.50
Pepsico	53.20	53.20
Phillips Petrol	24.50	24
Procter & Gamble	112	11.60
Radio Corp. America	32.50	32.70
Republic Steel	36.40	36.55
Rexall Drug+Chem.	47.60	48
Shell Oil	42.50	42
Southern Cy.	26.80	25.50
Southern Pacific	34.25	34.25
Stand. Oil N. Jersey	58	58
Studebaker-Worth.	44.75	44.20
Texaco	28.75	29
Union Pac. Rail	44.35	44.35
U.S. Steel	38	37.85
Westingh. Electr.	67.25	67
Woolworth	35.50	35.50
PROLONGATIE	7½	7½

Het Limburgs Dagblad

vraagt voor zijn afd. Handelsdrukkerij

enige eerste klas HANDZETTERS

Zij die in het bezit zijn van het vakdiploma gelieven te solliciteren aan de

Directie van het Limburgs Dagblad
NOBELSTRAAT 21 - HEERLEN x

VAN OMMEREN



Rotterdam Westerlaan 10 postbus 845 telefoon 11 48 80/11 01 70

VAREN OP DE EUROPESE RIVIEREN

Jongelui met een goed verstand die van aanpakken weten bieden wij, desgewenst via een studiebeurs, gelegenheid tot het volgen van een

MEERJARIGE VAKOPLEIDING

voor de binnenvaart.

Na de schoolopleiding worden zij geplaatst op onze binnentankvloot. Uit hun midden zullen de toekomstige gezagvoerders moeten voortkomen.

In september begint de opleiding op de Dagnijverheidsscholen van het Koninklijk Onderwijsfonds voor de Scheepvaart voor jongens van 12 tot en met 16 jaar.

Inlichtingen kunt U krijgen op bovengenoemd adres.
Eenvoudiger is:
onderstaande bon invullen en in een ongefrankeerde enveloppe zenden aan
Phs. van Ommeren nv, Antwoordnummer 440, Rotterdam.

BON 70 20

naam ....
geb. datum ....
adres ....
woonplaats ....
tel.nr. ....
(kan ongefrankeerd worden verzonden)

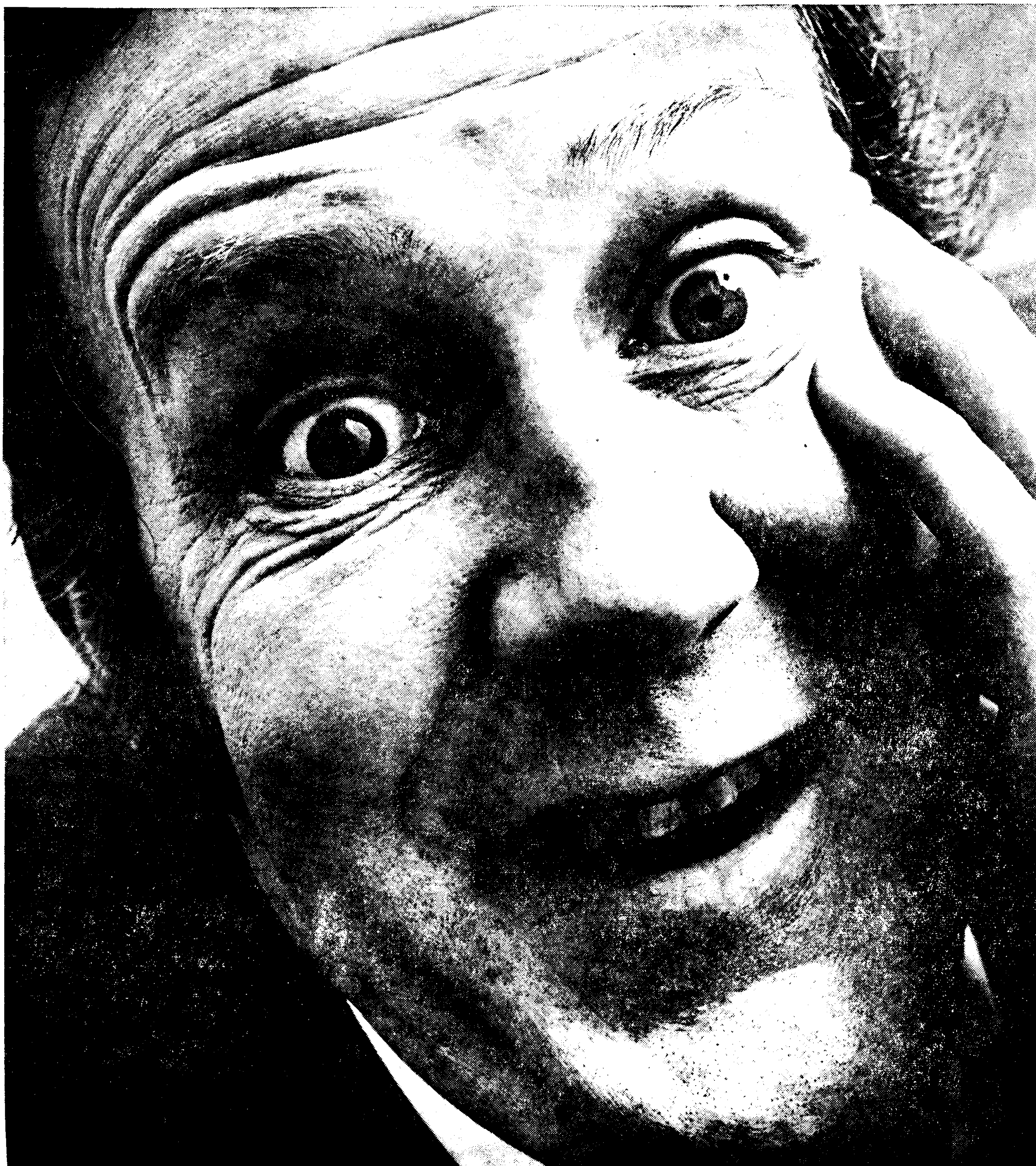


Van der Biesen

KERKRADE, HOOFDSTRAAT 69, TEL. (04445) 24 34 — HEERLEN, DR. POELSSTRAAT 3, TEL. (04440) 1 58 61 — MAASTRICHT, NIEUWSTRAAT 24, TEL. (04400) 1 38 46

INFORMATIECOUPON
(gaarne ontvang ik gratis uw brochure)

naam: ....
straat: ....
woonpl: .... LD 12



't Kan ze daar niet schelen wat je verdient.

Vroeger dacht ik altijd dat je geld moest hebben om bij 'n bank binnen te komen.

Maar da's gewoon onzin. Want toen ze bij ons de salarissen via de bank gingen betalen, keek die man bij de ABN helemaal niet gek toen ook ik 'n salarisrekening kwam openen.

't Kan ze daar niet schelen wat je verdient, want ik heb bepaald geen groot salaris. En toch betaal ik nu mooi al m'n rekeningen via de bank en betaalcheques heb ik ook.

Erg gemakkelijk allemaal.

Gek eigenlijk dat 'n heleboel mensen aan die gemakken en die 3½% rente niet toekomen, omdat ze denken dat ze voor de bank te weinig verdienen.

Eigenlijk zou iedereen 'n salarisrekening bij de ABN moeten hebben.

U ook.

Algemene Bank Nederland

Nylontapijt, kamerbreed „Royal"

een super kwaliteit in gloedvolle kleuren.

Voorjaarsaanbieding 400 cm breed 124.50 voor

99,--

KERKRADE MARKT 10



WONEN OP NIVEAU

ONDERWIJS

Daf-rijschool „VAN RENSELAAR" tijdelijk adres Elfmorgenstraat 20, Heerlen, tel. 713436. x

I.MeVo's schriftelijk-praktisch ONDERWIJS dokters- en tandartsass., med. secretaresse, med. ass. dierenartsass., med. en chem. laborante. med. en chem. analiste, apoth.ass., artsenbezoeker, verbandmeester, pedicure, sportmassage, kinderverz., amanuensis, alg. ontwikkeling, apoth. ass. en analist. Gratis studiegids bij I. Me Vo., afd. G. Baljuwenlaan 22, Amstelveen tel. 020-431840. x

N.V. J. HAMERS-BECKERS
Groothandel in Levensmiddelen
SIMPELVELD

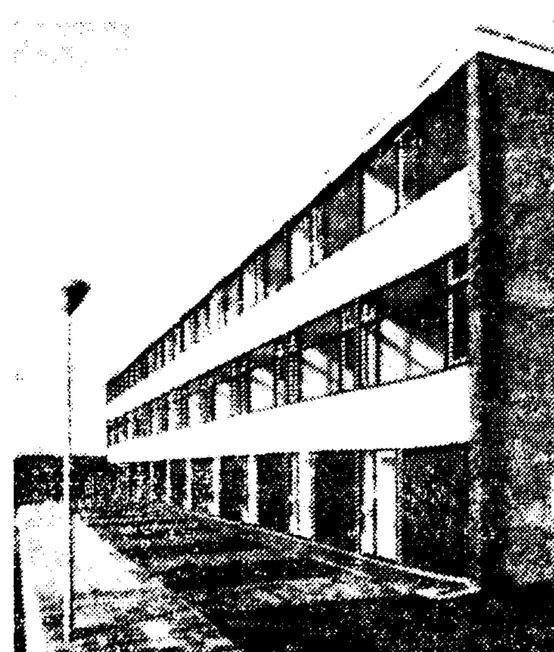
Wij vragen voor spoedige indiensttreding

bijrijders
(16—20 jaar)

magazijnbediende
(65 ·)

Aanmelden: Stationstraat 29, telefoon 04442—1231.

TE KOOP drive-in woningen aan de FAZANTSTRAAT en de KOEKOEKSTRAAT te SITTARD-WEST



Ruime living, leuke keuken, 4 slaapkamers en badkamer met 2de toilet. Garage bevindt zich onder de woning.

Deze woningen die modern van uitvoering zijn en uitgerust met volautomatische centrale aardgasverwarming liggen in een betaalbare en zeer interessante prijsklasse.

Ze hebben uitstekende sanitaire voorzieningen en veel kastruimte.

		Tussenwoning	Hoekwoning
Koopprijzen vanaf	:	f 43.130,—	f 45.750,—
Rijksbijdrage totaal	± :	f 9.500,—	f 8.300,—
Eigen geld	± :	f 4.500,—	f 4.700,—



Kantooradres Nieuwstraat 2 (nabij de Markt) Sittard. Telefoon (04490) 5976*

Openingstijden ma. t/m vr. 9.00-21.00 uur en za. van 10.00-17.00 uur.

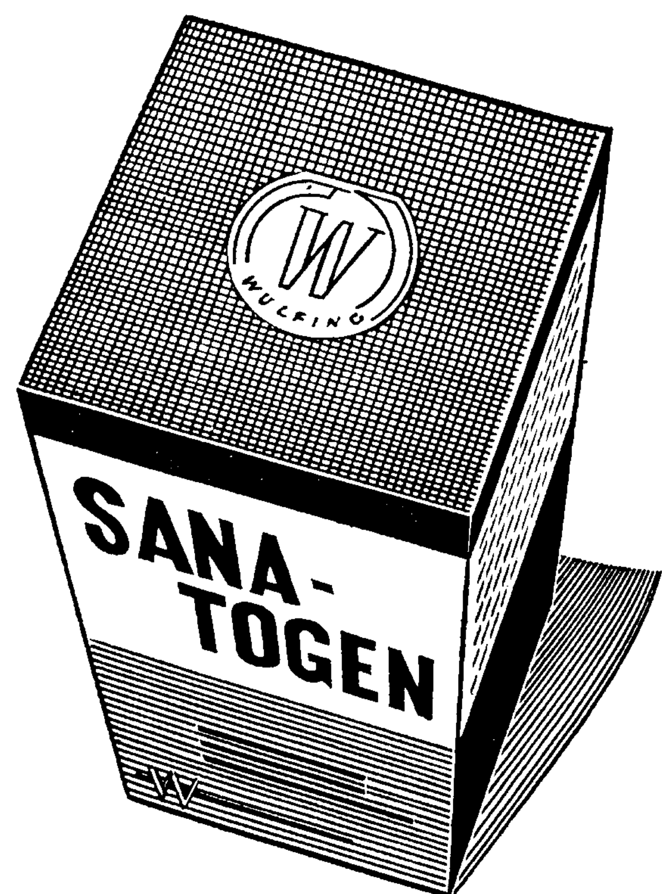
Dergelijke en/of andere typen woningen kunnen wij u eveneens aanbieden in Beek - Born - Brunssum - Buchten - Geleen - Heer - Heerlen - Herten - Kerkrade - Kunrade - Linne - Munstergeleen - Nieuwstadt - Puth - Schaesberg - Schimmert - Simpelveld - Sittard - Spaubeek - Stein - Stramproy - Ubach o. Worms - Voerendaal.

Indien U een volledig beeld van deze en/of andere aanbiedingen wilt hebben, dan zullen wij U gaarne van dienst zijn met dokumentatie, bestekken en eventueel bezoek aan het bouwproject.

u hebt er recht op

fit te zijn, u plezierig te voelen, te kunnen genieten...
waarom tobt u dan
u hoeft er echt niet zoveel voor te doen, gewoon elke dag wat SANATOGEN!
heus, u geniet dan weer van de dagelijkse dingen om u heen, dat kan zo fijn zijn!

Bij moeheid, lusteloosheid, nerveusiteit en na ziekte. Sanatogen is 100% natuurlijk.



Wij hebben plaatsingsmogelijkheid voor:

administratieve kracht (mnl. of vrl.)

Leeftijd 18—22 jaar, voor gevarieerde en belangrijke werkzaamheden. Vaardigheid in bediening van type- en telmachine gewenst.

autopoetser of werkster

voor het wassen en afleveringsgereed maken van automobielen

autospuiters

zowel aankomende als volledig vakbekwame.

Aanmelden:

Automobielmij.
CANTON-REISS N.V.
Valkenburgerweg 34, Heerlen, telef. 045—718040



HOLY-ZIEKENHUIS VLAARDINGEN

Voor de Technische Dienst vragen wij een

ervaren onderhoudsmonteur

Deze functionaris zal in hoofdzaak worden belast met het onderhoud van de stoom-, centrale verwarmings-, sanitaire en andere installaties en het opheffen van eventuele technische storingen aan deze installaties.

Voorts zal hij t.z.t. bij voorkomende gevallen in staat moeten zijn om de machinisten-wachtdienst (continu) waar te nemen.

Salaris: loongroep 5, volgens gemeentelijke regeling.

Minimumopleiding L.T.S.

Na 6 maanden volgt opneming in het Algemeen Burgerlijk Pensioenfonds.

Schriftelijke sollicitaties of verzoeken om inlichtingen te richten aan de heer J. Groeneweg, chef Technische Dienst, Holysingel 3.

NIEUWBOUW
- direkt te betrekken -
TE BRUNSSUM

Aan de Koningstraat kunnen wij een riante middenstandswoning met garage te koop aanbieden.

De indeling is o.a.:
- royale geheel betegelde keuken
- ruime doorzonkamer
- drie slaapkamers met kasten
- geheel betegelde badkamer met ligbad
- zolder te bereiken via vlizotrap
- voor- en achtertuin, oprit

Koopsom incl. B.T.W. f 46.600,-

Voor alle gewenste inlichtingen:



Wij vragen voor spoedige indiensttreding voor diverse grotere werken in Limburg

● VOOR DE AFDELING CENTRALE VERWARMING

1ste MONTEURS
MONTEURS
HALFWAS MONTEURS
LEERLING MONTEURS

● VOOR DE AFDELING SANITAIR

LOODGIETERS
HALFWAS LOODGIETERS
LEERLING LOODGIETERS

● VOOR DE AFDELING ELEKTRO-INSTALLATIE

ELECTRICIËNS
LEERLING ELECTRICIËNS

Gunstige arbeidsvoorwaarden, o.a.
— hoog loon
— prima sociale voorzieningen
— reiskostenvergoeding
— studiekostenvergoeding
— gratis werkkleding

● VOOR ONZE ADMINISTRATIE

VLOTTE JONGEDAME

Aanmelden: schriftelijk of mondeling aan onze zaak Akerstraat 19, Heerlen.



MEULENBERG
HEERLEN GELEEN

HEERLEN Akerstraat 19 — Tel. 716548
GELEEN Rijksweg Centrum 54 — Tel. 3701

N.V. Electron Valkenburg

BROEKHEM 93 — VALKENBURG — POSTBUS 10

een expanderend bedrijf op het gebied van grootinstallatiebedrijf en C.A.-systemen, vraagt voor spoedige indiensttreding:

2 vr. administratieve krachten

voor een zelfstandige functie in de administratie
(leeftijd 20—23 jaar)

2 mnl. of vr. administratieve krachten

voor de calculatie-afdeling en de in deze afdeling voorkomende administratieve werkzaamheden
(leeftijd 22—25 jaar)

Goede salariëring alsmede secundaire arbeidsvoorwaarden.

Zij die menen voor deze intensieve baan met zeer goede perspectieven in aanmerking te komen, gelieve schriftelijk te solliciteren aan de afdeling Personeelszaken.

Mondelinge sollicitaties alleen na telefonische afspraak (tel. 04406—3665 toestel 3). x

---

Pijpleiding- en Montagebedrijf
A. M. J. GEILEN

vraagt met spoed voor werk te KERKRADE

GOEDE GROND-WERKERS

Zeer hoog loon.
Goede sociale voorzieningen.

Telefonische meldingen 04402—2491.
Mondeling: Baron de Rozenlaan 14, Beek.

LANDBOUW

H.H. Veehouders. — Steeds voorradig dragende en versgekalfde KOEIEN en vaarzen met lijsten. Ook te ruilen tegen ander vee. W. Jansen, St. Catharinastr. 42, Ulestraten. x

Te k. 14 melk- en KALFKOEIEN weg. bedrijfs beëindiging. Humcoven 9 Ulestraten. x

STIERKALVEREN te koop gevr. Betaal de hoogste prijs. J. H. Goossens, Vaesrade 19, Nuth, tel. 04447—1753. x

Te k. gevr. STIERKALVEREN. Bet. de hoogste pr. P. J. van Ham, Valkenburgerweg 73, Nuth, tel. 04447-1563. x

Geen dure risico's meer. Neem PZ CYCLOMAAIER, uit voorraad te leveren. Door grote omzet voordeliger. Te verkrijgen bij Mech.bedrijf Frissen, Vroenhof 90, Houthem, tel. 04406—3538.

Te k. aangeb. 1 Albert verstelbare EGGE, 3.75 mtr. getrokken, slechts 1 seizoen gebruikt. Mech.bedrijf Frissen, Houthem, tel. 04406—3538.



N.V. FRISDRANKENINDUSTRIE

vraagt:

a. LEERLING HEFTRUCKCHAUFFEUR
leeftijd 20—24 jaar

b. BEDIENINGS-VAKMENSEN

Aanmelden van 10.00 uur tot 16.30 uur
WIJNGAARDSWEG 59, HOENSBROEK, TELEFOON 045—211777.

A&O IS JONG

15



A&O DOPERWTJES
fijn literblik van 95 nú voor **79**

UIT ONZE NIEUWE AGIO-POST KATALOGUS

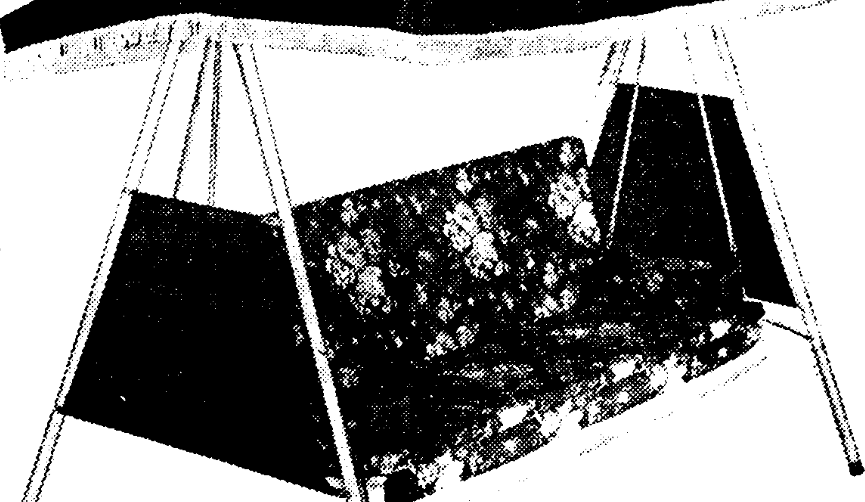
„DOLFIJN" **CHOCOLADEDRANK** literfles nú **59**

4 FLESJES PILS voor **100**

POEDERKOFFIE „DOLFIJN" pot 50 gram nú voor **100**

PETIT BEURRE 2 pakken voor **79**

PINDAKAAS Bij f 5,- boodschappen pot voor **79**



bestelno. 616

SCHOMMELBANK MET HOES

Heerlijk dromen, heerlijk schommelen in uw eigen schommelbank. Een fantastisch bezit. Met 5 cm dikke kussens, geplastificeerd dak en zijstukken (zeer praktisch); zitbreedte 170 cm. De zitting is ook vast te leggen. Gemakkelijk op te zetten en weer op te bergen. **Maar u kunt hem ook zomers buiten laten staan!** Daarvoor krijgt u gratis een grote plastic hoes (waarde 20 gulden). Deze droom van een schommelbank is werkelijk iets aparts voor een kleine prijs. (vww f 189,-)

250 Agio-zegels + f 119,-



bestelno. 507

VAATWASMACHINE FAMILA

Hoera! Zeg maar dag tegen dat oervervelende afwassen. En zeg nog vrolijker dag tegen rode afwashanden en brokkelnagels. Want A & O biedt u de originele Famila vaatwasmachine voor maar f 478,- en 3 volle Agio-boekjes. De Famila spoelt, wast en droogt. 3 Automatische wasprogramma's. Goed voor de vaat van 8 personen. En kijk hoe glanzend, blinkend schoon uw vuilste vaat gewassen wordt. Wat een weelde. Ga er meteen van profiteren. Alle inlichtingen in de A & O winkel of bij Agio-Post, Postbus 150, Breda.

(vww f 850.-) **750 Agio-zegels + f 478,-**

A&O VOOR LEVENSMIDDELEN

GEVONDEN-VERL.

Twee WEEGSCHAALBAKKEN verl. waarschijnlijk v. Heerlen via autobaan Geleen t.b.t.t.b. H. Schiffer, Schandelerstr. 9d, Heerlen, tel. 717244, na 19 uur.

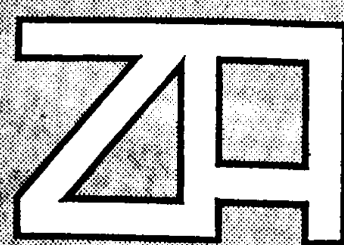
Verloren op 4 april rotonde MVV-grasveld Kast. Bleijenbeekstr. een HERENHORLOGE, merk Certina. Dit is het enige aandenken aan mijn vader. De eerlijke vinder geef ik een hoge beloning. Tel. 22813.

HOTEL „PARKZICHT"

RIJKSWEG CENTRUM 91, GELEEN

TER OVERNAME AANGEBODEN

Telefoon 04494—3467 x



ziekenhuis st. annadal maastricht

bij de medisch fysicus van onze instelling (ir. Oei), die zich voornamelijk bezighoudt met speur- en ontwikkelingswerk op mechanisch als op elektronisch gebied, hebben wij plaatsingsmogelijkheid voor een

assistent

onze gedachten gaan uit naar een „handige jongen" die van „veel" markten thuis en ten minste van l.t.s.-niveau is, daarbij enige kennis van elektronica bezit en als hij ook nog wat „technisch engels" kent is dit een pré.

technisch inzicht, zelfstandigheid alsmede het zelf kunnen hanteren van schroevedraaier tot meer ingewikkeld mechanisch gereedschap wordt vereist.

kandidaten die ± 25 jaar oud zijn en aan genoemde eisen voldoen, kunnen schriftelijk solliciteren bij of kontakt opnemen met ons hoofd personeelzaken (tel. 04400—46666, toestel 218/219).

Gevraagd voor spoedige indiensttreding

OPTICIEN

Voor een jongeman van 20 tot 30 jaar hebben wij goede toekomstmogelijkheden in ons uiterst modern bedrijf. Diploma's niet vereist.
Wij bieden een prima verkoper-werkplaats opticien, een uitstekend salaris en sociale voorzieningen.
Maak eens vrijblijvend en vertrouwelijk, een informatieve afspraak met ons

KRAMP brillen

KLEINE STAAT 19,
TELEFOON 04400—14732
MAASTRICHT x

Voor spoedige indiensttreding gevraagd

1e automonteurs
2e automonteurs
Hulpmonteurs
Leerling-monteurs
Magazijnbediende
Benzinepompbediende
Wagenwasser

GARAGE H. VENCKEN
V.W.-dealer
Heesbergstraat 60, HEERLEN, telef. 712641. x

VERKOOP BIJ EXECUTIE

Op donderdag 9 april 1970, aanvang 14.00 uur n.m. zullen in het pand Ailbertuslaan no. 285 te Kerkrade, ten laste van G. BLAAUW, wonende te Kerkrade aan de Ailbertuslaan no. 285

in het openbaar worden verkocht meubilaire en andere goederen, w.o. bankstel, salontafeltje, kolenhaard, Philips TV., tafel, stoelen, vloerbedekking, platenspeler, koelkast, gascomfoor, enz., enz.

De verkoop zal worden gehouden bij opbod zonder opgeld en de toewijzing zal geschieden aan de meestbiedende tegen contante betaling.

De deurwaarder met de executie belast,
J. L. DOHMEN,
Gerechtsdeurwaarder,
Kapelaan Berixstraat no. 7,
HEERLEN
telefoon (045) 717647

P.S. Bij betaling door de schuldenaar(es) zal de opgemelde verkoop geen doorgang vinden.
Eventuele kopers kunnen telefonisch ten kantore van deurwaarder J. L. Dohmen informeren of de verkoop definitief zal doorgaan.

Voor spoedige indiensttreding gevraagd

energieke verkoopster

die tezamen met ons de leiding op zich kan nemen van de

afd. corsetterie-lingerie

Leeftijd 22 tot 30 jaar.
Een ervaren kracht bieden wij een plezierige werkkring en gunstige arbeidsvoorwaarden.

MODEHUIS
v.Neer Eyckeler
BRANDSTRAAT - SITTARD - TEL. 6333

2

imburgs agblad

Woensdag 8 april 1970

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Provincie - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

SER-commissie:

Deel klachten over sociale werkplaatsen was juist

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 8 april — Aan de begeleiding van de geplaatsten in de sociale werkplaatsen dient de grootst mogelijke zorg te worden besteed, teneinde goede arbeidsomstandigheden en aangepaste werkverhoudingen te verkrijgen. Een integratie van de bedrijfsgeneeskundige zorg in het voor en tijdens de plaatsing te voeren beleid vormt een belangrijke bijdrage om tot deze omstandigheden te geraken. Aldus concludeert een commissie van de sociaal-economische raad, die op verzoek van de minister van sociale zaken en volksgezondheid de klachten over de uitvoering van de sociale werkvoorziening in Limburg heeft onderzocht en een advies heeft uitgebracht. Dit advies is thans door de minister aan de Tweede Kamer overgelegd.

De onderhavige kwestie is, zo luidt de eerste conclusie van de commissie, mede door ongenuanceerde berichtgeving hieromtrent overgeaccentueerd geworden, zowel wat betreft de omvang als de aard van de naar voren gebrachte klachten. Dientengevolge kan ten onrechte blaam zijn geworpen op al degenen, die zowel in als buiten de sociale werkplaatsen met de zorg voor de gehandicapten zijn belast. Een deel van de naar voren gebrachte klachten wordt door de commissie echter als juist bevonden.

• SELECTIE

Gebleken is dat tekorten zijn voorgekomen in de communicatie tussen besturen, WSW-commissie en leidinggevende functionarissen van de werkplaatsen. Het verdient volgens de commissie aanbeveling nog meer aandacht te schenken aan de selectie bij aanstelling van het top- en middenkader en aan de vorming en training daarvan.

• ONGENUANCEERD

Uit de stukken die de commissie ter inzage heeft ontvangen blijkt, zo zegt ze in haar rapport, dat de betrokken gemeentebesturen de geuite klachten met grote aandacht hebben onderzocht. De commissie wil vooropstellen dat het aantal gefundeerd gebleken klachten dat overbleef na alle onderzoek „in geen verhouding staat tot de ongunstige indruk die gewekt is door een nogal ongenuanceerde publiciteit over deze kwestie zowel in Limburg als daarbuiten".

• GEEN GEBRUIK

Dat klachten worden geuit is vanzelfsprekend het goed recht van een ieder, die daartoe redenen anwezig acht. In de wet sociale werkvoorziening zijn echter, aldus de commissie, voldoende eigen rechtsmiddelen ingebouwd, met gebruikmaking waarvan — desgewenst met behulp van de werknemersbonden — tegen onjuiste toepassing van voorschriften of behandeling kan worden opgetreden. De commissie is niet gebleken dat in casu van deze mogelijkheden is gebruik gemaakt.

Ontsnappend gas oorzaak vuurbol en dreun boven polychemie

GELEEN, 8 april — Een enorme dreun, die van Beek tot Sittard hoorbaar was, heeft gisteren duizenden inwoners van de westelijke mijnstreek opgeschrikt. De verbazing steeg nog, toen men boven het polychemiebedrijf van DSM in Geleen een tientallen meters lange steekvlam zag, die langzaam veranderde in een grote, vurige bol. Even later was boven het polychemiebedrijf alleen nog een zwarte rookkolom zichtbaar.

De hevige klap — rond vijf uur — werd veroorzaakt door plotseling en met grote kracht uit een hogedrukreactor ontsnappend gas. De voorlichtingsdienst van de DSM deelde gisteren mee dat het plotseling ontsnappen van het gas regelmatig gebeurt, maar dat dit meestal niet gepaard gaat met een zó hevige knal. Slechts zelden gebeurt het dat het ontsnappend gas bovendien vlam vat. „In een dergelijk geval vermengt het gas zich — door een samenloop van omstandigheden — niet of slechts gedeeltelijk met de buitenlucht", aldus de voorlichtingsdienst van het bedrijf. „Niemand hoeft zich echter zorgen te maken, want wij zijn er steeds op voorbereid".

KLEUTER WAS DAG LANG ZOEK

SITTARD, 8 april — De vijfjarige Josje Willems uit de Vrangendael 111 in Sittard, is gisteren de hele dag zoek geweest. Tegen half zeven werd de dreumes door een inwoner in de binnenstad aangetroffen en bij de politie afgeleverd. Op dat moment kon de politie, die de hele dag naar het ventje gespeurd had en op het punt stond in de Geleenbeek te gaan dreggen, haar werk staken.

Omdat zijn moeder met een gebroken been in bed lag, was Josje 's morgens om half negen in zijn eentje naar de kleuterschool moeten gaan. Omdat er nog vakantie was kwam het knaapje voor een gesloten deur te staan. Hij is toen aan het zwerven gegaan. De familie schakelde om half vier de politie in, die onmiddellijk het Waterschap verzocht om maatregelen te treffen om de waterstand in de Geleenbeek te verlagen en om zo nodig te dreggen. Een politiepatrouille, voorzien van speurhond, ging zelf ook op onderzoek bij de beek uit.

De Sittardse politie legde voorts verschillende bezoeken bij familieleden van het vermiste knaapje af om te kijken of Josje misschien naar een van die adressen zou zijn toe gegaan. Op een bepaald adres kreeg men te horen, dat Josje Willems al eens eerder op stap was geweest en dat hij toen in de binnenstad op de Markt was aangetroffen. Derhalve spoedde een patrouille zich naar de Markt, waar voorbijgangers werden ondervraagd. Aan de hand van het verstrekte signalement kreeg men te horen, dat Josje was waargenomen bij de nieuwbouw van Albert Heyn aan het Tempelplein. Maar toen de politie daar arriveerde, was van het ventje niets meer te zien. De ontknoping kwam om half zeven. Bewoner H. Bronneberg uit de Rosmolenstraat, die van de speurtocht had gehoord, zag het vermiste knaapje op een gegeven moment op straat lopen. Hij zorgde er voor dat het jochie op het politiebureau kwam. En daarmee eindigde een avontuurlijke dag uit het nog jonge leven van de vijfjarige Josje Willems.

Middenstand lapt voor politiekapel

MAASTRICHT, 8 april — Om de Maastrichtse politiekapel aan nieuwe galauniformen te helpen gaat een comité onder de middenstanders een actie voeren. Wie een bijdrage geeft, krijgt een certificaat, versierd met een lapje van de nieuwe uniformstof, in zijn etalage. Slager Louis Devens, die hier de loftrompet steekt over een model van de nieuwe uitmonstering van de kapel, en het comité hebben al 5.000 gulden bijeen van de 25.000 die nodig zijn. Er komt nog een loterij en een majorettenwedstrijd.

Oud-gouverneur krijgt Juliana-Boudewijnprijs

HEER, 8 april — De door de gemeente Heer ingestelde Juliana-Boudewijnprijs zal dit jaar worden toegekend aan oud-gouverneur dr. F. Houben wegens het in belangrijke mate bevorderen van de contacten tussen Nederlands en Belgisch Limburg. Wanneer de prijs zal worden uitgereikt, wordt nog nader bekend gemaakt, aldus burgemeester mr. L. Corten van Heer tijdens de gisteravond gehouden raadsvergadering.

Theoretisch is het de laatste keer dat de gemeente Heer deze prijs zal uitreiken in verband met annexatie door Maastricht. Het raadslid Heugen vroeg zich dan ook af welke regeling voor de toekomst getroffen moet worden ter continuering.
Burgemeester mr. Corten vond het nuttig en raadzaam een extra-bespreking aan dit onderwerp te wijden. De mogelijkheid is namelijk niet uitgesloten dat de uitreiking van deze prijs toch in de gemeenschap Heer zal kunnen blijven. Als voorbeeld werd het nieuwe ontmoetingscentrum aan de dr. Einsteinstraat genoemd.

DE FEITEN:

• De gemeenteraad van Heerlen heeft maandagavond uitvoerig gediscussieerd over een aantal uitlatingen van wethouder J. Knot, met betrekking tot de Heerlense schouwburg, op een verkiezingsbijeenkomst met jongeren gedaan.

visie op limburg

AAN DE LEDEN VAN DE HEERLENSE GEMEENTERAAD:

Doordenken op Knots cultuur

Het is ronduit bedroevend, dat de gemeenteraad van Heerlen maandagavond is blijven steken in politieke bekvechterij over uitlatingen van wethouder Knot en niet is doorgedrongen tot het probleem zelf. Voor ons een aanleiding terug te komen op het onderwerp dat wij, op grond van de uitlatingen van wethouder Knot, al eerder in deze rubriek aan de orde stelden.

Daarbij kan de ontkenning van de wethouder van datgene, waarvan voor ons vast staat dat hij het wél gezegd heeft, rustig buiten beschouwing blijven. Het probleem ligt ook niet in de vraag of de schouwburg van Heerlen — of andere schouwburgen — wel of niet gebouwd hadden mogen worden. Met wethouder Knot waarderen wij positief de functie die het gebouw nu feitelijk vervult. Al is óók waar dat we, als we vandaag de dag nog moesten beginnen, een schouwburg anders zouden bouwen. Het probleem ligt uitsluitend in de vraag of het gemeentelijk cultuurbeleid van Heerlen en vele andere gemeenten inderdaad zó gericht is, dat de hele bevolking, althans een groter deel van de bevolking dan tot nu toe het geval is, van dat beleid kan profiteren. Of nog preciezer geformuleerd: of er naar verhouding te veel of niet te veel gemeenschapsgeld gaat naar de zo te noemen „elite-cultuur". Het schouwburggebouw is daarbij niet wezenlijk maar slechts de plaats, waar die „elite-cultuur" zich afspeelt en waarvan de exploitatie in cijfers duidelijk maakt, hoeveel er aan die elite-cultuur door de hele gemeenschap moet worden bijgedragen.

De eigenlijke tegenstelling ligt, als het over cultuurbeleid gaat, niet in schouwburg of geen schouwburg, maar in de tegenstelling tussen het engere cultuurbegrip, nader te omschrijven als de beroepsmatige beoefening van de kunst, en het ruimere cultuurbegrip waaronder primair de niet-beroepsmatige beoefening van de kunst en de cultuur moet worden verstaan: leeszalen, muziekscholen, vormingsinstituten, scholen voor vrije uren enz.
Nu is het wellicht zeer wel mogelijk om de schouwburg — door wethouder Knot statussymbool genoemd, door ons slechts genoemd als symbool voor die elite-cultuur — „om te bouwen" en méér te gaan gebruiken ten bate van de cultuur in de ruimere zin van het woord.
In Heerlen gebeurt dat zeer zeker al. Karnaval is daarvan een van de meest sprekende voorbeelden. Maar dit allerwege te bespeuren streven naar popularisering van het schouwburgbezoek bewijst dan toch maar, dat er inderdaad iets scheef zat in de bestaande toestand. Maar het bewijst ook nog iets anders: dat nl. deze popularisering, dit toenemende schouwburgbezoek, gevoegd bij de deels a-culturele exploitatie van het gebouw (recepties e.d.) weliswaar het feitelijke exploitatietekort drukt, maar onvoldoende blijft om het gebouw exploitabel te maken. Nu hoeft dat ook niet per se. Het gaat om de verhoudingen. Het rijk subsidieerde in één jaar opera-toneel-orkest met 51 miljoen voor 2.8 miljoen schouwburgbezoekers; daartegen is bezwaar gemaakt vanuit het betaalde voetbal dat 0 miljoen kreeg, helemaal niks, voor 5.1 miljoen stadionbezoekers. En misschien is sport ook cultuur in de zeer brede zin!
Het probleem ligt er aldus duidelijker, maar daardoor ook klemmender nog, dan door ons in eerste instantie is gesteld. Want het is óók de vraag in hoeverre het een zinvolle, te ? dure, poging is om die elite-cultuur te populariseren. Misschien is die elite-cultuur gedoemd voorlopig elite-cultuur te blijven. En misschien is het dan ook redelijk om te zeggen, dat de elite daar zelf maar wat meer voor over moet hebben.
In de politiek — en een schouwburg subsidiëren is politiek — is het een kwestie van prioriteiten stellen: wat vindt men het eerst en het meest geld waard. Als de raad van Heerlen eens wat minder politiek waardeloos vuurwerk had weggegeven en wat dieper op de eigenlijke problematiek was ingegaan, had er wat meer duidelijkheid kunnen komen over de vraag, waar in het gemeentelijk cultuurbeleid voor de komende jaren de prioriteiten moeten liggen. Moeten blijven liggen of verlegd worden.

SLACHTOFFER VAN AANRIJDING OVERLEDEN

Vlucht na ongeluk: 300 gulden boete

SITTARD, 8 april — „De klap was zo hard dat ik veronderstelde dat de vrouw dood was. Ik durfde niet te kijken en ben doorgereden. Ik weet dat men mij een lafaard noemt, maar zo ben ik nou eenmaal". Dat was het verweer van de 36-jarige woonwagenbewoner H. uit Sittard, gistermorgen tijdens de zitting van het Sittards kantongerecht. De man — opkoper van beroep — moest zich verantwoorden omdat hij in januari van dit jaar op de Tuddernderweg in Sittard een vrouw met zijn auto schepte en zich verder niet om 't zwaar gewonde slachtoffer bekommerde. De vrouw overleed vorige maand in het ziekenhuis nadat zich complicaties ten gevolge van de opgelopen verwondingen voordeden.

Officier van justitie mr. G. Weggemans verklaarde tijdens de zitting dat naar zijn mening personen met een karakter als dat van de betreffende woonwagenbewoner niet achter het stuur van een auto mogen zitten. Zijn eis luidde dan ook: 100 gulden boete en een onvoorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid gedurende 3 jaar. Het vonnis van de kantonrechter, mr. P. Ballieux, was echter veel milder: 300 gulden boete en een voorwaardelijke ontzegging van de rijbevoegdheid gedurende 1 jaar met een proeftijd van 2 jaar

• In tranen

Hoe het ernstige ongeluk zich tijdens die bewuste januari-avond precies afspeelde werd tijdens de zitting verteld door een zus van het slachtoffer, mevr. J.-G. uit Sittard. „We liepen samen aan de rechterkant van de weg, omdat dat gedeelte van die straat verlicht is", verklaarde zij, waarbij zij in tranen uitbarstte. „Plotseling werd mijn zus door de auto op straat gesmeten. De chauffeur reed door en ik bleef alleen bij de zwaar gewonde achter.

„Ik werd door een tegenligger verblind en zag maar één vrouw," viel de opkoper haar in de rede.

„Dat is natuurlijk een goedkope smoes, waarmee iedereen op de proppen kan komen", meende de kantonrechter.

OFFICIER MR. WEGGEMANS — 100 gulden geëist en drie jaar ontzegging —

Of inderdaad sprake was van tegemoetkomend verkeer tijdens of meteen voor het ongeluk, kon tijdens de zitting niet bewezen worden.

• Vonnis nogal mild

Officier van justitie mr. Weggemans verklaarde na afloop van de zitting desgevraagd: „Deze zaak zou oorspronkelijk door de rechtbank worden behandeld, maar men besloot de kwestie over te dragen aan het kantongerecht omdat de kantonrechter gespecialiseerd is in verkeerszaken. Het vonnis van de rechter, dat in vergelijking met mijn eis nogal mild was, kan ik toch wel begrijpen.
De opkoper is na het ongeluk in paniek naar huis gereden en is later naar de politie gegaan. Als wij hem nu zijn rijbewijs zouden afnemen, zou hij zijn handeltje als opkoper, dat hij in de afgelopen jaren heeft opgebouwd, zonder meer kwijt zijn. Sinds 10 jaar is de man niet meer met de justitie in aanraking geweest. Ik ben bang dat daar verandering in zou komen als wij hem zijn beroep zouden ontnemen. Dat is volgens mij een argument dat de moeite waard is om er rekening mee te houden. Ik vraag mij overigens af wat het causaal verband is tussen het ongeluk en het overlijden van het slachtoffer", aldus mr. Weggemans. „De vrouw is overleden ten gevolge van optredende complicaties en ik betwijfel of H. dit laatste op zijn geweten heeft. Als je van iemand een kaakslag krijgt, kun je immers moeilijk zeggen dat de man die de klap uitdeelde aansprakelijk kan worden gesteld voor de bloedvergiftiging".

Met valhelmen afgerost

Jongeman na vechtpartij overleden

GENK, 8 april — De 21-jarige René Grondelaers uit Genk raakte zondagavond betrokken bij een vechtpartij aan de ingang van 'n danszaal in de Dorpsstraat van Beverst. Drie jongens uit Diepenbeek gingen hem daarbij te lijf en sloegen met valhelmen op hem in. Maandagmorgen vond zijn moeder de jongen dood in bed.

Dinsdag wees een sectie uit dat de jongen bij de vechtpartij een dubbele schedelbreuk had opgelopen. De drie (minderjarige) knapen uit Diepenbeek zijn dinsdag opgespoord en ter beschikking van de kinderrechter in Hasselt gesteld. De vechtpartij ontstond in de danszaal tijdens het bal van de harmonie „Ons Verlangen" in Beverst. Buiten werd de ruzie tussen de jongen uit Genk en die van Diepenbeek voortgezet. René Grondelaers liep daarbij een ogenschijnlijk onbetekenende wond achter het linker oor op. Omdat hij wat later versuft op een stoepje zat waarschuwden omstanders een arts. Die stuurde hem voorzichtigheidshalve naar het ziekenhuis in Genk. Daar werd de wond behandeld en de jongen met wat geruststellende woorden naar huis gestuurd. René Grondelaers kroop weer achter het stuur van zijn auto en reed naar huis. Halverwege de nacht nog heeft hij zijn moeder gewekt en geklaagd over hevige hoofdpijn.

Raad Maastricht kwam niet toe aan behandeling condoomverkoop

MAASTRICHT, 8 april. — Zes-en-half-uur lang heeft een bomvolle publieke tribune gisteren gewacht op het moment dat de gemeenteraad van Maastricht een voorstel van B. en W. om de verkoop van condooms langs de openbare weg te verbieden, zou gaan behandelen. Voordat dit punt aan de orde kwam, werd de vergadering echter geschorst: vanmiddag om vijf uur gaat de raad verder.

De tribune reageerde met boe-boe-geroep op deze schorsing en applaudisseerde voor mr. M. Moskowicz (VVD), die de schorsing betreurde op een tijdstip „net nu het leuk begint te worden". Het gemeentebestuur was al voorbereid op heftige reacties van het publiek want er was dubbele politiebewaking en recherches op de tribune. De raad had die zes-en-half uur vergaderen, volgens fractievoorzitter F. van Thor van de PvdA was het „urenlang geleuter", nodig voor de behandeling van enkele minder schokkende zaken. Het alternatief plan voor de derde fase van de Maasboulevard, zoals dat door een aantal burgers is opgezet, zal door de raad behandeld worden zodra het plan technisch en financieel rond is.

Dollemansrit van busje in Eygelshoven

EYGELSHOVEN, 8 april — Gisterochtend omstreeks tien over zes is de 26-jarige timmerman J. L. uit Kerkrade in de Hoofdstraat in Eygelshoven met een busje over de kop geslagen. De man is met een hersenschudding in het ziekenhuis opgenomen.

De bestuurder van het busje die bouwvakkers ging ophalen reed ter hoogte van het tankstation aan de Hoofdstraat het trottoir op, botste 27 meter verder tegen een lantaarnpaal, ramde 18 meter verderop een stilstaande personenwagen, en kwam vervolgens op het linkerweggedeelte terecht Hier reed hij weer het trottoir op, reed een regenpijp van een woning af, ramde een stenen muurtje en een stalen hek, en sloeg vervolgens over de kop. De wagen is total-loss. Over de oorzaak van het ongeval is nog niets bekend, omdat de bestuurder van de wagen nog niet gehoord kon worden, en er geen getuigen bij het ongeval aanwezig waren.

Drie gebruikers van hard-drugs weer vrijgelaten

HEERLEN, 8 april — Drie van de vier Heerlense hard-drugs gebruikers die gisteren aan de officier van justitie werden voorgeleid, zijn vrij gelaten. Zij zullen echter wel onder medische behandeling worden gesteld. De vierde, een 18-jarige jongen, is ingesloten in het huis van bewaring te Maastricht. Hij had zich ondermeer schuldig gemaakt aan het verhandelen van verdovende middelen.

Astronautstraat in de Hemelrijkbuurt

GELEEN, 8 april — Nu zondag weer het startsein wordt gegeven voor een maanreis, wil de gemeente Geleen niet achterblijven bij het geven van nieuwe straatnamen. Na de Jupiter-, Zon-, Maan- en Marsstraat is er in Geleen nu ook een Astronautstraat. Althans die komt er tussen Zon- en Maanstraat in de zogenaamde Hemelrijkbuurt in het stadscentrum.

Bezwaarschrift door 442 gezinnen ondertekend

In Ulestraten 63% achter ABC

ULESTRATEN, 8 april — In Ulestraten steunt 63 procent van de gezinnen het streven van het Anti-Bulderbaan Comité. Van de 700 gezinnen die Ulestraten telt, hebben er 442 positief gereageerd en hun handtekening geplaatst onder het bezwaarschrift van het comité.

Behalve de 442 handtekeningen bevindt zich in het gemeentehuis van Ulestraten, aldus de heer Hermesdorf van het Anti-Bulderbaan Comité, nog een indrukwekkende stapel brieven met bezwaren, omdat men ook persoonlijk kon reclameren.

Tevreden

Hoewel bij de handtekeningenaktie veel mensen niet thuis waren, is het Anti-Bulderbaan Comité toch zeer tevreden met het behaalde resultaat.

„Het betekent dat 63 procent van de Ulestratenaren achter wethouder Van Hinsbergen en de tegenstemmende raadsleden staat. Dat is meer dan alleen maar een steun in hun rug. Er zijn bovendien handtekeningen van juristen bij.

Het bezwaarschrift is binnen de vastgestelde termijn gistermiddag in het gemeentehuis van Ulestraten bezorgd. Het houdt in dat men bezwaar aantekent tegen de bestemmingswijze van de agrarische gronden ten behoeve van de uitbreiding van het vliegveld.

Voorts stelt het Anti-Bulderbaan Comité de gemeente Ulestraten aansprakelijk voor de eventueel geleden materiële en immateriële schade volgens de wet op de ruimtelijke ordening als de uitbreiding van de Zuidlimburgse luchthaven toch door gaat.

Minder stembureaus vanwege geringe opkomst kiezers

GELEEN, 8 april — Bij de raadsverkiezingen in juni, zullen in Geleen minder stembureaus dan vroeger geopend worden. Het gemeentebestuur heeft daartoe besloten nadat is gebleken dat tijdens de jongste verkeizingen voor Provinciale Staten in Geleen slechts 65 procent van de kiezers naar de stembus ging.

In totaal zullen op 3 juni in Geleen nu 20 stembureaus zijn. Met name in Geleen-Zuid wordt één van de [illegible] bureaus aan de Marisstraat opgeheven.

Wij geven u met vreugde kennis van de geboorte van onze dochter en zusje

Felicie

Drs. W. B. A. M. Quaadvliet
Mr. I. P. E. Quaadvliet-van den Bongard
Merlijn
Sasja

Sint-Oedenrode, 4 april 1970
Dommelrodelaan 57

Wij geven met grote vreugde kennis van de geboorte van ons zoontje

Paul

G. Mertens
M. Mertens-Habets
Karin
Marliesje

Heerlen, 7 april 1970

Tijdelijk: Elisabethkliniek
Heerlerbaan, kamer 14

Ons diamanten huwelijksfeest was voor ons, onze kinderen en kleinkinderen, een onvergetelijk feest. Wij danken allen die deze dag zo sympathiek met ons hebben meebeleefd en voor de vele bloemen en geschenken die wij mochten ontvangen. Wij kunnen jammer genoeg niet iedereen persoonlijk bedanken maar onze erkentelijkheid is er niet minder om.

Louis Vyghen
Hubertina Vyghen-Stevens

Valkenburg, april 1970
Bozaerdlaan 12

Het is ons een genoegen U mede te delen, dat de heer

J. J. Krewinkel

Maria Gorettistraat 125, Kerkrade,

op 11 april 1970 zijn zilveren jubileum als motor- en rijwielmonteur bij onze onderneming hoopt te herdenken.

Er bestaat gelegenheid tot feliciteren op genoemde datum van 17.00 tot 19.00 uur in Hotel-Restaurant Chermin, Markt Kerkrade.

FA. BADENHOP
Speciaalzaak in bromfietsen en rijwielen
Grupellostraat 19, Kerkrade

† In de vrede van Christus is heden van ons heengegaan, voorzien van de H.H. Sacramenten der Zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, in de ouderdom van 55 jaar, mijn geliefde echtgenoot, onze beminde vader, grootvader, broer, schoonbroer, oom en neef

Frans Hubert Balter

echtgenoot van

BETJE SCHOONEWILLE

De bedroefde familie:
B. Balter-Schoonewille
A. Barth-Balter en kinderen
P. Balter-Griek en kinderen
F. Balter-Markgraaf en kinderen
Familie Balter
Familie Schoonewille

Nieuwenhagen, 6 april 1970
Achter het Klooster 86

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op vrijdag 10 april as. om 10 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Nieuwenhagerheide. Bijeenkomst aan de Chapelle Ardente in de Raadhuisstraat 32 te Nieuwenhagen om 9.30 uur, alwaar gelegenheid tot condoleren.

Zij, die geen aanzegging ontvingen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

† Het heeft de Almachtige God behaagd heden, na een kortstondige ziekte, tot Zich te nemen, voorzien van de H.H. Sacramenten in het ziekenhuis te Brunssum, in de leeftijd van 72 jaar, mijn dierbare echtgenoot, onze goede vader, grootvader, schoonvader, broer, zwager, oom en neef

Arnold Jozef Janssen

oud opzichter Stm. Hendrik
begiftigd met de eremedaille Oranje Nassau in zilver

echtgenoot van

ALEIDA HAMMINK

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

Brunssum: **A. J. Janssen-Hammink**
Waubach: **J. J. Janssen**
C. Janssen-Franken en kind
Merkelbeek: **A. Gelissen-Janssen**
J. J. Gelissen en kinderen
Familie Janssen
Familie Hammink

Brunssum, 6 april 1970
Langeberglaan 6

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben in de parochiekerk van de H. Familie te Langeberg-Brunssum op vrijdag 10 april 1970 om 10.00 uur, waarna de begrafenis is op het r.k. kerkhof in Brunssum. Bijeenkomst aan het rouwhuis om 9.30 uur, alwaar gelegenheid is tot condoleren.

De rozenkrans voor zijn zielerust is donderdagavond om 18.45 uur in voornoemde kerk.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven dit toe te schrijven aan de omstandigheden waarin wij ons bevinden.

Voor de vele blijken van belangstelling ondervonden bij de ziekte, het overlijden en de begrafenis van onze dierbare vader, schoonvader, grootvader en overgrootvader

Theodoor Habets

weduwnaar van

HUBERTINA SIMONS

betuigen wij onze oprechte dank.

Kinderen, kleinkinderen en achterkleinkinderen

Klimmen, april 1970

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zaterdag 11 april, om 9 uur in de St.-Remigiuskerk te Klimmen.

Voor de belangstelling en de deelneming, ons betoond tijdens de ziekte, het overlijden en de begrafenis van onze dierbare onvergetelijke moeder, onze lieve oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Hendrika Johanna
Holtman-van der Sterren

betuigen wij U onze oprechte dank.

Kinderen Holtman

Heerlen, april 1970

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 12 april as. in de parochiekerk van St.-Barbara te Treebeek om 11 uur.

Daar het ons niet mogelijk is U allen persoonlijk te bedanken zeggen wij U langs deze weg dank voor uw zeer gewaardeerde blijken van deelneming bij het overlijden van onze dierbare echtgenoot, vader en opa

Jan Hubert Schiffelers

echtgenoot van

MARIA THERESIA BECHHOLTZ

Familie Schiffelers-Bechholtz

De plechtige zeswekendienst, waartoe wij U gaarne uitnodigen, zal worden gehouden op zaterdag 11 april 1970 om 10.00 uur in de parochiekerk van de H. Jacobus de Meerdere te Bocholtz.

† Heden overleed geheel onverwachts, voorzien van het H. Sacrament der zieken, op de leeftijd van 50 jaar, mijn dierbare man, mijn goede en zorgzame vader, lieve zoon, behuwdzoon, broer, behuwdbroer, oom en neef

Christiaan Johannes Thijssing

echtgenoot van

AGNES ELISABETH JOHANNA LEMMENS

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

De diepbedroefde familie:
Mevr. A. E. J. Thijssing-Lemmens
Marian en verloofde
Familie Thijssing
Familie Lemmens

Kerkrade, 6 april 1970

De plechtige Eucharistieviering, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op zaterdag 11 april as. om 11 uur in de parochiekerk van St.-Lambertus te Kerkrade. Vertrek vanaf het rouwhuis: Burg. Savelberglaan 177 om 10.30 uur, alwaar vooraf gelegenheid tot condoleren.

Rozenkransgebed vrijdagavond om 6.45 uur in voornoemde parochiekerk.

De overledene ligt opgebaard in het Mortuarium van de Lückerheidekliniek te Chèvremont-Kerkrade. Bezoekuren van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij, die onverhoopt geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze advertentie als zodanig te willen beschouwen.

† Zeer onverwacht werden wij geconfronteerd met het overlijden van

de heer

C. J. Thijssing

adjunct-directeur van onze R.K. Technische School, afd. parttime-onderwijs

In hem verliezen wij een bekwame en zeer gewaardeerde medewerker. Zijn toewijding was een voorbeeld voor ons allen.

Bestuur R.K. Vereniging
„Nijverheidsonderwijs aan Jongens"
te Kerkrade

† Diep getroffen vernamen wij het plotseling overlijden van onze collega en vriend,

de heer

C. J. Thijssing

adjunct-directeur van onze parttime-school

Terugkerend van een onderwijsvergadering werd hij door de Heer van leven en dood uit ons midden gehaald.

Zijn toewijding en collegialiteit zullen bij ons steeds in dankbare herinnering blijven.

Directie, leraren en beambten
R.K. Technische School Kerkrade

In het geloof met Christus te zullen verrijzen is kort na Pasen van ons heengegaan, gesterkt door het Sacrament van de Zieken, in de leeftijd van 81 jaar,

Petrus Leonardus Christianus
van der Meer

ere-kanunnik van het Haarlems Kapittel
rustend deken van Hoorn

Namens de familie:
L. P. W. van der Meer
Mej. J. Bolsius
Mej. A. Hamers

Wittem (L.), 7 april 1970
Partijerweg 33

Wij vragen uw gebed voor de overledene.

Voor de overledene zal op vrijdagavond 10 april om 19.30 uur een eucharistieviering plaatshebben in de rectoraatskerk van de H. Alfonsus te Wittem.

De uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 11 april as. om 11 uur in de St.-Gerarduskapel te Wittem, waarna de bijzetting in de grafkelder van de Paters Redemptoristen. Samenkomst en gelegenheid tot condoleren aan het sterfhuis vanaf 10.15 uur.

Enige en algemene kennisgeving

† Heden overleed tot onze diepe droefheid, plotseling, in de leeftijd van 53 jaar, mijn lieve man, onze onvergetelijke zoon, schoonzoon, broer, zwager, oom en neef

Johan Hubert Jaminon

echtgenoot van

MARIA WILHELMINA ERKENS

Wij vragen een aandachtig gebed voor zijn zielerust.

De bedroefde familie:
Chevremont: **M. W. Jaminon-Erkens**
Familie Jaminon
Familie Erkens

Chevremont, 6 april 1970
Sint Pieterstraat 128

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatshebben op donderdag 9 april om 10 uur, op het R.K. kerkhof Sint Pieterskerk, Chevremont. Vertrek vanaf het rouwhuis om 9.50 uur. Gelegenheid tot condoleren vanaf 9.30 uur.

†

Met innig leedwezen geven wij kennis van het overlijden van

Mevrouw

E. v. Bergen-Nass

Gezamenlijk personeel
N.V. Zuid Nederlands
Theater-Bioscopen Expl.

†

Heden overleed tot onze diepe droefheid, na een kortstondige ziekte, voorzien van de H. Sacramenten der Zieken, in het De Weverziekenhuis te Heerlen, in de leeftijd van 72 jaar, mijn inniggeliefde man en onze lieve en zorgzame vader, schoonvader, grootvader, broer, zwager, oom en neef

Pierre Cremers

echtgenoot van wijlen

Anna Maria v.d. Winkel

echtgenoot van

Elisabeth Theresia Maria Bahlmann

Wilt hem in uw gebeden gedenken.

De diepbedroefde familie:
Hoensbroek: **Mevr. E. Th. M. Cremers-Bahlmann**
Schaesberg: **M. Schulze-Cremers**
B. Schulze en Benny
Roermond: **B. van Dick-Cremers**
A. van Dick
Peter, Marlou, Carola
Heerlen: **Th. Cremers**
H. Cremers-Cordewener,
Ronnie, Patrick, Mylène
Eindhoven: **M. Quaedackers-Cremers**
F. Quaedackers
Jacqueline, Harry
Familie Cremers
Familie v.d. Winkel
Familie Bahlmann

Hoensbroek, 7 april 1970
Koestraat 85

De plechtige uitvaartdienst zal plaatshebben op zaterdag 11 april as. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Cornelius te Heerlerheide.

Bijeenkomst aan voornoemde parochiekerk, alwaar gelegenheid tot condoleren vanaf 10.00 uur.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel Nieuwstraat 118, Hoensbroek. Bezoekuren dagelijks van 14.00—15.00 en van 19.00—20.00 uur.

Vrijdagavond om 7 uur zal er voor zijn zielerust worden gebeden in de kerk van St.-Joseph te Hoensbroek-Passart.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen gelieven dit toe te schrijven aan de droeve omstandigheden waarin wij ons bevinden en deze annonce als zodanig te beschouwen.

Aan allen dank voor de betoonde belangstelling tijdens ziekte en begrafenis van

de weledele heer

Adolf Sauren

Uw medeleven heeft ons gesterkt en diep getroffen.

Wed. A. M. E. Sauren-Römgens en kinderen

Kerkrade, april 1970

Wij nodigen U uit tot bijwoning van de pl. zeswekendienst op zondag 12 april as. om 9 uur in de kerk van de H. Antonius te Bleijerheide.

FAMILIEBERICHTEN

GEBOREN :

Jackie, zoon van Muytjens-Bakker. M'tricht, Wardehof 126.
Patrick, zoon van W. Kuckelkorn-Schoenmaeckers. Maastricht, St. Maartenspoort 13c.
Solange, dochter van J. Hijnens-v. Lieshout. Maastricht, Jekerweg 89.
Roger, zoon van T. Dierichs-v.d. Boorn. Maastricht, Kon. Childebertstraat 14.
Debby, dochter van S. Heltzel-Smith. Maastricht 6-4-1970. Tijdelijk adres: ziekenhuis St.-Annadal, afd. B4, kamer D2.
Heliet, dochter van J. G. H. M. Bouwens-Pieters. Bunde, Vliegenstraat 46.
Pedro, zoon van H. Heynens-Sullot. Berg en Terblijt, Op de Bies 22.

OVERLEDEN :

Jan Roijen, oud 60 jaar, echtgenoot van Anna van Weers. Amby, Heukelstraat 18. De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 9 april om 10 uur in de parochiekerk van de H. Walburgis te Amby.
August Hollanders, oud 51 jaar, echtgenoot van Anna Karssemakers. Maastricht, Rechtstraat 79. De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 9 april om 10.30 uur in de parochiekerk van St.-Martinus te Wijk-Maastricht.
Agatha Janna Pheiffer, oud 66 jaar, echtgenote van Josephus Bartels. Maastricht, Kasteel Oostplein 9. Corr.-adres: Hoensbroek, Hoofdstraat 14-16. De begrafenis zal plaatshebben op donderdag 9 april om 14.30 uur op de begraafplaats Oostermaas W.V.V., Maastricht.
Johannes Smeets, oud 84 jaar, echtgenoot van wijlen Agnes Mootzelaar. Maastricht, Franklinstraat 35. De uitvaartdienst vindt plaats op donderdag 9 april om 10 uur in de parochiekerk van O.L. Vrouw van Lourdes, W.V.V. M'tricht.

HUWELIJKEN :

Miep Spronck en Frans Konings. De inzegening is heden woensdag 8 april, om 11 uur in de St.-Martinuskerk te Maastricht. Adres van de dag: tot 5 uur Hotel „De Trepkes", Stationstraat Maastricht. Receptie van 6—8 uur Hoogbrugstraat 50. Toek. adres: Roemerstraat 53B.

Geruchtmakend plan nu voorgelegd aan 93 Limburgse gemeenten

Bouwfonds wil eigen assurantieafdeling

GELEEN, 8 april — Het dagelijks bestuur van het B.L.G. (Bouwfonds voor Limburgse gemeenten) heeft aan het algemeen bestuur (vertegenwoordigers van de 93 aangesloten gemeenten in Limburg) een plan voorgelegd om een eigen assurantieafdeling in het leven te roepen. De cliënten van het fonds moeten dan in het vervolg de opstalverzekeringen waarbij het bouwfonds belang heeft bij die assurantieafdeling sluiten.

Die verplichting heeft bij de gemeenteraad van Geleen al verzet gewekt. Op 10 maart — het plan van het BLG was toen nog alleen bij geruchte bekend — nam die raad een motie aan waarbij aan b. en w. werd opgedragen alle invloed aan te wenden om het systeem van verplichte verzekeringen te voorkomen en te bevorderen dat de cliënten van het bouwfonds de velledige vrijheid behouden bij het kiezen van verzekeringsmaatschappijen.

Ook b. en w. van Kerkrade hebben inmiddels aangedrongen op een grotere vrijheid bij het kiezen van de maatwaarmee het BLG aanvankelijk alleen in zee wilde gaan heeft er nu in toegestemd dat nog twee andere maatschappij-

R. ROMME

„.... agenten mogen dit nooit accepteren ..."

en in voordelen en risico's zullen deelnemen. Maar wel zullen alle polissen in het computercentrum van nv Holland worden gereedgemaakt en zullen de samenwerkende verzkeringsmaatschappijen via nv Holland als een maatschappij tegenover het BLG optreden. De geldnemers van het bouwfonds die nu al bij schappij waarbij een verplichte opstalverzekering kan worden afgesloten. De nv verzekeringsmaatschappij Holland die nv zijn verzekerd (ongeveer 30 à 40 procent) krijgen een korting van 25 procent op de premie. Het bouwfonds lonkte bij de plannenmakerij ook naar de NV Holland omdat het AMEV-concern (waartoe de nv Holland behoort) een grote geldverschaffer voor het fonds is. Andere punten uit de regeling om op den duur alle 1100 nu bestaande verzekeringen van cliënten onder te brengen in de portefeuille van de nieuwe assurantieafdeling zijn:

● Verplichte eigen woningpolis

Er komt een eigen polismantel van het BLG (eigen-woningpolis). De in die polismantel vermelde voorwaarden komen overeen met de gebruikelijke bij Holland.

H. TIMMERMANS

„... dubbele bestuursfuncties zijn niet te vermijden ..."

De verzekering van de opstallen tegen brand, storm of andere calamiteit geschiedt op basis van een ‚ndex-polis'. De verzekerde bedragen (en premies) worden automatisch jaarlijks aangepast aan de wijziging van de herbouwwaarde.

Iedere geldnemer bij het BLG zal verplicht worden een eigen-woning-polis te sluiten die niet opzegbaar is voor de lening geheel is afbetaald. Co-assurantie zal niet zijn toegestaan.

● Tussenpersonen

Deze regeling van het bouwfonds schakelt de assurantie-agenten bij wie nu nog de 11000 polissen in portefeuilles zijn ondergebracht volledig uit. Het BLG is evenwel bereid op verzoek van de verzekeringsnemers de provisie (verminderd met een gering bedrag voor de onkosten) aan die agenten uit te betalen. Het dagelijks bestuur van het BLG houdt er rekening mee dat ongeveer een kwart van de polisnemers wel geen voorkeur voor zulke tussenpersoon zullen hebben. In die gevallen komt de provisie geheel ten gunste van de eigen assurantieafdeling. Incasso van premie en het regelen van schadegevallen zal nog uitsluitend door het BLG gebeuren. Fractievoorzitter R. Romme van de Geleense KVP-raadsequipe is niet tevreden met deze regeling. „Ik blijf eisen dat alle verzekeringsmaatschappijen die een index-polis hebben moeten kunnen meeverzekeren. Het is ook niet juist dat de assuradeuren straks als subagenten van het bouwfonds toch de provisie kunnen krijgen doorbetaald. De agenten die in loondienst van verzekeringen zijn zullen dat nooit mogen accepteren".

De uitlatingen van de heer Romme rond de vorige motie van de Geleense gemeenteraad en zijn onmiddellijk daaropvolgend dreigement met een tweede motie over de ongewenste samensmelting van bestuurslfuncties bij het bouwfonds, het bemiddelend orgaan en de vorig jaar in het leven geroepen stichting werkgroep eigen woningen zijn aanleiding geweest tot spoedberaad van het BLG, de KVP-raadsfractie en het bestuur van de KVP in Geleen. Aan de heer Romme is daarbij opgedragen zijn standpunten in het openbaar te herzien. De heer Romme kon gisteren nog niet zeggen of dat inderdaad tijdens de vergadering van de raad op 21 april zal gebeuren.

Tussen nu en die datum moeten nog belangrijke zetten worden gedaan op het (gemeente) politieke schaakbord in Geleen.

„Ik blijf erbij dat ze alles hebben gedaan om alles nogal ondoorzichtig te maken. Ik ben een heleboel dingen aan de weet gekomen en denk erover", aldus de heer Romme, „om een onderhoud te vragen bij de directeur-generaal voor de volkshuisvesting over de gang van zaken rond de samensmelting van die verschillende instellingen".

● Dubbelfuncties

Directeur H. Timmermans legde gisteren uit dat bemiddelend orgaan en stichting werkgroep eigen woningen en het door hem geleide bouwfonds van Limburgse gemeenten vaak zulke nauwe relaties hebben dat dubbele bestuursfuncties niet te vermijden zijn. Het in 1958 (op grond van het besluit eigen woningbezit) in het leven geroepen bemiddelend orgaan (doel: bescherming en begeleiding van bouwers van een eigen huis) werkte niet bevredigend omdat eigenbouwers te vaak gebruik maakten van uitlaatkleppen in de bouwtoeslagregeling. Op aandringen van het bouwfonds schiep minister ir. W. F. Schut de mogelijkheid om naast het bemiddelend orgaan stichtingen tot bevordering van eigen woningbezit in het leven te roepen. De Limburgse stichting werkgroep eigenwoningen werd in mei van het vorg jaar opgericht. Omdat het werk van die stichting gedaan wordt door personeel van het bouwfonds wil het bestuur van dat fonds een vinger in de pap hebben bij het beheer van die stichting. Datzelfde claimde het bemiddelend orgaan omdat dat orgaan garant is voor de exploitatietekorten van de stichting. Daardoor bestaat het bestuur van de stichting nu uit drie bestuursleden van het BLG en twee bestuursleden van het bemiddelend orgaan.

Congres over liturgische expressie

HEERLEN, 8 april — Op de Hogeschool voor Theologie en Pastoraat te Heerlen wordt van donderdag tot en met zondag een congres — het eerste in zijn soort in Nederland — gehouden over liturgische expressie. Aan dit congres nemen ongeveer tachtig studenten deel uit verschillende landen. Het congres draagt het karakter van een werkbijeenkomst. De deelnemers zullen ondermeer zelf modellen ontwerpen die geschikt moeten zijn voor eucharistievieringen.

„In de niet-westerse kulturen — waar de lichamelijke expressie zich verder ontwikkeld heeft — is het lichaam hét middel om datgene te verbeelden wat de mens bezig houdt," aldus de organisatoren van het congres: „Het is dan ook niet verwonderlijk dat bewegingsexpressie een belangrijke functie uitoefent in het religieus gebeuren.

Met name door het wegvallen van allerlei katholieke tradities — die in ieder geval een dramatisch aspekt kenden in de liturgische beleving — zijn onze liturgische vieringen gereduceerd tot een spraakgebeuren. Als er al een samengaan tussen woord en muziek te bespeuren valt, schijnt dit samengaan het ritmisch bewegen uit te sluiten. Onze vieringen vallen onder de categorie toespraken, lezingen die — bijna uit de aard van de zaak — niet zelden een sterk indoktrinerend karakter dragen."

Bromfietser zwaar gewond bij botsing

BRUNSSUM, 8 april — Gisteren is op de Prins Hendriklaan te Brunssum, ter hoogte van de Dorpstraat, de 52-jarige bromfietser L. M. uit Brunssum in botsing gekomen met een personenwagen, bestuurd door de 66-jarige H. H. uit Heerlen. De bromfietser sloeg door de klap van de botsing tegen de voorruit van de auto en moest met een zware hersenschudding en een beenbreuk in het ziekenhuis te Brunssum worden opgenomen. De man reed over de secundaire weg van de Prins Hendriklaan en wilde bij de Dorpstraat de hoofdrijbaan oversteken. Op dat moment greep de wagen van de Heerlenaar, die net als M. in de richting Schinveld reed, de bromfietser. Auto en brommer werden zwaar beschadigd.

Jongerenprotest in Sevenum:

„Hier regeren kerkbestuur, boerenbond en middenstand"

SEVENUM, 8 april — Onder aanvoering van D'66-er Grad van Enckevort heeft een aantal jongeren uit Sevenum gisteravond op de trappen van het gemeentehuis betoogd tegen de samenstelling van het team, dat met een deputatie van de vereniging van Nederlandse gemeenten zijn gedachten liet gaan over een herindeling van Noord-Limburg. Burgemeester en wethouders van Sevenum hadden dat gespreksteam geformeerd.

„Met vijf boeren, twee boerinnen en het vierkoppige kerkbestuur was dat team van in totaal zestien personen misschien wel representatief voor Sevenum anno 1930, echter niet voor het Sevenum van vandaag, laat staan voor het Sevenum van 2000. De gewone man ontbreekt en voorts maken van het team te weinig vrouwen en jongeren deel uit", aldus Van Enckevort.

Onmiddellijk liet het raadslid een missive uitgaan, waarin hij fel tegen de samenstelling protesteerde. „In Sevenum wordt nog veel teveel beslist door een combinatie van het kerkbestuur, de boerenbonden en de middenstand", schreef hij. Voorts charterde de D'66-volgeling een merendeels langharig protestteam, dat zich gisteravond kort voor de komst van de ambtenaren van de Vereniging van Nederlandse Gemeenten met de D'66-slogan: „De burgers bij het bestuur", op de trappen van het gemeentehuis neervleide.

Andere onderzoekteams van de vereniging van Nederlandse Gemeenten, die in opdracht van de stichting ontwikkelingsorgaan Noord-Limburg een onderzoek instelt naar de mogelijkheden van een herindeling van Noord-Limburg aanhoorden gisteravond vertegenwoordigers van de bevolking van Venlo, Helden, Meyel en Maasbree.

Officiële Mededelingen

WATERSCHAP
GELEEN EN MOLENBEEK

Het bestuur van het Waterschap van de Geleen- en Molenbeek met zijtakken te Sittard maakt bekend:

dat gedurende een maand na dagtekening van deze openbare kennisgeving voor eenieder ter inzage ligt ten kantore van het Waterschap, Parklaan 10 te Sittard, een besluit van de Vergadering van Hoofdingelanden van het Waterschap d.d. 16 maart 1970 betreffende de wijziging van de tabel als bedoeld in het tweede lid onder a van artikel 117 van het Reglement van Beheer voor het Waterschap (Prov. Blad 1956, nr. 92, sedert gewijzigd).

Gedurende genoemde termijn van een maand kan iedere omslagplichtige zijn bezwaren tegen deze tabel schriftelijk indienen bij de Gedeputeerde Staten.

Sittard, 8 april 1970

Het Bestuur, voornoemd,
Mr. Prickartz, voorzitter
Schobben, sekretaris.

Vete tussen kampbewoners nog niet bekoeld

Twee jaar geëist voor levensgevaarlijk schot

MAASTRICHT, 8 april — Twee jaar gevangenisstraf hoorde de 21-jarige Roelof N. uit het Heerlense streekwoonwagenkamp gisteren tegen zich eisen, omdat hij in de avond van Nieuwjaarsdag met een flobert had geschoten op zijn 23-jarige zwager en medekampbewoner Bart Kersten. Deze werd levensgevaarlijk gewond: de kogel miste zijn hart op enkele centimeters.

„Ik ben nog steeds maar een half mens tegen vroeger", klaagde het slachtoffer gisteren.

„Een duidelijke poging tot doodslag", zo kwalificeerde officier van justitie mr. R. Gonsalves het schot van Roelof N., die dat ontkende: „Ik heb een stekende beweging gemaakt met het geweer en toen ging het af".

„Dat moet dan wel een heel raar geweer geweest zijn", schamperde het slachtoffer.

De vete tussen de zwagers was door het schot nog lang niet bekoeld; ze scholden nog voor de rechter elkaar uit. En mr. Gonsalves waarschuwde met dreigende vinger dat hij „strenge maatregelen' zou nemen „indien door wie dan ook represaillemaatregelen genomen zouden worden" tegen de drie kampbewoners, waaronder het slachtoffer, die tegen Roelof N. getuigden.

Het opzettelijk schieten van Roelof N. achtte mr. Gonsalves afdoende bewezen. Dat paste volgens de officier ook in de lange reeks van geweldplegingen, mishandelingen, vernielingen en diefstallen die Roelofs strafblad vulde. Drankmisbruik hoorde daar steeds bij.

45 biertjes

„U had geloof ik 40 biertjes op?", vroeg de president. „Het kunnen er ook 45 op misschien 50 geweest zijn", verklaarde Roelof met branie-achtige onverschilligheid. „Maar ondanks dat wist hij verdraaid goed wat hij deed", vulde de officier later aan.

Al sinds het huwelijk van Roelof met een zus van Bart bestond die vete. „Ik zou niet weten waarom, want ik heb er geen behoefte aan met deze man heibel te maken", verzekerde het slachtoffer. Ondanks dat had, zo verklaarde verdachte, die avond tijdens een „verzoeningsfeest" in een Schaesbergs café het slachtoffer dreigende gebaren gemaakt naar Roelof. Die had zich daar zo over opgewonden dat hij bij het naar huis gaan zelfs ruzie kreeg met zijn schoonmoeder. Blijkbaar nam die het voor haar zoon, Bart, op. Roelof duwde haar de auto uit, zodat zij haar hoofd stootte. Onderweg trachtte zijn vrouw hem te kalmeren. Hij sloeg haar tijdens het rijden. In het kamp aangekomen stapte hij met een geladen geweer op de woonwagen van Bart Kersten af. „Kom eruit. Ik schiet je kapot", hoorden het slachtoffer en anderen roepen. Men had nog getracht Roelof het geweer af te nemen, maar hij liet zich niet tegenhouden.

Toen Bart aan het venster van de woonwagen verscheen daagde Roelof hem uit. „Ik durf gerust met je vechten, maar dan wel met blote handen", zei Bart, op het op zijn borst gerichte geweer doelend. Roelof tartte hem opnieuw om eruit te komen. Daarbij zou het geweer per ongeluk afgegaan zijn, verklaarde hij. Bart en twee getuigen wisten wel beter: „Hij had het wapen in aanslag en op de man in het wagenvenster gericht", luidde driemaal de verklaring.

Unieke man

„Hoe kwam u aan dat geweer?", wilde president mr. H. Disch weten. „Ik zocht een bandijzer om Bart een pak rammel te verkopen. Ik opende een paar autokoffers, maar vond niets. Maar in een van de wagens lagen twee floberts en wat geschoten wild. Daar heb ik er één van gepakt", verklaarde Roelof. Nee, hij had geen verstand van wapens, had niet geweten of het ding geladen was en had nog nooit een wapen in haden gehad.

„Wel een unieke man bent u als kampbewoner, die nog nooit vuurwapens in handen gehad heeft", vond de officier. Roelof kende de wagen uiteraard niet terug.

„En dan moet u weten, dat de politie heel het kamp heeft uitgekamd op wapens. We weten dat er een heel arsenaal zit, maar er is niets te vinden. Deze man doet dan de eerste de beste auto open en vindt daar zomaar toevallig liefst twee geweren tegelijk", wierp mr. Gonsalves tegen. Hij had een andere lezing. „Deze man wist waar dat wapen zich bevond en is het doelbewust gaan halen om op zijn tegenstander te schieten", stelde hij.

Dolle rit

Na het schot kwam Roelof te bezinning. Hij sleepte de gewonde Bart in zijn auto, legde hem plat op de slaapstoel en reed in dolle vaart met hem naar het Heerlense ziekenhuis. Zo dol werd die rit, dat hij frontaal met de wagen tegen een lantaarnpaal reed. De ambulance moest eraan te pas komen, om het ziekenhuis tijdig te bereiken.

„Onderweg hebt u toch wel beloofd, dat er geen politiewerk van gemaakt zou worden?", vroeg de president het slachtoffer. „Wat wil je? Ik lag zwaargewond in zijn wagen. Stel je voor dat ik „nee" gezegd zou hebben. Hij zou me doodgewoon uit de rijdende auto langs de autoweg hebben gegooid, met de kogel nog in mijn lijf", verzekerde Bart. „Was u dan bang voor hem?", wilde mr. Disch weten. „Met blote handen ben ik niet bang voor die man. En ik weet ook heel zeker dat ik die avond geen enkele aanleiding voor een vechtpartij heb gegeven", zei Bart.

„Bart heeft hem niet bedreigd. Bart is een rustige jongen", verzekerde een getuige. Daarmee woog Roelofs schietvaardigheid des te zwaarder. Van een ongeluk was volgens de drie getuigen geen sprake. En de politie had Roelof later vergeefs laten proberen „met een stekende beweging" een geweer te laten afgaan. Het was niet gelukt.

Roelof hield vol dat alle getuigen stonden te liegen.

Labiel

Volgens de gerechtspsychiater was Roelof een emotioneel labiel man die enigszins verminderd toerekenbaar was. Misbruik van drank was volgens de dokter daarom, ook met het oog op Roelofs agressieve aard, voldoende reden om hem ter beschikking van de regering te stellen. „Ik heb niet op hem willen schieten. Hij zei dat ik geen lef had", verklaarde Roelof. „Dat lef van u is dan ook de reden van uw lange strafblad", gaf mr. Disch terug.

Waarschuwing

Mr. Gonsalves wist, dat het inderdaad weer een van de vele gevallen was geweest, waarin Roelof N. fel en driftig had gereageerd om wat hij „betrekkelijke onbenulligheden" noemde. Zodra iemand al zijn woede ging ontladen door op drie meter afstand op iemand te schieten, dan viel aan poging tot doodslag niet meer te tornen, meende hij. Dat Roelof nu spijt had, allicht. Maar die spijt kwam te laat, stelde hij. Dat het wapen onmiddellijk daarna spoorloos was verdwenen, noemde hij „ook weer zoiets mysterieus". Maar de kogel zat onmiskenbaar naast Barts hart en genoeg getuigen hadden hem zien schieten. Verdediger mr. Wijnen kon weinig meer wegpraten. Hij vocht de formulering van de dagvaarding aan, wat tot vrijspraak zou moeten leiden. Met de officier hoopte hij, dat het gebeurde voor heel het kamp en alle kampen een waarschuwing zou zijn.

Roelof zelf had woorden te kort in zijn laatste woord. „We hebben vaker gevochten, maar nooit ruzie gehad. Ik wilde hem niet doodschieten. En twee jaar is een lange tijd", zei hij. De rechtbank zal op 20 april uitspraak doen.



DEBUTANTE VAN 77 JAAR ZONG VOOR KRO-RADIO

MAASTRICHT, 8 april — Voor de 77-jarige mevrouw Klooster, wonend in Huize Calvariënberg in Maastricht, heeft de „nationale talentenjacht voor mensen boven de 65" nog een bijzonder plezierige nasleep gehad. Gistermiddag was zij uitverkoren om te zingen in het radioprogramma Tussen twaalf en twee, van Ted de Braak, Kees Schilperoort en Jos Timmer. Deze laatste was ook aanwezig bij de indertijd in Sittard gehouden talentenjacht, waarbij de heer Meel, eveneens van Huize Calvariënberg, als overwinnaar uit het strijdperk trad. Gisteren zong mevrouw Klooster met vaste stem „Puun miech ins, Truike" en „Het Liedje dat mijne moeder zong", in de KRO-microfoon. 's Avonds toen zij uiterst voldaan in Maastricht was teruggekeerd is het succes van mevrouw Klooster aanleiding geweest tot een hartelijk feestje. De heer M. Peeters van de huishoudelijke dienst van Huize Calvariënberg zou graag zien dat iemand nog eens het initiatief zou nemen om voor de Limburgse hoofdstad een dergelijke talentenjacht te organiseren. Hij is ervan overtuigd dat iets dergelijks terdege zou inslaan.



Spectaculaire buiteling van auto: niemand gewond

SPAUBEEK, 8 april — Vier personen zijn gistermiddag aan de dood ontsnapt, toen de personenwagen waarin zij zaten op de autosnelweg bij Spaubek met en snelheid van ruim 100 kilometer per uur over de kop vloog en geheel vernield tot stilstand kwam. De bestuurder van de auto — de 45-jarige P. M. — uit Heerlen en een bij hem zittende jongeman, kropen na het ongeluk geheel ongedeerd uit het wrak. Twee andere jeugdige inzittenden, G. S. uit Heerlen en J. M. uit Schaesberg, liepen slechts enkele builen, schrammen en blauwe plekken op.

Volgens een verklaring van de bestuurder gebeurde het ongeluk doordat hij tijdens het passeren van een andere auto plotseling moest uitwijken. Tijdens het onderzoek van de politie bleken de voorbanden van de auto kaal te zijn. Het is nog niet bekend of dit euvel (mede) de oorzaak van het ongeluk is geweest. De groep Spaubeek van de Rijkspolitie, die de zaak in onderzoek heeft, noemde het gisteravond onvoorstelbaar dat iemand de auto, na de capriolen die deze maakte, nog levend heeft kunnen verlaten.

Eerste spade in grond voor zwembad Heer

HEER, 8 april — Nog deze maand gaat de eerste spade de grond in voor de bouw van het overdekte zwembad in Heer, dat opgetrokken wordt aan de Laan in Den Drink en de naam van „Zwembad Heer" zal krijgen. Het door de raad gevoteerde krediet van bijna 2.200.000 gulden werd door Gedupeerde Staten goedgekeurd. De machtiging tot gunning van de bouw en installaties werd door het district zuid voor aanvullende civiel-technische werken afgegeven op 10 maart j.l. Op 13 april zal het aannemersbedrijf Bobema c.v. beginnen met de bouwwerkzaamheden.

VAKBONDSBESTUURDER GOOSSENS:

Kleine aannemers zullen het moeilijk krijgen

Pendel naar Duitsland is groter dan verwacht

KERKRADE, 8 april — De pendel van Limburgse bouwvakkers naar Duitsland neemt hand over hand toe. „Nog meer dan in andere jaren gaan onze bouwvakkers lopen", zegt de districtsbestuurder van de Nederlandse Katholieke Bond van werknemers in de Bouwnijverheid, de heer A. C. C. Goossens uit Meerssen. „De belangstelling om in Duitsland te gaan werken ligt werkelijk boven onze verwachtingen", zegt hij. De grote vraag naar bouwvakarbeiders, vooral specialisten, en de hogere lonen in Duitsland zijn zeker debet aan de enorme stijging van de pendel. Het aantal buitenlandse werknemers in Duitsland is sinds januari van dit jaar gestegen met 1000 tot ruim 25.000.

Dit aantal ligt circa 6000 hoger dan begin vorig jaar. De pendelaars zijn voor het merendeel afkomstig uit België en Nederland. Daarna volgen de buitenlandse gastarbeiders, waaronder grote groepen Turken, Joegoslaven en Spanjaarden. Door het slechte weer tijdens de afgelopen winter zijn in de Bondsrepubliek meer dan 100.000 werkdagen verloren gegaan. Duitse ondernemers maken zich ernstig zorgen over de produktie; hoe deze in te halen zonder voldoende arbeidskrachten? Het tekort aan personeel in de Bondsrepubliek ligt niet alleen bij de bouwnijverheid. Ook textielfabrikanten, chemische bedrijven, de staal- en metaalindustrie klagen over een tekort aan arbeidskrachten. De werkloosheid die afgelopen winter in Duitsland heerste is de laatste weken aanzienlijk minder geworden, mede door de grote vraag naar personeel.

De heer Goossens denkt dat de pendelaars nog te weinig beseffen wat de consequenties zijn van de pendel naar Duitsland. „Eerst moeten zij al uren reizen", zegt hij. „Maar dat is het ergste nog niet. De meesten van hen schijnen geen flauwe notie te hebben, dat ze in Duitsland geen kinderbijslag krijgen. Door publicaties in ons vakblad wijzen wij de werknemers op deze consequenties. Cijfers over de pendel hebben wij nog niet, maar uit diverse ledenvergaderingen is mij wel gebleken dat er beslist meer animo bestaat voor de pendel dan in andere jaren". De heer Goossens zegt dat de Bond de pendel noch zal stimuleren, noch zal afremmen. „Wij wijzen onze bouwvakkers alleen maar op de goede bedrijven in ons eigen gebied". De districtsbestuurder kon nog niet zeggen wat de gevolgen kunnen zijn van deze enorme pendeltoename. „De kleinere aannemersbedrijven zullen het wel moeilijk gaan krijgen en ik acht het niet uitgesloten dat wanneer de pendel toeneemt deze bedrijven hun poorten wel kunnen sluiten. Het is maar de vraag hoe deze bedrijven, vaak eenmansbedrijven, zich opstellen tegenover de pendel".

Goed aangepast

Volgens de districtsbestuurder hebben de grotere bouwondernemingen in Limburg zich de laatste maanden vrij goed aangepast aan de mogelijkheden die binnen de CAO liggen. „De meesten van hen, op een enkele uitzondering na, passen nu de zogenaamde vijf procent-regeling toe". Deze vijf procent extra toelage kan uitgekeerd worden bij bedrijven in de zogeheten spanningsgebieden. De heer Goossens: „De 'kleintjes' die de CAO minimaal toepassen komen absoluut in moeilijkheden, zeker wanneer ze niet georganiseerd zijn. Men onderkent de problemen wel die er liggen in de bouwnijverheid, maar er wordt nog te weinig gekeken wat er in eigen huis hapert. Bij sommige eenmansbedrijfjes maak je erbarmelijke toestanden mee. Een administratie waar niets van deugt, en een soms veel te lage loonuitkering. Je reinste kolder maak je mee op sommige plaatsen".

Loonverschil

Volgens de heer Goossens zou het loonverschil bij grote en kleine aannemersbedrijven schommelen tussen de 30 en 40 gulden per maand. „Het verschil met de Duitse aannemersbedrijven ligt aanmerkelijk hoger. Daar wordt 80 tot 90 gulden per maand meer betaald en deze bedragen lopen op naargelang de specialisatie van het aannemersbedrijf. Voor ons is het in ieder geval een probleem, waar we weinig of niets aan kunnen veranderen. Mogelijk dat verbeteringen in de tariefsfeer enige verandering zal kunnen brengen", zegt hij. „De pijn ligt echter vaak bij de kleine bedrijven".

Buurtbewoners krijgen hun zin: Grevenbichts paadje blijft open

GREVENBICHT, 8 april — Na de hearing van gisteravond in de wit, groen en rood verlichte cafézaal van het Cornerhouse staat als een paal boven water dat „het" steegje van Grevenbicht niet zal worden afgesloten voor fietsers, bromfietsers en voetgangers. Burgemeester Th. van Hinsberg, die de bijeenkomst voor de buurtbewoners had uitgeschreven om hun meningen te polsen alvorens eventueel met een voorstel in de raad te komen, weet nu precies waar hij aan toe is. De mensen kunnen het 125 meter lange en 2½ meter brede paadje — officieel heet het Jac. Cramersstraat, maar dat weet vrijwel geen mens — gewoonweg niet missen. Dat bleek trouwens ook al vorig jaar toen er aan een lantaarnpaal op zekere dag een bord verscheen met het opschrift: „Burgemeester van Hinsberg, blijft van ons paadje af."

In het bewuste gebied wordt straks een sportcomplex en een zwembadje aangelegd. Het omstreden paadje loopt er dwars door heen. Derhalve dacht het gemeentebestuur er zo'n beetje over om het paadje aan het openbaar verkeer te onttrekken. Maar de buurtbewoners smeten gisteravond in de rokerige cafézaal forse tegenargumenten op tafel.

Wij noteerden kreten als: „Het is ons Kerkepaadje. Het is ons buspaadje. Ik moet straks bij afsluiting zeven minuten om-defileren. Als dat steegje weg moet hebben de cafés en de zakenlieden in deze buurt een dikke strop". Diverse oudere mensen verkondigden luidkeels dat ze er niets voor voelden om een ommetje te maken. Ook meende men dat afsluiting lastig voor de schoolgaande jeugd zou zijn. „Zet iemand van de gemeente maar eens een dag bij dat paadje. Dan zult u zien hoeveel mensen er door gaan", riep iemand hartstochtelijk uit tot de burgemeester.

FLINK APPLAUS

Het paadje vormt de verbinding van de buurtschap Staai met het centrum van het dorp. En die verbinding ligt de mensen duidelijk heel na aan het hart. Toen de burgemeester dat gisteravond allemaal had aangehoord, verklaarde hij: „Goed, wat mij betreft blijft het steegje liggen". Dat leverde een flink applaus op. Even tevoren dreigde de bijeenkomst — ter verduidelijking stond er een makette op de jukebox — uit de hand te lopen toen een van de aanwezigen zich kwaad maakte, omdat hij vond dat hij niet voldoende aan het woord kwam. Tussen hem en burgemeester Van Hinsberg werd het een babylonische spraakverwarring, maar die ebde toch weer weg, zij het met wat boze blikken wederzijds.

„Ik heb jullie graag de gelegenheid tot inspraak gegeven", zei burgemeester Van Hinsberg aan het slot. Dat werd ook op prijs gesteld, want iemand riep uit: „Het is ons best bevallen. Dat moeten we vaker doen, het liefste elk half jaar".

Het steegje blijft dus, maar ook het sportpark en het zwembad zullen er komen. Maar daar loopt straks dan wél een paadje tussen door....

LEZERS SCHRIJVEN

1) Brieven van lezers dienen kort, duidelijk en terzake te zijn.
2) Plaatsing geschiedt uitsluitend met volledige ondertekening.
3) De inhoud van het geschrevene blijft voor rekening van de briefschrijver. De redactie is slechts verantwoordelijk voor publicatie er van.
4) De redactie moet zich het recht voorbehouden ingezonden brieven in te korten, van een naschrift te voorzien of voor publicatie te weigeren. In het laatste geval worden de brieven aan de afzenders geretourneerd.

AZL-woningen

Het is pijnlijk voor u drs. Wirtz, dat u als directeur van het AZL niet geheel op de hoogte bent met de toestand van uw woningbezit.

U vindt het een lachertje dat er w.c.'s in de keuken zijn, want als ze er zijn, hebben de bewoners dat zelf zo gemaakt. Gaat u eens in de Esdoornstraat op Lindenheuvel kijken, daar zijn ongeveer 20 jaar geleden bij het herstel van mijnschade, de bestaande keukens afgebroken en opnieuw gebouwd op ca. 1½ meter afstand van het huis. De ruimte die bleef tussen huis en nieuwe keuken werd gebruikt om er de w.c. in „te bouwen". Dat wil zeggen, er kwam alleen maar een afdak boven. Een muur kon er niet bij.

Het gevolg van een en ander is dat de huisvrouw met bijvoorbeeld het warme eten een stuk door de open lucht moest wandelen om in de huiskamer te komen. De bewoners hebben zelf gezorgd dat de open ruimte afgesloten werd, iets wat u misschien ziet als ongemotiveerd eigenmachtig ingrijpen.

Noch Thuis Best, noch het AZL hebben ooit de moeite genomen hier aan deze toestanden iets te veranderen. Althans bij mijn weten niet, want nu, in april 1970, is de toestand nog hetzelfde.

Nu weet ik dat u drs. Wirtz daar persoonlijk niet schuldig aan bent, maar u lacht toch wel erg vlug, ook als u niet helemaal op de hoogte bent.

Laat u over deze en andere grieven van uw bewoners eens uitvoerig voorlichten door de bewoners zelf, dan weet u een volgende keer beter wat u moet en kunt zeggen.

BRUNSSUM — L. van Nuil.

Molenberg II

Na het lezen van de bekendmaking in de editie van vrijdag 3 april dat de hogere huur van 671 woningen op de Molenberg van de baan is, acht ik het mijn plicht om hulde en dank te brengen aan het voormalige Actie-Comité Bestuur, thans Belangen Gemeenschap.

Volgens de Heerlense wethouder M. de Kruijff zullen de verbeteringen die aan de oude woonhuizen dringend noodzakelijk verricht moeten worden, niet lang meer op zich laten wachten.

Als trouwe en bejaarde bewoner van een der woonhuizen van de Molenberg, moet ik wethouder M. de Kruijff verzoeken bij het L.D. de oude dagbladen van april 1960 eens goed na te lezen, want in een van de dagbladen verklaart zijn voorganger E. Jongen aan de toehoorders op de vergadering die door de KAB belegd werd om de eerste huurverhoging er door te drukken, dat hij douches zou laten aanbrengen in de Guido Gezellestraat, en nu is het 1970 en wat de bewoners voor „verbeteringen" kregen: de ene huurverhoging na de andere.

Ik kan thans grote waardering opbrengen voor wethouder De Kruijff, doch anderzijds moet hij het ook met mij eens zijn, dat de woningen 13-21 en 14-22 op het Alberdinck Thympein en 54-70 in de Hendrik van Veldekestraat waar de poepdoos 1.30 meter van de woonkamer-keuken in de buitenlucht staat en die geen doorzonkamer hebben minder waard zijn in huur.

MOLENBERG — P. A. Bettelaar

Paasnummer

Kleurig Paasnummer van het L.D., dat moet gezegd zijn. Letterlijk en figuurlijk. Nochtans, allemaal mensen die daar aan het woord zijn, dus het is maar betrekkelijk wat zij doceren. Nou niet bepaald kost voor mensen die ziek te bed liggen of zo, maar daar is het ook niet direct voor geschreven. Waar het wel voor geschreven is dat zijn de zieltogenden, zij wie religie weinig of niets meer zegt. Doch de meeste van hen lezen het mogelijk niet, daarom heb ik het maar voor hen gedaan. Veel wordt door de auteurs overtrokken bij het uittrekken van oude religiewortels. Het moet Jo Groen toch bekend zijn dat de psychiaters de groeiende stroom neurotici niet meer verwerkt krijgen, ondanks het feit dat de biechtstoel praktisch is afgeschaft. Waarom er dan zo tegenaan schoppen? Of is het de behoefte om literaire spanningen af te reageren! (Die behoefte heb ik soms ook). Woorden als nederigheid en offer treft men bijkans niet aan in deze visie die tevens doordraaft, zodat de kleine man veelal nog verder achterop raakt.

Het moet de vernieuwers onderhand duidelijk zijn dat wij — driekwart van de gelovigen — de buik vol hebben van pastorale teamraden e.d. Jan Kampschreur is een eenzame uitschieter, die concreet durft af te dalen naar de kleine man in overal. Wij moeten kleur durven bekennen in deze verwarde tijd, maar sommige academici zeggen wat ze willen, al of niet om op te vallen. Nochtans de goede wil der mensen tempert mijn zelfingenomenheid... m.a.w. mijn visie is eveneens menselijk. Maar als pastoor Van Ars nog leefde kwamen jullie er niet zo goed vanaf h.h. extremisten. Van hem is immers bekend dat hij vrij was van zelfingenomenheid en een overslaande stem had. Het gedicht van Leo Herberghs spreekt mij nog het meeste aan.

SIMPELVELD — J. Schrijvers

Raadsverkiezingen II

Het lijkt ons beter, dat we ons wat meer gaan bezighouden met de belangen van „De Baan" zèlf en er niet 'n politiek spelletje van gaan maken.

De heer V.d. Burgt constateert dat de KVP niet meedoet aan de raadsverkiezingen; in één adem koppelt hij eraan vast dat het KVP-programma niet is uitgevoerd.

Een duidelijke tegenspraak!

Verder zegt hij, dat het wegsturen van de wethouders Van Meerten en Logister destijds buiten hem om geschiedde.

Heer V.d. Burgt: zie de notulen van de raadsvergadering d.d. 20 maart 1967, blz. 12. Daar staat uw naam duidelijk genoemd bij diegenen, die voor de wantrouwensmotie (lees: ontslag) jegens Van Meerten en Logister stemden.

Wat uw ontboezeming inzake het niet deelnemen van de KVP aan de raadsverkiezingen te Eygelshoven betreft:

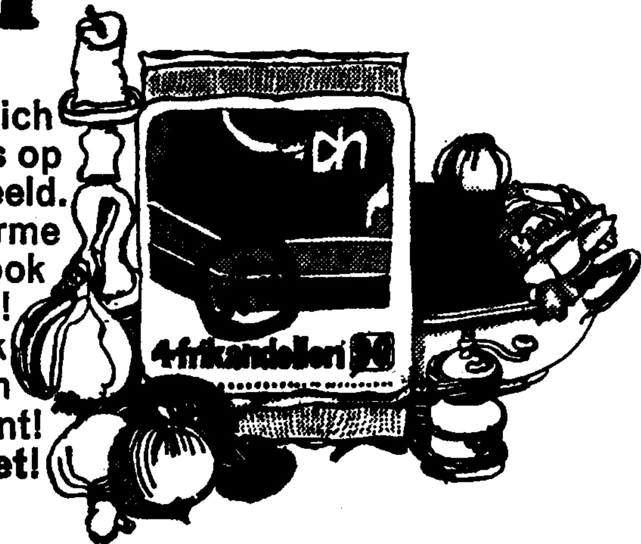
Inderdaad is de KVP er huiverig voor om in de kleine katholieke gemeente mee te doen aan de raadsverkiezingen, gezien de vele kleine (katholieke) splinterpartijtjes. Dat is ook U bekend. Wij betreuren Uw standpunt.

Andere politieke groeperingen (D '66, PvdA, PPR, PSP) durven het wel aan. En terecht! Zeker in Eygelshoven. Ook als zij er minder stemmen halen.

EYGELSHOVEN — L. Logister.

Vooruitgang is... diepvries frikandellen waar ah op staat

Een huisvrouw gaat er op vooruit, als ze zich tijd en geld bespaart, en tóch iets lekkers op tafel zet. Diepvries frikandellen bijvoorbeeld. Die zijn lekker en snel geserveerd. Bij de warme maaltijd of als snack. Maar zijn frikandellen ook „economisch verantwoord"? Jazeker - nu wel! Want nu brengt Albert Heijn onder eigen merk diepvries frikandellen. 4 stuks voor 99 cent en ter introduktie voor slechts 79 cent! Is dat vooruitgang of niet!





ah
albert heijn

Er is zo verrassend veel bij Vinke

Dolce Vita pull met "fully fashioned" rolkraag. Fijn terlenka texturé in wit, bleu en rood. 104-176 v.a. 12.75

We hebben weer veel leuke rokjes binnengekregen. Dit is er één van. 100% jersey wol in diverse kleuren. 116-134 16.75

Vrolijk jurkje met een hele brede lakceintuur. In groen, blauw en groen-oranje katoen imprimé. 140-167 v.a. 24.75

Jumpsuit van polyester texturé met in leuke kleuren bedrukte blouse en grappig pochetje. In groen, marine en rood. 92-128 v.a. 46.95

Gesmokt tuniekpakje van zomers polyester texturé. Met rood of marine imprimé topje en witte pantalon. 92-128 v.a. 37.75

12.75 16.75 24.75 46.95 37.75

u vindt het bij
Vinke
HEERLEN - Saroleastraat

DIEREN

Hondenpaleis en hondenpension heeft steeds alle rassen HONDEN en hondjes vanaf f 45.— Alle honden zijn ingeënt. Iedere dag geopend ook 's zondags. Hondenpaleis Dorpstraat 98, Pey-Echt tel. 04754-2031. x

Wij vragen regelmatig te k. tegen goede prijs grote en kleine partijen SLACHTKIPPEN. Pluimveeslachterij Vogely, Zandweg 101. Heerlen, tel. 715446. x

Te k. aangeb. middelslag POEDEL met stamb. Prijs f 100.- Laurierstraat 171, Heerlen. x

HONDENKAPSALON Arti, A. Meeuwsen, Heerenweg 330, Heerlen, tel. 045-212826. Alle kleuren dwergpoedeltjes te koop v.a. f 175. x

Te k. HERDERS 7 w. Doornkampstr. 10 Nieuwenhagen. x

Te k. leuk PONYWAGENTJE 4 w. Tel. 045-251638. x

Draadharig FOXTERRIER te koop. v. Veldekelaan 8 Geleen.

Te k. Bedlington TERRIERS Bubs 10 w. oud met stamb. Te bevr, Th. Sc meits, Laurastraat 85, Eygelshoven.

Ierse SETTER vermist. reu. 7 jaar. Inl. teg. bel. Irenelaan 31, Sittard, tel. 04490-3607

SCHAAP te koop. Termaar no. 10, Klimmen.

Te k. Schotse COLLY m. stamb. lief v. kind. Te bevr. Rimburgerweg 33, Eygelshoven. x

Te k. jonge gladh. FOXTERRIERS m. papieren. Kisters, Beersdalplein 1, Heerlen. x

Mooie Duitse DOG m. stamboom. Jacob v. Maerlantstr. 9 Molenberg.

Te k. weg. omst. mooie WELSHTERRIER, reu. Heideveldweg 70 Heksenberg.

Te k. pr. BOUVIER 1 jr. met stamb. f 75. D. herder 11 mnd., fokjes, kamerhondjes va. f 35. Kerkstr. 33 Waubach.

Te k. jonge JACHTHOND, 1/2 jr. oud. Haywegenstr. 11 Stein.

Te k. jonge middelslag POEDELS. Kempstr. 7 Brunssum.

Te k. pr. zw. middelslag POEDEL. Quirinusstr. 9 Chèvremont.

Jonge KONIJNEN te k. Zonnestraat 56 Treebeek.

Te k. weg. plaatsgebr. Duitse HERDER, reu. Wolfsgrauw met stamb. 3 j. oud. Lief voor kinderen. R. Palmen Stiftstraat nr. 11 Susteren. x

Kr. POEDEL te k., reu, 5 mnd., geënt, m. toebeh. f 50. Eikstr. 94 Passart-Zuid Heerlerheide.

Jonge HENNEN tegen de leg, geregeld leverbaar. Vaesrade 43, Nuth, tel. 04447-1284. x

Te k. Shetl. stamb. merrie VEULEN, 10 mnd. W. Delil Kanaalweg 6 Nattenhoven. x

VAKANTIE

Limb. CARAVAN Centrale. Kwaliteit: ùw profijt. Spreeuwenstr. 12 Geleen. Telefoon 3564. x

BIJ ONS zijn verkrijgbaar alle artikelen voor zelfbouwers van caravans en aanhangwagens. Torsie-assen. banden en wielen, koppelingen, veren, assen v.a. f 88.-, neuswielen, ramen, sluitingen, dakluiken, lijsten, uitdraaibare steunen, spatborden, verlichtingen, bootlieren, complete onderstellen, gascomfoors, gootstenen en chemische toiletten, enz. enz. Fr. Dassen. Stationstraat 6, Kerkrade. x

Reserveert nu reeds onze CARAVANS 4, 5 en 6 pers. vaststaand in Eifel en Ar- Voor- en naseizoen 40% kordennen. Compl. ingericht. ting. Reserveert tijdig om teleurstellingen te voorkomen. Fr. Dassen, Stationstraat 6. Kerkrade. Inl. uitsluitend via tel. 5088. x

Onvergetelijke vakantie voor gezinnen met kinderen — ZOMERHUISJES incl. rij-pony, zwembad speeltuin. enz. Meer dan 300 pony's. Vraagt prospectus. Shetland Pony Park 18, Slagharen (O tel. 05231—317. x

Reserveert nu reeds onze CARAVANS, 4, 5 en 6 pers. vastst. in Eifel en Ardennen. Compl. inger. Voor- en naseizoen 40 pct. korting. Reserveer tijdig om teleurstelling te voorkomen. Fr. Dassen, Stationstr. 6, Kerkrade. Inl. uitsl. via tel. nr. 5088. x

Voor 'n prettige vakantie huurt u nu een 4-5-6 of 8 pers. tour of STACARAVAN, staande in Lommel België. en Trois Vièrges Luxemburg. A. Feyts, Houtstraat 16 Merkelbeek, tel. 04492—1213. x

Grote sort. BUNGALOWTENTEN, slaapzakken, luchtbedden. Sport Tillemans. Rumpenerstr. 25c. Brunssum. x

V.F.W. lichtgew. CARAVANS de betere caravans Elegant en onverwoestb., zomer en wintercaravan. Dealer voor Limburg en Brabant: J. Ridderbeks, H'heide, Einderstr. 42, Shell station 100 meter van sportbal Varenbeuk. Tel. 04448—1638. Inr. en financ. Ook zat. geopend. x

CARAVAN. Nieuwe overjarige Knausmonzen caravan aangeb. m. 20 pct. korting. Bastiaans Autoverhuur Spoorsingel 50 Heerlen x

CARAVANS te h. staande in Duitsland en België van Bergen Roerstraat 7 Beersdal Heerlen, tel. 045-717530 x

CARAVANS en vouwwagens de nieuwste modellen in verschillende uitvoeringen nieuwste model 1970. incl B.T.W. in 4 verschillende uitvoeringen reeds v.a. f 2150,- Ook verhuur van caravans. zowel rijdend als vaststaand Tevens de grootste keuze in bagagewagens in vele soorten en modellen met 10% korting. Financ. dir geregeld Fr. Dassen, Stationsstraat 6 Kerkrade. 's Zondags gesloten. Tel. 5088. x

Juffr., middenstand, zoekt REISGENOTE, 40-50 jaar. om in juni met vakantie naar buitenland te gaan. Br. ond. no. T—802 bur. dez. x

Vasst. 7 pers. BUNGALOWTENTEN en 4 pers. caravans te huur. S. Degenkamp. Wilgenstr. 14 Passart. Tel. 045-211705. x

Te h. twee APPARTEMENTEN nog vrij in de periode v. 4 juli en na 8 aug. in Vlissingen aan zee, voorz. v. alle comf. N. Minderhoud, Singel 152, tel. 01184-7562.

Te h. WOONKAMER en slaapk. m. vaste wastaf., gebr. v. keuken en douche. J. G. Voogdt, Marnixplein 37, O. en W. Souburg gem. Vlissingen.

Te h. 4 pers. CARAVAN m. gesl. voortent geh. inger. st. in Luxemburgse Ardennen Vallée de L'Oui, Blauwsteenstr. 25, Schaesberg. x

CARAVAN te huur f 100 per week. L. de Vries Lightenbergstr. 61 Hoensbroek. x

DIVERSEN

Oud papier en lompenhandel D. VAN KRIEKEN en Zoon, Leenkampsweg Heerlen. Palemig, tel. 045—711567. x

B.S. zelfkl. letters. Victor NAAMPLATEN, Klompstr. 8, Heerlen, tel. 045-716312. x

TV-ANTENNE compl. gepl. v.a. f 125.- Fa. Cuvos. Sittard, tel. 04490-6484. x

Privaat rechtelijk advies- en DETECTIVEBUREAU Eudecem, Postbus 1024 M'tricht, tel. 04400—32859. x

Bij storingen of uitbreiding aan uw ELECTR. INSTALLATIE direct te ontbieden. Install.bedrijf H. van Brummen en Zn. O.N.-straat 26 tel. 045-715484, Heerlen, telef. 045-212179 Hoensbroek. x

TV-REPARATIES binn 24 uur tot 10 uur n.m. Fa. Cuvos, Sittard. tel. 04490-6484. x

Nu: Zaterdag 20 u. Wat is en waarom „INSPRAAKBEWEGING '70"? Café „Internationaal", Willemstr. 26, Heerlen. x

Goed NIEUWS per telefoon 045-710760. U hoeft alleen maar te luisteren.

LET OP. Laat uw dak vernieuwen of repareren. Peters Maastrichterlaan 42, Waubach, tel. 2817. x

Jonge vrouw m. 1 kind zoekt leuke VRIENDIN om weekends mee uit te gaan omg. Schaesberg. Br. ond. nr. F 803 bur. dez.

MANTELS, mantelcostuums naar maat in ieder model. Bijnen, Akerstr. 52, Heerlen. x

Naar verhouding sneuvelen meer negers dan blanken

Dienstplicht dunt rijen van zwarte intellectuelen uit

Van onze correspondent
mr. Henk Leffelaar

WASHINGTON — Een jonge Amerikaanse psychiater, dr. James Lieberman, is per toeval op het spoor gekomen van statistische gegevens over de oorlog in Vietnam, die erop duiden, dat het tot nog toe gevolgde Amerikaanse dienstplichtsysteem duidelijk ten voordele van de blanken heeft gewerkt. Lieberman's bevindingen tonen aan dat er over het geheel genomen tweemaal zoveel blanken (32 procent) op medische gronden voor de dienstplicht worden afgewezen, dan negers (16 procent). Dr. Lieberman schrijft dit toe aan het aanleggen van ongelijke maatstaven bij de keuring (Door overwegend blanke artsen.)

Lieberman stelt verder, dat de negers 9 procent uitmaken van de Amerikaanses strijdkrachten, maar 13 procent vertegenwoordigen van de doden en gewonden. Dat is ongeveer 40 procent meer dan hun aantal verhoudingsgewijs zou doen vermoeden. De reden hiervan is, dat de meeste dienstplichtige negers (verhoudingsgewijs) te vinden zijn bij de Amerikaanse vloot, luchtmacht of zelfs de mariniers. Aangezien het leger de grootste verliezen lijdt in de Vietnam-oorlog, is het aantal gesneuvelden of gewonden onder de negers groter (alweer verhoudingsgewijs) dan onder de blanke soldaten.

„Ik geloof niet, dat men spreken kan van een feitelijke samenzwering", zegt dr. Lieberman, „maar degenen, die betrokken zijn bij de keuring van dienstplichtigen geven toe, dat er een groot verschil is tussen het aantal blanken en negers dat voor de dienstplicht wordt afgewezen. Zij moeten inzien, dat wanneer het dienstplichtsysteem eerlijk is, een dergelijk verschil niet mogelijk zou zijn".

„Simulanten"

Dit verschil, zegt de 35-jarige psychiater, is vreemd genoeg het gevolg van de betere medische verzbrging die de blanke geniet. Wat is het geval? Een blanke dienstplichtige komt ter keuring met een verklaring van zijn huisarts, dat hij al lange tijd aan de een of andere kwaal lijdt, die hem ongeschikt maakt voor de dienst. De neger daarentegen, die in de getto's waar hij woont zelden de regelmatige zorg van een huisarts geniet, komt ter keuring en kan alleen zelf verklaren, dat hij al jaren een soortgelijke kwaal lijdt. De keuringsarts zal in zijn geval sneller besluiten dat hij te maken heeft met een simulant, dan bij een blanke, die een papier op tafel kan leggen.

Dr. Lieberman toont deze redenering aan met feiten. „In het overwegend blanke Massachusetts", zegt hij, „waar de medische verzorging op een hoog peil staat, wordt 50 procent van alle dienstplichtigen op medische gronden afgewezen. In de arme staat Mississippi daarentegen (waar een groot deel van de bevolking zwart is), wordt 25 procent ongeschikt bevonden. „Dat kan niet betekenen", aldus dr. Lieberman, „dat men in Mississippi gezonder is dan in Massachusetts. Iedereen weet, dat dat niet zo is. Niettemin worden in beide staten meer blanken dan negers ongeschikt voor de dienst bevonden". Er is, zo zegt hij, geen enkele staat in Amerika waar meer negers dan blanken worden afgewezen, terwijl iedereen weet, dat de negers over het geheel genomen een veel slechtere medische verzorging genieten dan de blanken.

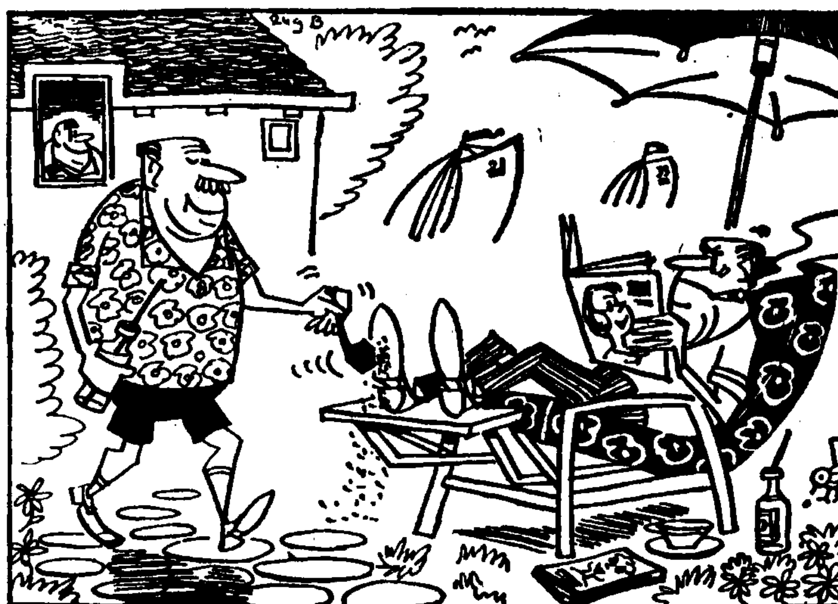
Uitdunning

Dr. Lieberman is per toeval op deze gegevens gestuit, omdat hij zich in de eerste plaats interesseerde voor data omtrent de gezinnen van soldaten, die in de Vietnam-oorlog alleen achterblijven, of die te maken krijgen met een terugkerende blijvend gewonde of verminkte veteraan. In zijn correspondentie met het Amerikaanse ministerie van Defensie bleek de regering niet te (willen) beschikken over de gezinsgegevens die hij zocht.

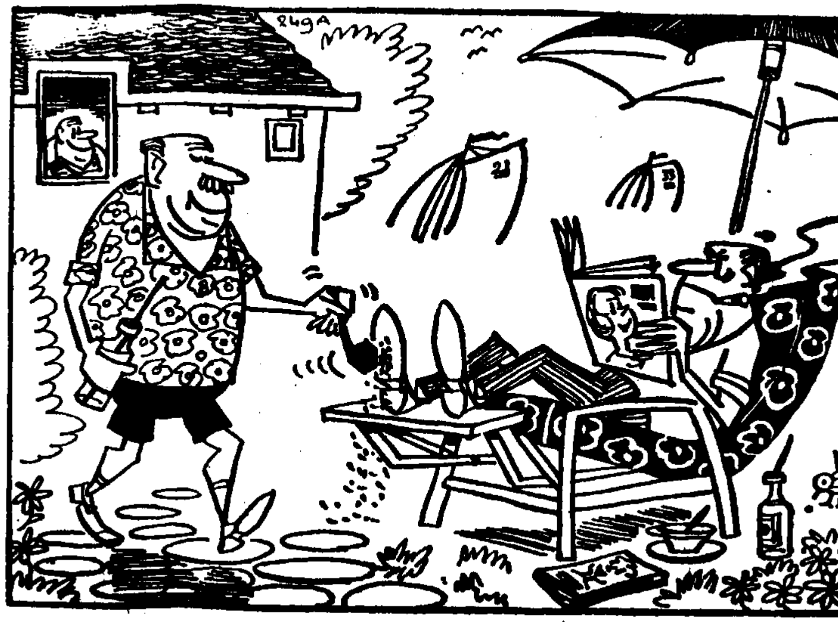
Vierduizend negers zijn tot nu toe in Vietnam gesneuveld. Gezien hun selectie voor de dienstplicht vertegenwoordigen zij, aldus dr. Lieberman, juist diegenen, die in hun eigen gemeenschap een leidende functie hadden kunnen vervullen (van de blanken wordt verhoudingsgewijs een groter aantal minder intelligenten tot het leger toegelaten). Een nog groter aantal negers dan die 4000 zijn door de oorlog in Vietnam voor het leven verminkt.

Onafhankelijk van het onderzoek van dr. Lieberman hebben Amerikaanse levensverzekeringsmaatschappijen vastgesteld, dat 90 procent van de gesneuvelden tussen de 18 en 26 jaar oud is (van wie 75 procent tussen de 19 en 23 jaar). Dit betekent, dat de prijs van de oorlog in Vietnam voor het grootste deel gedragen wordt door een klein segment van de Amerikaanse bevolking (ongeveer 5 procent). En dr. Lieberman's onderzoek toont aan dat een onevenredig groot deel daarvan gedragen wordt door de zwarte bevolking van de Verenigde Staten; juist dat deel dat potentieel leiderschap zou kunnen geven aan het deel van de Amerikaanse bevolking, dat leiders het meest nodig heeft.

Kom er ACHTer



Tussen de tekening boven en die hieronder bestaat ogenschijnlijk geen verschil. Ogenschijnlijk — want bij nadere beschouwing blijken er toch wel een paar kleine verschillen te bestaan, acht in getal. Zoek ze uit en controleer aan de hand van de uitslag, die elders in dit nummer staat, of u een gewiekst speurder bent.



NIEUWE RANDWEG ZAL BINNENSTAD VAN VERKEER ONTLASTEN

Plan voor nieuwe stadswijk in Geleen

GELEEN, 8 april — Op het terrein van de stadsontwikkeling en planologie heeft de gemeente Geleen gisteren een van de meest opzienbarende plannen van de afgelopen jaren bekend gemaakt. Het is het bestemmingsplan Krawinkel, waarin een randweg is opgenomen. Alle doorgaande verkeer, afkomstig van de chemische bedrijven, Lindenheuvel, Urmond en Berg — dagelijks duizenden automobilisten — kan, wanneer de weg gereed is, het Geleense stadscentrum links laten liggen. Voor de intensief bereden Rijksweg betekent de aanleg van deze ringweg, die uitkomt op het bestaande verkeerspunt Jos Klijnenlaan Rijksweg-Zuid, een enorme ontlasting.

Het bestemmingsplan Krawinkel, dat een oppervlakte heeft van 24½ hectaren, wordt begrensd door de Rijksweg-Zuid-/Hofstraat spoorlijn Geleen-Maastricht en autosnelweg E 39. De kosten voor grondverwerving en onteigeningen — boerderijen en enkele huizen zullen gesloopt moeten worden — schat de gemeente Geleen op ruim 4 milioen gulden.

430 woningen

Dan zal een begin worden gemaakt voor een complete nieuwe stadswijk in Geleen. De plannen voorzien in de bouw of aanleg van:

- 430 woningen, waarvan 222 etage-flatwoningen (3 woonlagen), 22 bungalows, 72 eengezins- en 14 drive-in-woningen.
- enkele sportvelden. Wat de terreinafmetingen betreft zouden zes voetbalvelden kunnen worden aangelegd
- een nieuwe lagere school
- een kleuterschool
- een verzorgingscentrum, bestaande uit minimaal 4 winkels
- twee grote speelvelden voor de jeugd
- het derde water-bufferbassin van Geleen, terwijl een groot terrein is gereserveerd voor de nieuwe algemene begraafplaats van Geleen, Vouersveld

Ringweg sluitend

Regionaal gezien is de randweg, die in het nieuwe bestemmingsplan is opgenomen, van groot belang voor het doorgaande verkeer. De toekomstige weg sluit aan op de Augustinusstraat. die wordt doorgetrokken. Alle verkeer afkomstig van Lindenheuvel en de chemische bedrijven vindt hierop via de tunnel aansluiting. Ook in plaatselijk opzicht is de ringweg van groot belang. De te realiseren verkeersader vormt namelijk de nog ontbrekende schakel in de zogeheten Geleense ringweg. Deze loopt vanaf de Jos Klijnenlaan, Frans Erenslaan, Oud-Geleen, Henri Hermanslaan naar de rotonde bij de tunnel.

In verband met de te verwachten verkeersdrukte op de toekomstige randweg in het gebied Krawinkel zullen verder op het punt Rijksweg-Zuid/Jos Klijnenlaan verkeerslichten worden geplaatst.

De gemeente Geleen verwacht de nieuwe stadswijk binnen 5 jaar te kunnen realiseren. Van de 24½ hectaren aan terreinoppervlakte heeft men reeds 9½ hectare in eigendom.

Zó zal de nieuwe Geleense stadswijk er komen uit te zien. Het „nieuwe" Krawinkel hoopt men binnen 5 jaar op te bouwen. Een van de belangrijkste onderdelen in het plan is een geprojecteerde randweg (tegenover de Jos Klijnenlaan) die de binnenstad van veel verkeer zal ontlasten.

BESTEMMINGSPLAN KRAWINKEL

D'66 en PPR Venlo samen op een lijst

VENLO, 8 april — De politieke partijen D'66 en PPR te Venlo hebben besloten te gaan samenwerken en met één lijst uit te komen bij de aanstaande gemeenteraadsverkiezingen.

Op basis van hun gemeenschappelijk programma zijn beide partijen bereid loyaal samen te werken met andere groeperingen in het belang van iedere burger van de gemeente. De partijen willen bij hun aktiviteiten de gehele bevolking betrekken, omdat zij geloven dat de bevolking bijdrage in de praktische gemeentepolitiek het besturen van de stad ten goede komt en tot betere resultaten voor de gehele gemeenschap zal leiden.

Veertien maanden cel voor poging tot drukken valse Zweedse cheques

MAASTRICHT, 8 april — De rechtbank in Maastricht heeft gisteren de 27-jarige Heerlense vertegenwoordiger A. P. veroordeeld tot een jaar en twee maanden gevangenisstraf, omdat hij geprobeerd heeft Zweedse bankcheques te laten namaken. Dit vonnis is twee maanden hoger dan de eis van officier van justitie mr. R. Gonsalves, die een jaar gevangenis had geëist.

De rechtbank motiveerde het vonnis door er op te wijzen dat de activiteiten van A. P. duidelijk in verband staan met internationale oplichterspraktijken, die het internationale bankverkeer ernstig hadden kunnen schaden. Het gerechtshof in Den Bosch had enkele maanden eerder, op arrest van de verdediging de gevangenhouding van A. P. ongedaan gemaakt, omdat het Hof geen strafbaar feit kon constateren. A. P. die op grond daarvan toen meende dat hij ten onrechte was gearresteerd en ingesloten, kondigde aan dat hij een aanklacht zou indienen tegen mr. Gonsalves. Daarvan is intussen niets terecht gekomen, terwijl de rechtbank gisteren A. P. schuldig bevond.

De 28-jarige vertegenwoordiger J. S. uit Heerlen, die met A. P. had meegewerkt werd door de rechtbank als een „toevallige handlanger" met een naar verhouding geringe schuld beschouwd. Hij kreeg, conform de eis, vijf maanden waarvan drie voorwaardelijk.

Materiaal gestolen voor twee mille

UBACH OVER WORMS, 8 april — In de nacht van maandag op dinsdag werd in een zaagloods van de in aanbouw zijnde Duroxfabriek op het industrieterrein Abdissenbosch een kast geforceerd. Hieruit werd een lintzaag en waterpomp ontvreemd, ter waarde van tweeduizend gulden. Van de daders ontbreekt elk spoor.

Ter gelegenheid van het gouden feest is een feestgids uitgegeven, verlucht met tekeningen van de heer Fonville die op bijgaande prent de 50 jaar „modisch" heeft uitgebeeld.

Wat vrouwenhanden kunnen maken

Poppen van koningin op expositie Vrouwengilde

HEERLEN, 8 april — Het Katholiek Vrouwengilde in Heerlen begint de viering van zijn vijftigjarig bestaan zaterdagmiddag in de raadzaal van het gemeentehuis met de feestelijke opening van de tentoonstelling „Wat vrouwenhanden kunnen maken." In deze tentoonstelling is een uitgebreide poppenverzameling van de koningin ondergebracht. Speciaal voor deze gelegenheid heeft de koningin de voor tentoonstellingen bestemde collectie van 60 poppen met 40, vooral Nederlandse exemplaren, uitgebreid.

De voorzister van het Heerlense Gilde, mevrouw A. Kreutzkamp-Schotel zal de expositie van creatieve voortbrengselen van leden om 16 uur openen. Daarmee is dan een viering begonnen, die tot woensdag 22 april zal voortduren.

De afdeling Heerlen van het Katholiek Vrouwengilde werd in 1920 opgericht. Men sloot zich aan bij de R.K. Vrouwenbond van het bisdom Roermond. In de voorbije 50 jaren heeft het Vrouwengilde in Heerlen zich ontwikkeld tot een beweging, die op velerlei terreinen aan het maatschappelijk, cultureel en religieus leven van de stad heeft deelgenomen. Maatschappelijke geïnteresseerdheid is steeds een van de belangrijke pijlers geweest waarop het werk van het gilde steunde.

Dit kwam tot uiting in studieclubs op velerlei terreinen, in het ondernemen van excursies en reizen, in deelneming aan ontwikkelingswerk en niet in het minst in aktiviteiten op sociaal en caritatief terrein. Van wat er in al die jaren zo al is gebeurd ligt weinig schriftelijk vast. Toen de oorlog uitbrak nam het toenmalig bestuur het zekere voor het onzekere en verbrandde alle bescheiden. De eerste notulen dateren weer uit 1948 toen het gilde na een periode van stilstand tijdens de bezetting in volle glorie verrezen was en gezien de grote nood als gevolg van de oorlog veel te doen vond.

Tafeltje Dek Je

De eigenlijke feestdag van het gilde valt op zaterdag 18 april. Om 10 uur draagt de geestelijk adviseur, pastoor Th. Trienekens, in de Pancratiuskerk een plechtige hoogmis op waaronder het kerkkoor van Welten onder leiding van Jan Schouten de Missa ad modum tubae van Albert de Klerk en het Te Deum van Flor Peeters zingt.

Om 11.15 uur wordt het bestuur van het gilde door de burgemeester officieel ten stadhuize ontvangen. Aansluitend op de ontvangst vindt een receptie plaats. Aan het begin van de receptie zal aan de stichting Tafeltje Dek Je waaraan veel gildeleden deelnemen, een stoffelijk blijk worden aangeboden uit erkentelijkheid voor het werk van deze stichting.

Op het feestprogramma staan verder een bridge-drie op zaterdag 11 april om 19.45 uur in de kantine van het Clara-college voor iedereen, een feestdiner op vrijdag 17 april om 19 uur in het restaurant Schunck, een bustocht naar en een puzzelrit vanaf het restaurant op de Gulpenerberg op dinsdag 21 april en een feestelijke middag voor de kinderen van de leden op woensdag 22 april om 14 uur in het patronaat van de Molenberg.

Vijf woongemeenten werken samen

Samenlevingsopbouw in Centraal Zuid-Limburg

WIJNANDSRADE, 8 april — Gistermorgen werd in Wijnandsrade de Stichting Samenlevingsopbouw Centraal Zuid-Limburg i.o. gepresenteerd. In deze stichting zijn vijf aaneengesloten gemeenten, namelijk Hulsberg, Klimmen, Nuth, Voerendaal en Wijnandsrade opgenomen. Tot nu toe nog een lege plek in centraal Zuid-Limburg wat betreft intergemeentelijke samenwerking op sociaal-maatschappelijk terrein.

Deze vijf gemeenten hebben gemeen dat het woongemeenten zijn en samenwerking op sociaal-maatschappelijk terrein is gezien deze gemeenschappelijke bestemming voor de hand liggend. Het gebied verschilt van de aangrenzende industriële en stedelijke agglomeraties, de oostelijke en westelijke mijnstreek en tevens van het zuidelijke meer toeristisch ingestelde geibed. Het algemeen bestuur van de stichting bestaat uit 17 leden: 5 leden gekozen uit de gemeentebesturen en 12 leden uit de particuliere sector. Uit dit bestuur zijn drie werkgroepen gevormd, die momenteel onafhankelijk van elkaar bezig zijn een inventarisatie op te maken van wat aanwezig is. Over twee maanden komen deze werkgroepen bij elkaar en dan worden er definitief richtingen ingeslagen en taken afgebakend. Er is een intensief contact met het Provinciaal Opbouworgaan, dat de stichting blijft begeleiden.

BESTUUR

In het dagelijks bestuur van de stichting, dat bestaat uit 7 man, hebben zitting: A. Teheux, burgemeester van Wijnandsrade voorzitter, J. Thewissen uit Voerendaal, secretaris, J. Teunissen uit Klimmen penningmeester en leden burgemeester H. Schmedding van Nuth, J. Sieben waarnemend burgemeester van Boerendaal, J. Langen uit Nuth en P. Scheffer uit Hulsberg.

Vlak voor de gemeenteraadsverkiezingen heeft men het raadzaam geacht om alleen de burgemeesters in het bestuur op te nemen. Dit omwille van de broodnodige continuïteit. De vertegenwoordigers van de gemeentebesturen hoeven echter niet de burgemeesters te zijn. Na de raadsverkiezingen zullen ook wethouders en raadsleden als vertegenwoordigers gaan optredes.

Overigens blijft binnen de stichting het accent liggen op het particulier initiatief. De ruime vertegenwoordiging uit de particuliere sector staat daar borg voor.

De stichting hoopt het volgend jaar in aanmerking te komen voor regeringssubsidie.

Uitvoeringen in Maastrichts Conservatorium

MAASTRICHT, 8 april — Er worden in de concertzaal van het Maastrichtse Conservatorium weer drie voorspeelavonden gehouden. De eerste is vandaag met als uitvoerenden Pierre Colen, altviool en Jos Kerssemeeckers, cello. Zij spelen uit hun programma voor het einddiploma werken van diverse componisten. Donderdag speelt John Kerssemeeckers, viool, uit zijn programma voor het einddiploma en dinsdag is het Tonie Ehlen, piano, die uit het programma voor het einddiploma werken speelt van Bach, L. van Beethoven, B. Bartok en R. Schumann. 16 April is de tiende voordrachtsavond in de concertzaal van het Conservatorium. Het programma omvat werken van verschillende componisten voor trompet, viool, blokfluit, piano gitaar en trio voor viool, gitaar en viola da gamba. 24 April is er een voordrachtsavond voor twee piano's. Het programma omvat werken van S. Rachmanihoff en M. Ravel. Alle concerten beginnen om 20 uur.

Voorronden nationale kiprecepten wedstrijd

HEERLEN, 8 april — Op 15 april vindt in het gebouw van de scholengemeenschap Wachtendonck te Heerlen de regionale voorronde plaats van een nationale kip-recepten wedstrijd, die ter gelegenheid van de 25ste internationale huishoudbeurs wordt georganiseerd. Enkele honderden huisvrouwen hebben voor de wedstrijd ingeschreven. Een deskundige jury onder leiding van mevrouw R. Lotgering-Hillebrand heeft acht deelneemsters uit Limburg en Noord-Brabant geselcteerd voor de voorronde te Heerlen. De dames komen uit Maastricht, Treebeek, Geleen, Sittard en Veghel. De voorronde te Heerlen moet de vertegenwoordigsters uit Limburg en Noord-Brabant opleveren, die op 22 april te Amsterdam in de nationale finale komen.

Condoléance-register voor Von Spreti in Maastricht

MAASTRICHT, 8 april — Tijdens de dagen, dat de Guatemaltische regering de nationale rouw heeft aangekondigd naar aanleiding van de moord op de Duitse ambassadeur in Guatemala, Graf von Spreti zal in het Duitse consulaat te Maastricht, Wilhelminasingel 56, een condoléance-register gereed liggen. Men kan tot en met vrijdag zijn handtekening plaatsen van negen tot vijf uur.

Spoedeisende raadszitting Bemelen

Rioleringskwestie moet nu eindelijk opgelost worden

BEMELEN, 8 april — De raadsleden J. Aarts, W. Dreessen en W. Pirnay hebben burgemeester mr. G. Spauwen van Bemelen met klem gevraagd binnen 14 dagen een raadsvergadering te beleggen, waarin voorgesteld moet worden een definitieve opdracht voor het maken van een rioleringsplan te geven en waarin tevens het plan van het raadslid Dreessen om de wateroverlast in de Dorpstraat op te heffen behandeld moet worden.

De drie raadsleden brengen hun misnoegen tot uitdrukking over het feit dat tot nu toe door het college van burgemeester en wethouders in de nu al jaren slepende kwestie over de wateroverlast de raad nog altijd geen definitief voorstel is gedaan. „Deze trage gang van zaken moet zeer ernstig betreurd worden", aldus de drie raadsleden. „Wij achten deze wijze van behandeling van aangelegenheden die van groot belang voor de gemeente zijn in strijd met alle redelijke opvattingen van behoorlijk bestuur". Het heeft het trio eveneens bevreemd dat burgemeester en wethouders de pers eerder over de rioleringskwestie hebben geïnformeerd dan de raadsleden: „Gezien het vorenstaande achten wij het noodzakelijk dat de leden van de raad worden opgeroepen voor een spoedeisende vergadering". Tijdens die bijeenkomst dient dan de rioleringskwestie te worden opgelost. Het lijkt de drie raadsleden goed dat de gemeenteraad aan de ongewenste toestand spoedig een einde maakt.

ZOU U LANGZAMERHAND ZELF NIET EENS GAAN ONTDEKKEN WAAR UW BUURVROUW HET GELD VANDAAN HAALT ?!

Kom ook naar de EDAH-ZieZomarkt met die geweldige kostenbesparende EDAH-Cash & Carry verkoop en bespaar óók f. 5,- tot f. 10,- op uw wekelijkse boodschappen. Dáár haalt ze het geld vandaan!

Op de biljetten in de Edah-ZieZomarkt leest u waarom wij zó goedkoop zijn:

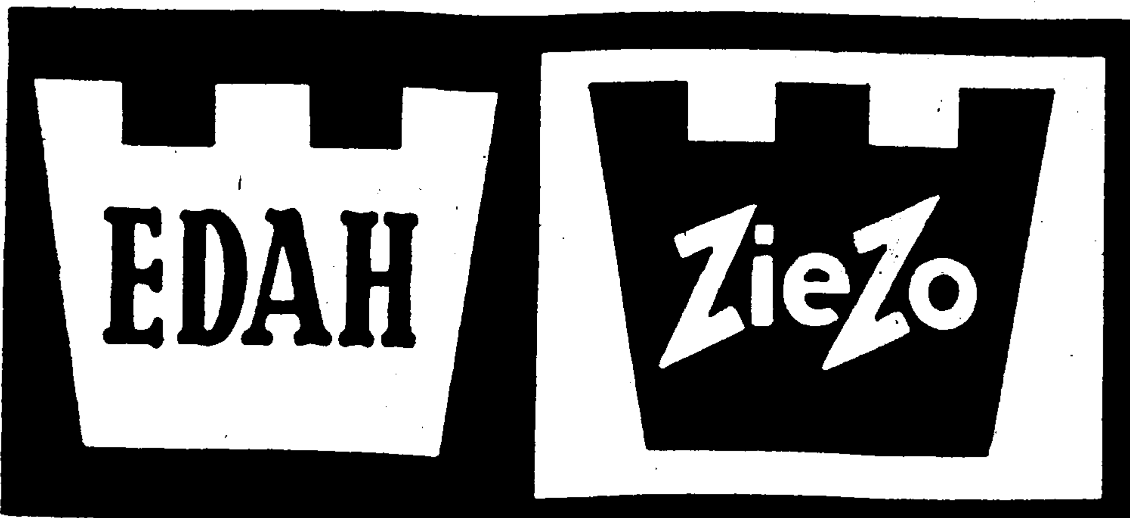
EENVOUD — MERKARTIKELEN — VASTE LAGE PRIJZEN

LAGERE WINST — NEUTRALE VERPAKKING — LOKAANBIEDINGEN

"DE BEUKELAER" CHOCOLADE **WAFELS** MET SINASAPPELSMAAK 10 STUKS GÉÉN 125 MAAR **99**
KASTEEL **THEEZAKJES** 20 STUKS GÉÉN 98 MAAR **79**
APPELMOES 2 GROTE POTTEN GÉÉN 160 MAAR **98**
ONTBIJTKOEK 40 SNEDEN GÉÉN 98 MAAR **79**
DOPERWTEN FIJN, LITERBLIK GÉÉN 1.19 MAAR **89**
2 KUIPJES **TAFELMARGARINE** GÉÉN 108 MAAR **89**
2 TUBES PRODENT **TANDPASTA** GÉÉN 233 MAAR **219**
ZOUTE **PINDA'S** 350 GRAM GÉÉN 139 MAAR **98**
SPERCIEBONEN LITERBLIK GÉÉN 105 MAAR **69**
BADTASSEN LAK, HIPPE KLEUREN GÉÉN 349 MAAR **245**
250 GRAM DOORREGEN **RUNDERLAPPEN** GÉÉN 188 MAAR **170**
JAM KERSEN (ZONDER APPEL) GÉÉN 130 MAAR **99**

'n greep uit de honderden cash & carry prijzen

AUGURKEN GROTE POT GÉÉN 129 MAAR **98**
BOUNTY FAMILIEPAK GÉÉN 100 MAAR **89**
EMMERTJE **FRITESSAUS** GÉÉN 190 MAAR **159**
HARINGFILETS IN TOMATENSAUS 400 Gr. GÉÉN 159 MAAR **89**
500 Gr. GEKRUID **GEHAKT** GÉÉN 230 MAAR **199**
LIMONADESIROOP SINAS OF GRENADINE GÉÉN 150 MAAR **98**
3 MINI ROLLEN **PRINCE FOURRÉ** GÉÉN 125 MAAR **99**
100 GRAM GEKOOKTE **HAM** GÉÉN 85 MAAR **79**
ROSETTE **NYLONS** 3 PAAR GÉÉN 300 MAAR **249**
SINAS 2 CEZINSFL **VRUCHTENLIMONADE** GÉÉN 140 MAAR **95**
PALINGWORST 150 GRAM GÉÉN 89 MAAR **79**
AARDBEIEN LITERBLIK GÉÉN 192 MAAR **159**
BOTERHAMWORST 200 GRAM GÉÉN 80 MAAR **65**





MAASTRICHT: Kleine Staat 3-5 - Ruttensingel 148a – **VALKENBURG:** Grotestraat 41 – **VAALS:** Maastrichterlaan 78 – **EYGELSHOVEN:** Laurastraat 47 A – **SCHAESBERG:** Markt 14 – **HEERLEN:** Anjelierstraat 68 - Willemstraat 19 – **HEKSENBERG-HEERLEN:** Mgr. Hanssenstraat 23 – **HOENSBROEK:** Kouvenderstraat 29-31 – **BRUNSSUM:** Kerkstraat 222 – **AMSTENRADE:** Hoofdstraat 10 – **TREEBEEK:** Schildstraat 46 – **SCHINVELD:** Wilhelminaplein 9 – **BEEK (L.):** Markt 34 – **STEIN:** Raadhuisplein 9 – **GELEEN:** Markt 118 – **LUTTERADE:** Ringovenstraat 1 – **SITTARD:** Brandstraat 28 – **SITTARD:** Chopinstraat.

Voorlopig kosteloos

Bij vonnis van de Arrondis- sementsrechtbank te Maas- tricht dd. 2 april 1970 is in staat van faillissement ver- klaard: **Gerard Knauf,** ge- boren te Kerkrade op 19 sep- tember 1942, machine-bank- werker, wonende te Kerk- rade aan de Deken Deut- laan no. 89, zulks met benoe- ming van de E.A. Heer Mr. H. M. J. J. Steenbergen tot Rechter-Commissaris en van ondergetekende tot curator.

Kerkrade, 6 april 1970

Mr. A. M. P. van Wersch-Sivirsky, Hoofdstraat 36

Bij beschikking van de Ar- rondissementsrechtbank Maastricht d.d. 2 april 1970 is met onmiddellijke ingang Hendrik Willem Marie Jans- sens, wonende te Tilburg aan de Auteurslaan nr. 25 be- noemd tot provisioneel be- windvoerder teneinde het be- wind te voeren over de ef- fecten, saldi en rekeningen van **Henriëtte Anna Fran- cisca Maria Janssen,** gebo- 28 maart 1922, wonende Welten gemeente Heerlen aan de Ir. Lelystraat ... de Coöp. Boerenleenbank Heerlen, de firma van Lan- schot te Tilburg en de Post- Cheque- en Girodienst 's-Gravenhage, alsmede over het onroerend goed, gelegen in de gemeente ... kadastraal bekend ... nrs. 414 en 415 met be- dat de schulden die genoemde na deze be- making maakt gedurende bewind op de onder be- gesteld goederen niet kun- nen worden verhaald.

Maastricht, 6 april 1970

Mr. H. A. M. J. Paulussen St. Servaasklooster 30a

Oproeping

Martinus Hubertus Her... zonder bekende woon- of verblijfplaats in of buiten het Koninkrijk, wordt opgeroe- pen — pro se en in zijn hoe- danigheid van toeziend voogd tor over **Willem Casp... zef Philomena Bruls** — te verschijnen in raadkamer der Rechtbank Maastricht (Minderbroedersberg 4) donderdag 23 april 1970 11.15 uur teneinde te worden gehoord n.a.v. een door ... ria Josephina Agnes ... Bruls te Nuth ingediend ver- zoek tot openbare verkoop van:

1. huis en erf, gelegen Heerlen, Willemstr.
2. perceel bouwland Hommerterweg te ... nen; Sectie C no.

Mr. Th. G. Keulaers Coriovallumstraat ... Heerlen Procureur van verzoekster

Limburgs Sport Dagblad

Woensdag 8 april 1970 ●

Directeur-Hoofdredacteur: Drs. J. P. S. van Neerven - Uitgave: Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad N.V. - Redactie Sport - Nobelstraat 21 - Heerlen - Telefoon 718100

Britten spelen met Nederlandse ballen

Jack Kelsey: 'Arsenal slaat Ajax met 4-0'

(Van onze speciale verslaggever)

LONDEN, 8 april — Engelsen mogen geringschattend praten over het voetbal dat buiten Albion wordt gespeeld — de Engelse bladen werken daar stevig aan mee door niets of bijna niets over het niet-Engelse voetbal te publiceren — zij hebben toch wel sinds jaren al de vernederende stap moeten maken om te spelen met ballen uit Nederland en om precies te zijn uit Leiden. Het is zelfs zo bij Arsenal dat men daar alleen maar op Highbury speelt met persoonlijk door de Leidenaar Metzelaar vervaardigde ballen. Jack Kelsey, eens vermaard doelverdediger van Arsenal en thans in dienst van de club als winkelier van Gunners-souveniers, wilde zo'n bal, merk Zephyr, wel even laten zien. Deze Jack Kelsey: „Het gelukkigste moment in mijn leven was toen ik voor Arsenal tekende", gelooft dat Arsenal met 4—0 zal gaan winnen van Ajax. Als Arsenal tenminste net zo speelt als tegen Dynamo Bakau". Bij opmerkingen als: maar Ajax is iets anders als Bakau, haalt de man, die ooit met zijn club in de finale van de jaarbeursbeker speelde en daarin met 6—0 van FC Barcelona verloor, de schouders op. „Ik weet het niet. De Engelse kranten houden ons dom wat het buitenlandse voetbal betreft."

Arsenal zal tegen Ajax niet met een Ausputzer spelen of, zoals men dat in Engeland zegt, met een „sweeper". „Wij houden hier niet van dat defensieve voetbal zoals bij jullie". En Kelsey haalde een opmerking aan van zijn vroegere voetbalbaas Ron Greenwood: „Hij zei altijd: het kan me niet schelen als je er zes doorlaat, als de voorhoede dan maar zeven goals maakt". De vraag is natuurlijk of het speltype van Arsenal — op de tiende plaats in de nationale competitie — bestand is tegen het voetbalpatroon van Ajax. Zonder Ausputzer spelen kan tegen een ploeg als Ajax een riskante zaak zijn. Jack Kelsey is er wel benieuwd naar.

Winkeltje

Het is natuurlijk een merkwaardige zaak, een geweldige keeper, die Kelsey geweest is — hij speelde onder andere 41 keer in het nationale team van Wales en stond twaalf jaar in het eerste van Arsenal — in een van de drie souvenierswinkeltjes, die Arsenals eigendom zijn in het Highburycomplex, zijn „eigen" boeken te zien verkopen, naast clubdassen, speldjes, manchetknopen en wat al niet.

Jack Kelsey is een dankbaar man ten opzichte van zijn club. „Ze hebben me niet aan de kant geschoven toen ik door een blessure — in het elftal van Wales tegen Brazilië — definitief werd uitgeschakeld. Arsenal is een geweldige club. Zij hebben mij in 1949 voor een koopje gekregen, dat wèl, voor tien pound (honderd gulden) toen ik van Winch Wenn kwam. Zij hebben me altijd goed betaald en hebben me bij mijn afscheid een benefietwedstrijd gegeven (Arsenal-Glasglow Rangers), die 90.000 gulden belastingvrij opleverde. Zij hebben mij aangeboden een enorme loterij te organiseren om Highbury te restaureren. Zij hebben mij tenslotte dit baantje gegeven in deze winkel". De 40-jarige Kelsey zegt: „Ik voel me hier, op Highbury, naast het veld waar ik zoveel successen heb gehad, heel gelukkig". En hij verkoopt terloops een roodwitte sjaal aan een binnenwaaiende supporter.

Sociaal gevoel

Kelsey is tevreden over de opvang van zijn club. „Dat gebeurt bij de meeste clubs in Engeland. Het sociale gevoel is groot. Het is een vermenging van zakelijkheid met een groot brok sportmanship". Maar het geval Wilf Mannion dan, de beroemde international, die in de grootste armoede leeft, vergeten door zijn club en door zijn vroegere fans? Kelsey: „Mannion heeft stom gedaan. Hij heeft een stuk in een krant geschreven waarvoor hij dik betaald werd. Hij spuide er allerlei interne zaken uit het Engelse voetbal in. Dat heeft men hem kwalijk genomen. Hij wordt nu door niemand meer bekeken".

Geste

De vroegere keeper van Arsenal, die de laatste jaren regelmatig in Nederland komt (Breda, Groningen, Assen, Alkmaar) om er met de Britse oud-internationals te spelen tegen hun Nederlandse collega's, vindt wel dat hij te vroeg is geboren. „Neem een jongen als Peter Marinello, de Londense George Best, die voor 900.000 gulden is overgenomen van Hibernians. Hij verdient zo'n duizend gulden in de week. Ik kreeg tweehonderd gulden per week. Ik heb het er met mijn vader en moeder over gehad. Hadden jullie niet tien jaar met me kunnen wachten, heb ik gezegd".

Arsenal betaalt zijn spelers goed. Arsenal is een rijke club, die ruim een gemiddelde haalt van 30.000 bezoekers, nodig om normaal te kunnen draaien. Men heeft alleen al 16.000 overdekte zitplaatsen. Arsenal laat volgende week zijn hele administratieve staf van 25 man (vergelijk dat eens met een Nederlandse club uit de betaalde sector !) naar Amsterdam overvliegen. Dat is voor het eerst dat de club zo'n geste doet. Er komen, zo verwacht men, duizend Engelsen voor de return naar de Nederlandse hoofdstad.

De opstellingen van Arsenal en Ajax:

ARSENAL: Wilson, Storey, McLintock, Simpson, MacNab, Kelly, Sammels, Graham, Marinello, Radford, George.

AJAX: Bals, Suurbier, Vasovic, Hulshoff, Krol, Rijnders, Mühren, Swart, Van Dijk, Cruijff, Keizer.

Scheidsrechter is de Westduitser Tchentcher, die Keizer indertijd uit het veld stuurde.

Ajax nam gistermorgen bezit van het Londense Hyde Park. Midden in de miljoenenstad commandeerde trainer Rinus Michels zijn manschappen op voor een er niet om liegende conditietraining. Foto boven: gevecht om de bal tussen Hulshoff, Suurendonk en van Dijk. Foto beneden: sprints van Cruyff, Muller, Van Dijk, Vasovic, Krol en Söndergaard.





Breur Weyzen

Breur Weyzen blijft bij Roda JC

(Van onze sportredactie)

KERKRADE, 8 april — Breur Weyzen zal ook [illegible] trainer zijn van Roda [illegible] van de Kerkraadse [illegible] heeft reeds eerder laten [illegible] tevreden is over de [illegible] Maastrichtenaar. Roda [illegible] een dezer dagen [illegible] contract voorleggen. Breur Weyzen [illegible] gisteren te kennen dat hij [illegible] graag zal ondertekenen [illegible] heel prettig vinden om de [illegible] te zetten", aldus Breur Weyzen.

Toersen niet op Yamati

(Van onze correspondent)

AMSTERDAM, 8 april. — Motorcoureur Aalt Toersen krijgt géén toestemming op een Jamati te racen. Deze stal poogde hem aan te werven, nadat hun eerste rijder Paul Lodewijkx voor het gehele seizoen is uitgeschakeld. Aanvankelijk legde de medische commissie van de KNMV Lodewijkx, die eind oktober een ernstig ongeluk had, een startverbod op voor drie maanden, maar gisteren werd deze herstellingsperiode tot een jaar verlengd.

Vn Veen, de Amsterdamse Kreidler-importeur en de ex-baas van Toersen, weigert mee te werken aan de voorgestelde overeenkomst van Toersen naar Yamati. Die fiat is noodzakelijk omdat in het destijds getekende contract van Toersen met Kreidler een clausule was opgenomen, dat hem na een evntueel vertrek voor twee jaar verbood een concurrerende 50 cc-motor te berijden. Afgelopen winter nam Toersen ontslag bij Kreidler.

Gistermiddag probeerden de heren Vink (Jamati) en Viskaal (de huidige werkgever van Toersen, voor wie hij in de 125 cc uitkomt) vergeefs de heer Van Veen te vermurwen. De heer Van Veen bood Toersen bij wijze van tegengebaar een plaats aan in het G.P.-team van Kreidler, wat resoluut werd afgeslagen.

● KAAPSTAD — De 42-jarige Richard Gonzales heeft weer eens van zich doen spreken door in Kaapstad de Australiër Rod Laver te verslaan. De veteraan was in twee sets, 6—4 6—4, sterker.

Londense kranten zwijgen over Arsenal-Ajax...

(Van onze correspondent)

LONDEN, 8 april. — Het veld waarop vanavond Ajax tegen Arsenal zal aantreden ligt er slecht bij. Natuurlijk is de heilige grond van Highbury een prachtige voetbalpiste in verhouding tot die van Vorwärts, Jena en Legia. Maar toch is er slechts weinig gras op het Arsenalterrein te vinden. Slechts in de vier hoeken steken de grasprieten hun „hoofden" boven de grond, voor de rest is het een egaal gemaakte combinatie van zand en klei waarbij gisteravond de zachte klei de overhand had. Als het vandaag regent in Londen — zoals de weerberichten voorspellen — kan het nog wel eens een modderig duel worden.

De Arsenalprofs worden er niet heet of koud onder. Ze zijn gewend onder alle omstandigheden te spelen en dus ook op modderige velden. Ajax heeft het trouwens ook allemaal stoicijns over zich laten komen. De ervaring opgedaan in Turkije, Oost-Duitsland en op andere slechte Europese velden is daar niet vreemd aan.

Onze Runners Up-favorieten hebben het gisteren bijzonder kalm aan gedaan. Een beetje trainen op een stukje Hydepark dat vlak bij hun hotel lag en gisteravond een kijkje in het Arsenalstadion. Ter ere van de groten gingen de lichten aan en trainer Michels en de zijnen weten nu hoe het er met die verlichting gesteld is. „Not bad", zei één van de Arsenalopzichters. „Not bad", mummelden de Ajacieden, keken nog even naar het borstbeeld van wijlen Herbert Chapman, de grote man van Arsenal in een roemrijk verleden en vordwenen spoorslags naar hun hotel.

Geen woord

Arsenal-Ajax: „kick off' half acht. Op de aanplakbiljetten konden de ettelijke honderden Ajaxsupporters, die gisteravond al arriveerden, lezen dat de wedstrijd echt wel op woensdag 8 april zal worden gehouden. In de Londense kranten lazen zij er praktisch geen woord over. De Londenaren hebben wel andere dingen om aan te denken. Verschillende kranten hebben een extra kleureneditie gewijd aan de Cup Final op zaterdag tussen Leeds United en Chelsea.

Geen letter

Alle kranten schrijven kolommen vol over deze big match. Over Arsenal-Ajax welgeteld vijf regels in de „Daily Mail". Daarin staat dat Marinello fit is en vanavond meedoet. Meer niet. In andere Londense kranten.... geen letter. Toch zal er zeer veel publiek in het stadion op Highbury Hill zijn. Hoewel, niet alleen in Nederland, waar 2500 kaartjes aan de man zijn gebracht, maar toch ook in Londen is de voorverkoop goed verlopen. Men verwacht ongeveer 50.000 bezoekers vanavond op Highbury. Arsenal mag dan in de ogen van vele Engelse hoofdstedelingen vergane glorie zijn, de frisse wind die manager Mee heeft laten waaien is bij vele voetballiefhebbers niet onopgemerkt gebleven.

Zodra het weer goed gaat met zo'n oude club is het spoedig met de glorie van de „Newcomers" gedaan. De belangstelling voor Arsenal is stijgende en hoe de supporters van Arsenal — nog altijd vele duizenden — te keer kunnen gaan, wel dat zal Ajax en zijn supporters vanavond te weten komen. Ondanks de afwezigheid van welke voorbeschouwing dan ook in de Engelse kranten. Ik heb het u al gemeld: bij de Engelsen telt voor alles de eigen F.A.-cup en dan heel in de verte de rest.

Chauvinisme viert in good old England nog altijd hoogtij, waar men zelfs in het Arsenalstadion nog de sfeer voelt van het „splendid isolation". Je zou je haast afvragen: leren die jongens aan de overkant van de Noordzee het dan nooit ?

Vanavond: Carlisle-MVV

Veel Britse lof voor JO BONFRERE

door Harry Theunissen

CARLISLE, 8 april — „Menige Engelse club zou zeker negenhonderdduizend gulden voor Bonfrère willen betalen". Dat was de vaste overtuiging van Brian Clough, de manager van Derby County die dit zei na de wedstrijd tegen MVV. Hoewel er ook veel bewondering voor het kwaliteitsspel van Brokamp en Szefer was, kreeg Jo Bonfrère toch de meeste lof toegezwaaid. Aanvallend en verdedigend was de slanke Maastrichtenaar de motor van zijn ploeg. Met ogenschijnlijk speels gemak passeerde hij vaak twee tot drie tegenstanders. Zijn actie-radius op de grasloze moddervlakte was verbluffend en bovendien liet hij af en toe zijn grote schotkracht zien. Nu Bonfrère full prof is, gaat zijn vorm met sprongen vooruit. Spelers van MVV noemden hem gisteren een tweede Cruyff. Na de wedstrijd zei Jo: „Normaal speel ik een wedstrijd, maar tegen Derby heb ik ook moeten werken. Het harde spel vind ik juist fijn. Ik zorg er wel voor uit de buurt van maaiende benen te blijven, ook al krijg je af en toe toch wel een tik".

Over de lovende kritiek zei Bonfrère: „Ik zou best in Engeland willen spelen, als ze maar betalen". Onder de toeschouwers van de wedstrijd van maandagavond bevond zich ook de manager van de Ierse club Cork Celtic F.C., mister Amby Fogardy. Deze was ook bijzonder geïmponeerd door het spel van Jo Bonfrère en had tevens veel waardering voor het spel van MVV. Voor manager Dreimüller had hij een invitatie om in Ierland drie wedstrijden te komen spelen, ondermeer tegen Cork Celtic en Dublin. MVV overweegt deze invitatie aan te nemen in het begin van augustus. Deze tournee kan worden ingelast in de voorbereiding op het nieuwe seizoen.

BEHEERSING

De Engelse kranten noemden de wedstrijd van maandag zeer aantrekkelijk, maar, aldus de Daily Telegraph, „verloor in de tweede helft zijn vriendschappelijk karakter, doordat enkele spelers hun beheersing kwijt raakten. De plaatselijke scheidsrechter Edwards moest schutter Hinton een vermaning geven wegens ruw spel".

Volgens The Sun kon „Striker" Brokamp twee keer scoren doordat Derby zijn defensie verwaarloosde. Gistermorgen om elf uur vertrok het Maastrichtse gezelschap bij fris maar zonnig weer per trein van Derby naar de 400 kilometer verder gelegen Noordengelse plaats Carlisle, dicht bij de grens van Schotland. De tocht ging onder meer dwars door het bergachtige Yorkshire waar de toppen van de heuvels nog met sneeuw zijn bedekt. In de gereserveerde eerste klasse coupés van een verouderd treinstel werd de tijd voornamelijk gedood met slapen, na een lunch in de restauratiewagen. Na een reis van vijf uur arriveerde men tijdens een fikse sneeuwbui op de plaats van bestemming Carlisle, de hoofdstad van Cumberland. In tegenstelling tot in Derby waren bij aankomst, bestuursleden van de ontvangende club alsmede persfotografen afwezig. MVV heeft zijn intrek genomen in het ouderwetse Red Lion Hotel.

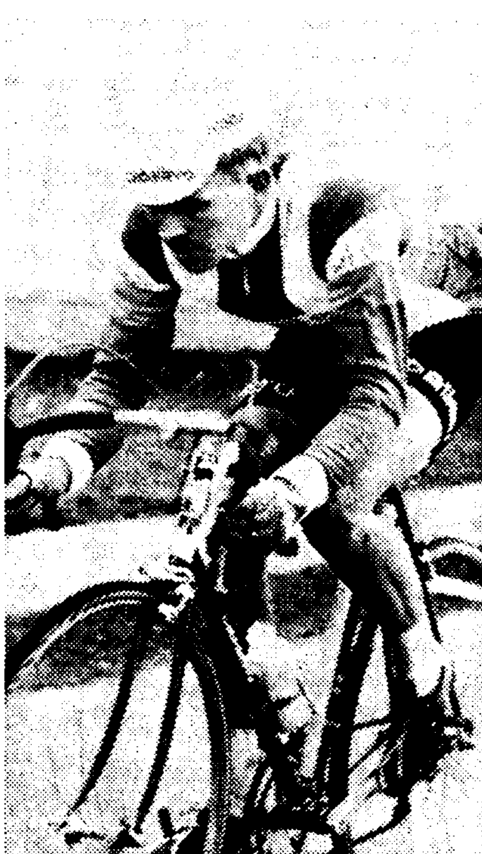
OPEN STRIJD

Manager Stokoe van Carlisle verwacht voor vanavond een open strijd. De Noordengelse club met de bijnaam Cumbrians scoorde dit seizoen 65 goals in 40 wedstrijden en staat in de middenmoot van de eerste divisie. De topscorers zijn Hatton en Belderston die respectievelijk 15 en 14 doelpunten scoorden. Er worden ongeveer achttienduizend toeschouwers verwacht. Carlisle speelde vorig seizoen tweemaal gelijk tegen Derby County, die dat seizoen promoveerde naar de Engelse „eredivisie". MVV begint in de volgende 4-2-3 opstelling: Mathijssen—Brassé, Pleumeekers, Quadackers, Szefer—Prins, Bonfrère, Hoenen—Dijkstra, Heynen, Mraz. Tijdens de wedstrijd kunnen wijzigingen worden aangebracht. Het ligt in de bedoeling van trainer Knobel dat alle spelers tijdens deze tournee worden ingezet, uitgezonderd doelman Körver die eerst volledig zal moeten herstellen van zijn schouderblessure.

Nadat MVV gistermiddag de kamers had betrokken, werd een korte wandeling gemaakt in de stad. Na het avondmaal werd gezamenlijk een filmvoorstelling bezocht. Vanmorgen volgt een uitstapje naar het beroemde Gretna Green en vervolgens een lichte training op het strand.

Snelle tijdrit van Wim Schepers

Frans Verbeeck leidt in Ronde van België



WIM SCHEPERS — snel —

● HEERLEN — De uitslagen van de inhaalwedstrijden, die gisteravond werden gespeeld in de bundesliga, zijn. Herta BSC-Hannover '96 1—1; Alemannia Aken-Hamburger SV 0—2.

● NICE — Betty Stoeve heeft in de tweede ronde damesenkelspel van een internationaal tennistoernooi in Nice gewonnen van de Zwitserse speelster Felix met 11-9 3-6 6-0.

VIRTON, 8 april — De eerste etappe van de ronde van België heeft een enerverend verloop gehad. Onder aanvankelijk bijzonder slechte weersomstandigheden, de wegen waren bedekt met een laag ijzel, zochten de renners vanuit Spa hun weg door de Ardennen naar Virton. De beginfase van de rit werd gekenmerkt door plaagstootjes van de Belg Roger de Vlaeminck en zijn landgenoot David. Diverse renners hadden moeilijkheden met hun materiaal.

Zo verwisselde vedette Eddy Merckx twee keer van fiets. De eerste serieuze ontsnapping kwam op naam van Van den Eynde: hij slaagde erin een voorsprong te nemen van 3 minuten en 25 seconden. De afdaling van de Cotè de Samree werd hem echter noodlottig. De Belg kreeg een lekke band en moest zijn tijdwinst tot op enkele seconden prijsgeven. De Nederlander Leo Duyndam werd hier zelfs tot opgeven gedwongen.

Het peloton bleef nu bijeen, tot, kort voor het einde, een Belgisch trio demarreerde. Merckx, Roger de Vlaeminck en Verbeek wisten een halve minuut uit te lopen, een verschil dat tien kilometer voor de finish was opgelopen tot 45 seconden. In de spurt was de jonge Verbeeck juist iets rapper dan zijn meer ervaren landgenoot en landskampioen Roger de Vlaeminck. Eddy Merckx zag met welgevallen de inspanningen van zijn medevluchters aan, hield zich op de achtergrond en finishte als derde. De beste Nederlander was Gerben Karstens, die achter enige sprintsnelle Belgen en de Italiaan Ballini beslag legde op de achtste plaats.

De uitslag:

1. Verbeek 169,5 km 4.17,50 met bon. 4.17,20; 2. R. de Vlaeminck z.t. met bon. 4.17,35; 3. Merckx z.t.; 4. Van Sweefelt op 49 sec.; 5. Godefroot op 51 sec.; 6. Ballini; 7. Schoeters; 8. **Karstens**; 9. Van Vlierberghe; 10. Sercu; 12. **Poortvliet**; 21. **Zoontjes**; 22. **Janssen**; 23. **Schepers**; 34. **Krekels**; 46. **Holst**; 52. **Van Vianen**; 61. **Serpenti**; 66. **Den Hartog** allen op 5 minuten; 73. **Frijters** op 13.11.

Eddy Merckx won gisteravond in Virton het tweede gedeelte van de eerste etappe, een tijdrit over een kilometer op een stijgend parkoers. Tweede werd zijn landgenoot Verbeeck, die eerder op de dag het eerste gedeelte van de etappe winnend besloot. De Nederlandse kampioen op de weg, Sjaak Frijters, werd vijfde.

De uitslag van de tijdrit is:

1. Merckx, 1000 meter in 1 minuut, 47.4 seconden; 2. Verbeeck 1.49.07; 3. Mortensen 1.50.15; 4. Van Springel 1.51.73; 5. **Frijters** 1.51.89; 6. Bracke 1.51.94; 7. Roger de Vlaeminck 1.52.62; 8. Vandekerckhove 1.53.38, 9. **Karstens** 1.53.45 en 10. **Schepers** 1.54.42.

Galvez evenaarde Europees record

MURCIA, 8 april — De eerste uitslagen van het biljarttoernooi om het Europees kampioenschap vijfkamp, dat gisteren in de Spaanse plaats Murcia werd voortgezet, zijn:

71/2 :				
Muller	240	21	95	11.42
Wijnen	300	21	78	14.28
Aguilera	254	16	42	15.87
Ceulemans	300	16	115	18.75
Driebanden :				
Muller	32	61	2	0.524
Ceulemans	60	61	9	0.983
Galvez	60	90	5	0.666
Aguilera	37	90	4	0.401
Libre :				
Muller	353	1	353	353.00
Galvez	500	1	500	500.00

(Evenaring Europees serierecord en partijgemiddelde, dat al mede op naam van Galvez stond).

SPORT 2

De Keizer der Koningen kan niet meer buiten zijn sport

WIM TERWINT: „De strijd met de kegels moet je zelf uitvechten"

door Nico Jessen

SPAUBEEK, 8 april — De machtsovername van Wim Terwint was indrukwekkend. De Spaubekenaar liet er geen twijfel over bestaan, dat hij alleen recht heeft op de titel „Keizer der Koningen". In Spaubeeks kegelpaleis „Eldorado" wees hij alle andere troonpretendenten terug. Verleden jaar had hij op het nippertje de hoogste nationale kegelrang op de Duitse banen gemist. Bij het kavelen moest hij toen deze eer laten aan plaatsgenoot Jan Franssen. Zaterdag dongen 75 kanshebbers naar de keizerstitel. Aan de suprematie van Wim Terwint viel deze keer niet te tornen: 761 hout in honderd worpen. De andere favorieten werden er stil van.

Lei Meures, een van de kanshebbers, merkte op: „In deze vorm is deze man niet te kloppen. Zo'n grandioos kampioen heb ik nog nooit gezien: Wim Terwint liet de hulde rustig over zich heen gaan. Zijn broer Bep, die als tweede uit het marathontoernooi te voorschijn trad, applaudisseerde spontaan toen zijn broer letterlijk en figuurlijk in de bloemetjes werd gezet. „Ik had hem maar wat graag geklopt. Verleden week tijdens het koningskegelen heb ik hem nog de loef afgestoken. Wim bezette de tweede plaats terwijl mijn andere broer Louis als derde eindigde. Het volgend jaar gaan Louis en ik proberen Wim van de troon te stoten. Kansloos zijn we niet want ik ben nu tweede en Louis was twee jaar geleden landskampioen. Vader weet in feite niet meer wat hij na een belangrijk toernooi moet zeggen. Als de een kampioen is geworden dan moet hij de andere min of meer troosten. Toch moet ik toegeven, dat Wim de beste kegelaar van geheel Nederland is. Hij is een waardig keizer. Het aantal punten dat hij over honderd ballen gegooid heeft, mag een unicum genoemd worden. Ik had gehoopt op de titel, maar Wim was de sterkste. Het zal je broer maar wezen".

Beduusd

Kersverse keizer Wim Terwint, een 40-jarige laborant, was een beetje beduusd van al het eerbetoon, dat hem, na het twaalf uur durend toernooi ten deel viel. In een rustig hoekje meende hij eerlijk: „Ik kan niet meer buiten de kegelsport. De spanning en sfeer tijdens dit soort wedstrijden wil ik niet meer missen. Je leeft naar zo'n titelstrijd toe. In gedachte had ik die honderd ballen al weken geleden talloze malen geworpen. Je moet bij deze sport veel trainen, maar welke sportman moet dat niet als hij de top wil bereiken? Ik heb altijd plezier gehad in deze hobby. Als jongen van veertien was ik al niet meer van de kegelbaan van Huub Heynen weg te slaan. Met het opzetten van kegels verdiende ik twee cent per kegelaar. De werkelijke winst kwam eerst later. Dat baantje, was voor mij de leerschool. Na een jaar mocht ik met de heren meewerpen en tegelijkertijd moest ik kegels weer op hun plaats duwen. Ik was al snel de beste van het hele gezelschap. Jarenlang heb ik daarna concoursen nagejaagd. Die honderd gulden beloning lokten, geweldig, maar voor mij was de eer zeker zo belangrijk als het geld. Naderhand is het clubkegelen erg populair geworden. Omdat in Spaubeek geen vereniging was, sloot ik me aan bij Tik-Tak Geleen. Ik heb daar een prachtige tijd doorgemaakt. Als lid van die vereniging behaalde ik in 1965 eveneens het keizerscchap van alle Nederlandse kegelaars. Nadat in mijn eigen dorp de club Houdt Poort was opgericht heb ik me daar aangemeld. Ik vind het prachtig, dat de kegelsport in onze provincie zo geweldig bloeit. Het einde van deze ontwikkeling is nog lang niet in zicht. Door het verrijzen van kegelhallen is er een gunstige tendens waar te nemen.

Onze hobby verandert van café-kegelen in sport-kegelen. De buitenwereld begint nu onze liefhebberij meer te waarderen. Door deze hallen kunnen we de jeugd ook gaan inleiden in deze sport". Als hij dit laatste opmerkt kijkt hij even naar de heer Jean Stijnen, voorzitter van het district „De Nieuwe Mijnstreek", die naast de keizer heeft plaats genomen. Deze praeses gaat het jeugdkegelen in zijn district activeren en stimuleren. Hij zelf neemt de training ter hand.

Tegen Duitsers

Wim Terwint, die dus ook op jeugdige leeftijd de kegelen liet buigen voor zijn uitgebalanceerde worpen, geeft toe, dat hij nog nooit in zo'n vorm gestoken heeft als tegenwoordig. Behalve de eervolle zege in Spaubeek behaalde hij onlangs het districtskampioenschap en is hij momenteel de hoogstgeplaatste kegelaar in de selectiewedstrijden voor het nationale team. Zijn uitverkiezing staat in feite nu al vast. In juni wordt de strijd aangebonden met de Duitsers.

„Zo'n interland is een ervaring op zich. Ik ben even blij met die uitverkiezing als een voetballer, die opgenomen is in het Nederlands elftal. Doordat de Duitsers in het verleden veel betere accommodaties hadden staken zij in kwaliteit boven ons uit. Zij hadden bovendien de keus uit veel meer topkegelaars om een zestal te formeren. Het grote klasseverschil is nu voorbij. Zij zullen nog wel iets sterker zijn dan ons team, maar zij kunnen zich ook geen enkel misstapje permitteren of wij trekken de overwinning naar ons toe. Ik denk nu reeds aan die interland. Als ik op de baan sta is al de spanning bij mij geweken. Ik ben niet uit mijn concentratie te brengen. Ik weet dat me op dat ogenblik niemand kan helpen. De strijd met de negen kegels moet je zelf uitvechten", aldus de keizer der koningen.

Wim Terwint: in de volle negen



Uitslagen toernooi VOS

SPEKHOLZERHEIDE, 8 april — Limburgs damkampioen VOS hield in het gemeenschapshuis aan de Ons Limburgstraat een tweedaags damtoernooi. In een hoofd-, eerste- en jeugdklasse werd door 32 dammers uit Limburg en Noord-Brabant deelgenomen. Jammer genoeg was de deelname van huisdammers niet groot genoeg om ook deze afdeling van het toernooi te laten doorgaan.

De uitslagen in de acht groepen van vier deelnemers waren:

Groep 1: W. Heunen VOS-A. Paulissen DAVO 1—1, W. Maertzdorf jr. DVS-H. Berkers Asten 1—1, A. Paulissen-W. Maertzdorf 1—1, H. Beckers-W. Heunen 2—0, W. Maertzdorf-W. Heunen 2—0 en A. Paulissen-H. Beckers 1—1. Eindstand: 1. H. Berkers 4 pt. (na beslissingspartij), 2. W. Maertzdorf 4 pt., 3. A. Paulissen 3 pt. en 4. W. Heunen 1 pt.

Groep 2: W. Maertzdorf sr. DVS-S. van Goor 2—0, M. Nievelstein VOS-J. v.d. Mortel Asten 0—2, M. Nievelstein-W. Maertzdorf 0—2, S. van Goor-J. v.d. Mortel 1—1, S. van Goor-M. Nievelstein 0—2 en W. Maertzdorf-J. v.d. Mortel 2—0. Eindstand: W. Maertzdorf 6 pt. (hoogste score van het toernooi), 2. J. v.d. Mortel 3 pt., 3. M. Nievelstein 2 pt. en S. v. Goor 1 pt.

Groep 3: J. Habets VOS-H. Vos DVS 0—2, H. van de Boomen Asten-van Sloten Dios 2—0, H. Vos-H. v.d. Boomen 1—1, Van Sloten-J. Habets 1—1, H. van de Boomen-J. Habets 0—2 en H. Vos-v.d. Sloten 1—1. Eindstand: 1. H. Vos 4 pt., 2. H. v.d. Boomen 3 pt. (na beslissingspartij), 3. J. Habets 3 pt. en 4. A. van Sloten 2 pt.

Groep 4: M. Brouns Eureka-M. Megers Bakel 0—2, B. Roex Dios-A. Maertzdorf DVS 1—1, A. Maertzdorf-M. Brouns 1—1, Megens-B. Roex 1—1, M. Brouns-B. Roex 2—0 en A. Maertzdorf-Megens 2—0. Eindstand: 1. A. Maertzdorf 4 pt., 2. M. Megers 3 pt. (na beslissingspartij), 3. M. Brouns 3 pt. en 4. B. Roex 2 pt.

Groep 5: A. Janssen VOS-L. de Bruijn Dios 2—0, A. Hopman DVS-Beckers Maasbracht 0—2, J. Beckers-A. Janssen 1—1, L. de Bruijn-A. Hopman 0—2, A. Janssen-A. Hopman 2—0 en J. Beckers-L. de Bruijn 0—2. Eindstand: 1. A. Janssen VOS 5 pt., 2. J. Beckers 3 pt., 3. L. de Bruijn 2 pt. en 4. A. Hopman 2 pt.

Groep 6: H. v.d. Smissen VOS-M. Habets VOS 0—2, H. v.d. Pol Maasbracht-M. Erkens Eureka 0—2, M. Habets-v.d. Pol 2—0, M. Erkens-H. v.d. Smissen 0—2, H. v.d. Pol-H. v.d. Smissen 0—2 en M. Habets-M. Erkens 2—0. Eindstand: 1. M. Habets 6 pt., 2. H. v.d. Smissen 4 pt., 3. M. Erkens 2 pt. en H. v.d. Pol 0 pt.

Groep 7: J. Linssen Maasbracht-P. Hernaant Maasbracht 2—0, A. Poelstra Damrakkers-B. Habets VOS 0—2, P. Hernaant-A. Poelstra 1—1, B. Habets-J. Linssen 1—1, A. Poelstra-J. Linssen 0—2 en P. Hernaant-B. Habets 0—2. Eindstand: 1. B. Habets 5 pt. (na beslissingspartij), 2. J. Linssen 5 pt., 3. A. Poelstra 1 pt. en P. Hernaant 1 pt.

Groep 8: F. Cremers Maasbracht-L. Habets VOS 1—1, J. Ravenstein-R. Pennekamp beiden Damrakkers 0—2, L. Habets-G. Ravenstein 2—0, R. Pennenkamp-F. Cremers 2—0, G. Ravenstein-F. Cremers 0—2 en L. Habets-R. Pennenkamp 2—0. Eindstand: 1. Habets 5 pt., 2. R. Pennenkamp 4 pt., 3. F. Cremers 3 pt. en 4. G. Ravenstein 0 pt.

Walter Kousen (Roda JC) gaat trouwen

KERKRADE, 8 april — Roda JC'er Walter Kousen treedt op zaterdag 25 april in het huwelijk met mejuffrouw Annie Franken. De plechtige inzegening van het huwelijk is om 14.00 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw Hulp der Christenen te Nieuwenhagen. Het paar houdt van 17.00 tot 19.00 uur receptie in restaurant Ketelaars te Nieuwenhagen.

Joop Verbon weer in ring

DEN HAAG, 8 april — Joop Verbon, Nederlandse bokskampioen in het zwaarweltergewicht, zal 21 april voor de eerste maal na zijn knock out nederlaag van eind januari tegen Ben Lachemi (Fr.) weer in de ring komen. Hij bokst de hoofdpartij in een internationaal programma, dat door promotor Theo Huizenaar in de Sporthal Catharijne in Utrecht wordt georganiseerd. Verbon krijgt in een gevecht over tien ronden de Engelsman Frank Young als tegenstander. Ook voor welter Aad Jansen komt een Brit. De Rotterdammer bokst over tien ronden tegen Peter Cragg. In de derde profpartij ontmoet Nico Alosery (Amsterdam) de Franse middengewicht Michel Petit. Deze ontmoeting is afgesloten op acht ronden.

● BANGKOK. — De Thailander Berklerk Chartvanchai heeft in Bangkok de wereldtitel in het vlieggewicht veroverd door een puntenzege op titelverdediger Bernabe Villacampo uit de Philippijnen.

Judowedstrijden district Zuid

HEERLEN, 8 april — Tijdens de judowedstrijden van NJJA district Zuid heeft zich een aantal judoka's geklasseerd voor de nationale kampioenschappen op 19 april te Maasbree. De wedstrijden waren verdeeld in de gewichtsklassen licht, half-midden, midden, halfzwaar en zwaargewicht. In de lichtgewichtklasse (t.m. 63 kg) plaatsten zich in de finale Stoffels van DOS Tegelen en Miegiels van Majuso Maasbree. Stoffels won deze partij op beslissing met een waza ari. De derde plaats was voor Eijkenboom van sportinstituut Krystek Nuth en de vierde voor Van Alfen uit Maasbracht.

In het halfmidden (64 t.m. 72 kg) was de finalepartij Heijnen-Mohamed, beiden van sportinstituut Krystek Heerlen. De eerste plaats was voor Heijnen door op beslissing te winnen. Derde werd W. Cornelissen Heerlen en vierde Peters van Majuso.

In de middengewichtsklasse (73 t.m. 80 kg) was de eerste plaats voor Jussen van Krystek Heerlen; de tweede voor Gubbels van DOS Tegelen, de derde voor Pronk van Afcent en de vierde voor Koopmans van Majuso.

De gewichtsklasse tot halfzwaar (81 t.m. 94 kg) werd door Janssen van Judoclub '57 Roermond op beslissing gewonnen van McKenna van Afcent. De derde plaats was voor Van Lier DOS Tegelen.

In de zwaargewichtsklasse boven 94 kg won Massop op beslissing van Hoeimakers (beiden van Majuso). Derde werd Hans Seegers van sportinstituut Krystek Heerlen.

● ZURICH — De internationale voetbal federatie (Fifa) heeft negen landen geschorst omdat zij hun bijdrage voor 1970 niet hebben ingtleverd. De negen zijn: de Bahama-eilanden, Congo Brazzaville, Cambodja, Noord-Korea, Laos, Lesotho, Mauretanië, Pakistan en Somali. Volgens de statuten van de Fifa moeten de aangesloten landen voor de 1e april van elk jaar hun contributie hebben betaald.



Nog een moment uit de wedstrijd FC RIA-Maasbracht in de Vierde klasse E van de amateurs. Door een 3—1 overwinning nestelde de ploeg uit Nieuwstadt zich op een kansrijke derde plaats.

Toernooi om zilveren dam

Math Brouns blijft leider

HEERLEN, 8 april — In de zevende ronde van het Zilveren-Damtoernooi werd weer fel voor de punten gevochten. In de A-groep bood M. Erkens taaie tegenstand aan Hein Heunen. Met een prachtige rondslag maakte Heunen een eind aan deze spannende partij. Ook Piet Cornelissen, die steeds beter in vorm komt, ondervond harde tegenstand van H. Wiersma. Deze jeugdspeler is op weg een goed dammer te worden. In een eindspel van dam 5 tegen dam 4 wist Cornelissen na 74 zetten te winnen.

H. Heinen kwam goed voor de dag door zijn winstpartij tegen Jo Swinkels en vervolgens in zijn inhaalpartij tegen Hein Heunen een puntenverdeling. De leiding blijft stevig in handen van Math. Brouns, die na ruim drie uur spelen M. Zager aan zijn zegekar bond.

De stand is nu:

M. Brouns	7	6	1	0	13
H. Heunen	7	4	1	2	9
P. Cornelissen	7	4	0	3	8
J. Swinkels	7	3	1	3	7
H. Heine	7	3	1	3	7
H. Wiersma	6	2	0	4	4
M. Zager	6	1	1	4	3
M. Erkens	7	1	1	5	3

In de B-groep was de grote verrassing de remise van E. Willemsen tegen C. Kurver. In het middenspel had Willemsen schijfwinst behaald. Beide spelers kregen uiteindelijk doorbraak naar dam, waarna Kurver een verdiende remise boekte. J. Sons maakte geen fout tegen de lastige J. Fluitsma. Middels een fraaie slagzet wist Sons te winnen. Voorzitter J. Bruggeman blijft goed volgen en won van nestor W. Kalsbeek. Het jongste lid van Eureka Jan Zager behaalde zijn tweede winstpartij en wel tegen H. Bracken.

De stand is hier:

E. Willemsen	6	5	1	0	11
J. Sons	6	5	0	1	10
J. Bruggeman	5	4	0	1	8
H. Braeken	6	2	1	3	5
J. Fluitsma	6	2	0	4	4
C. Kurver	6	1	2	3	4
J. Zager	6	2	0	4	4
W. Kalsbeek	7	0	2	5	2

Bridgetitel voor viertal Van der Linden

HEERLEN, 8 april — Onder toeziend oog van de non-playing captain van het Nederlandse damesteam, de heer Wim Goutier uit Leiden, werd te Geleen de finale gespeeld van het open viertallenkampioenschap van bridgedistrict Zuid-Limburg. Ondanks het goede spel van de geselecteerde Heerlense dames Gerards-Snoekers ging de titel naar het Sittardse viertal Van der Linden-Gielkens en De Leeuw den Bouter-Spaay.

Aan dit eerste open viertallenkampioenschap — de casinovereniging van Geleen stelde hiervoor een fraaie grote beker beschikbaar — namen 32 teams deel. Volgens het bekende afvalsysteem bleven na drie ronden nog vier ploegen over die onder elkaar moesten uitmaken wie de sterkste was. Deze finale was sterk bezet. De nummers een en twee van de afgelopen viertallencompetitie, Sittard en Mijnstreek, waren de grootste favorieten. De Heerlenaren schakelden in de derde ronde overgangsklasser Brök uit. Het was uiteraard jammer dat de Maastrichtenaren de finale niet haalden. De beide overige teams die tot de finale doordrongen, waren de dames Bensen-van der Haar en mevr. Hamers-Van de Weijer alsmede Neelis-Van de Ven en echtpaar Van de Weijer.

In feite is het een duel geweest tussen de teams Van der Linden en Gerards, alhoewel het team Bensen zich niet liet wegspelen. Integendeel zelfs. De dames Gerards-Sniekers en Dolhain-Raedts hadden een niet al te beste start. Het gelijke spel tegen Bensen c.s. was toch wel een kleine tegenvaller. Van der Linden c.s. kwam tegen team Neelis tot een kleine 4—2 zege. Dit ene punt méér is uiteindelijk beslissend geweest voor de titel. Sittard en Mijnstreek wonnen beide met 5—1 van Bensen resp. Neelis. Het topduel tussen beide favorieten eindigde in een draw. De eindstand was: Van der Linden 12 punt, Gerards 11 punten, Bensen 9 punten en Neelis 4 punten.

Guttecoven

— Op zaterdag 11 april komen de veteranen van GVCG weer in het veld. Zij ontmoeten op eigen terrein de „bejaarden" van EVV uit Echt. Om 18.00 uur kunnen de supporters beginnen met hun aanmoedigingen.

Voetbal in Afdeling Limburg

KEER-RKUVC 0—1 — Matige wedstrijd met twee schotloze voorhoedes. Na rust wist Sieben de beslissende treffer te scoren.

GEULSE BOYS-RKVCL 5—0 — Eenzijdige wedstrijd door zwakke tegenstand van RKVCL. Vrancken 1—0. Rust. Ramakers 2—0. Janssen 3—0. Dresens 4—0. Vrancken 5—0.

AMICITAS-WHITE STAR 1—1 — Thuisclub snoepte koploper White Star verdiend een gelijkspel af en had met een beetje geluk een zege kunnen behalen. Vóór rust Lahaye 1—0. Bouman 1—1.

RAPID 3-RVU 2 3—3 — Aantrekkelijke en gelijkopgaande wedstrijd. Dillen 1—0. Rust. Peusmans 1—1 en 1—2. Dillen 2—2. Derks 2—3 en Castermans 3—3.

Janssen Geleens kampioen dammen

GELEEN, 8 april — Door zijn voorlaatste partij tegen J. Habets in winst om te zetten, slaagde W. Janssen er in het damkampioenschap van Geleen op zijn naam te brengen. De grootste concurrenten voor hem waren dit seizoen G. Rutten, Leo Vossen en P. Kuijpers.

Er is onmiddellijk een nieuw toernooi gestart, dat mede zal gelden voor de bordbezetting voor de bondscompetitie. Tijdens de eerste ronde wist J. Jehae tot winst te komen tegen Hub Soons. In zijn partij tegen P. Schols zorgde A. van Cleef min of meer voor een verrassing door beide punten in de wacht te slepen. Leo Bosten kwam tegen Jo Notermans tot schijfwinst, maar moest nadien toch nog de vlag strijken. P. Willems gaf aanvankelijk goed partij tegen A. de Jong, maar moest het nadien afleggen tegen de grotere routine van zijn tegenstander.

De stand is nu:

A. van Cleef	1	1	0	0	2	2,00
J. Jehae	1	1	0	0	2	2,00
A. de Jong	1	1	0	0	2	2,00
J. Notermans	1	1	0	0	2	2,00
L. Bosten	1	0	0	1	0	0,00
P. Schols	1	0	0	1	0	0,00
H. Soons	1	0	0	1	0	0,00
P. Willems	1	0	0	1	0	0,00

Dit toernooi wordt donderdag te 19.30 uur voortgezet in d'Heremiet, Kluis 50 Geleen, waar zich deelnemers nog kunnen melden.

Sittardia 10 volgde goede voorbeeld van grote broers

SITTARD, 8 april — Door een 10—9 overwinning op Caesar is het tiende team van de herenhandbalvereniging Sittardia eveneens kampioen geworden. De jongens hebben het uitstekende voorbeeld van de grote broers dus gevolgd. Het kampioenschap werd behaald met 22 punten uit 12 wedstrijden, met 156 doelpunten voor en slechts 74 tegen. De kampioensploeg bestaat uit Donners, Backus, Benders, Bevers, Van Gulick, Van der Loo, Van Mil, De Rouw, Schreurs en Verdonschot.

TOON BRUEL SNEL OP VIJFTIG KILOMETER

SCHAESBERG, 8 april — De wandelvereniging SOS Schaesberg hield zaterdag een 50 km wandeltocht voor wandelaars door de oude mijnstreek. Precies 72 moedigen trotseerden de barre weersomstandigheden en begonnen om 10 uur aan het zware parcours. Slechts één wandelaar viel uit. De overige 71 arriveerden fris in het eindstation, het Hobbyclubgebouw aan de Lichtenbergerstraat.

De eerste die rond 17.00 uur binnenkwam was de 41-jarige Toon Bruel uit Bocholtz. Met de rustpauzen bleek Bruel een tijd te hebben genoteerd van 7 uur en 15 minuten; onder deze weersomstandigheden een bijzonder snelle tijd. Toon Bruel was als lid van de Bocholtzse wandelsportvereniging Noad aanwezig, als training voor de Nederlandse kampioenschappen.

Zondag kampte de vereniging SOS andermaal met slecht weer zodat vele wandelaars thuis bleven. Toch waren 750 wandelaars naar Schaesberg gekomen.

De uitslagen waren: 5 km: 1. De Nomaden Cadier en Keer, 2. VDT Sittard, 3. Crescendo Schinnen.

10 km: 1. Nomaden Cadier en Keer, 2. Crescendo Schinnen, 3. Tempo Geleen, 4. Voorwaarts Heerlen, 5. Tempo Geleen, 6. De Veldlopers Gulpen.

Niet aangesloten verenigingen: 1. Hobbyclub Schaesberg, 2. Jeugdsoos Wittem, 3. WSV Genk België.

15 km: 1. Gemzen Maastricht, 2. Nomaden Cadier en Keer, 3. Veldlopers Gulpen, 4. Berchmans Sociëteit Maastricht, 5. Sonja Nunhem, 6. VDT Sittard, 7. Tempo Geleen.

20 km: 1. Voorwaarts Heerlen, 2. Gemzen Maastricht, 3. DVT Roermond, 4. WSC Crescendo Schinnen, 5. Volharding Hoensbroek, 6.Noad Bocholtz, 7. Tempo Geleen, 8. Roda Trekkers Kerkrade.

Beste militaire groep Afcent Maastricht. Beste buitenlandse vereniging WSV Maaseik België.

Weinig Belgische interesse

Geen Nederland-België voetbalronde dit jaar

(Van onze correspondent)

DEN HAAG, 8 april — Er komt geen Nederland-België-ronde ter voorbereiding op het komende voetbalseizoen. Het lag in de bedoeling in juli en in augustus clubs op basis van de competitie-ranglijst tegenover elkaar te zetten. Maar in België bestaat nauwelijks animo voor dit Nederlandse initiatief.

De suggestie voor zo'n „ronde" is afkomstig van ADO, overigens een jaar geleden al gedaan. „Toen leek het er nog op, dat de competitie tegen het einde van april zou zijn afgelopen. Om de lange, stille periode enigszins te overbruggen, zou een tweekamp tussen Nederlandse en Belgische clubs gearrangeerd kunnen worden. De paring geschiedde op basis van de ranglijst. Derhalve de beide nummers één tegen elkaar en dan zo aflopend tot en met de onderste in de tweede divisie.

Nadat België zich klasseerde voor Mexico, werd de speeltijd verschoven naar half juli, begin augustus. Uit Nederland kwamen dertig aanmeldingen binnen. In België was het enthousiasme aanmerkelijk minder: veertien positieve reacties. De heer Huijbregts, secretaris van de sectie betaald voetbal van de KNVB: „Het plan komt daarmee te vervallen. Maar misschien kunnen we toch met die veertien clubs een beperkte uitwisseling houden. Want het kost veel verenigingen toch al de nodige moeite voor het nieuwe seizoen sparring-partners te vinden".

Henny Weerink leidt Roda JC-Limburgia

(Van onze sportredactie)

KERKRADE, 8 april. — Roda JC-Limburgia zal zondag geleid worden door Henny Weerink uit Coevorden. Dit in tegenstelling tot eerdere berichten waarin sprake was dat Sjef Dorpmans de Limburgse derby zou fluiten.

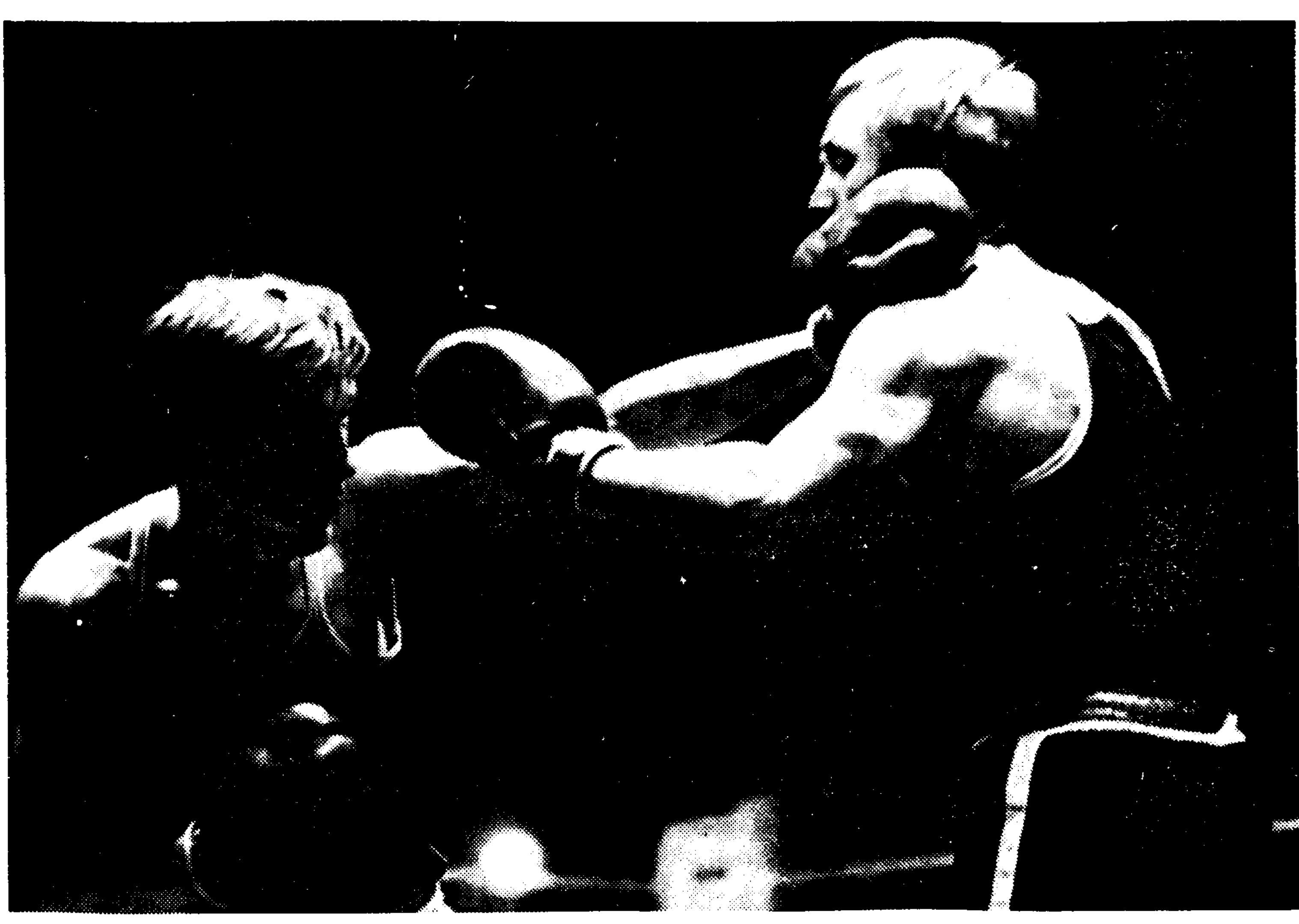
Wikkelactie Mars voor schaatsbond valt tegen

(Van onze correspondent)

HAARLEM/VEGHEL, 8 april — De eerste schreden van de Koninklijke Nederlandse Schaatsbond op het door sportbonden nog zo zelden betreden gebied van de reclame zijn wankel geweest. De wikkelaktie van de „energie-gevende gevulde chocoladereep" Mars is ver beneden de hoog gestelde verwachtingen van de door de aktie zo enthousiaste schaatsbond gebleven. Het garantiebedrag van f 25.000.— dat voor de Veghelse fabriek bij voorbaat werd verstrekt, werd niet overschreden. Terwijl de sportbestuurders f 75.000.— dachten binnen te halen.

De KNSB is opmerkelijk zwijgzaam over de aktie en dat is begrijpelijk als men de heer Leenders van de reclame-afdeling van Mars hoort. „Van de 800 clubs van de schaatsbond hebben er slechts 80 meegedaan. Terwijl wij van onze kant alles in het werk hebben gesteld om van de wikkelaktie een succes te maken door middel van advertenties in de kranten en door reclamespots op de tv, hebben de clubs hun eigen bond in de steek gelaten. Naar onze mening — wij hebben in Canada al eens een dergelijke aktie gevoerd — had de KNSB gemakkelijk meer geld kunnen ontvangen. Uit reacties o.a. van ijsstadions die wij benaderden is ons echter gebleken dat er een rancune bestaat ten opzichte van de schaatsbond".

Als campagne heeft de wikkelaktie Mars geen windeieren gelegd. Volgens de heer Leenders heeft de fabriek er enorm veel gunstige reacties op gekregen uit het noorden van het land. Terwijl Mars al een gunstige sportnaam had in het zuiden door de nieuwe wielerploeg. Mars is dan ook vast van plan door te gaan in de sport. Leenders: „Wij zien enorme mogelijkheden op sportgebied. Ik denk aan honkbal en ook aan voetbal. In Duitsland draait op het ogenblik een reclamespot van ons met Gerd Müller".



Een beeld nog van de nationale bokskampioenschappen voor amateurs in de Amsterdamse oude Rai: In tegenstelling tot zijn broer Sjeng, bracht lichtweltergewicht Frans Verstappen het niet tot een overwinning en ging hem dus de nationale titel langs de neus. Frans' tegenstander Eversteijn (links op de foto) gaf de Maastrichtenaar weinig kans.

SPORT 3

Student vond de dood op autocircuit

(Van onze sportredactie)

ZOLDER, 8 april — Eindhovense student O. Snater (21) bekocht zijn enthousiasme voor autoracen met de dood. Gistermiddag reed hij in een pas tweedehands gekochte formule Fordwagen een oefenrit op de Omloop van Terlamen in Zolder. Hij raakte op een zeker moment de macht over het stuur kwijt, vloog uit de bocht en sloeg met de wagen over de kop. De Eindhovenaar werd op slag gedood. Hij was niet in het bezit van een licentie voor deelname aan autoraces.

Amateurploeg voor Circuit des Mines

AMSTERDAM, 8 april — De Nederlandse amateurploeg, die van 26 april tot 2 mei deelneemt aan de etappekoers „Circuit des Mines" bestaat uit de volgende renners: Fedor den Hertog, Jans en Wicher Vlot, Arie Hassink, Nanno Bakker en Piet van Katwijk. Ploegleider is Herman Krott.

Harm Ottenbros drie weken uitgeschakeld

(Van onze correspondent)

HOGERHEIDE, 8 april — Wereldkampioen Harm Ottebros heeft in het nieuwe wegseizoen met veel pech te kampen. Na zijn val tijdens een trainingsrit in Spanje, waarbij hij een spierblessure opliep die hem 14 dagen op non-actief zette, scheurde hij zondag jl. in de Ronde van Vlaanderen zijn linker pols. Gisteren werd zijn onderarm tot aan de elleboog in het gips gezet in het ziekenhuis van Bergen op Zoom. Opnieuw is Ottenbros zeker voor drie weken uitgeschakeld. Hij mist o.a. de wedstrijden van de Catalaanse week, Parijs-Roubaix, een criterium in Lissabon, Luik-Bastenaken-Luik, de Waalse Pijl en de Ronde van Spanje.

Ottenbros hoopt op 25 april te kunnen starten in de Amstel-Gold-race.

Tostao naar Marokko?

SAO PAULO, 8 april — De bekende Braziliaanse voetballer Tostao zal, zoals het invloedrijke dagblad „Journal dos Sports" meldde, het komende seizoen voor een Marokkaanse club uitkomen. Enige rijke Marokkaanse zakenlieden zouden ter populairsering van de voetbalsport in hun land bereid zijn elke prijs voor de „tweede Pele" te betalen. Ook zouden zij geïnteresseerd zijn in vijf spelers van Santos, te weten Alberto, Rilbo, Joel, Lima en Coutinho.

● BUSSUM — Het dames-hockeybondsteam, waarin slechts drie speelsters met internationale ervaring waren opgenomen, heeft in Bussum de wedstrijd tegen het toerende Australische elftal met 1-0 verloren. Het enige doelpunt kwam in de allerlaatste minuut tot stand, toen Margaret Jude een strafbully benutte.

● BOGOTA — Colombia heeft de Davis Cup ontmoeting tegen Equador uiteindelijk met 3—2 gewonnen. De laatste twee enkelspelen waren voor Equador. Guzman versloeg Betancourt met 6—3 6—4 6—3 en Ilivera was met 6—4 5—7 8—6 6—4 sterker dan Molina.

TAFELTENNIS IN HET KORT

● De Limburgse tafeltenniskampioenschappen 1970, zoals steeds het hoogtepunt van het seizoen, zullen namens het bestuur van de NTTB afdeling Limburg worden georganiseerd door de verenigingen Kerkrade '68 en SVS Kaalheide op 11 en 12 april in de Rodahal te Kerkrade. Ondanks het feit dat 36 tafels ter beschikking staan, is de organisatie genoodzaakt de Limburgse titelstrijd over twee dagen te verdelen, gezien het steeds stijgende aantal inschrijvingen.

De jeugdwedstrijden voor jongens zijn op zaterdag 11 april vanaf 15.00 uur. De senioren alsmede alle dames- en meisjesklassen spelen op zondag 12 april vanaf 10.30 uur 's morgens. Inschrijven voor deze kampioenschappen is via de bij de afdeling Limburg aangesloten verenigingen nog mogelijk tot en met 24 maart, bij de heer W. Ploum, Burg. Savelberglaan 10A te Kerkrade.

● De heren zullen hun beslissende bekerwedstrijden spelen in Ubach over Worms. De vereniging Succes organiseert deze wedstrijden in het Jeugdcentrum Don Bosco aan de Maastrichterlaan. In de halve finale komen tegen elkaar uit: Kluis (bekerhouder)-Maasvogels en Swift-SVS.

● De Sittardse vereniging Kolleberg neemt de organisatie op zich van de jeugdbeslissingen. De halve finale junioren, Swift-Kolleberg en Kluis-Swift 2, zijn in het Parochiecentrum aan de Leijenbroekerweg in Sittard.

● Als laatste grote evenement organiseert de Heerlense tafeltennisvereniging KEV het traditionele Oranjetoernooi op zondag 26 april. Plaats van handeling is de sporthal De Varenbeuk te Heerlerheide.

Madeley vervangt Reaney

LONDEN, 8 april — Sir Alf Ramsey, de coach van het Engelse voetbal-elftal heeft Paul Madeley (Leeds United) opgenomen in de selectie van 28 spelers, die naar Mexico gaan om het wereldkampioenschap te verdedigen.

Madeley vervangt clubgenoot Paul Reaney, die vorige week in een competitiewedstrijd een been brak.

BILJARTER HANS SUNDQUEST, EEN VAN DE VIER BONDSINSTRUCTEURS VAN DE KNBB:

Er wordt van de grond af begonnen, met als basis uiteraard libre

(Van onze correspondent)

SCHIEDAM, 8 april — Hans Sundquest (29) is een van die vooraanstaande Nederlandse biljarters, die in alle gemoedsrust vertellen, dat zij per jaar zo'n drieduizend gulden op hun sport toeleggen. Omdat zij zo gefascineerd zijn door het „mystieke" spel op de vastbeslotenheid van het groene laken, door de drie glanzende kogels, die altijd weer voor ongekende verrassingen zorgen. Hij is een van de spelers, die wellicht de kleine selecte top zouden kunnen bereiken als hij zijn sport niet slechts in hoofdzaak als vrijetijdsbesteding zou kunnen beoefenen. Als sluitpost van een inspannende werkdag, die van een vertegenwoordiger, zoals Sundquest, veel reizen en trekken met zich meebrengt.

In Hoensbroek

Hans Sundquest is een van de acht finalisten die volgende week van donderdag tot en met zondag in Kasteel Hoensbroek strijden om de nationale titel 71/2. Als eerste reserve neemt hij de plaats in van Henk Scholte die een paar weken geleden van deelname afzag.

Eindelijk zal Hans Sundquest iets van het jaarlijkse deficiet kunnen gaan wegwerken nu hij tot een van de vier bondsinstructeurs van de Koninklijke Nederlandse Biljartbond is uitverkoren en hij zijn kennis in zesweekse cursussen op veelbelovende jongeren gaat overbrengen. Een „promotie" die overigens zo'n zestig uur per cursus vergt, hetgeen dus ook nog eens een extra belasting inhoudt.

Sundquest: „Ik weet nu al, dat ik tot juni ook elk weekend bezet ben. Ik heb destijds mijn vrouw gewaarschuwd toen we gingen trouwen: weet waar je aan begint. Mijn jaarlijkse vakantie van drie weken offer ik echter niet, zoals vele andere spelers, op aan 't biljarten. Dat zou helemaal te gek worden. Die cursussen, ja, die zullen voor een groot gedeelte ten koste gaan van m'n trainingstijd", realiseert hij zich met een pijnlijk lachje

Tegemoetkoming

Een tegemoetkoming derhalve dat op zichzelf vererende instructeurschap, die het brandende financiële probleem, dat in deze tak van sport steeds nijpender gaat worden, echter nauwelijks dichter tot een oplossing brengt. Topbiljarters, vooral in Nederland, staan er echter om bekend, dat zij de niet onbelangrijke financiële nadelen gemakkelijk laten verdringen door de „zuigkracht" naar de matchtafel en naar de kampioenschappen. De meesten hebben nog altijd erg veel voor hun sport over. Zij ademen nog altijd de pure amateuristische geest, waarvan anderen overigens maar al te graag misbruik maken.

Sundquest bekent immers grif: „Ik heb er best het nodige voor over om nog eens aan een Europees kampioenschap te kunnen deelnemen". Maar deze biljarter heeft dan ook het voorrecht, dat hij — hoewel voor eigen rekening — vrij kan krijgen van zijn werkgever voor kampioenschappen. Sundquest: „Een kampioenschap kost me daarom altijd — de biljartvergoedingen die we krijgen ingecalculeerd — gemiddeld een twee honderd gulden".

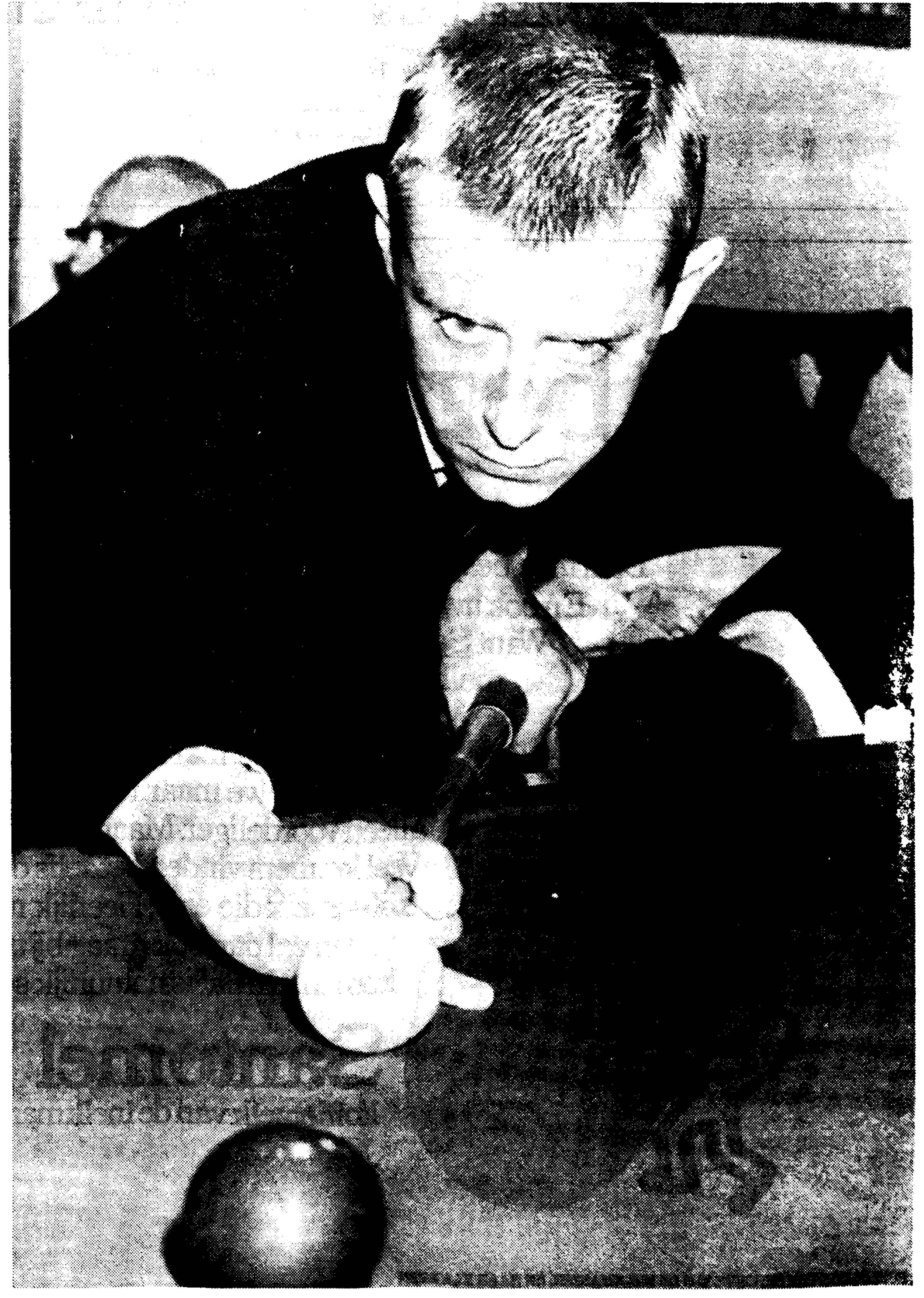
De andere drie bondsinstructeurs geselecteerd uit tien man na een opleiding van zes dagen door de Belgische „bondscoach" van de KNBB, Rene Vingerhoedt, zijn de ereklassers Bert van Nijnatten uit Steenbergen, Janus Jacobs uit Amsterdam en de nieuwe ereklasser 47 2 Bep van der Wal uit Hattum. Deze drie zijn al eerder met hun lessen begonnen., Sundquest in het afgelopen weekeinde in Rotterdam. Hij heeft onder zijn supervisie gekregen de Rotterdammers A. Buys en A. van der Lem (beiden 1e klas 38 2), F. Loendersloot en A. Everwijn, eveneens uit Rotterdam (2e klas kader 38/2, B. Frijters uit Zevenbergen en P. Willems uit Tilburg (eveneens 2e klassers 38/2).

In totaal krijgen op het ogenblik dus 24 talentvolle spelers, allen tussen de 18 en 25 jaar, deze zg. „totolessen", die bekostigd worden door de NSF de minimumeis om te kunnen deelnemen is hoofdklasse libre (moyenne 7 tot 11). De diverse districten konden kandidaten opgeven. In deze eerste cursus zal men echter tevergeefs naar Haagse biljarters zoeken, omdat dit district in gebreke is gebleven.

Dit „toeleveringsbedrijf" voor René Vingerhoedt gaan gelijkgericht tewerk, met als basis een serie foto's van de belangrijkste stootbeelden in de diverse spelsoorten, met uitzondering van het zo „aparte" driebandenspel, de hogeschool van de biljartkunst.

Hans Sundquest: „Driebanden laten we er voorlopig nog maar buiten. Er wordt van de grond af begonnen, met uiteraard libre als basis. Ons voornaamste doel is de leerlingen in elke spelsoort te richten op de ideale spelsituaties. De ballen in de beste posities dwingen aan de korte banden, ook de eigen speelbal. Nee, het driebandenspel laten we er voorlopig nog maar buiten, daar zijn de meesten nog lang niet aan toe. Daarvoor moet je eerst alle andere spelsoorten grondig onder de knie hebben".

Na afloop van de cursus van zes weken zullen de 24 spelers worden beoordeeld op hun vorderingen door de technische commissie van de KNBB en door René Vingerhoedt. Het is best mogelijk dat het niet bij die ene cursus blijft, maar de bondsinstructeurs zullen bij hun gunstige adviezen wel degelijk rekening houden met het feit of de kandidaat veel tijd aan biljarten kan spenderen. Het is immers, gezien de internationale krachtsverhoudingen niet meer mogelijk tot die kleine selectie top door te dringen zonder elke dag uren aan het biljart te staan. Vandaar ook dat de biljartwereld „schreeuwt" om „sociale begeleiding".





DENIS LAW — transfer —

Denis Law op transferlijst

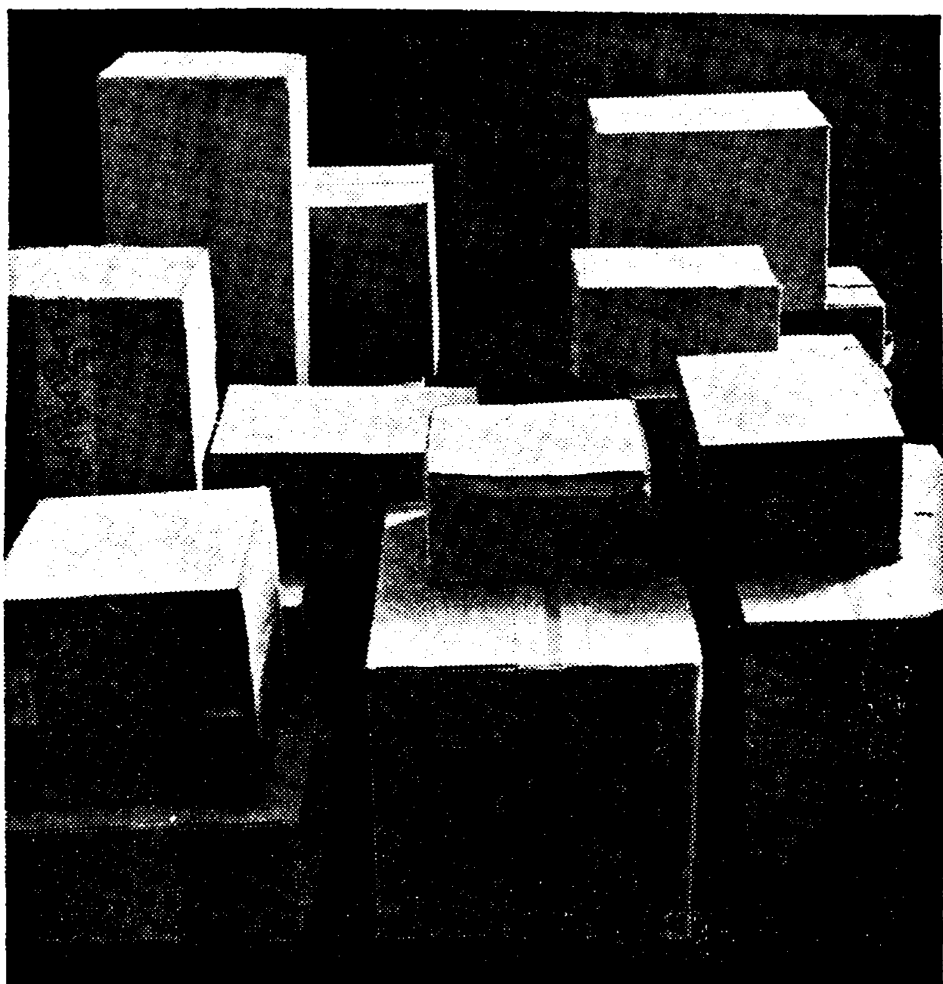
MANCHESTER, 8 april — Dennis Law, de Schotse international van Manchester United, is door zijn club op de transferlijst geplaatst. Manchester United vraagt voor de dertigjarige Law een bedrag van 60.000 pond (ruim een half miljoen gulden). Sir Matt Busby, de general manager van Manchester United zei over het besluit om Law op de transferlijst te plaatsen: „Wij vinden het beter voor Law dat hij van club verandert. Hij heeft de laatste twee jaar nogal gesukkeld met blessures en het is voor hem beter ergens anders opnieuw te beginnen".

Denis Law, die 42 keer voor het Schotse elftal uitkwam, is enkele malen betrokken geweest bij spectaculaire transfers. Na zijn profdebuut bij Huddersfield Town ging Law in 1960 voor 50.000 pond over naar Manchester City. Het was destijds een recordbedrag dat een Britse club voor 'n speler over had. Een jaar later betaalde het Italiaanse Torino 100.000 pond voor de Schot. In 1962 keerde Law echter weer terug naar Engeland. Manchester United moest toen voor hem 115.000 pond betalen.

Oplossing van kom er ACHTer

1 vlaggetje scheepje rechts
2 oogjes van vrouw op boekje op de grond
3 staart van vogeltje
4 het boek dat men op stoel leest is dunner
5 sok van man links
6 lepeltje uit kopje weg
7 meer gras rechts
8 poot van ligstoel langer

5 Kiene jongens van Bruynzeel kunnen uren puzzelen op het magazijn van een winkelier



Dat is helemaal niet gek. Als het magazijnprobleem maar moeilijk genoeg is. Dan maakt het niet uit of het om een magazijn van 5 mille of een van 5 ton gaat. Dan wordt er gepuzzeld. Dan wordt het probleem opgelost. Zonder kosten voor de koper.
Eén ding moeten we toegeven: We hebben het onszelf gemakkelijk gemaakt. We werken met het door ons zelf ontworpen Monta Magazijn Systeem. Dat is soepel. Dat past overal. Dat helpt een winkelier evengoed als 's lands grootste warenhuis. Bruynzeel Monta Magazijn Systemen zijn er in hout en in staal. Stalen of houten vaste rekken (stapelbaar en oneindig uitbouwbaar), verrijdbare stellingen, etagebouwsystemen en stalen Palletstellingen. Alles past op alles. En kan snel worden gemonteerd. Dat spaart geld. Dat merkt zelfs al een winkelier bij een relatief kleine order.

Wilt u ook 'ns?

- ☐ Komt u eens kijken en kient u vrijblijvend eens een magazijnplan voor me uit.
- ☐ Stuur me alles toe wat u aan documentatie hebt over .....
- ☐ Ik bel wel.

LD-2

Naam ....
Adres ....
Telefoon ....
Aard van het bedrijf ....

BRUYNZEEL MONTA MAGAZIJN SYSTEMEN

Sturen naar Bruynzeel Monta Magazijn Systemen, Postbus 205, Zaandam. Telefoon 02980 - 26440, toestel 2101/2200/2223.

Nieuw! Bona! ijskoud de zachtste

20ct korting op 2 kuipjes

Bona

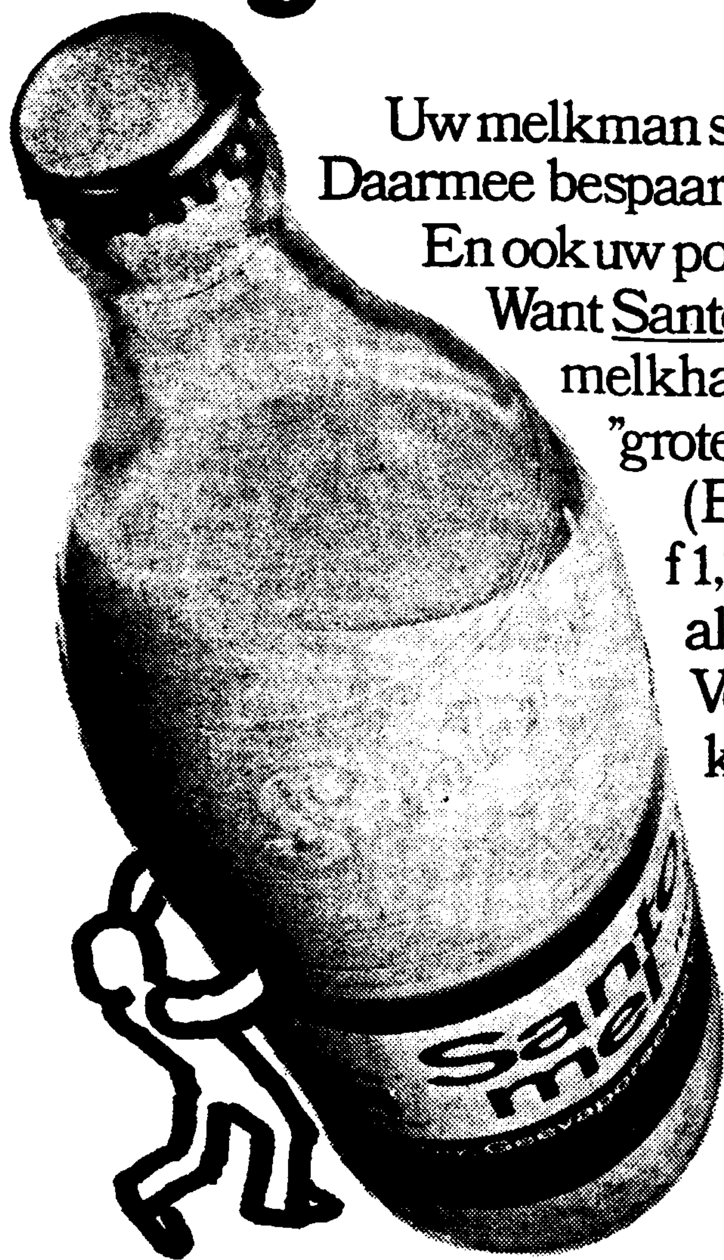


Gezellige Bona was al lang de zachtste, de lekkerste margarine, maar er is iets nieuws met die zachtheid. Bona is nu direct uit de koelkast smeerbaar. Bij gewone margarine is dat niet zo. Met Bona breekt uw beschuit niet meer en de boterham blijft heel. Proef nu dat Bona uit de koelkast werkelijk de lekkerste is.

Bona, de zachtste, de lekkerste ook zo uit de koelkast

BON 1120.4k.250

Hij bezorgt uw last.

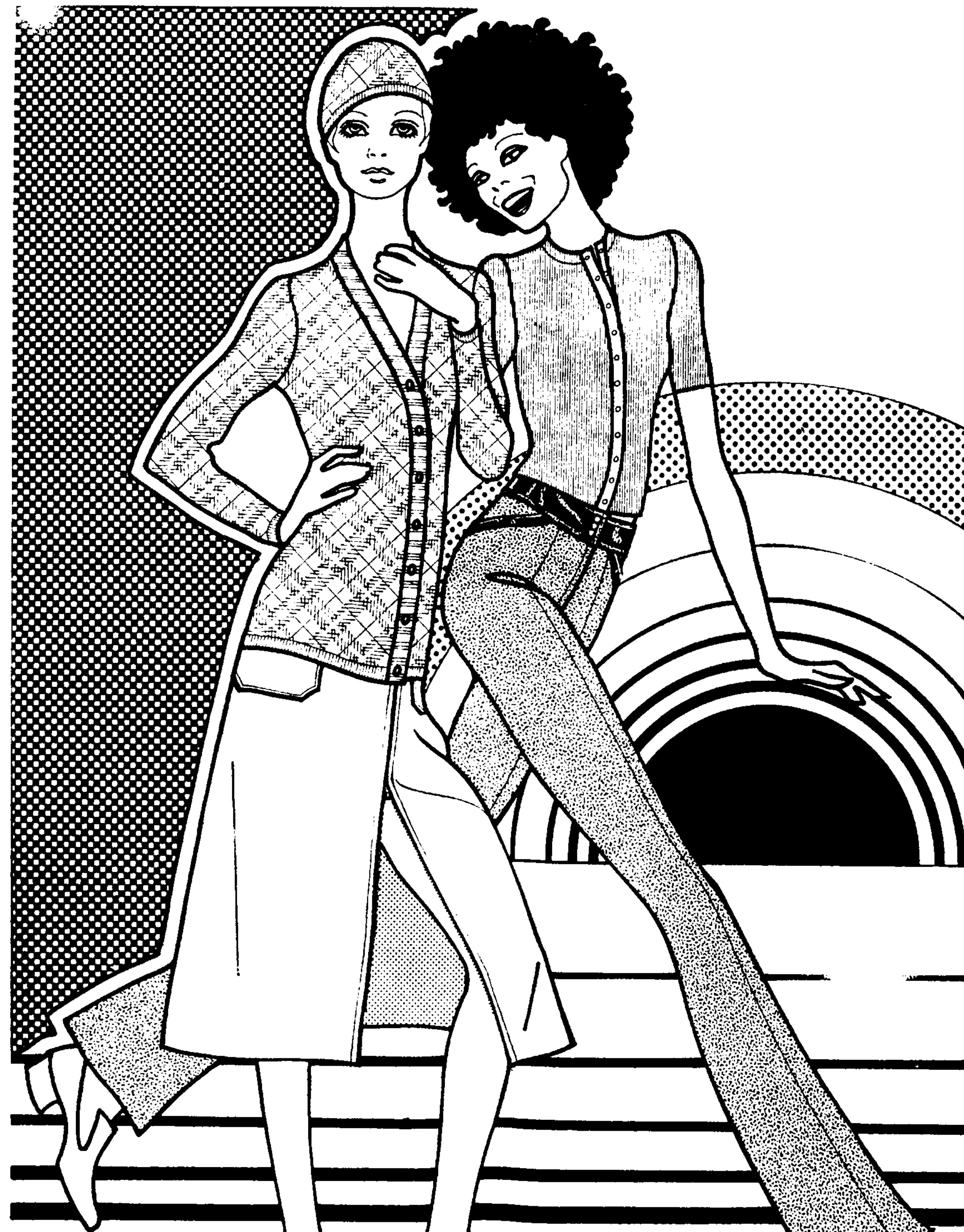


Uw melkman sjouwt graag koffiemelk naar u toe. Daarmee bespaart hij u heel wat gewicht in de boodschappentas. En ook uw portemonnee hoeft er geen last van te hebben. Want Santomel koffiemelk, het exclusieve merk van de melkhandel, is lager geprijsd dan andere "grote" merken.
(Een hele fles, met blauw etiket, kost slechts f 1,78 en 'n halve maar f 1,08.) Santomel is niet alleen voordeliger. Maar ook beter. Veel kenners vinden het zelfs de beste koffiemelk die er is. Heerlijk romig en niet zo vet. Men zal dan ook graag bij u op de koffie komen. En dat is natuurlijk sòms wel eens lastig.

Santomel
koffiemelk van de melkman

PUBLIKATIE TEN BEHOEVE VAN DE MELKHANDEL EN HAAR KLANTEN

'n ffi-produkt.



Midi-rok met opgestikte zakken en ritssluiting, om lekker te combineren met een fijn gebreid lang jacquard vest, gecompleteerd met een twenny-muts.

Midi-rok 34.75
Jacquard vest 39.75

Acryl mini-vest gecombineerd met 'n moderne pantalon van zuiver scheerwol met vinyl garnering, is mode!

Mini-vest 24.75
Pantalon 39.75

MODEHUIS
v.Neer Eyckeler
BRANDSTRAAT - SITTARD - TEL. 6333

modehuis
Bergstein
het hart van kerkrade

Plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws - plaatselijk nieuws

Sittard

— Het programma van de Ziekenomroep Sittard voor de komende dagen is als volgt: donderdag het kinderprogramma Woemsie-Boemsie om 15.30 uur en om 19.30 uur het platenprogramma naar eigen keus onder het motto „Ask a disk". Vrijdag start om 19.30 uur een twee uur durend muziekprogramma, gevolgd door „Limburg mie landj" met gesprekken in dialect en nieuwtjes van Leo Houben met tot besluit „Sport vooraf". Zondag om 15.00 uur tussen „Stopwatch en scorebord".

Broeksittard

— Zoals wij reeds eerder meldden houden de jeugdleiders van Almania van 19 tot 26 juli een groot internationaal jeugdtoernooi, dat de naam krijgt van het Mathieu Schrootentoernooi (genoemd naar de ere-voorzitter). Als gasten zullen aan dit toernooi deelnemen de sportvrienden uit Kelpen (Duitsland), bij wie Almania vorig jaar op bezoek was.

— Als enige school van Sittard heeft de Johannes-school de semi-finale bereikt in het L.S.A.-toernooi. Dit laatste zowel met het jongens- als met het meisjesteam. De wedstrijden in de semi-finale zijn zaterdag in Venlo.

— De schietoefeningen van de schutterij zullen wederom plaats vinden op het Almania-terrein en wel elke woensdag en zaterdag vanaf 18 uur.

— Op 23 april viert het echtpaar A. L'Ortije-Zelissen, Achter de kerk 35, zijn gouden huwelijksfeest. De echtelieden verkeren met hun 72 jaar nog in uitstekende gezondheid. De bruidegom was vele jaren bestuurslid van de RKMB en medeoprichter van het St.-Nicolaascomité. De vader van de heer L'Ortije was voor de eerste wereldoorlog lid van de gemeenteraad van Sittard, terwijl zoon J. L'Ortije reeds meer dan 3 zittingsperioden deel uitmaakt van de raad. Uit het huwelijk zijn 3 kinderen geboren, die allen getrouwd zijn. De feestdag wordt ingezet met een plechtige eucharistieviering om 14 uur in de parochiekerk in Broeksittard. De receptie is van half zeven tot half acht in zaal Heijnen.

Obbicht

— Nog enkele punten van de agenda die donderdagavond in de gemeenteraad aan de orde komt: grasverkoop 1970; het in bruikleen geven van de kleuterschool aan het kerkbestuur van de Willibrordus-parochie; wijziging van de gemeentebegroting 1970 in verband met de aanschaffing van een foto-kopieerapparaat.

Grevenbicht

— Op het solistenconcours te Ohé en Laak werden in het afgelopen weekend weer fraaie successen geboekt door Grevenbichtse solisten. In de jeugdafdeling behaalden Annie Steskens, Harrie Steskens, Peter In het Panhuis en W. Notermans allen een 2e prijs (klarinet). In de 2e afdeling vielen er eveneens 2e prijzen voor H. Kanders, L. Savelkoul en J. Hermans. Voor de beide duo's Hendriks-Savelkoul en Kirkels-Frijns was er in de 1e afdeling een 1e prijs weggelegd met 112½ punten.

— In het parochiehuis heerste zaterdagmiddag en -avond een gezellige drukte bij het gouden bruidspaar Honings-Cramers. Zeer vele inwoners, deputaties van verenigingen, alsmede de geestelijke en wereldlijke overheid gaven acte de présence en boden het krasse echtpaar felicitaties en cadeaux aan. Ook de buurtbewoners waren niet achtergebleven en offreerden een geschenk onder couvert. Het familiefeest werd in de avonduren door vrolijke muziek opgeluisterd.

— De nieuwe schutterskoning van „De Eendracht" heet Harry Steskens. Hij wist met een welgemikt schot (het 72e) na ruim één uur schieten de laatste resten van de houten vogel naar beneden te halen en zodoende de koning 1969, G. Smeets, te onttronen. Vervolgens ging hij op de schuttersschouders en werd het koningsbier genuttigd. Na een korte rondgang door het dorp toog men naar het schutterslokaal „Neerlandia". Voor de wedstrijden aan de schietstangen in de Julianalaan bestond, ondanks het gure weer, veel publieke belangstelling.

Roosteren

— Met ingang van morgen wordt op vijf achtereenvolgende donderdagen een serie lessen gegeven in het voormalige klooster over het thema: „Levensreddende eerste hulp". De bijeenkomsten zijn gratis en beginnen telkens om 20 uur.

— Bij voldoende deelname zullen de leden van de voetbalvereniging Roosteren, vergezeld door echtgenote en/of verloofde, eind juni of begin juli een weekend trip maken naar Trier en omstreken. De vereniging is te gast bij de voetbalvereniging Wiltingen, waartegen een wedstrijd wordt gespeeld. In de kosten komen de gastheren de Roosteranaren voor een deel tegemoet. Voor de reis en verdere kosten wordt aan de deelnemers een bedrag gevraagd van ƒ 25.

(ADVERTENTIE)

Geleen

— Naast geplande sportwedstrijden voor de lagere scholen (voetbal en trefbal), zal de sportcommissie van de stedelijke jeugd- en sportraad in het kader van de aanstaande oranjefeesten ook allerlei wedstrijden houden voor de leerlingen van de middelbare scholen. Deze wedstrijden omvatten voetbal, zaalhandbal, volleybal, atletiek en wandelen. Diverse omstandigheden zijn er de oorzaak van, dat de leerlingen van het lyceum en van het atheneum dit jaar niet in teamverband aan de wedstrijden kunnen deelnemen. In dezelfde periode worden namelijk door deze onderwijsinrichtingen in schoolverband al wedstrijden gehouden. Doorkruising hiervan door andere sportgebeurtenissen acht men teveel van het goede. Aan de oranjesportfeesten wordt nu deelgenomen door de Mavoscholen Don Bosco, Maurits, St.-Jan en door de technische school voor chemische industrie. De voetbalwedstrijden worden gespeeld in de sportparken Zuid en Lindenheuvel. De atletiekwedstrijden vinden plaats in het Burg. Damensportpark en de volleybal- en zaalhandbalwedstrijden in de sporthal. De atletiekwedstrijden worden gehouden op 2 mei. De finales voetbal, volleybal en zaalhandbal zijn bepaald op 5 mei. Ook de wandeltocht wordt op 5 mei gehouden; start en finish bij Mavo St.-Jan aan de Bernhardstraat. Alle wedstrijden worden financieel mogelijk gemaakt door het bestuur van de oranjevereniging. De praktische uitvoering is in handen van commissies, samengesteld uit leden van Geleense sportverenigingen. Teneinde een te groot krachtsverschil te voorkomen zullen de wedstrijden in twee leeftijdsgroepen worden gehouden, namelijk voor jongelui van 12 tot 16 jaar en voor 16-jarigen en ouder.

— Met ingang van vandaag (19 uur) wordt in het jongerencentrum de Boerderij een tentoonstelling gehouden van creaties van „centrumbewoners". De expositie die de naam „gekke - toestanden - tentoonstelling" kreeg zal worden opgefleurd door „The holly light machine", die voor lichteffecten zorgt. Het geheel zal een passende muzikale omlijsting krijgen. Voor de voetballiefhebbers is er tevens gelegenheid naar de wedstrijd Arsenal-Ajax te kijken.

Susteren

— Onder leiding van de heer R. Klinkers hield het Groene Kruis van Susteren zijn jaarvergadering. De voorzitter sprak in het algemeen zijn tevredenheid uit over de activiteiten in het afgelopen jaar. Hij bracht ook dank aan de wijkzusters A. Verbeek en M. van Kerkom. Secretaris A. Feyen constateerde in zijn jaarverslag dat de uitbreiding van het ledental geen gelijke tred heeft gehouden met de bevolkingsgroei. Derhalve zal binnenkort een ledenwerfaktie van start gaan. Herkozen werden de bestuursleden P. Bexkens, J. Gijzels en mevrouw Penders. In de vacature door het overlijden van de heer A. Klinkers werd voorzien door de benoeming van J. Meuwissen. Wat het financiële gedeelte betreft kon penningmeester Bexkens goede resultaten melden. Na afwerking van het huishoudelijk gedeelte van de agenda hield dokter P. Stalmeier uit Meerssen een causerie over hart- en vaatziekten.

Urmond

— Tijdens de laatste vergadering van fanfare St.-Martinus — 78 van de 83 leden waren aanwezig — werd besloten dat fanfare en drumband dit jaar op vakantie zullen gaan. Oud-voorzitter H. Cosemans werd bij acclamatie benoemd tot ere-voorzitter. Voorzitter H. Hendrix kwam met de mededeling dat de vereniging nieuwe uniformen zal krijgen. Dit is overigens alleen mogelijk met de steun van de bevolking. In dit verband dankte hij allen — ook leden — die meewerken aan de groei en bloei van St.-Martinus. In de loop van deze maand worden erelids- en donateurskaarten aangeboden.

Banholt

— De Katholieke Bouwvakarbeiders Bond vierde onder grote belangstelling het zilveren jubileum. De feestdag begon met een eucharistieviering in de parochiekerk. In de middag volgden een huldiging en receptie in lokaal Frambach. Bij de velen die gelukwensen kwamen aanbieden waren o.m. burgemeester Beckers, de beide wethouders, pastoor Penders, afgevaardigden van bouwvakafdelingen uit de omgeving en bestuursdeputaties van practisch alle Banholtse verenigingen. In toespraken werd speciaal hulde gebracht aan de twee zilveren jubilarissen-oprichters de heren G. Essers en P. Franck.

Schinnen

— De politie van Schinnen is thans uitgerust met een surveillance-wagen die voorzien is van een mobilofooninstallatie. De mannen van Hermandad, moesten voorheen van bromfietsen gebruik maken.

Guttecoven

— Vrijdag om 20 uur houdt burgemeester F. Corten een inleiding in zaal Boerjan over „Het wel en wee van en in de gemeente". De toegang is natuurlijk kosteloos. Er bestaat gelegenheid voor het stellen van vragen.

Terwinselen

— Opgave voor de talentenjacht, die bij gelegenheid van de zomerfeesten in Terwinselen wordt gehouden, kan geschieden bij de heer H. Janssen Schaesbergerstraat 88 te Terwinselen of bij de organisator van deze talentenjacht, de heer Gorissen Heiveldstraat 49 te Kerkrade-West.

— Een bijeenkomst tussen het comité 40-jaar RKTSV, het oudercomité, onder wijzend personeel en de voetbalvereniging RKTSV in lokaal H. Eussen heeft geleid tot de oprichting van een Oranjecomité Terwinselen. Dit nieuw gevormde comité heeft zich ten doel gesteld de feestelijkheden voor de jeugd op 5 mei te organiseren. Op het programma staat een voetbaltoernooi voor de hoogste klassen van de lagere school, diverse andere aktiviteiten en een grote fakkeloptocht. De samenstelling van het Oranjecomité is als volgt: voorzitter Voncken, secretaris H. Janssen, Schaesbergerstraat 88, penningmeester Smeets, vice-voorzitter F. Hanssen, leden zijn de heren Eijmael, Somers, Ingenhau, Pol. Erkens, Gadaen en Olfen.

Geulle

— De vrouwenbond „Apollonia Gilde" organiseert woensdag een „hypnose"-show in zaal Castro-Hecker. De avond is zowel voor leden als niet-leden toegankelijk.

Banholt

— Donderdag maken de dames van de L.V.B. een excursie naar de Brabantia-fabrieken. De terugreis gaat over België, waar ergens gepauzeerd wordt voor een gezellige avond. Het vertrek is vastgesteld op donderdagmorgen om half acht vanaf de kerk.

Bocholtz

— De vogelvereniging Vogelvrienden hield de jaarvergadering in verenigingslokaal J. Goebbels. Als voornaamste punt stond op de agenda de bestuursverkiezing. Wegens drukke werkzaamheden stelden de aftredende bestuursleden G. Franssen en F. Blezer zich niet meer herkiesbaar, terwijl de heer Pelt in de functie van eerste penningmeester werd herkozen. In plaats van de aftredende leden werden gekozen de heer M Hartman als tweede secretaris en de heer Th. Jongen als tweede voorzitter. Het verdere bestuur ziet er momenteel als volgt uit: voorzitter J. Jacobs; 1e secretaris H. Coerver; 1e penningmeester H. Pelt; 2e penningmeester J. Nöllgen en materiaal-commissaris G. Banden. Verder werd besloten de onderlinge tentoonstelling te houden op 28 en 29 november in lokaal J. Goebbels.

— De stichting Sociaal Fonds Bouwnijverheid geeft vandaag gelegenheid tot verzilvering van vakantiezegels wegens verzuim van 19-20 uur en op 11 april van 9 tot 12 uur bij vertegenwoordiger H. Schlenter, Wilhelminastraat 26.

— De KPJL behaalde successen in de finale van een cultureel concours in Sittard. De heer P. Snackers won in de rubriek declamatie de eerste prijs. De zanggroep onder leiding van F. van der Linden werd tweede, de dansgroep onder leiding van Fr. Bastin zesde. De groepen werden begeleid door pianist Jo Vaessen en Jo Zinzen, die het slagwerk hanteerde.

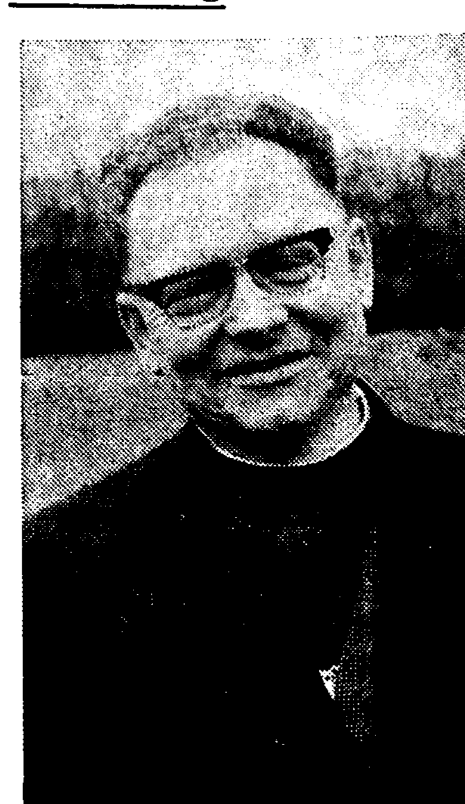
— De middenstandsvereniging heeft geadviseerd tot winkelsluiting op 5 mei vanaf 13 uur, daar sluiting gedurende de hele dag bezwaarlijk is in verband met de kermis.

— De koninklijke Phil concerteert zaterdag in Echt, als gast van de jubilerende zangvereniging aldaar. Vandaag brengt het korps een serenade aan het gouden echtpaar Deswijzen-Scheeren.

— De heer Chr. Deswijzen en mevrouw A. Deswijzen-Scheeren vieren vandaag het gouden huwelijksfeest. De feestdag wordt ingezet met een plechtige mis in de parochiekerk. Van 16.30 tot 18 uur is receptie in café Oud Bocholtz. De gouden bruidegom werd in 1899 geboren in Bocholtz. Vanaf zijn veertiende jaar werkte hij in mijnen, eerst in Duitsland, daarna bij de Willem Sophia en Wilhelmina. Hij was steeds een enthousiast duivenliefhebber en speelde ruim 12 jaar de trombone bij de fanfare St.-Caecilia. Mevrouw Deswijzen-Scheeren werd in 1899 geboren in Haren, bij Aken. Het paar heeft steeds gewoond aan de Min. Ruysstraat. Uit het huwelijk werden 5 kinderen geboren. Er zijn 16 kleinkinderen en 3 achterkleinkinderen.

(ADVERTENTIE)

Ubachsberg



— Zondag viert de montfortaane pater Willem Bosch zijn zilveren priesterfeest. Na zijn priesterwijding doorkruiste hij als volksmissionaris heel Nederland en een deel van België voor het geven van retraites en het vervullen van spreekbeurten bij grote geloofsmanifestaties. Pater Bosch is thans gestationeerd in de parochie Hoensbroek-Station van waaruit hij zijn werkzaamheden verricht. De viering in zijn geboorteplaats begint om 10 uur met een plechtige hoogmis in de Bernarduskerk. Van 11 tot 12.30 uur zal de jubilaris in het Groene Kruisgebouw recipiëren. De rest van de feestdag brengt pater Bosceh door bij zijn nog vitale 85-jarige moeder, die op het adres Hunsstraat 22 woont.

Schinveld

— Het plaatselijk Groene Kruis houdt donderdag om 19.30 uur in zaal Dohmen de jaarvergadering met een spreekbeurt van internist L. Crobach die spreekt over suikerziekte. De spreekbeurt is voor iedereen toegankelijk.

— Het programma van de muziekfeesten van de jonkheidsvereniging is als volgt: 1 mei muziekavond met fanfare St.-Lambertus , harmonie St.-Caecilia, trom- fluit- en drumbandkorps Wilhelmina en zangvereniging Oranje; 2 mei bonte avond met Nuther Amusementskapel, Mijnstreek Troubadours, Jacamos, Fidelitas, een zanggroep uit Keulen en de conferenciers Kareltje Knetter en Frans Pieter; 3 mei Frühschoppen, uitroepen van de meikoningin, ontvangst op het gemeentehuis, receptie en meibal.

— De Limburgse Kastelen Stichting kocht het Schinvelder Huuske aan; de gemeente verleende hierin een lening van ƒ 25.000.

— Sjilvend Alaaf houdt zondag om 10 uur in de Hoej-stal een ledenvergadering.

— De KAJ houdt de volgende ontspanningsavonden: dinsdag van 19 tot 21 uur voor leden tot en met 14 jaar; donderdag van 19 tot 22 uur voor leden tot en met 15 jaar; vrijdag van 19 tot 20.30 uur voor alle leden en daarna tot 22 uur voor leden vanaf 15 jaar, zondag van 10 tot 12 uur voor de hele jeugd en van 18.30 tot 20.30 uur voor de oudere jeugd. Van 3 tot en met 8 augustus is een bivak in 's Heerenberg. Hiervoor kan men zich opgeven bij de spaarleiders F. Goffin, Prs. Rooseveltstraat 24 en A. Vaessen, Jabeekerstraat 8. Voor leden vanaf 15 jaar is op 7 mei een dagtrip naar onder meer Keulen, Königswinter, Remagen en Altenahr, waarvoor men zich kan opgeven bij A. Vaessen.

— Koning van de schutterij St.-Eligius-Juliana werd de commandant van de vereniging, die de vogel aan de schietstang in de Kem bij het 84ste schot naar beneden haalde.

Rijckholt

— Zondag wordt in het rectoraat het feest gevierd van de H. Vincentius-Ferrerius Om half drie 's middags wordt de kinderzegen gegeven. Onder de mis van half negen 's morgens zullen de kinderen de doopbeloften hernieuwen. De plechtige hoogmis wordt om 10 uur opgedragen.

Gronsveld

— Aan de coöperatieve veiling wordt morgen om 11.30 uur veiling van groenten gehouden.

— Om half drie begint donderdag in de Blokhut een ontspanningsmiddag voor de bejaarden van Gronsveld, Rijkholt en Eckelrade.

Brunssum

— In stilte werd het 40-jarig priesterjubileum van pastoor N. Haesen gevierd. Hoogtepunt van de viering was een mis in de parochiekerk.

— Donderdag houdt de Huurdersbond Brunssum om 19.30 uur een openbare vergadering in Unitas onder het motto Inspraak en medezeggenschap voor de huurders.

Bleijerheide

— Tijdens een korte feestvergadering in zaal Kluijtmans is de heer L. Boogaard door bestuur en leden van de mandolinevereniging Napoli gehuldigde bij gelegenheid van zijn zilveren jubileum als directeur hij deze vereniging. Namens Napoli bood de heer Nic Hanneman de jubilaris een klokwerk aan. De harmonie Sint Aemiliaan bracht een aubade. Aansluitend volgde een drukke receptie waarbij de heer Boogaard en echtgenote de felicitaties in ontvangst mochten nemen van vele deputaties van muziek- en koorverenigingen, kerkelijke en wereldlijke autoriteiten, parochianen, vrienden en bekenden. De dag werd besloten met een feestavond voor leden, oud- leden en genodigden.

— De reconstructie van de omgeving van de parochiekerk begint in de laatste fase te geraken. Binnenkort kan begonnen worden met de verharding van de weg die parallel loopt aan de Franciscanerstraat en uitemond op het Henri Jonasplein. Ook de betegeling vóór de kerk is nagenoeg gereed. Ter verfraaiing zijn een aantal bloemperken gelegd terwijl het eiland bezijden de kerk is komen te vervallen. Ook het trappenportaal naar de kerk is veranderd en aangepast aan de nieuwe omgeving.

Ubach over Worms

— De fanfare St.-Elisabeth uit de Groenstraat gaf in Hoensbroek een concert bij de fanfare St. Gabriël, onder leiding van H. Boermans. Zaterdag is het korps te gast bij een muziekkorps in Lövenich en zal daar tijdens een feestavond een concert geven.

— De carnavalsvereniging De Geete uit de Groenstraat hield onder voorzitterschap van de heer H. Oomen de jaarvergadering in lokaal Coenen. Wegens drukke werkzaamheden heeft de heer A. Wischmann als bestuurslid bedankt. Nieuw bestuurslid werd de heer M. Heinen. De reglementair aftredende bestuursleden H. Oomen, J. Steens en G. Erdle werden herkozen. Twee nieuwe leden werden aangenomen. Besproken werd de feestavond op 16 mei en het 33-jarig bestaansfeest.

— H. Knoben, lid van de koninklijke fanfare Eendracht Waubach behaalde op het solistenconcours te Ohé en Laak in de superieure afdeling een eerste prijs met lof, 135 punten, samen met 2 andere solisten het hoogste aantal punten van het gehele concours.

Schaesberg

— Het bestuur van het kerkelijk zangkoor van de Kakert is als volgt gewijzigd: vicevoorzitter V. Crützen, penningmeester J. Zweiphennig, secretaresse mevrouw A. Kicken, bibliothecaris Fr. Hanssen en leden mevrouw Janssen en mejuffrouw J. Kraft.

— De harmonie Flos Carmeli verwacht volgende maand een actie voor nieuw drumbandinstrumentarium te kunnen besluiten. Voor de aanschaf is rond ƒ 3500 nodig.

— Het kwajongconcours van Schoppen Troef werd gewonnen door het koppel Bouwman-Cobben vóór Winands-Jeukens en Van de Bogaard-Van de Bogaard.

— Op 19 april houdt de schutterij St.-Hubertus om 17 uur in zaal Steijven onder leiding van een deskundige jury de persoonlijke kampioenschappen exercitie voor de klassen A en B en voor de officieren.

Valkenburg

— De jeugdbeweging heeft haar 45-jarig bestaansfeest besloten met een Studio Z in Eurohal b. De grootste attractie was de manege van stalhouderij Eurenia. In een echte circuspiste konden de bezoekers paard en ponyrijden. Verder waren er miniskelters voor de jongeren, werd er film gedraaid en konden de kinderen hun eigen circus opvoeren. Voor de meisjes was er een poppendorp, voor de jongens een Indianendorp. Voor al deze attracties bestond grote belangstelling. De definitieve sluiting was 's avonds met een kampvuur in de fluwelengrot, waar men zich had teruggetrokken nadat bleek dat een openlucht kampvuur op de Ruïne vanwege de slechte weersomstandigheden niet mogelijk bleek. Voor de oud leiders en leidsters was er een reunie.

— De I.V.N. Valkenburg maakt op 19 april een excursie naar Bemelen en de Schiepersberg. Vertrokken wordt om 14 uur vanaf het VVV kantoor aan het Th. Dorrenplein.

— Traditiegetrouw houdt de jonkheid Boete de Poort op 30 april de mei-den planting op het Grendelplein. De door de jonkheid in de bossen veroverde den wordt die dag eerst door de straten gedragen en in de nabijheid van het Valkenmonument opgesteld. Tevens wordt het meipaar 1970 gekozen en worden de mei-koppelkes afgeroepen.

— Harmonie Kur-Kapel Falcobergia o.l.v. directeur J. Joosten, mannenkoor Geulklank en gemengdkoor Eendracht o.l.v. W. Odekerken geven op 19 april om 20 uur een gratis concert in de stadsschouwburg. Aan het slot van dit concert volgt een gezamenlijk optreden. Na afloop is gelegenheid tot dansen waarbij de muziek verzorgd wordt door het duo Claessens-Snaphaan.

— De lentebeurs Alles voor Eva in de Eurohal wordt dit jaar gehouden van 30 april tot en met 10 mei.

— De Walram-jeugd houdt zaterdag de jaarlijkse kienavond in verenigingslokaal De Kurzaal aan de St.-Pieterstraat.

(ADVERTENTIE)

Weekenddiensten van Groene Kruis

SUSTEREN, 8 april — De weekenddiensten van het Groene Kruis, die tot nu toe gezamenlijk werden gedaan door de afdelingen Susteren, Nieuwstadt en Limbricht, zullen nu ook uitgebreid worden met de Groene Kruis-afdelingen van Born en Grevenbicht. In deze Groene Kruis-weekenddienst is thans derhalve het gehele Land van Swentibold in eendrachtige samenwerking ondergebracht, zulks met uitzondering van het Groene Kruis te Roosteren, dat zich reeds eerder bij Echt had aangesloten.

Gouden draagspeld voor J. M. Ronden

GELEEN, 8 april — De heer J. M. Ronden uit Sittard ontving maandagavond in restaurant 't Roadhoes te Geleen tijdens een vergadering van de kring Sittard-Geleen van de Unie BHP (bond van beambten en hoger personeel) de gouden draagspeld van het NKV wegens zijn veertigjarig lidmaatschap van het NKV. De onderscheiding werd uitgereikt door de heer de Heus, secretaris voor Limburg van de Unie BHP. De jubilaris is ook gedelegeerde van de woningbouwcoöperatie in de Unie BHP, kring Sittard-Geleen.

Zilveren jubilaris bij Geleense politie

GELEEN, 8 april — Vandaag viert brigadier J. H. Jennissen van de Geleense gemeentepolitie zijn 25-jarig jubileum in overheidsdienst. Om elf uur zal de jubilaris in de raadszaal van het gemeentehuis door b. en w. worden gehuldigd en gefeteerd. De heer Jennissen woonachtig aan de Vermeerstraat 29 in Zuid, kwam in 1952 bij de Geleense politie. Hij is belast met recherchewerkzaamheden. Tevoren was hij in dienst van de gemeentepolitiekorpsen in Roermond en in Venlo.

(ADVERTENTIE)

Hernieuwde start van Don Kiesjot Sittard

SITTARD, 8 april — Zoals reeds meegedeeld gaat vrijdag het Sittardse jongerencentrum Don Kiesjot aan de Wal weer open na een periode van enige weken, die benut is voor reorganisatie en verbouwing. Men heeft een voorlopige werkopstelling gemaakt in afwachting van een definitief onderkomen. Er zijn diverse voorzieningen getroffen voor een zo breed mogelijk programma: een diskobar, een „minitejater, „praatkafee", informatieruimte, een studio voor luister- en sfeermuziek en een eenvoudige snackbar. Het voorlopige programmarooster ziet er in grote lijnen als volgt uit: maandagavond vanaf 20.30 uur werkgroep-beweging onder leiding van Ruud Wout; dinsdagavond vanaf 20 uur praatkafee met de mogelijkheid van informatief gerichte programma's. Waarschijnlijk vanaf 14 april tot en met de vooravond van de gemeenteraadsverkiezingen zal deze ruimte worden benut als politiek-kafee, waarin de partijen die aan de verkiezingen deelnemen hun programma kunnen presenteren en toelichten. Deze politieke activiteiten vinden dus telkens op dinsdagavond plaats.

Ook woensdag- en donderdagavond is het praatkafee geopend". In de informatieruimte is het dan mogelijk het VPRO-donderdagavondprogramma te zien, zulks met name voor degenen bij wie thuis op de beeldbuis naar het TROS-programma wordt gekeken," aldus Don Kiesjot. De vrijdagavond is gereserveerd als vaste programma-avond. De bars zijn dan alleen geopend tijdens de pauze en na afloop. Het centrum is op vrijdag bovendien geopend vanaf 16 uur, zodat het mogelijk is het VPRO-radioblokprogramma te beluisteren. Zaterdag- en zondagavond is het gehele centrum geopend voor incidenteel geprogrammeerde activiteiten. Tijdens het openingsweekend is er vrijdagavond vanaf 20.30 uur een optreden van de cabaretgroep Don Quishocking. Van deze groep zal op 5 juni door de AVRO-teevee een programma worden uitgezonden. Het gezelschap won in 1968 het Camaretten-festival, maakte diverse radio-uitzendingen en bracht een plaat op de cabaretmarkt. Na afloop is er een jazzconcert door het Joop Hendrikx-kwartet. Zaterdagavond is het gehele centrum open met vanaf 23 uur een filmprogramma. Zondagavond treden de Ketwaru-brothers op.



„Knaleffect" voor kantongerecht

SITTARD, 8 april — Gistermorgen stond een jeugdige inwoners van het Duitse Hoengen voor de kantonrechter van Sittard omdat hij in november tijdens een trouwpartij in Schinveld de inwoners van die plaats deed opschrikken door de harde knallen van een aantal zogenaamde donderbussen. Het vonnis van kantonrechter mr. Ballieux: 25 gulden boete en verbeurdverklaring van de (melk)bussen. De inbeslagname van de bussen vond de Duitser — L. A. Sp. — eigenlijk erger dan de opgelegde boet. „Mag ik de bussen niet terug hebben", probeerde hij. „In Duitsland is men namelijk niet zo streng als hier wat betreft het werken met donderbussen. Als ik de bussen niet terug krijg kan ik tijdens trouwpartijen in ons land niet meer knallen en mijn vrienden en ik trokken er tot nu toe regelmatig op uit om bruiloften met knaleffecten op te luisteren". Met dit betoog wist de jongeman de kantonrechter bijna ervan te overtuigen dat hij de bussen beter zou kunnen „teruggeven". Tijdens een kort overleg tussen de kantonrechter en officier van justitie mr. Weggemans werd echter besloten de Duitser toch zonder donderbussen naar zijn land te laten terugkeren.

Jaarvergadering van NKV-centrale Sittard

SITTARD, 8 april — Morgenavond wordt in café-restaurant 't Sieske aan de Rijksweg-Zuid de algemene jaarvergadering gehouden van de NKV-centrale Sittard. De aanvang is om 20 uur. Uitgenodigd worden alle leden van de vakafdelingen en NKV-geledingen. In het jaarverslag wordt opgemerkt dat de centrale thans vijf jaar bestaat en dat in die periode veel bereikt is, met name qua inzet om mee te werken aan de volledige uitgroei van het NKV nieuwe stijl. Voorts wordt meegedeeld dat met de beide andere vakcentralen een samenwerkingscommissie is geformeerd om te komen tot een informatiecentrum te Sittard en Geleen. De commissie zal de verdere voorbereidingen treffen. Met dit informatiecentrum zal in spetember gestart worden.



Politiek café in De Boerderij

GELEEN, 8 april — Het jongerencentrum De Boerderij zal in verbnd met de aanstaande gemeenteraadsverkiezingen bijeenkomsten houden waarvoor onder andere vertegenwoordigers van de politieke partijen zullen worden uitgenodigd. Tijdens de bijeenkomsten mogen de aanwezigen hun favoriete partij aanprijzen of andere partijen „kraken".

De eerste van de reeks bijeenkomsten — waarvoor een gedeelte van het jongerencentrum werd omgedoopt in een „politiek café", wordt morgenavond gehouden. Te gast is — vanaf 20 uur — de grootste Geleense raadspartij, de C.C.P.



8 Dagtochten à f 15,— (4 x 2 pers.) Totale waarde f 120,—
Autobedrijf Heijnen, Frankenlaan 1, Heerlen



1 Verzilverd kapstel t.w.v. f 115,—
Eug. Lanckohr, Poststraat 6, Kerkrade



1 Kinderfiets t.w.v. f 105,—
Sjef Lemmens, Kerkstraat 30, Nieuwenhagen



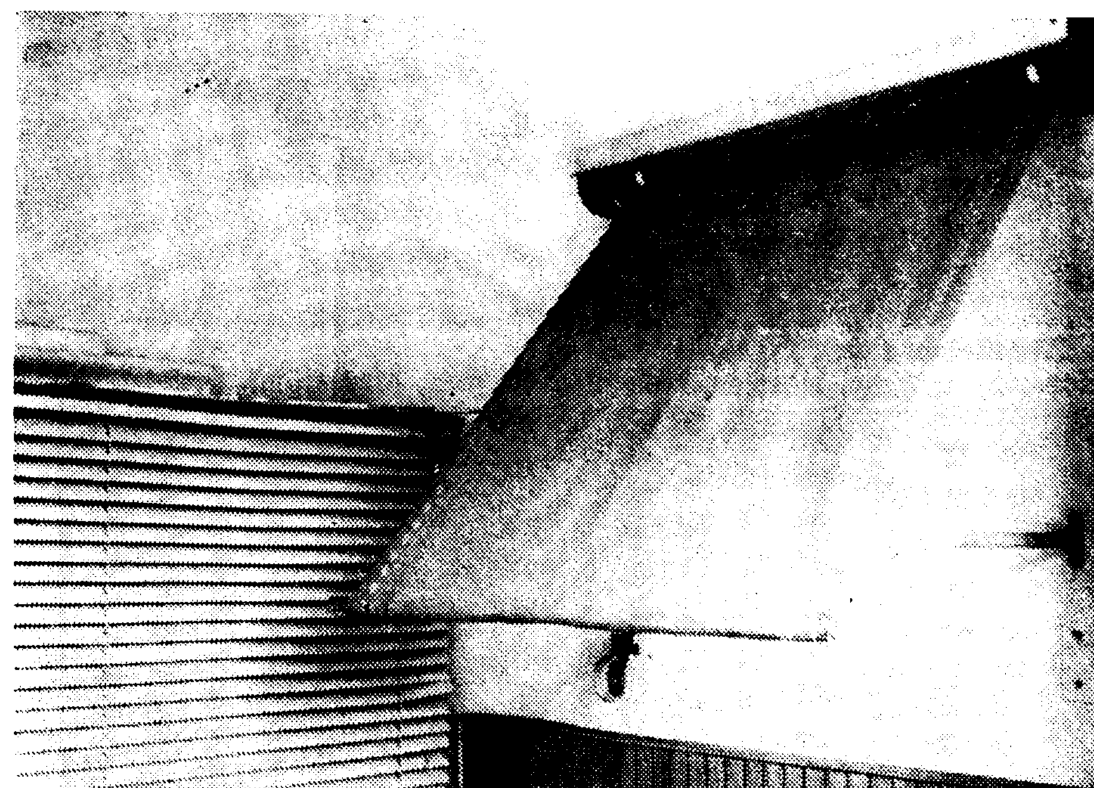
1 Heren- of dameshorloge t.w.v. f 105,—
Hool, Markt 19, Nuth



1 Waardebon t.w.v. f 105,—
Perzische Tapijtenhandel Heijnen, Bodemplein 26, Brunssum



Voor 3 pers. een avond Grand Gala Diner Dansant. t.w.v. f 105,—
Rest. de Landgraaf Bouwbergstraat 100, Schinveld



1 Jalouzie t.w.v. f 100,—
Wanders, Dr. Jongeneelstraat 14, Heerlen



Wala Foundations t.w.v. f 100,—
Modehuis Boosten, Akerstraat Nrd. 156, Hoensbroek



2 Waardebonnen à f 50,—. Totale waarde f 100,—.
v. Neer-Eijckeler, Brandtstraat 23, Sittard



4 Waardebonnen à f 25,—. Totale waarde f 100,—.
Thijssen Autobanden, Tunnelstraat 30, Geleen



Waardebon t.w.v. f 100,—
Pietje Willems, Kouvenderstraat 39, Hoensbroek



Tegoedbon t.w.v. f 100,—
Munnich Modeschoenen, Limbrichterstraat 69, Sittard



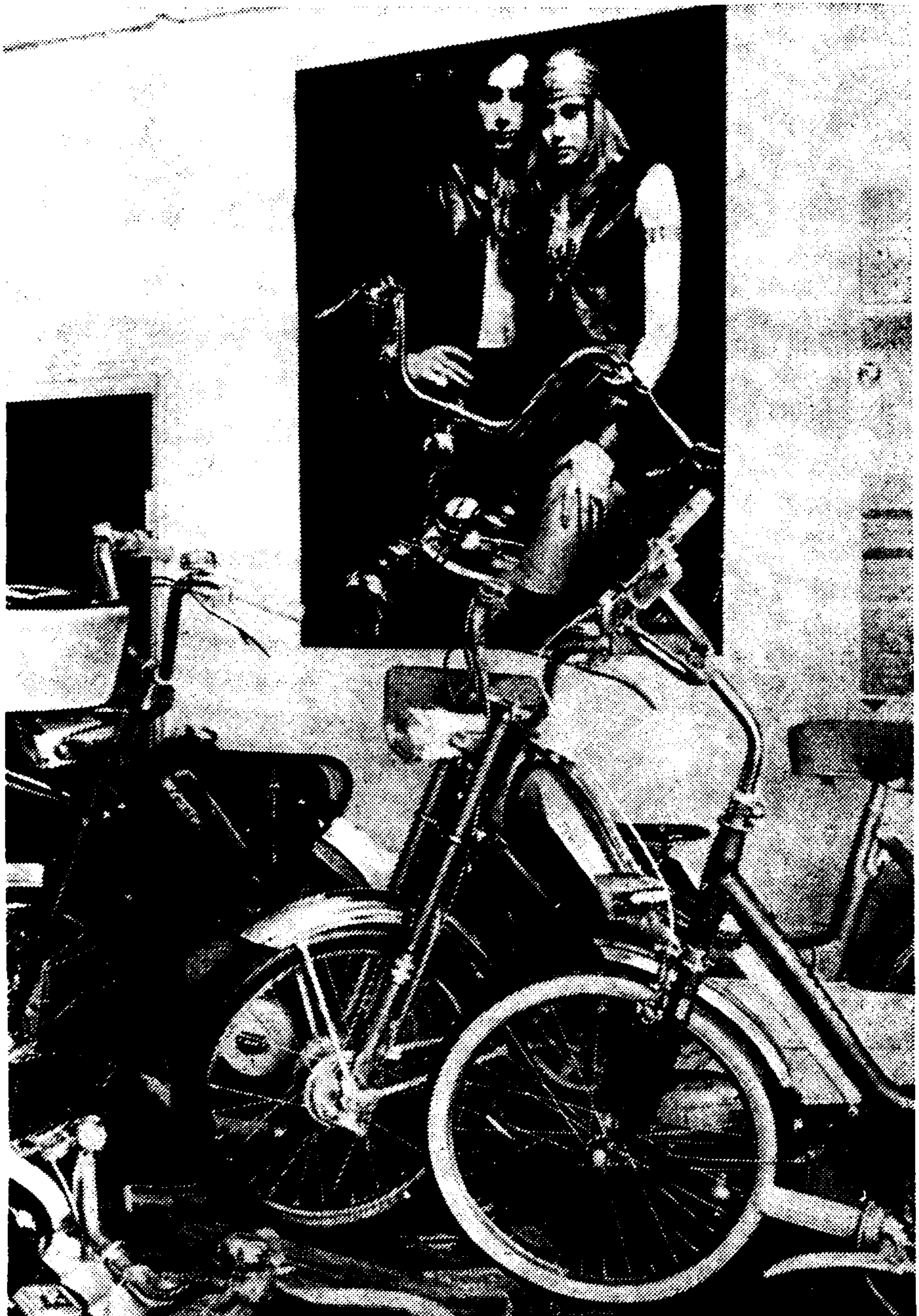
5 Waardebonnen t.w.v. *f* 20,—. **Totale waarde *f* 100,—**
[illegible] mp. Rijk[illegible] 97b. Geleen



4 Waardebonnen à *f* 25,—. Totale waarde *f* 100,—.
Electro Jos Smeets, Mauritslaan 114, Geleen



1 Barometer t.w.v. *f* 100,—
Jan Hermans, Steenweg 6, Sittard



1 Geschenkenbon t.w.v. *f* 100,—
Mini-shop, Ganzeweide 156, Heerlerheide



2 Waardebonnen à *f* 50,—. Totale waarde *f* 100,—
Rademakers Bont, Engelenkampstraat 55, Sittard



1 Waardebon t.w.v. *f* 100,—
De Zwaluw, Promenade 137, Dautzenbergstraat 29, Heerlen
Limbrichterstraat 37, Sittard



1 Waardebon t.w.v. *f* 100,—
Korsetterie Wesp, Heerlen, Geleen, Kerkrade, Maastricht, Sittard



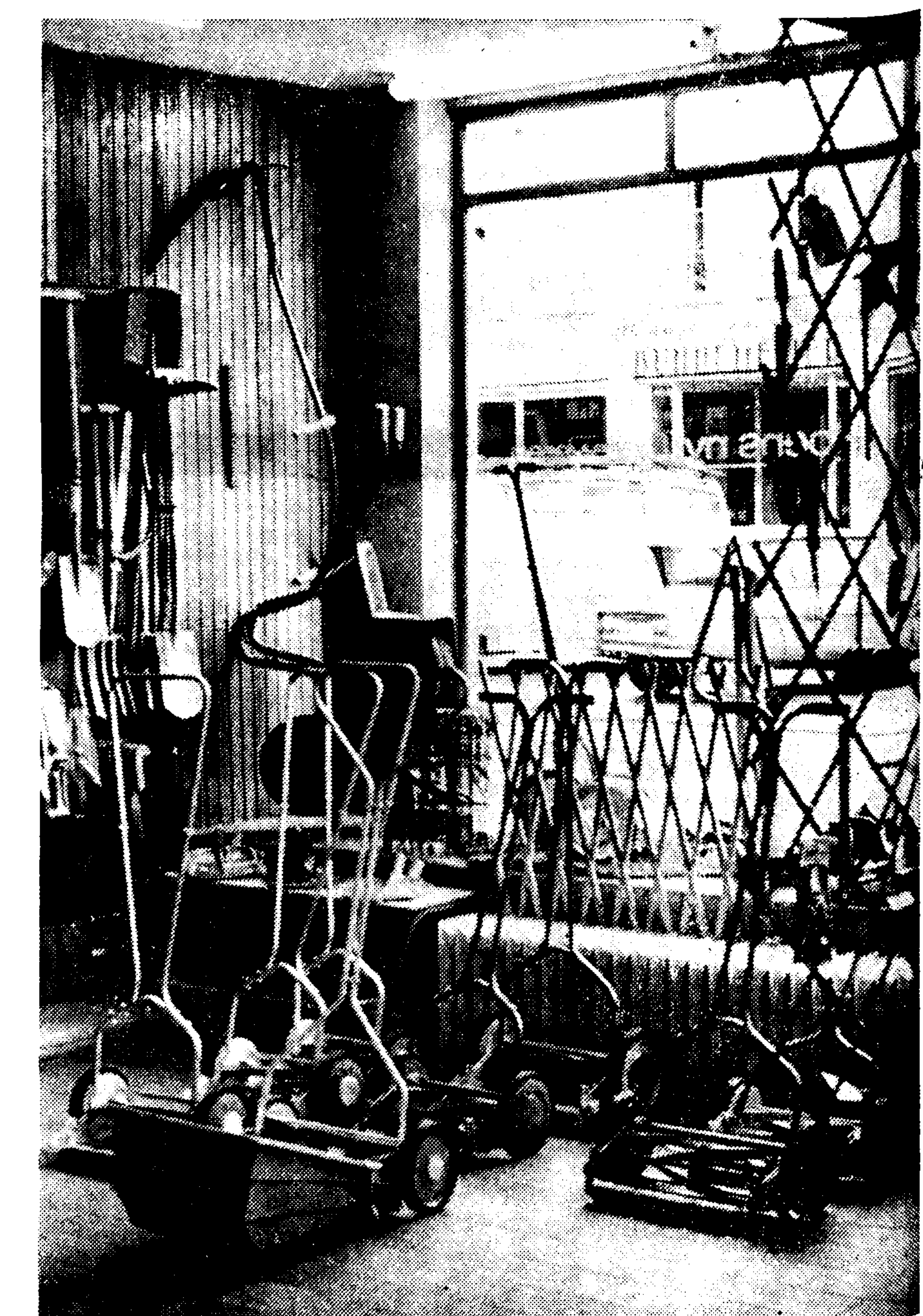
4 Waardebonnen à *f* 25,—. Totale waarde *f* 100,—
Fa. Jacobs, Hubertusstraat 53, Beek



4 Waardebonnen à *f* 25,—. Totale waarde *f* 100,—
Moers Meubelen, Markt 36, Geleen



4 Waardebonnen à *f* 25,—. Totale waarde *f* 100,—
Bunnemeijer, Annastraat 36, Geleen



4 Waardebonnen à *f* 25,—. Totale waarde *f* 100,—
Hoens N.V., Annastraat 29, Geleen
Steenstraat 31 Sittard



1 Inleg t.w.v. *f* 100,—
Spaarbank Sint Pancratius, Heerlen

1 Waardebon t.w.v. ƒ 100,—
Behang-Verf Marc Wilems, Homeruspassage 13, Winkelcentr. Heerlen.

1 Waardebon t.w.v. ƒ 100,—
Bloemensalon Mirjam, Hoofdstraat 47, Amstenrade

1 Clubfauteuil t.w.v. ƒ 100,—
Buco, Straterweg 47, Kerkrade

10 Waardebonnen à ƒ 10,—. Totale waarde ƒ 100,—
Limburgs Tuincentrum, Rijksweg Z. 250, Geleen

4 Waardebonnen à ƒ 25,—. Totale waarde ƒ 100,—
Heij en Zn., Bloemenmarkt 27, Salmstraat 26, Geleen

1 Waardebon t.w.v. ƒ 100,—
Houtbouw Ubachs, Eygelshovergracht 39, Vink-Kerkrade

AUTO'S & MOTOREN

Te k. TAUNUS '61 ƒ 250,—. Stationstr. 27, Spaubeek.

Automobiel en garagebedrijf Hensgens biedt te koop aan: OPEL Commodore coupé 68, Opel Commodore 67, Opel Admiral 68, Opel Rekord de l. 70, Opel Rek. de l. 4-deurs 68, Opel Rek. de l. 1900 67, Opel Rek. 1900 66, Opel Rek. 66, Opel Rek. 65, Opel Rek. 64, Opel Rek. 4-deurs 64, Opel Rek. 63 en Opel Olympia coupé 68, Peugeot 204 69, Opel Kadett de l. 67, Opel Kadett 66, Opel Kadett Caravan 69, Opel Kadett car. 65, Opel Kad. carav. 64, Opel Blitz klein chassis met kip 66, Ford pick up 66, VW bestel 68, VW bestel 67, VW pick up 66, VW 1300 68, VW 1500 68, VW 1300 67, VW 1200 65, Citroën Ami 6 69, NSU Ford Taunus 17 M 68, Ford Ford Taunus 17 M coupé 68, BMW 1600 67, Honda 600 69, Vauxhall Viva 69, Vauxhall Prinz 4 67 NSU Prinz 4 65, Victor 66, Renault 10 66, Taunus 17 M 67, Ford Taunus 17 M 4-deurs 66, Ford Taunus 12 M 68, Ford Taunus 15 M coupé 68, Ford Taunus 12 M 67, Ford Taunus 12 M 66, Ford Taunus 12 M 5, Ford Cortina 1500 67, Ford Taunus 12 M caravan 68. Ink. Verk. Inruilen Financiering Bovaggarantie, ANWB-keuring. Trading tankstation Nieuwstadt, 's zondags geopend tot 5 uur. Dagel. geopend van 8 tot 19 uur. Tel. 04499-342.

Autobedrijf Tummers biedt te koop aan OPEL Admiraal 68 zilver, Rekord 67 beige, Kadett 66 rood, Kadett 65 blauw, Kadett 67 grijs, Kadett 68 wit, Kadett 67 blauw, Kadett 68 rood, Kadett fastback 68 grijs, Kadett 68 rood, Kadett 65 beige, Kadett 67 beige, Kadett 68 zilver, Kadett 67 rood, Kadett 67 wit, Kadett 68 blauw, Kadett Caravan 65 blauw, Kadett Caravan 66 beige, VW 67 grijs, VW 68 groen, VW 66 grijs, Taunus 17 M 67 groen, Taunus 15 M 67 grijs, Taunus 12 M 68 beige, Taunus 12 M 67 beige, Taunus 12 M 66 blauw, Taunus 12 M 65 blauw, Fiat 124 69 rood, Fiat 850 68 rood, Vauxhall 68 groen, Cortina 66 zilver. Inr. en financ. mog. Fina tankstation Heerlenerweg 39 Leyenbroek-Sittard, grote weg Sittard-Heerlen, tel. 04490-2077.

Renaultagent biedt de volgende automobielen te k. aan: RENAULT 4 63, Renault 4 68, Renault 10 68, Renault 10 68, Renault 10 69, Renault 16 GLS 68, Renault Floride 61, VW 1200 63, VW 1500 61, Dag 750 de luxe 67, Ford Cortina 1500 66, Ford Cortina G.T. 67, Ford 15 M TS 68, Ford 12 M 1500 64, Morris 1100 65, Simca 1300 66, Fiat 600 D 64, Renault Estafette bestelauto 67. Autobedrijf Heijnen N.V. Frankenlaan 1 Heerlen. (hoek Pijnsweg-Welterlaan). Tel. 045-713600. Verkoop ook op zaterdag tot 18.00 uur en 's zondags van 14.00 tot 17.00 uur. x

Wilt U twee weken proefrijden? Wilt U 10.000 km garantie? Wilt U bij een Bovag erkend bedrijf kopen? Koopt dan bij de SAM in de S-bocht Susteren Tel. 04499-542. Steeds voorradig 120 Occasions in twee verlichte showrooms steeds te bezichtigen BMW 2000 Tilux 68. BMW 1600, 69 BMW 1600, 68 BMW 1600 67. BMW 1600 67 BMW 700 LS 65, Mercedes 250 type 67, Mercedes 190 SL met zomer- en winterkap 60, Mercedes 190D 65 64 63 62 61, Taunus 17M 66 Taunus 12M 67 66, Taunus 17M 64 63 62, Taunus 12M 63 64, Cortina 67 66 65 64, Opel Rekord coupé 67 2 stuks, Opel Rekord 69 68 67 66 65 64 63 Opel Admiral 65, Opel Kadett 4-deurs, 67 Opel Kadett 66, Opel Kadett coupé 67 66 65, Opel Kadett 65 64 63. Kadett Caravan 63, 2 st. Simca 1100 68, Simca 1100 67 66 GLS, Simca 1500 64, Fiat 124 Spider, Fiat 850 Spider 69. Fiat 850 coupé 67, Fiat 850 66 65. Fiat 600 65, Peugeot 404, 67 diesel Peugeot 204 68 Peugeot 404 67 68 66 64 Daf 44 67 2 stuks Daffodil 65 64, Renault 16 66. Renault 10 68. Renault 8 67 65, Mercedes 190 63 Austin Seven 67 Morris 850, 66 MG 1100 63, VW Variant 65, Toyota Crown 65 Lancia coupé 64 VW 1500 66 Skoda 1000 MB 65- 2 CV bestel 65 Inruil en financiering mogelijk dagelijks geopend tot 21 uur. Zaterdags en zondags 18 u.

Onder 3 mnd. of 10.000 km garantie, ANWB-keuring toegest. CITROëN DS 21 '68 nw. mod., Renault 16 '67, Fiat 850 coupé '67, Peugeot 204 '67, Taunus 12 M '67, NSU Prinz 4 '67 en '64, Daf 44 '67. VW de l. '66 en '59. VW 1500 '63, Cortina 1600 '68, Opel Rek. '64, Citroën bestel HY '67 OM Truck m. Wetamoplegger '64. Opel Blitz open bak. Inr. en financ. Autobedrijf Schoonhoven, Slanghenstr. 6 (einde Demstr.). Tel. 045-213190 Hoensbroek.

Tegelaar biedt te koop aan onder garantie en financ. mog. CAPRI 1700 GT XL 70, Ford 17 M Coupé 68, Opel 1900 L 68, Kadett LS Fastback 69, Kadett 68, Kadett 68, Daf 55 Coupé 69, Daf 33 66, Fiat 850 67, Kadett Caravan 67, Mercedes 200 D 67, Simca 1000 L 67, Simca 1100 68, VW Kever 68 VW Kever 67, NSU 1000 66, Vauxhall Viva 65, Vauxhall Viva 64, DKW Junior 65. Ford Transit 65, Austin Seven 850 67. Autobedrijf Tegelaar Maastrichterstr. 156 Roermond, tel.0 04750-6819 •

Nationaal OCCASION centrum. Het adres voor 'n goede gebruikte auto. Ruime keuze uit div. merken en prijsklassen Financ. mogel. Autobedrijf Kerres N.V., Rolduckerstraat 16 te Kerkrade, tel. 04445 2424—3801 •

ACCU'S. Rep., laden en nw verkoop. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen, tel. 045-711700. x

Geponste NUMMERPLATEN (geen opgelegde). Klaar terwijl u wacht. — Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045-711700. x

Leon Franssen automobielen biedt te koop aan: CITROëN DS 20 kl. donkergroen m. schuifdak en radio km.st. 56.000 v. 1e eig. Ford Galaxi 500 67 4-drs. kl. donkerbl. geschikt v. taxi. Opel Commodore coupé 68 kl. goudmet. Opel Kadett de luxe 65 kl. rood-zwart. BMW 1800 68 kl. wit Ford 17M caravan 66 kl. wit. Ford Zephyr type 67 kl. groen m. schuifdak en radio. Opel Admiral 67 kl. blauw metallic v. 1e eig. Opel Kadett 68 4-drs. kl. blauw. Kadett coupé 65 kl. beige. VW 1300 66 m. schuifdak kl. wit. Vauxhall Viva de luxe 68 kl. wit. Citroën Azam 6 68 kl. grijs. Ford 12 M 66 kl. blauw. Porsche S 75 coupé 64 kl. blauw m. radio, originele km.st. 7 .000 van 1e eig. Spitfire MK 2 kl. wit. Spitfire MK 3 m schade, kl. wit. Fiat 1500 65 m. zomer- en winterkap. Fiat 1500 cabr. 65 kl. rood. Opel Rek. 64 kl. rood. Renault Major type 68 kl. blauw metallic. Glas 1700 type 66 4-drs. MGB 1800 m. zomer- en winterkap kl. wit Triumph Spitfire MK 2 68 kl. wit. Triumph TR 4 65 kl. blauw m. overdrive. Simca 1000 GLS kl. wit 64. Ingeruild: Chevrolet Corvair 62 ƒ 900,—. Caravan type sprite 4 pers. m. voortent hele uitr. ƒ 3000,—. Wij lev. alle onderd. motoren en versnellingsbakken v. ieder merk sportw. teg. lage pr. Inr. fin. gar. Beitel 26, Kerrkade W. Richting Simpelveld. Tel. 04445-5078 en 6581. Verl. tot 23 uur. Sportwagens in gar. tijdens wegwerkzaamh. Drievogels-Simpelveld is inrijden tot aan het bedrijf toegestaan.

Te k. CORTINA 1600 E. bouwj. 69 met sportstuur abarth uitlaat- trekhaak - schuifdak radio enz. kleur goud metalic ziet uit als nieuw event. te ruil tegen Mercedes diesel 200 n.o.d. 67 Bevr. Kloosterstr. 28 Simpelveld. x

Wij bieden aan met gar. SIMCA 1000 65 67, Simca 1301 68, Simca 1500 Toerist 65, Simca 1501 67, Opel Kadett Coupé 65, Opel Rek. 64 65, Opel Kapt. 64, Opel Admiral 65, Ford Cortina 65, Renault Major 64, Renault 16 65, BMW 2000 66, VW 1200 64, Plymouth Valiant 64, Fiat 1500 64, Mercedes 406 open laadbak met huif, 2 tons Diesel 65, Mercedes 911 6½ ton open bak 64, Hannomag Garant hydr. keeper 3 ton, Opel Blitz 63 open laadbak, Hannomag Courier gesl. bestel 63. Heinkel scooter, NSU Prinz 66. Autobedr. W. Steins en Zn., Kerkraderweg 13-15, Heerlen. Tel. 714717. x

Zeer goedkope HANDENREINIGER (verwijderd olie, vet, teer, verf enz.). Ontvetter (voor auto's, motoren, onderdelen, vettige garagevloeren en werkplaatsen). Garagekorrels (zuigen alle vuil vette en bijtende vloeistoffen op.). Verpakkingen en prijzen op aanvraag bij oliehandel Hennen, Parallelweg 47, Heerlen, tel. 045-713442. x

Goed onderh. FIAT 1800 te k. W. Hendriks, Doornkampstr. 28 Nieuwenhagen. x

MOTOROLIE. Gegarandeerd van 1ste klas kwaliteit in vaten van 205 liter, ongedoopte f 0,83 p. l. H.D. f 0,96 p. l. Multigrade f 1,14 p. l. H.D. diesel extra f 1,14 p. l. 2 takt-olie f 1,22 p. l. Elke dikte, ook 60 litersvaten leverbaar. Remolie en smeervetten (o.a. vetpatronen) zeer goedkoop verkrijgbaar. Bij grote afname ineens speciale reductieregeling. Oliehandel Hennen, Parallelweg 47, Heerlen, telef. 713442. x

BMW 2000 blauw 67, Renault 10 rood 67, Opel 1700 L beige 66, Hillman minx 64. Automobielbedrijf J. Kollen Geleen. Past. Vonckenstr. 5-7, Tel. 2719. x

Let op, autorijders alle AUTOMATERIALEN, accu's, onderdelen enz. met 30% korting. — Donny Klassen, Meerssenerweg 219, Maastricht, tel. 27354. x

OCCASIONCENTER Brunssum, Prins Hendriklaan 2B geeft U keuze uit 30 gekeurde en geteste auto's allen in prima staat: van Jaguar tot lelijke eend. x

AUTORADIO'S à ƒ 100,—. Jo Knops Automaterialen Rijksweg Zuid 195. Sittard tel. 04490—2718. x

Gebruikte AUTO kopen! Risico lopen, waarom? U kunt zich een nieuwe auto permitteren door een zuinige Renault te kopen met ƒ 1000,— aanbet. en ƒ 114, per maand. Wat bespaart u aan benzine en reparatiekosten? Kom eens vrijblijvend praten. Wij hebben ook voor u een gunstige betalingsregeling. Auto Zuid Geleen. Rijksweg N. 125 Geopend tot 8 uur. 's Zondags van 11-17.00 uur. x

Wilt u een AUTO verkopen groot of klein, dan moet u bij P. Joosten zijn. Contant geld, Scharnerweg 3 en 7 Maastricht, tel. 27308. x

Nwe autobanden met kortingen van 25 tot 35 pct. Ook radiaalbanden. Uitsl. 1e soort BASTIAANS ARAL Autoservice, autoweg Heerlen, tel. no. 711930. x

REMSCHIJVEN vlakken, remtrommel uitdraaien, remvoering opklinken. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67, Heerlen telefoon 045—711700. x

AUTOVERZEKERINGEN ! — All Risks vanaf ƒ 279,— (Volkswagen); W.A. ƒ 111,— (Volkswagen), incl. „groene kaart". Vraagt voor andere merken onze zéér concurrerende premies. Uitsluitend 1e klas maatschappijen. Ook financieren wij uw wagen zeer snel. Assurantiekantoor Troost, de Vossekuil no. 57, Heerlen, tel. 045—717976 en 08800—52023. x

Hollandse auto's met plaatschade AUSTIN Seven 69, Renault 4 68, Renault 16 68, Austin Seven 67, Opel Car. 67, Peugeot 404 67, VW 1500 66, Ford Cortina 1600 de l. 68 Citroën Ami Break 69 Morris 1100 69, Fiat 850 66, Fiat 850 69, J. Graat Veersestr. no 64 Guttecoven tel. 04498-1337.

AUTO-GAS. De moderne motorbrandstof slechts 24,4 cent per liter. Inbouw-verk. Bastiaans Aral Tankstations aan autoweg Heerlen. x

Nu ook AUTOSLEUTELS, tevens op slotnummer, klaar terwijl u wacht. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 Heerlen. x

Groothandel in AUTOMATERIALEN Limburgse Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045—711700. x

RADIATEUREN. Rep. en nw koelblokken. Limb. Accu Centrale, Grasbroekerweg 67 Heerlen, tel. 045—711700. x

Uw MAZDA en SKODA dealer. Autobedr. Leymborgh, Bornerweg 8 Limbricht. Tel. 04490-5838. •

TREKHAKEN gemont. m. stekkerdoos v. f 65.- tot f 90.- incl. Jacobs-Jaspers, Nuth, tel. 04447-1263. x

Wij verstrekken OLIEBARS in bruikleen bij afname van tenminste 400 liter motorolie per mnd. Oliehandel Hennen Heerlen. Tel. 045-713442. x

OCCASIONS vanaf ƒ 1500 tot ƒ 4500. Financ. mogelijk. Gar. Göttgens, Sittard, telef. no. 2316. x

De Limburgse Accu Centrale Grasbroekerweg 67, t.o. garage LTM, tel. 715104. Voor verkoop, reparatie en laden van alle merken ACCU'S. Verkoop en opklinken van remvoeringen. Uitdraaien van remtrommels. x

Autobedrijf Hamers Heerlen biedt aan: NSU 1200C 1969 als nw. beige; NSU 110 67 wit; NSU Prinz IV type 67 46.000 km gel. rood; VW 411L 4 drs. 1969 17.000 km gel. met ANWB-rapport, groen; VW 1300 68K BEIGE; VW 1500S 65 blauw; VW Karmann Ghia 1200 64 m. radio wit; Alfa Romeo 1750 Spider 68 50.000 km als nw., rood; Fiat 850 Spider 68 wut; Triumph Spitfire sport, type 67 weinig gel. racing-green; Triumph Herald combi 68 groen; Chevrolet Camaro 67 53.000 km gel. 8 cyl. automaat grijs; Pontiac le Mans sportcoupé 65 m. schuifdak, radio, pook etc. zeldzaam mooi; Ford 12M 68 blauw; Ford 12M TS 66 grijs; Ford 12M 65 4 drs. wit; Ford 12M 66 wit; Ford 20M combi 66 m. pook in pracht staat; Ford 17M Super 66 groen; Ford Cortina 1300 67; Zilvergrijs; Ford Cortina 1500 67 rood; Ford Escort 69 wit; Opel Rekord 1700 66 4 drs. wit; Opel Rekord caravan 1700 66 grijs; Opel Kadett 67 wit; Renault R8 66 beige; Simca 1300 66 weinig gel. beige; Fiat 124 67 rroen; Fiat 125 68 wit enz. Verkoop onder garantie. Alle keuringen toegestaan. Inruil en financ. ook zonder eigen geld (PL). Autobedrijf Hamers, In de Cramer 1, Heerlen (hoek autoweg-Parallelweg, achter Aral-tankstation), tel. 045-716045. Dagelijks v. 9-20 uur. x

Te k. MERCEDES 180 D i.z.g.st. bwj. 62, Drievogelstr. 97, Spekholzerheide, na 17 uur.

Te k. van 1e eigenaar zeer goed onderhouden V.W. 1300 volkomen schadevrij. ANWB-keuring toegestaan. Prijs ƒ 2750.—. Pastoor Spiertstr. 1 Terwinselen. (nabij R.K. T.S.V. terrein). x

Aflossing ƒ 60,— p.m. FIAT 600 bj. 64. Renault 8 bj. 65, Fiat 1100 Spec. bj. '64. Mercedes 220 S type 62. Casimirstr. 31 Hoensbroek. Station. Tel. 045-213672. x

Prima lopend DAFFODIL en Taunus 17 M ƒ 275.— per stuk. Casimirstr. 31, Hoensbroek station. Tel. 045-213672. x

Van part. te k. MORRIS mini bj. 69, 16000 km gel. Prov. weg Zd. 79 Oirsbeek. x

Te k. FIAT 1300 bj. 65 ƒ 300,—. Buskensweg 6 Heerlerheide. x

1e klas AUTOMOBIELEN m. gar. Cortina 1600E '69 zilvergrijs, 25.000 km gel., Roover 2000TC '68 roomkleur, 40.000 km gel., Kadett de luxe '68 goud-metalic, Peugeot 404 '67 donkerbl., Austin 1300 Glider '68 wit automatic, NSU Prinz 1000C '68 wit, Daf 33 '67 beige, VW 1500 kever '63 groen, schuifd., Simca 1500 GLS '66 beige, Citroën DS19 '65 grijs, gewone schak. Inr., gar., ANWB-keur. Automobielbedr. H. Moonen, Valkenburgerweg 44. Kunrade Voerendaal, tel. 1501. Dag. tot 19 uur geopend.

Te k. DKW F 11 de luxe 65. Breitnerstraat 73 Geleen, tel. 04494-7019.

FIAT 124 69 NSU 1000 68 TT Simca 1000 68 Daf 33 68. J. Graat Veersestr. 64 Guttecoven. Tel. 04498-1337.

SLOOPONDERD. te k. van diverse jonge wagens J. Graat Veersestr. nr. 64 Guttecoven Tel. 04498-1337.

Te k. a. PEUGEOT i.z.g.st. Grachterstr. 14 K'rade W. Na 6 u.

OPEL 1700 z. mooi zien is kopen ƒ 675,—, bwj. '62. Middenstr. 15 Heerlerheide Rennemig.

Van partic. te k. FIAT 1500 Sedan, '64, vinyldak, prijs nader overeen te komen. Geuljansstr. 12, Waubach. x

Te k. van partic. V.W. bus, bwj. '64, i.z.g.st. Te bevr. Maastrichterlaan 42, Waubach, tel 2817. x

VOLKSWAGEN, 8-pers. busje te koop, ook inruil pers.-auto. Fa. Mengelers, Hoogstr. no. 100, Nieuwenhagen.

Te koop of te ruil van part. KARMANN Ghia, bwj. '64, met radio. Bosheide no. 81, N'hagen, na 5 uur. x

Te k. SCOOTER Vespa '64, Heekerdelstr. 1. Klimmen.

AUTO'S aan cash and carryprijzen. Kadett '66 L. ƒ 2750; Rekord 1700 zeer mooi '64 ƒ 1750; Rekord 1700 '63 ƒ 1250; Taunus 12M '64 ƒ 1650; VW 1300 '65 ƒ 1650; VW 1200 '64 ƒ 1500; Fiat 600 '65 ƒ 1450; Fiat 850 '65 ƒ 1500; VW 1500 '65 ƒ 1750; Fiat 1000 cabr. ƒ 1600. Inruil en financiering. Brunssummerweg 89, Waubach. x

Halogeen MISTLAMPEN nw 2 st., ƒ 1.30 per stuk. Telef. 04444—1293. x

Te k. DCV bwj. '61 Rukkerweg 61, na 18.30 uur Heerlerbaan.

Te koop V.W. bus m. verz. voor pers.-vervoer, met nwe ruilmotor, i.z.g.st., ƒ 475,—. St. Jozefstr. 99, Sittard.

Van partic. te koop, 1e eig., mijn zeer mooie FIAT 124, '68, radio enz. ƒ 4250. Viaductweg 39D, Maastricht. x

Van part. OPEL Kadett rally bwj. '67-'68 km. 49.000 stalen schuifd. weg. omst. f 5050.- Achter het Klooster 82, Nieuwenhagen. x

Te k. v. part. NSU Prinz 4 bwj. '66 km.st. 61.000, schadevrij, nwe band. weg. omst. i.z.g.st. Achter de Winkel 49, Schaesberg. x

Weg. aansch. grotere te k. mijn FIAT 600D '65, goed onderh. 46.000 km gel. Tel. 04447-1914. x

Te k. KADETT stationcar '64 Vraagpr. f 1800.- Tacitiusstr. 23, Heerlen. x

Te k. RENAULT Dauphine, Heerenweg 72, Heksenberg. x

Koopje, koopje VW okt. '62 m. radio f 1175.- Tel. na 19 uur 04445-5305. x

Mooie KARMANN GHIA 1200 moet weg teg. aannem. bod. Paul. Potterstr. 1, Haanrade, na 20 uur. x

Te k. keurige V.W St. Donatusstr. 45, Nuth. x

HENSCHEL 6 cyl. diesel vr.wagen hydr. kiep. 6 ton op kent. bew. Br. o. no. P 803 b.d.

Originele CROSSMOTOR te k. of ruilen teg. toermotor. Jacob v. Maerlantstr. 9, Molenberg.

Te k. FIAT 600D 65. Dorpstraat 52, Bingelrade.

Te k. v. part. 1 FIAT 600D eind '65 rood i.z.g.st. Te bevr. na 7 uur St. Jansstr. no. 28, Geleen. x

Te k. RENAULT 10 automatic '66 i.z.g.st. v. part. Past. Honéestr. 82, Heerlen.

Gratis verkrijgbaar, prijslijsten, gebr. AUTO'S. Kant. CNV, Eikenweg 14, Hoensbroek.

Te k. V..W '57 met pr. 30 pk motor ƒ 150. Schinkelstr. 24, Brunssum.

Te k. z.g.a.n. FIAT busje 9 pers. bj. 68 ƒ 3400. Inr. en fin. mog. Christinastr 7, Hoensbroek. x

AUTO'S - auto's - auto's. Wij bieden u aan met een degelijke garantie: 3 mnd. of 10.000 km. Opel Olympia 1900 '69; Opel Kadett de luxe '69; Opel Kadett Rally '67 en '66; Opel Kadett de luxe '69 en '69; Opel Kadett fastback '67; Opel Kadett '64; Triumph Spitfire z. en w. kap '68; Ford Escort '69; VW '61 '64 '65; Citroen Ami de luxe '66; Karmann Ghia '67 en '63. Met of zonder geld. P.L. Fin., inruil mog. Showroom doorl. geopend, ook 's zond. Hoofdstraat 63, Amstenrade. x

Te k. SIMCA motor 1501 bj. 66 i.z.g.st. Op gen Hoes 2, Brunssum.

FIAT 1100 te k. Tot 3 uur. Hokkelenbergstr. 35, Brunssum. x

Te k. V.W. de luxe bj. 68. Meels, Kerkstraat 4, Sweikhuizen. x

MORRIS Mini 1000 super de luxe, 19 mnd. oud, donk. blauw i.st.v.nw. Ed. Lemmens, Koningsweg 37, Kerkrade, tel. 5432. x

Te k. HEINKEL Tourist 62 i.z.g.st. Pr. ƒ 400. Tussen 9-2 u. Reinstr. 20, Brunssum. x

Te k. FIAT 850 bj. 66. Hemelsley 2 I, Sittard, na 6 uur. x

VESPA scooter te k. Pater Vaessenstr. 21, Hoensbroek. x

Te k. FORD Capri 1700 GTR kl. aubergine a. nw. ƒ 7900. Chruchillstr. 3, Hoensbroek. Tel. 045-214253. x

Te k. FORD Zodiac automatiek i.z.g.st. Café J. Ariaans, Leyenbroekerweg 147, Sittard. Tel. 2024. x

Te k. aangeb. OPEL 1700 bj. 66. Past. Rayenstr. 19, Sittard. Tel. 04490-6218. x

Te k. blauwe 2 CV mei '68, 27.000 km gel. N. Rutten, Isidoruslaan 4, Nieuwenhagen. x

Te k. onder volle garantie: OPEL 1900 GT van 1e eigenaar okt. 69; Opel Commodore met schuifdak type 68; Opel Kadett Fastback bj. 68; Opel Kadett de luxe bj. 67 65 64; Opel Rekord 4-deurs bj. 64; Opel Rekord 1700 bj. 67 en 66; Opel Kadett stationcar bj. 64; Opel Rekord stationcar bj. 67; Mercedes 230S bj. 66; Mercedes 220S bj. 65 zwart; Mercedes 220 bj. 64; Peugeot 404 diesel type 67; Karmann Ghia nieuw model bj. 65; Ford Taunus 17M super bj. 67; Ford Cortina 1500 bj. 68; Ford Transit v. personenvervoer bj. 67; Ford Transit met ruiten bj. 65; Ford Transit Pick Up bj. 67; Ford Taunus Stationcar bj. 67; VW 1500 bj. 67; VW de luxe bj. 65 63 64; VW Pick Up bj. 68; VW Pick Up dubbel cabine bj. 65; VW Pick Up met huif bj. 65; Opel Blitz v. melkw. bj. 64; VW Variant bj. 67; Barkas Pick Up bj. 67; VW bussen v. personenvervoer bj. 66 67; Citroën Ideal bj. 63 ƒ 1450; Ford Taunus 17M bj. 64 ƒ 1250; Opel Rekord bj. 60 ƒ 175; Daffodil 750 bj. 63 ƒ 250; Ridder Hoenstraat 151, bij de markt tw. str. linksaf. Hoensbroek. Inruil en finc. mog. Tel. 045-212091. x

BROMFIETSEN

Bianchi BROMFIETS t.e.a.b. of te ruil voor een goede fiets. Tevens motorbloc Sachs, 3 versn. Tel. 04400-20361 Westrand 52 Amby. x

Te k. FLANDRIA 68 f 450. Leliestr. 51 Sittard.

Te k. bromfiets BATAVUS i.pr.st. St.-Pieterstr. 309 Chèvremont.

Te k. MOBYLETTE E.E.G. '69. Maria Gorettistraat 117, Kerkrade.

Te k. gevr. MOTORFIETS Kreidler 50 cc. 5 versn. Leisterstraat 11, Heerlerheide.

Te k. PUCH '68, prijs ƒ 395. Marisstraat 14-16, Geleen, tel. 2789.

Te k. ZüNDAPP bromfiets 68 z.g.a.n. Eindstr. 10 Brunssum.

GELD EN GOED

Tot ƒ 6000 beschikbaar voor iedereen om al uw aankopen CONTANT te kunnen betalen. Geen informatiekosten. Doorl. geopend tot 9 u. 's avonds. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598. x

Uitsluitend contant GELD Voor iedereen, ook zelfstandigen, binnen 1 dag tot elk bedrag. Geen aanvraagkosten Strikt vertrouwelijke behandeling. Alle verzekeringen en hypotheken. Sparen tot 7¼%. Kantoor geopend de gehele week tot 6 uur, s zaterdags 10-12 uur telefonisch tot 9 uur 's avonds. Zakenbureau Prudentia - Fa F. van Lanschot - bijkant. N.V. Voorschotbank. Poststraat 36, Kerkrade telef 04445—6543. x

Pers. LENINGEN en financieringen binnen 24 uur v.d. Heyde, postbus 263 Mstr. Tel. 04400-30003. x

Langlopende LENINGEN v. ieder die in bezit is v. eig. huis. Bijv. ƒ 3000 mnd. afl. ƒ 45; ƒ 5000 mnd. afl. ƒ 74; ƒ 10.000 mnd. afl. ƒ 149. Tevens alle financieringen en P.L. Geen kosten vooraf. Autoverz. v.a. ƒ 108. Assurantiekantoor H. M. Geurts, Nieuwstr. 36, Hoensbroek. Tel. 045-211668. x

Wie als enige kan bewijzen reeds méér dan 4000 langlopende LENINGEN verstrekt te hebben aan bezitters van een eigen huis? Fa. Dekker! f 3000.- contant kost f 47.- terugbetaling per maand; f 5000.- kost f 78.- per mnd. en f 10.000.- kost f 154.- Extra afloss. toegest. Voor vrijblijvende inlichtingen en snelle verstrekking van ieder gewenst kapitaal: Fa. Dekker, Passage 10, Heerlen, tel. 045-710698 en 045-212393. x

Wij verstr. u los van de beste hypotheek elk KAPITAAL bijv. ƒ 3000 is p.m. ƒ 47 enz. Tev. fin. en pers. len. t.m. ƒ 6000. Inl. H. H. G. Scholz, Postbus 120 Sittard. Kantooruren Eisenhowerstr. 282 v. 9 tot 5 uur. Zaterdag van 9 tot 12 uur. Tel. 04490-7598 tot 21 uur. x

Pers. LENINGEN, auto-, meubel- en caravanfinancieringen. Hypotheken (1e en 2e), alle verzekeringen. Dit alles wordt voor u op prettige, deskundige en correcte wijze zeer vlug afgehandeld door het Algemeen Limburgs Assurantiekantoor, Heerlenersteenweg 1, Kerkrade (Onderspekholz), tel. 04445—6068. Neemt u gerust eens vrijblijvend kontakt op. x

Rijksambtenaren tot ƒ 10.000 beschikbaar tegen zeer lage RENTE en aflossing. Binnen 24 uur geregeld. Geen informatiekosten. Geen inform. bij uw werkgever. Kerkraderweg 164, Heerlen-Molenberg, tel. 045-711598. Geopend tot 9 uur 's avonds. x

DIVERSEN

PLANTTIJD. Bezoekt geheel vrijblijvend onze ook 's zaterdags geopende boomkwekerij. Grote keuze in struik- en stamrozen, vruchtbomen, haagplanten, coniferen, sierbomen en -heesters, klimplanten en vaste planten. Boomkwekerij Lau Minkenberg is gelegen langs de Rijksweg naar Sittard, even ten zuiden van Roermond, tel. 04750—4828. x

T.V. of RADIO APPARAAT defect? Bel 045-715484 en wij komen direct. Aanleg en onderhoud van t.v. antennes. Radio en TV-bedrijf H. van Brummen en Zn., Or. Nassaustraat 26, Heerlen. x

Voor vereniging en bedrijf BALLPOINTS, knijpbeursjes, lucifers etc. met uw tekst. J. Cobben, G. Flinckstr. 113. Heerlen, tel. 045-714727.

Uw TV of radio defect. Onze technische dienst repareert ieder merk tv of radio binnen 24 uur en met garantiewaarborg van het N.I.C. Fa. Ed. van Brummen, Kouvenderstraat 47, Hoensbroek, tel. 045-212179. x

T.V. of ANTENNE defekt? Fa. Webi komt direkt, ook 's avonds. Tel. 04492-1985 Amstenrade. x

T.V. of antenne defect? SYNCRO komt direct. Akerstraat 122 H'broek, tel. 045—214097. x

Uw koeling of WASAUTOMAAT defect. Friro-service komt direct! Rep. m. voll. gar. 045-719370.

MEUBELS stofferen. Bel of schrijf eens even en wij komen u vrijblijvend bezoeken met onze stalencollectie. Stoffeerderij J. v.d. Zwaag, Kantstr. 48, Waubach, tel. 04443-2756. x

MEUBELS stofferen. 5 jaar garantie Uw meubels weer als nieuw. Gemakkelijke betaling. Alle bekende nylontapijten tegen concurr. prijzen. Gratis leggen. Fa. Savelsberg, Markstr. 47, Kerkrade, tel. 04445-2189, na 6 uur 7163. x

Wij REPAREREN alle soorten en merken wasautom. o.a. Siwa etc. en koelingen met voll. garantie. Electro Reis, Nieuwenhagerheidestr. 67 Waubach, tel. 04443-4003. x

Antennebouw Bruls en Zn. Laat nu uw ANTENNE reviseren of zonodig vernieuwen. Geen hoge masten meer. Goede ontvangst met 2 mtr aan schoorsteen, universele ant. v.a. ƒ 145. Centr. ant. syst. voor 2 tot en met 100 aansluitingen. Eventueel te betalen in termijnen. Jupiterstr. 50, Geleen, tel. 2249. x

Zaak in ijzerwaren en gereedschappen in Heerlen over te nemen

Brieven ond. no. E 803 bur. dezer.

Detailhandelsschool voor de Mijnstreek

HEERLEN - NOBELSTRAAT 31

vraagt per 1 augustus as.

LERAREN

voor ± 17 lessen **lichamelijke oefening** (akte j of S)
± 15 lessen **natuurkunde en warenkennis** (bij voorkeur akte s, t, L I of L II)
± 18 lessen **Nederlands**

Combinatie tot volledige weektaak zal eventueel mogelijk zijn.

Sollicitaties binnen 10 dagen, met duidelijke opgave van bevoegdheid, te richten aan het bestuur van de Stichting Handelsonderwijs in de Mijnstreek p.a. Nobelstraat 31, Heerlen.

Inlichtingen worden telefonisch verstrekt door directeur J. F. W. Geelen, tel. 045—711186 (school) of 04400—32528 (privé).